

Moose Fort

Bishop Horden Memorial (Horden Hall)
Indian Residential School
Moose Factory, Ontario
Treaty #9 (1905-1906) Territory





September 1941 - December 1952















NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

- Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.
- 2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.
- 3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.
- 4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.
 - 5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.
- The total number of days in quarter means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.
- 7. The aggregate number of days pupils in residence during quarter means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".
- 8. The average attendance of pupils during quarter is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".
- 9. The amount per capita grant due for quarter is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.



INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

	that the within Return is a true and faithful statement of the atter
and tuition at the	School for the Q
ended	
	Principal
Dated	
I have carefully exa out in accordance with the	ined the within Return and hereby certify that it is correctly instructions of the Department.
	Indian Agent
Dated at	
	19
this	19
this	
this	
this	

Volume

(RG 10,

Indian Affairs.

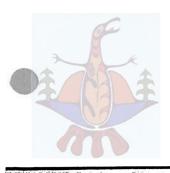
Memorandum for Agent's Guidance.

- 1. The names of all heads of families (including absentees) entitled to participate in a distribution should be entered on the pay-list each year.
 - 2. The Band Number of a family should on no account be changed.

Should a family become extinct, its number should be dropped and not used again.

- 3. When a member of a family is to be paid separately, as all adults should be, his or her name must be added at the end of the pay-list, under a new number; and the reason for paying separately should be given in the column for remarks.
- 4. All increases and decreases that affect the number in a family must be entered in the increase or decrease columns: those entered in the column headed "Other Causes," must be carefully explained in the column for "Remarks."
- 5. No money should be paid to Merchants or other persons who are not Indians, except by special permission of the Department.
- 6. No money should be paid to any Indian other than the one entitled, unless upon presentation of a written order, which should be attached to the pay-list.
- 7. Wherever possible the share of an absentee is to be remitted to him, by express order or post office order, at his expense, and the stub or number of the order is to be attached to or stated in the list. When money is sent by registered letter, a receipt for the letter from the postmaster should be attached to the list.
- 8. All money columns and the columns showing the number of Indians should be correctly added and balanced. The difference between the number on the list paid at this and the previous payment must equal the difference between the total increases or decreases noted in the increase and decrease columns.
- The Statutory Declarations should be taken before a Justice of the Peace, or a Commissioner for taking affidavits, according to regulations.
- 10. The pay-list should be returned to the Department promptly after the distribution with a covering letter and statement. Only under very exceptional circumstances should it be retained longer than one month.
- 11. No additions are to be made to the pay-list unless title to be paid is made clear. The best attainable evidence of birth is to be got. In organized districts the paymaster should demand production of a copy of certificate of birth.

In the case of women from other districts entering the Band by marriage the paymaster must assure himself that they are not paid elsewhere by communicating with the Agent of the district from which they come. No one but newly born children and women entering the Band by marriage should be added to the list without the sanction of the Department.





Indian Affairs School Files

(RG 10, Volume 6203)

File 467-1, part 1

James Bay Agency - Moose Factory -Moose Fort C. of E. Residential School -General Administration. 1907 - 1947.

File 467-2, part 1

James Bay Agency - Moose Factory - Moose Fort C. of E. Residential School -Quarterly Returns. 1941 - 1952.

File 467-5, part 1

James Bay Agency - Moose Factory - Moose Fort C. of E. Residential School - Building Maintenance - Accounts - Supplies. 1909 -1935.

File 467-5, part 2

James Bay Agency - Moose Factory - Moose Fort C. of E. Residential School - Building Maintenance - Accounts - Supplies - General Administration - (Photos). 1936 - 1944.

File 467-5, part 3

James Bay Agency - Moose Factory - Moose
Fort C. of E. Residential School - Building
Maintenance - School Land - Accounts Supplies - General Administration - (Photos).
1944 - 1949.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6203, file 467-2, part 1)

Treaty No. 9 James Bay Agency

REPORT of the... Church of England School at Moose Factory James Bay Reserve for Quarter ended September 30 BAND OF REGISTER TRADE OR OTHER DATE OF ENTRANCE TO RESERVE INDUSTRY 4437 V: Cheechoo, Mathew Graduated September 7/41 69 Sutherland, Gauis Albany Sutherland, Simeon 15 Graduated September 7/41 Cheechoo, Thomas Lloose 92 Ruperts Gilpin, Harry House 92 Sailors, Clarence 14 Loose 92 Fort Discharged Sept. 7/41 Johnston, John 11 George Transferred to Hospital Jan 30/41 Ruperts 58 Hester, Joseph 12 House 69 Kapasheshesit, Cliver 14 x 69 Discharged September 7/41 Kapasheshesit, David 15 68 Jonah, balcolm Graduated September 7/41 69 Chilton, Samuel 69 Trapper, Joseph 69 Esau, Eddie 15 13 Jolly, George 13 Katabatuk, Walter Discharged Sept. 2/41 Blueboy, John Moses, Angus McLeod, Sincleir Transferrred to Hospital Aug. 4/41 Lazarus, John Graduated September 7/41 Wesley, Silas 92 17 TOTAL number of days in Quarter. Wesley, William 15 92 17 Sutherland, Batholemew AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 92 17 Lazarus, David 17 92 Faries, Alexander 16 AVERAGE attendance of pupils during Quarter 89 Lazarus, Lawrence .10 AMOUNT of per capita grant due 91 Wesley, John 15 92 17 for Quarter Attawapiscat 93: 1 Cheezo, Billie Graduated September 7/41 East Main

3 1 11 9 1

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

2231

E CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

PR 2071 7 2013

American

Church of Recent

Store of Money Enviory

James Day

Receive for Quarter ended September 30

104

March .				and the same of		DEPTO IN	1		47	DANCE	restricted and other sections of the section of the
			Gard. Robert Co.			11	DEPOSITS	ETEMPS TO		MHI.	PRINCIPLE AT TO PROGRESS, STYLES BY AND THE ADDRESS OF MANY ASSESSMENT AND PROGRESS OF MANY AS
Brought Forwar		28		311191 2			All spl		2231	268	
V4 Koses, Abal	14	4 ·	East Main		图 第四	1 1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	4 62 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2	92	17	2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
95 Cheezo, Bidie	12	_		x		x	32,745 1	2460	69	2011	-7,-10
99 Wehapinicappo, H	1			x				76.5	92	17	
100 Cheezo, Willie	11	- 1		x	x			men and	92	17	Holidays July 5-September 8/4
101 Allesappie, Rich	ard 12	×	Moose	x .				110.14	92	17	
102 Johnston, Eric	9		Fort George	x		x			92	17	
103 Cheschoo, Peter	8	x	Moose	z i					. 92	17	
104 Koostan, Samuel	9	x		x		r .			92	17	
105 Friday, Bert	13	l x	Albany	x	x				92	17	
106 Archibald, Olive	r 11	x		x		x			92	17	
107 Georgekiss, Fred	die 15	I	East Main	x		x			92	17	
.108 Allesappie, Geor	ge 15	I	Moose	x	124	x	i i	-	92	17	
109 Georgekiss, Jim	LY 13	I	East Main	x		x .			92	17	
110 Chum, Mathew	11		Moose	I		x			92	17	Δ ₁
111 Rubin, Emmanuel	13	x	Albany	x	x	<u> </u>			92	17	
112 D Nickoshi, Bill	A.A. 7	I	Moose	x i		x I			69		Bischarged September 7/41
113 Goodwin, Aneas	12	x	Albany	x		x		p 44 14	92	17	
114 Shashawescum, E	lijah 14	1	East Main	z		x	(9)635	17.	79	12	
115 Weitsche, James		, <u>x</u>	Huperts'Hous	• x		x		Aug.24/41	1 37	- 17	
116 Lazarus, L.Jame	s 1	, x	Albany	1 1 1 1 1		x L		Sept.2/41	28	17	TOTAL number of days in Quarter 92
117 Goodwin Robert.	ke	I		x		x		Bept.2/41	28	17	The second secon
Ille Meistche, A. Ch	arlie	3 x	Ruperts House	x		x	ignature.	Sept.7/41	23	17	AGGREGATE number of days pupils in greatence during Quarter
119 Fortes, Andrew	J. 1	k i x	Albany		x	x	16-12 18-12-1-1-1	Bept .23/41	В	7.7	M N
Leb. Tomatuk, Luke	1	z z	East Main	x c		1	f *:-	Sept.30/41	1		AVERAGE attendance of pupils 9/
	0.4.7	100			2.63	1 230					1
Many I make to		1	Libertolis								Associate of per capita great due for Quarter
	25.4			20 512 18 1 1 3		4.1			1	101.04	
学型性观	-	52	10 a 7	167 15 9 1			CALLED A CO.	Airpain.	3988	610	Carres Soils - 1000

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

School at Moose Factory

Reserve for Quarter ended September 30

REPORT of the Church of england CLASS OF STUDY ATTENDANCE BAND OR TRADE OR OTHER NUMBER INDUSTRY Ruperts' House 15 Wapachee, Alice 051 92 17 14 Cheena, Agnes Loose 92 17 Sutherland, Ketie 15 albuny 060 Graduated September 7/41 11 063 Cheechoo, Emily Loose 13 067 Cheechoo, Laura Discharged September 7/41 Fort 069 Maanskum, Caroline x Lichenzie Ruperts 14 070 Gilpin, Lina House 92 17 071 Gilpin, r'lorrie 12 92 Sailors, Caroline 11 17 073 Linklater, Susan 15 92 17 074 Wesley, Emily Lary albany 17 92 075 Cheechoo, Evelyn Discharged September 7/41 Transferred to Hospital July 9/41 69 .oose Ruperts' 077 Blueboy, Alice 15 House 69 Discharged September 2/41 Koostan, Rebekah i.oose Weistche, Sophia House Transferred to Hospital July 6/41 Reubin, Emily 14 Discharged September 7, 41 084 Georgekiss, Jame Shekabao, Annie Georgekiss, Louise .089 Hester, Kathleen McLeod, Lily TOTAL number of days in Quarter 92 Rubin, Daisy 091 15 Graduated Sept. 7/41 Albany AGGREGATE number of days pupils in Rubin, Retie residence during Quarter .093 Reubin, Rebecca 17 AVERAGE attendance of pupils Wesley, Marion 17 during Quarter Faries, Dorothy 12 92 17 AMOUNT of per capita grant due Reubin, Mina 92 17 Sutherland, hary

Treaty No 9 James Bay

REPORT of the

School at Moose Factory on James Bay Reserve for Quarter ended Saptember 30.

					1	CLASS	OF STUDY	81	ANDING IN CLASS			ATTEN	DANCE	
REGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY O	BAND OR IRL RESERVE	Jende 1	n +	n o n	" 8 High School	Court	TRADE OR OTHER INDUSTRY	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE; DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
b with all	,				U			x >	0 & B	3000	A LE LA SENCIAMIE	May 1 and 1	* \ \ \ \	to As a second control of the second control
	Brought Forward		ž	iuperts'	2 2	9 12	1 2					2374	357	
098	Kapusheshesit, Eliz.	11	7	x House		x	٠		1		m.	92	17	
099 :	Wesley, Evadney	12	:	x Attawapisc	à t	X			x	*		69		Discharged September 7/41
0101	Gilpin, Larg ret	14	:	x East Main		. X			x			92	13	
0103	Gilpin, Harriet	15		х " "		. x			. x		•	69	•	Graduated September 7/41
. 6104	Mayappo, Ellen	15		х " "		x		H 5 5	х 🛫			92	13	
0105	Gilpin, Lillian	15		x " " Ruperts'		x		,	x			92	17	
0106	Weistche, Georgina	12		x House				х	: 1			92	17	
0107	Fridey, Rachel Sarah	h 10		x Albany	х	:			x			92	. 17	
0108	Stewart, Annie	16		x East Dair	x				x			69		Graduated September 7/41
0109	Visitor, Helen	14		х " "	x			,	x			92	17	
0110	Solomon, Hilda Jane	g		x Albany	x				x			92	17	
0111	Wesley, Rose hazel	7		х "	х,				x			92	17	
0112	Kapasheshesit, Beul	alı 9		Ruperts X House	x				K.			92	17	
0113	Rickoshi, Jane Emil			x Loose		x	:	, ;	х ".			92	17	
0114	Nickoshi, Lenore El	lo len		x "		х			x .		=1 13	92	17	H H H H 1995
0115	Lazerus, milena	ε		x Albuny	x				х			92	17	
0116	Sutherland, Dorothy	- 11		х "	x	,			x			92	17	n e e e e e e e e e e e e e e e e e e e
6117	Blackned, Clementin			Ruperts X House	x				х			92	17	* *
0116	Solomon, Christina	14		x Albany					х .		2 20	80	12	
0119	Wynne, Daisy	14		X "	X	•	•	x				92	17	TOTAL number of days in Quarter
0120	Blacksmith, Ellen	12		Ruperts			•	· · ·				79	12	- Out
0121	Moses, Elsie	. 8		x House	х.		•	-	x.	August 24/41	Aug. 24/4	1 38	17	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
0122	Lazarus, Lary			*	х.			H	Υ.		Sept.2/41		17	
0123		- 11		x Albany	X		120			μ - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -	Sept.7/41			AVERAGE attendance of pupils during Quarter
0124	Rickard, D. Marjorie	7		x Loose	x			W 11			Sept.7/41			84 18
\$ 100 m	3041	*		х "	t X				4	The state of the s	Sept.7/41			AMOUNT of per capita grant due for Quarter
0125	Sutherland, Bella	11		х . "	x .			-	x .	1 NOTE 1 TO 10 T	Sept.7/41 Sept.10)4			(// // // // // // // // // // // // //
0126	Faries, Clara h.	15		X Albany	in la la e			X	C		TOTALS	4368	1	
NOTE	-Additions to be correctly n	anh ur er . mode ==	. 15 (***) * *	33		5 111	8113	d Language south in	erkiika 2. mere 2	e not i fini can i nome nome anno e som une e e e e e e e e e e e e e e e e e e	and the control of the second second	437	un barran aurer	mentanan saat uhturatuna jajak pinembi saat saanan hali saana jajak pinembi saana jajak pinembi saana jajak pi
	a set information of the contraction	uaue M	au cutei	eu at the foot of	column.		A. 11				A FAIR	Jan to	Same Pro-	And the second of the second o

AA/	reaty No. 9 James Bay RT of the Church of P			Agency		Moose Factory		nes Bay			Quarter e	nded September 30 1941
			***************************************			CLASS OF STUDY	STANDING IN .		1		TENDANCE	Type of the second seco
REGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	Ornde 1	Else A to to the state of the s	Very Good Good Pair Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	ENT	RANCE TO number days po in reside durin Quarts		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENDATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NO.
	Brought Forward		55	Sant I	16	5 1118 1 1 3		and the serve steel in		43 ⁴ 4368	i.	· Commence
0127	Mark, E.Beulah L.	_10	x	Loose		x	x		- Sent	.10/41 21		
0126	Shanoush, Christian	a 13	x	East Lain	x		~x_	er meng	п	13/41 18		
0129	Visitor, Mary Ruth	8	x	11 11	x		x	*		* *		e i i i i i i i i i i i i i i i i i i i
0130	Lazerus, Josephine	12	x	Albany	x		. –		**	13/41 18		a Barana a' a
0131	Lazarus, Josephine	9	X	11	X		x			27/41 4	2	
		*					X		"-	27/41 4	2	
	Total				. 20	512 18 1 1 3	*			4433	1521	· ·
	Taken Cama											
Mary .	Total Girls		60						:			
~ ~	" Boys	52								3953	610	
								ii ii				
-								*		v		· Tell el el
												ED. AL CE ELEMENT
				to design publicate					96		. 4	The second secon
					11				44			The state of the s
					2.2		. 70		-			The second secon
									**			and the second s
A 1									. 1	. Territoria		
formula original in the second							9-12,		2 200			TOTAL number of days in Quarter92
**************************************										7.	*=	Description of the second seco
the object of the second								THE REAL PROPERTY.		to the same and a	Y	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
terre angles and the second	· C		= '		311		774					concine daing variet
and procedure religion to the same of							real Part of the state of			<u> </u>		AVERAGE attendance of pupils
3.4	A K					a de de la compansión de			· · ·			during Quarter 91.15
	1			A	1		:					
The Complete State of the Spirit Strange of the	the same when we are	* 11 1 1 2 2 2 2 2 2 2 2			. <u> </u>	danie de de la colore	ļ ·	CONTROL CONTROL TO A STATE OF THE STATE OF T	1			AMOUNT of per capita grant due for Quarter \$4.55
	Boys & Girls TOTALS	100		4 4 A ANN			±		1			
maria di mara cana	Additions to be correctly ms	112		TOTALS					TO	TALE 8386	2131	

LIC ARCHIVES VES PUBLIQUES CANADA PUBLIC ARCHIVES

(RC 10, Volume 6203, file 467-2, part 1)

Indian Affairs.

Treaty No. 9 James Bay

School at Moose Factory REPORT of the Church of England

Mames Bey

Reserve for Quarter ended December 31, 1941 194

		i	ì	1		-	CLAS	S OF STU	DY	STAN	DING IN	=	1		ATTE	TDANCE	
RUMBER	NAMES OF PUPILS	AGR	воу	GIRL	BAND OR RESERVE	Grade 1			r •	High School Very Good Good	Fair	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF BNTRANCE TO SCHOOL	Total number of days popil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR AS DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORISED OR
44	Satherland Gaius	15.	X		Albany								1	ti site are was a care wer	Former takes and	!	A constitution of the cons
52	*Cheechoo, Thomas							* *	х		Κ.	TOTAL STATE STATE SHARE			92	57	
		. 12	, X		Loose Ruperts'	 >	х	1115		-	κ .				98	. 57	
53	Gilpin, Harry	,.10	x		House .		Х.	0	. 100		X		7	12 100 (10)	92	. 57	and the same of the same
54 54 62	Sailors, Clarence	14	X		Loose Ruperts!		. x =			_ x			, r		92	43	E 18 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19
	Kapasheshesit, David	1 15	. ж		House			X		x				1 = 57	77	47	Late in returning
_ 73	Esau, Eddie	15	. x		er ve	4	x		- m Ž	, x		16			92.	43.	
74	Jolly, George	13	x		н н		x			x			Em3 .		92	43	
76	Blueboy, John	12	х		31 31		x	,		x					92	57	
78	Moses, Angus	11	х		17 11		x	in t	κ .	x		. *			92	57	
80	McLeod, Sinclair	8	x		11 11	x				y.		- //			92	57	A
83	Wesley, Silas	. 15	x	Â	lbany		x	-		x							
84	Wesley, William	15 14	х		11		. x								92	57	
. 65	Sutherland, Barthole	14 mew	х		11		x			X, E	12				92	57	The last approximation of the second
87	Lazarus, David	11	x		11	•	x			х					92	57	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
- 86	Faries, Alexander	10	x		Ή	x	•			X					92	57	<i>></i> -
89	Lazarus, Lawrence	10	X		**					X.						29	er or read arogan
91	Wesley, John	15	x	111 4- 4-			•			х.					92	5.5	re the reserve the result
94	Moses, Apel	141			awapiscat		х		0.07	x		11 10 - 1 11			92	5.5	and the second control
95-V 97			Х	خاشد	st Lain	х		E Q (6.		x	. 6.3	WE NEED Y		. H . N	92	42	
Victory.	Wehapinicappo, harry	12	x		. 11		, x			<u> </u>					92	57	and the second s
100 ~	1	. 11	Х		it 31	x				x					92	57	
101	Allesappie, Richard	. 12	х	ì	oose	_ x				x					92	57	TOTAL number of days in Quarter
102	Johnston, Fric	. 9	Х.	r'o:	rt George	x				x		*	. 4		92	57	
103	Cheechoo, Peter	. 8	x	2	ioose	x				x	4	Minimum	- Land		92	55	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
104	Moostan, Samuel	9	x .		**	x				x		V			92		
105	Friday,Bert	13	x		Albany					x		* ******* * **************************					AVERAGE attendance of pupils
106	Archibald,Oliver	11	x		17	· ·				1 -			1		92	57	during Quarter
107	Georgekiss, Freddie	15		The s	11 = 21.1 2* *****					x		Marine and the long complete and applications of the last and the last			92	48	AMOUNT of per capita grant due
108	Allesappie, George	15			st Lain	-	X			X					92	57	for Quarter
0.0	TOTALS	1	28		TOTALS	x				I				TOTALS	92 /	57	
NOTE	Additions to be correctly ma	Andrew School	20	and the same	THE PERSON NAMED IN	4.7	8 7	1	1	1				TOTALS	2561	1506	

JIC ARCHIVES
JES PUBLIQUES
CANADA ARCHIVES PUBLIC

Treaty No 9, James Bay, Agenc

REPORT of the Church of England School at Lioose Factory on James Bay Reserve for Quarter ended December 51, 1941 194

						CLASS	OF STUDY		STA	UNDING	IN		# 5.h	ŧ.	-	ATTE	NDANCE	3.
REGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY GIRL	BAND OR RESERVE	E SI	_	,	poot	8			TRADE OR OTHER	of hour	ENT	ATE OF RANCE TO ICHOOL	Total number of	Total number of	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE.
\$				1	Jrade 3	* :	1 1 1	. s. L.S. s	Very Go	Good Fair	72	Moosiki	Number Trade or		CHOOL	number of days pupil in residence during Quarter	number of days pupil attended in class-room during Quarter	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
(ESS/5/1)	(Mark) on the Car of the Parish	7		duperts'					>	Õ Ã	pā.		ZH		4	3901	Quarter	A SECTION AND ASSESSED.
051	Wapachee, =lice	15	Х	House .		1	/ a 8	X		X				. =		92	5,5	or verify
057	Cheena, agnes	14	х	Lloose		X					7.					92	55	Was State of the Control of the Cont
<u>+</u> 063	Cheechoo, Paily	11	x	Hoose Fort		x				X						. 92	55	
069	Laanskum, Caroline	11	x	McCenzie	- 14	x				Z						92	. 55	
070	Gilpin, -ina	14	х	liguse		. X				x						, 92	51	
071	Gilpin, Florrie	12	x	n	x					Σ		*				92	. 55	
072	Sailors, Ceroline	11	x	Moose		x				7:						92	57	
073	Linklater, Susan	15	x	rr			:	x	x							92	57	
074	desley, maily wary	13	x	albany		x				v	26					92	57	
7078	Koostan, Rebekah	13	х	Loose Huperts'		x				x						92	57	
080	Weistche, Sophia	15	x	Auperts' House		x			x							92	56	
084	Georgekiss, Jame	14	x	11		x				x						92	57	
380	Georgekiss, Louise	12	x)†		х				x						92	57	
089	Hester, Mathleen	12	χ	19						x						92	57	
090	ilcLeod, Lily	11	x	11		Х												
0,2	rubin, Astie	14	Α			X				X	:					92	57	
098			X	wibany	9 ,1	X				X						92	. 57	
	Reubin, Rebecca	l's	Х	"		х				22				s.		. 92	57	
094	Sesle, Marion	13	X	19		X				X						, 52	29	In Hospital since Mov.21st
095	Faries, Dorothy	12	X	11		х			41	Х						92	57	100
096	Reubin, Lina	12	Х	ey		x				хх						92	57	
097	Sutherland, Lary	11	Х	" duperts'						X						92	, 52	TOTAL number of days in Quarter
098	Kapasheshesit, 4liz	. 11	х	Mouse		x				Z	7			**		92	57	- mr 9 18
0103		14	x	Bast Main		x				х.				9		92	51	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
0104	Layappo, Ellen	15	x	11 11		x				X.						92	57	and the second s
010	Gilpin, Lillian	. 15	X	n n		x			x					[4]		92	57	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
0106	Weistche, Georgina	. 12.	x	Auperts'			7		x							92	57	
0103		10	7	Albeny		7 -						A STREET		1		92		AMOUNT of per capita grant due for Quarter.
010s	Visitor, Helen	14	X	past Main					A					APR 2 1000	The transport of the party of	92		
	TOTALS		-28	707418	F			1	1 :			The second secon			TOTALS		1	
NOT	E-Additions to be correctly ms	de and	entered at	t the foot of col-	Lunion.	7 14	anzimina Z	alista di man	de en en	much eve	1		orakusa.	market territ	College Colleg	6449	1527	
		S. 46 5		OI COIL			Care San								1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1			

Treaty, No. 9 James Bay Church of England School at Moose Factory

KEION			A		oor at		CX 82	COLY		on		James Bey	***************************************	Reserv	re for Q	uarter er	nded December 31: 1941. 194
					1	CL	ASS OF STUD	Y	87/	NDING IN	N :		1 2 2		ATTE	TDANCE	
REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL BAND OR RESERVE		e4 m	* * *		70			TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of	Total number of days puril	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE,
ALMINO, EVIZ	LESS TRUBERTO VIEW THE REST	,			Grade	n n :	2		Very	Good '	P a m		Numbe	SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIESD OF HOT
	Brought Forward			·	- 4	7 8	7- 1	1	^ -			VA-FAMILIA V		The Reservation	2561	1506	The state of the s
109	Georgekfss, Jimmy	13	x	East Main	Pr	x			Î	IN.		↑ .				1 1008	
110	Chum, Lathew	11	_ x	Lloose	No.	x		,				MATERIAL TO A STATE OF THE STAT			92	54	
111	Rubin, Emmanuel	13	X.	Albany	x					ξ.					92	57	
113	Goodwin, Aneas	12	x	Albany	x				[4] -3	κ					92 92	57 5 6	
114	Shashawescum, Elijah	514	x	Esst main	,	x			•					11 1011			e con e e e e e e e e e e e e e e e e e e e
115	Weistche, James	7	х	duperts'Ed	X				-						, 92	. 56	the second secon
116	Lazarus, L. James	11	x	Albuny	_X					X					92	49	
117	Goodwin, Robert L.	11	x	11	ν´				x	x					92	56	1
118	Weistche, A. Cherlie	8	х	Auperts'Ho	X				2						92	57	
119	Faries, Andrew J.	14	х	Albany	400				x	x					92	54	- m
120	Tomatuk, Luke	12	х	East Lain	x			•	•						. 92	57	+
121 4	Mark, Lawrence	ů	x	Loose	X				. X						92	51	r A II iii ii
122 3	John F.Sutherland	7	x	***************************************	x				w	Х	•			Oct.14/41		46	·
123 *	Sutherland, Angus	4	X	11					**	Х				28/41		33	and the second
184 *	Sutherland, Edward	3	x	13							41		116	" 28/41			
125 A	outherland, James	9	x	**	x									201.41		211.	
					Α.	12 "			Х.		•			" 28/41	64,	36	A STATE OF THE STA
<u></u>	A							1 7									
								=0	£					10 630		100	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
* :- **											-		19			- :	
					"								, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	10			TOTAL number of days in Quarter
	West pile				= :				1 = v= 10								AGGREGATE number of days pupils in
	- 6												; in				residence during Quarter
-								1	1			**************************************				-	AVERAGE attendance of pupils
					, · -			, w make a	1			/ M Assistantic Viscousia S. Viscousia et al. a polici. 11 (aprile 16)				*** * * * * **	during Quarter
	200				4				1	1		1 th W.S. and State and the stanger in particular to the stands of	4				AMOUNT of per capita grant due
	102 138	1		M. 1240.11	<u> </u>							and the first stage per consequence of the stage of the s	<u> </u>				for Quarter\$
	TOTAL	*	(F) 4 (F)	70044	1		1-4-4-	4-4-	ļ			der electric results consideration in the second second second					<u> </u>

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

ARCHIVES

Treaty No. 9 James Bay Agency

Mou					1	CLASS	OF STUDY	7	STAN	DING IN	1	all and the first for the	¥	<u> </u>	TA	TENDANCE	
REGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	Grade 1		и w :	Figh School	Very Good		TRA	DE OR OTHER	Number of hours Track or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number days pu la reside durin Quart	of tays pupil attended class-roc during Quarte	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OF No.
desitation in the real real	Brought Forward	w ' 1	26			7 14	(2	i , o	. P M.	الدفيات السابيط.	make the to make	nte karenne	that some the single of a con-	2628	3 2 519	e pa
0110	Solomon, Hilda Jane:	9	х	Albany	X					ж.	6				92	2 56	1"
0111	Wesley, fose Hazel	7	X	II	_ X	, iii .			. ,	X	in the second	***		1	92	2 49	
0112	Kapasheshesit, Beulah	Ģ	, x	Ruperts' House	. x				_ x			6.2			92	2 57	
0113	Nickoshi, Jane Emil	y13	х	Loose	b.	, х		1 .		c					. 9	2 57	
0114	Nickoshi, Lenore	10	х	11		x				x				*	. 9	2 47	
0115	Lazarus, Ailena	8	X	Albuny	x					~					, 9		
0116	Sutherland, Dorothy			n				*		•	w.			*			
			X	Ruperts'	X		*		_ X	x	i.				. 9		
0117	Blackned, Clementine		х	House	x	•					•			:	, 9	2 57	Thanksgiving Day Cot. 17th.
0118	Solomon, Christina	14	х	Albany	X			,	х		:			4	. 9	2 . 56	
0119	Wynne, Daisy	14	х	"uperts'			х			X.				*	9	2 57	Christmas Holidays commenced
0120	Blacksmith, Ellen	10	х	liouse	x				χ					1	9	& 50	Dec.22nd
0121	Loses, Elsie	8	х	**	x				х		•			B	. 9	2 . 55	5
0122	Lazarus, Lary	11	х	Alteny	x				x						9	2 54	4
0123	Rickard, Marjorie	7	х	Loose	x				•	x						2 50	
0124	Lartin, Lelen	7	×	14	x					x						2 49	
0125	Sutherland, Bella	11	х	XT .							5			* 5			
0126	Faries, Clara	13			х.				=	Х.			•			2 5.	
·			х	Albany	11 :		14	х		X	- 21			-	*	3 5	
	Mark, Beulah	10.	х	lloose		х				x				ř.	, 9	12 5	3
	Shanoush, Christian	13	х	isec Lein	х				X					•	. 9)D _ 51	7 2
0129	Visitor, Mary Ruth	8 _	x	9 0	x				χ.		. V. V			*	1	2 5	3 .
0130	Lazarus, Josephine	12	x	Albany	_ x		. db s		ata .	X.						2 . 5	TOTAL number of days in Quarter92
0131	Lazarus, Josephine	ģ	x	n	х				•	χ.				S	ç	2 5	6 .
01324	Mark, Jane Rose	14	x	lloose				x		x		,		. Oct. 13			AGGREGATE number of days pupus in
Management in a second con-					**	** > *			7	,			2 1	1			
25	Summary				* 50 H		4.					February and the	4		1		AVERAGE attendance of pupils 93
1,60	I A OC			* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	4						<u> </u>		- 184 194 (F.) 191			*** *****	during Quarter
	l Boys 2.Girls	. 44		5. 290 Ex	114.8	8.10.7		1.3.1.	L						1	7 : 222	AMOUNT of per capita grant due \$4618.
La a			51		17	5 816	1	2 2	1	. ,	1		-	<u> </u>	473	31 276	
stephini and	Grand Total	. 44	51.	2 9 A		3 1823		3.5.1	1		1	~			863	8 498	3 (An Con 100/0 50.00 = 15000

Treaty No. 9 James Bay Agency

				CLASS OF ST	YOU	STANDING IN CLASS			ATT	ENDANCE	A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH	
REGISTER	NAMES OF PUPILS	YCE BOX C	BAND OR RESERVE	0, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1,	Hrgh School	Very Good Good Fair Bad	TRADE OR OTHER 55 INDUSTRY 50 E	DATE OF ENTRANCE SCHOOL	during Quarter	Total fumber of idays pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	n
4 4	Sutherland, Gaius	. 15 x x · .	Albany		x	x			# 430	61	The control of the second seco	
552	Cheechoo, Thomas	-12 x	i-oose	, X				1	- 190	61	And the second s	
53	*Gilpin, Harry -	10 x	House Rupert's	x	· · · x				90	61		
54	Sailors, Clarence	14 - x	oose	. x	x				90	61		4
62	Kapasheshesit, David	15 • x	House Rupert's	x	ς,	· ~			1	57		granika.
73	Esau, Eddie	15 . x	11 11	x		Δ .			90	59		
74	Jolly, George	13 x	स स्	x	=' ' ' '	Х		r '	90			_
76	Blueboy, John	12 x	ti Hi	x		X		7	90	59	(N)	art
78	Moses, Angus	11 x	и и	x	x	٠,			90	. 61		ā
80	McLeod, Sinclair	6 x	11 11		X	(i.	90	61		file 467-2
83					0.35	x		Ī.	90	61		e 6203, file 467-
	Wesley, Silas	15 × x	Llbany	X .		\$			90	. 59		
- 84	Wesley, William	15 xx	. 11	. x		x			90°C	5 9		6203,
85	Sutherland, Bartholom	ewl4 -x	**	x		x		1	90	61.	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	9 9
87	Lazarus, David	11 x	**	x		x,			90	61		Volume
-88	Faries, Alexander	10 x	11	x		. X	***		90	60		, co, v
- 89	Lazarus, Lawrence	10 x	21	x		x.	and, an analyzotherin resource and resource of a solitorized and some terminal or an advantage of the solitories.	The second secon	90	61		(яс 10, у
91	Wesley, John	15 xx	Attawapiscat	x		,				53		
94	Moses, whel	14_x	Last Main	x					90		3 A	U.S.
97	Wehapinicappo, "arry	12 x	21 H			.A	, "		90	. 56	and the second s	Affairs.
100	Cheezo, Willie	ll x	17 11	0 <mark>^</mark>		Κ	H -52 H E C -6-9	10 102 1	90	. 61	and the second s	
101	Allesappie, Richard	12 x		. X	. 101	х	a wa gasa i		90	55		Indian
102	Johnston, Eric		,.90se	. X		x			90	59	TOTAL number of days in Quarter	
103	Cheechoo, Peter	9 x	Fort George	x	4	· x			90	61	AGGREGATE number of days pupils in	
104	1	. В х	Loose	x		X			90-	56-	residence during Quarter	Adopt -
	Koostan, Samuel	. 9 x	11	x		x ;			90	58	and the second of the second o	Q.
105	Friday, Bert Archibald, Oliver	13. x	Albany	x		x	e		90	58	AVERAGE attendance of pupils during Quarter	
		11 x	**	x		х.			90	56		A R
107	Georgekiss, Freddie	15 x x	Zast Main	x		x		1	90		AMOUNT of per capita grant due for Quarter\$	
108	Allesappie, George	15 x	Moose				**************************************	***************************************		61		
	-Additions to be correctly me	344 20	TOTALS	X			1978 to 1984 the transport to the state of t	TOTALS	90 2520	61		

REP	ORT of the Church of En	gland		Sch	ool at Liqq	se actory		une bey		Reserv	ve for Qu	larter end	led 194	
GIETER			٠.	BAND OR		CLASS OF STUDY	STANDING IN CLASS		ours at		ATTEN			
UMBER	NAMES OF PUPILS	AGE 	BOY	DIRL RESERVE		* * * * * * *	High School Very Good Good Fair Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of by Trade or Qua	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	
, .	Brought forward	, a, a,	28		4 7 0	v= * *.	15 0 5 5				6950	١,	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
99	Georgekiss, Jimmy	13	x	East Lain	X	The same of the sa					7.2569 .		-	
1	Chum, Matthew	11	x ===	Moose	X		X **	**	*		90	61		
	Rubin, Emmanuel	13	x	Albany	x		4				90	61 -		
3	Gnearin, Aeneas	12	x	Albany	x		^				90	61		-
4	Shashawescum, Elijah			East Main			3				90	61 =		
5	Weistche, James	7	x	Rupert's	x		, ×				90	58		2
6	Lazarus, L. James	11	X	Albany	z.ouse Z		. X U	r			- 90	60 =		Ī
.7	Goodwin, Robert L.	11	ı.	ALUMIY.	x		H X				90	60		~î:
18					x		×				90	51		eses, the 465-2, 1
	Weistche A. Charlie	8	X	Rupert's E	ouse		- x				90	61		≗ ≥
19	Faries, Andrew J.	14	X	Albany			x x				90	59		e 6203, The 467-
20	Tomatuk, Luke	12	x	East Main	x		H z H				90	60	_	PC 620
.21	lark, Lawrence	6	Х	l.oose	X		*				90	58 =	100	Y A
.22	John F. Sutherland	7	X	71	X		×				90	57		E C
23	Sutherland, Angus	4	X	2	4		H G				90	50 -		e (re rp. r
.24	Sutherland, Edward	3	¥	11							90			ã ũ
25	Sutherland, James	9	X	if	*		- x = 5		177		90			P G
26 ×	Roberts George	7	X	House Rupert's	×		3 K X K 1				18	8		fair
	•						,							
M. 1	•													19
			5	2	18 5 8	17 1 3	11 2613 2				4450	2744	TOTAL number of days in Quarter90	
											-		201	
	a of												AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter	de
			45		14.9.10	7 11.	1 1913 7 4				3 0 3 M	2401		<u>K</u>
	The second	*			38 141104		5089 20 6				2937	1	AVERAGE attendance of pupils 93.18 during Quarter.	A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O
- 3	A 1										8867 5	5255		\$ A A
						= 10 atm3	i		= 1				AMOUNT of per capita grant due for Quarter.	17 5
	108				*		() () () () ()		· · · · · ·			1		
27 to 2 1 1 1 1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	TOTALE	1		1 all TOTALE	33 13 18	23 1 3 5				TOTALS			Om. Cr. 100 0 50 00 500000	
NOTE	-Additions to be correctly m	ade an	entered	at the fact of or	1501	09-1-1	10 15 7 4		onkaranka		8067	1891	P 5 02-24 05 / 44/2-09	

Treaty No. 9 James Bay. School atMonse factory on James Bay REPORT of thehurch of England Reserve for Quarter ended March ATTENDANCE BAND OR DATE OF ENTRANCE TO TRADE OF OTHER REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ADMENCE RESERVE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT Rupert's 0517 Wapachee, Alice 71 38 Sent to Hospital Mar. 12/42. Lonse 057 Cheena, agnés 063 Cheechoo, Emily-McKenzie 1069 Maanskum, Caroline 070 Gilpin, Mina Gilpin, Florrie 072 Sailors, Caroline 073 Linklater, Susan 15 Loose 074 Wesley, Emily Mary .lbany ARCHIVES 078 Koostan, Rebecca 080 Weistche, Sophia .15 084 Georgekiss, Jane 088 Georgekiss, Louisa 089 Hester, Kathleen 090 McLeod, Lily 092 Rubin, Katie 093 Reubin, Rebecca 094 Wesley, Karion 13 095 Faries, Dorothy 096 Reubin, Lina 097 Sutherland, Eary TOTAL number of days in Quarter. 098 Kapaskeshesit, Eliz. 11 x Rupert's 0101Cilpin, Largaret AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter Olo4Mayappo, Ellen 0105Gilpin, Lillian AVERAGE attendance of pupils Olog Weistche, Georgina Olo7Friday, R.Sarah AMOUNT of per capita grant due

for Ouarter...

90

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Last Main

0109Visitor, Helen

Treaty No. 9 James Bay

....Agency

REPORT of the Church of England School at Moose actory on Lames Say Reserve for Quarter ended 104 104 1

	te desile a control programme in the later from the control of the					*						ve lor (Sont cer e	nded Lareh 194 2
					C	ASS OF STUDY	s	CLASS		ž,		ATTI	ENDANCE	The state of the s
RUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY GIRL	BAND OR RESERVE	Grade 1	+ m v .	" 8 High School Very Good	Jood Patr Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of bou	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
0110	Brought forward: Solomon, Hilda Jane	1,02 9	28	lbany	X	14 2	7.	16 5 x			0 12 00	90 481		Notes
0111	Wesley, Rose "azel	. 7	X		X				· •			90	22	
	Kapasheshesit, Beula		X	Ruperts	x			х.	en e - e0e			90	60	
	Nickoshi, Jane Emily	13	X	Loose		x	4	Y				24	15	Test and Devices and
0114 0115	Nickoshi, Lenore	10	. х	T T		x .		x				5 4	15	Entered Day School Jan.26/42
	Lazarus, Aileena	8 .	X	lbany	x	M.		T	,			90	61	
0116	Sutherland, Dorothy		XX	House	x		x				M	90	58	. N. 11 E
0117	Blackned, Clementine	8	х	Rupert's	· x		· x					90	40	100
	Solomon, Christine	14	х	Albany	_ x			x				90	61	
0119	Wynne, Daisy	14	· x	17		x	x					90	61	. 47
	Blacksmith, Ellen	12	x	Mouse Rupert's	х			x				90	61	
0121	Moses, Elsie	8	x	IT.	х		. ж					20		
30	Lazarus, "ary	11	X	Albeny	х			x			***	90	54 61	= ·* - smx
0123	Richard, Karjorie	.7	ж	Moose	х			x				00		N. Company
0124	Martin, Helen	7	x	**	х			x					60 59	
0128	Sutherland, Bella	.11	x	11	х			32						TODA A STOCK -
0126	Faries, Clara	13	x	lbany		X		x	POSSINE MANAGEMENT CONTRACTOR (MILE AND ANGEL			A	58 61	Alexander de servicio de servi
0127	Mark, Beulah	10	x	Loose	x		•	x						,
	Shanoush, Christiana	13		East Main	x			x			5 8 8 8	90 5	44	to the suspendence
0129	Visitor, Mary Ruth	В	x	28 18	x			x				V		
		12		Albany	. x			x		. 4		90 90	-33 -61	In Hospital from Mar. 21 /- Mar. TOTAL number of days in Quarter.
0131	azarus, Josephine	9		albany	· x			x						
0132	Mark, Jane Rose	14		-	· · · · · · · · · · · · · · · · ·			- ## ·	7.51 10.016 11.7			90	59	AGGREGATE number of days pupils in
	Roberts Lydia	9	x	Lioose	4 100	- X		Χ				90	-61	residence during Quarter
			, x		X			_ X	7 1	7		18	: 5	N. N. N. N. N. M. A. M. A. P. P. P. P. M.
Agentaman.		### T							1					AVERAGE attendance of pupils during Quarter
6(1) F/3 _ 3(1)			,											
21.4 (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1)		ş	E. E. II.				i		1				i	AMOUNT of per capita grant due for Quarter
		,						· ·			THE WORLD BY SHIP STREET, MINES WAS ASSESSED.	1	ti	
	TOTALS	599	PA I	TOTAL							1	1		The same of the sa
NOTE	Additions to be correctly	-	52	was the same and proportion and	185 8	17 1 3	11	26132			TOTAL	4430	2744	

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

			INDIAN	RESII	DENTL	AL SCH	OOL	QUARTERL	YI	RETURI	N		
PER ELECTION	Fresty No.9 James Bay		Agency			Ą	R.		1.8				25/1
REPOI	RT of the Church of E	ngland -	Schoo	at Moose	fectory	noon	t	over the state of	************	Reserv	e for Qu	uarter er	nded194
· 3 - a		1		CLAS	S OF STUDY	STANDI	ING IN	1	1.	***	ATTEN	DANCE	
REGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE BOY	GIRL BAND OR RESERVE			1 8	, ,	TRADE OR OTHER	of hour	DATE OF ENTRANCE TO	Total number of	Total number of	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE,
				Grade		High Sci	Fat	MOOSIRY	Number Frade or	SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	2144 200 1 10 10 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2		1 1			, , ,	a. g			. N. W.	1	Qual da	. Sur Madria.
	Cheena, Agnes	14	x Rupert House	· • • • • • • • • • • • • • • • •		_vX.		THE STREET WAS ASSESSED.	(<u>-</u>		91	48	- 174
063	i i	. 11	x Moose.	x			n .	100 000			91	49	
. 069	Naanskum, Caroline	- 11	x Fort McKenzi			1 4					. 91	49	
1.5	Gilpin, Mina	14	X Rupert House	x		2 0. A			- 1		91	. 49	
071	Gilpin, Florrie	12	x	. x		A = 17	y E		. =		91	49	e some gref
072	Caroline, Sailors	11	x hoose	x		X	-	300			91 91	. 49	E
073	Linkleter, Susan	15	x "		- x	X						49	F 1
074	Wesley, Emily Mary	13	x Albeny	X		χ.					91	49	9 m
078	Koostan, Rebecce	-	x lloose	х.		X					91	49	
080 D	· -	16	x Rupert House	x		= X					91	48	
084 3	Georgekiss, Jane		x " "	*		Ž					91	49	27.2%
036	Georgekiss, Louisa	12	x "	x		- = x				* April	91	49	
089	Hester, Aethleen		x n	· x		Χ	Wants American many		12		91	48	- A COLUMN
090	kcLeod, Lily		x "	· X		X					91	49	
200	Mubin, Katie	14	x Albany	x		X					65	31	Ir hospital June 4.
093	Rubin, nebecca	14	x "	x		= = : x	-		**		. 91 .	49	= ==
094	Wesley, Karion		ж н	x		x .	1 100				. 45 .	0	In Mospital Pay 15.
095	Faries, Dorothy		х "	x		. х	4.15				91	47	
096	Rubin, Lina	13	х " .	x		. х.	× 2				91	49	
097	Sutherland, Lary		х "	1 x 1 g		x				2	91	48	
	Kapashesheshit, Eliz.		x Rupert House	x		х .		,	-		91 .	49	TOTAL number of days in Quarter
	Gilpin, Margaret Mayappo, Ellen		x Lastmain	x		x .	1				. 91 .	89.	AGGREGATE number of days pupils in
			Σ "	x	10 30 1	x		20 Mary Company of the Company of th			. 91 .	40	
Control of the contro	Gilpin, Lillian		x "			. x.			t e		. 91 .	49	AVERAGE attendance of pupils
			x Rupert House	I		, ,x	- i.		÷	Extrator.	91	45	during Quarter
The same of		10 . :	x Albany	x		1.	A		4		91	. 39	AMOUNT of per capita grant due
01067	Visitor, Helen	14	X Esstmain			1 1	x) 	e d'Arrive de la company de la production de la company de la production de la company	91	45	for Quarter \$
	TOTALS	=	. = !							· / winner	2200	1005	

2388

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

					N R	ESII	DENT	CIAL	SCHC	OL	QUARTER	RLY	RETUR	N		
	Treaty No. 9 J			Agency	, ar.		Pactor		*						·	
REPO	ORT of the Church of In	Erand		Schoo	i at.	COME.	- werer;	Z	on				Reser	ve for Q	uarter er	nded 194
	10					CLAS	S OF STUD	Y	STANDING	IN		# # #	1	-	NDANCE	
REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE E	OY GIRI	BAND OR L RESERVE	- "		in us	7 School	Dood	1	TRADE OR OTHER INDUSTRY	er of hours or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
estacoures, consumo	198 o al Gross A. S.				O .	z z	* *	High	Very Good Fair	Ped .		Number Trade or	and a second	during Quarter	during Quarter	
0110	Solomon, milda Jane	9.		Albany	x		:		. x			e		3182	. 48	•
0111	Wesley, Rose Hazel	7	I	Albany	X				Topological States				₽-, L.	66	. 0	In hospital apr. 9 2
0112	Kapasheshesit, Beula	h 9	x	Rupert House		K							t 6	91	48	A STATE OF THE STA
0115	Lezarus, Aileena	8	x	Albany	x				<u>x</u>					91	48-	
0116	Sutherland, Dorothy	11 11 T	x	Ħ	x				,22	. ī			,	. 91	. 48	F2
Spreadfillers on the track of the track	Blackned, Clementine	8		Rupert House	x				Z,				š 	91	48	PROJECT/ADS/2* - 78.
0118	Solomon, Christie	14	****	Albany	X	~~~	-		, x					91	45	
0120	Wynne, Daisy	14	x	#		x			. 2				·	. 91	49	1 9
0121	Blacksmith, Ellen Moses, Elsie	12 8		Rupert House					**					91	39	
0122	Lazarus, Mary	11	x -		x				X					91	. 48	9
0123	Rickard, marjorie	7	x	Albany Moose	x				X	,		100		. 91	45	er i maaliffa sanaa
0124	Martin, Helen	7	x	*	x				12					91	48	
0125	Sutherland, Bella	11	I	#	ì				. I					91	. 48	
0126	Faries, Člara	13	x	Albany	-		×		X /					91	48	
0127	Mark, Beulah	10	x	Moose		x	-		Y E	*			-	. 91 91	. 49 48	
0128	Shanoush, Christiana	13	x	Eastmain	x									91	1	.bsent tue to illness.
0189	Visitor, Mary Ruth	8	x	**	x							500 0		91		-bsent due to illness
0130	Lezarus, Josephine	12	x	Albany	x				, х						47	Titless
0131	Lazarus, Josephine	8	x	n	x					x,					26	
0138	Mark, Jane Rose	14		Moose			x		Z					. 91	. 48	TOTAL number of days in Quarter
0185	Roberts, Lydia	9	x		x		,		x					91	47	
	to the law to the text of the			,				N BOIL					h		:	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
	A Company of the same of the s			,					1					11 1977	671	
	of many and a second									. 1	andrin a					AVERAGE attendance of pupils during Quarter
		= 11.2		7				reel		; 1	VIII.		The state of the same of the s			the state of the s
7			0000					*****			of 100 data on the cools of the cool of the cool of the cool of			ļ		AMOUNT of per capita grant due for Quarter
- 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1	magnetic processes where the same formation is processed as the contract of th		n y y jir w y	,	15 13		1 1/1	1:		Ĭ.						

ARCHIVES PUBLIC ARCHIVES

ES PUBLIQUES CANADA

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTALS 584

Treaty No. 9 James	Bay		Agency				L QUARTER						50
REPORT of the Church of E	England		Schoo	d at	se Jastor	J011	egy, adalas arabat et es deserver la did est Monder (lage 3.3 pajous monte en de s		Reser	ve for (Quarter e	ended 194	
et all the state of the state o	Mrigganina incumations and	annihada akasasai sa kandida 1997	SP-SP-SP-SP-SP-SP-SP-SP-SP-SP-SP-SP-SP-S	· C	CLASS OF STUDY	STANDING IN CLASS	and the state of t	- 1,			INDANCE	The second secon	
GISTER NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL BAND OR RESERVE	3 2 to	* W NO 6-	School	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR A DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED O	
w.w.d. dy.s24. 3.*7466			,	, ð j	- ÷	High Very Occid Feir Bad	. J	Z t		Suarter 4367	during Quarter	H1 50 1 5 1	
44 D Sutherland, Gaius	15		Albany	*	x	u ⊢ 4	- 1 - 155 - 10g	in organ	5	91	49		
52 Cheechoo, Thomas	12	x	Moose t	t ·	x .	No.			7	91	49	the second secon	
55 Gilpin, Harry	.10	x	Rupert House	, x	× × .	- *** ***	144			91	49		
54 Sailors, Clarence		x	Moose	_ x		7.			z +	91	4,9		
62 3 Kapasheshesit, Davi	id 15	x III	Rupert House	š	x	3.7 				91	49		
73 D Esau, Eddie	15	I	н		x :	X				9]	÷6		
74 Jolly, George	13	I	я		x	. 22				91	49		
76 Blueboy, John	12	x.	n		x	-				91	49		
78 Moses, Angus	11	x	*	x	-	, X				91	- 29 - 29		
80 McLeod, Sinclair	8	x	π	X		X				91	45 22	8.0	
83 V Wesley, Siles	15	x	Albany		x .	,c				91	49		
84 D Wesley, Willie	15	x	n		÷					91	ୟୟ ଅଣ୍ଡା		
Sutherland Bartholog	mew14	x	n	x	*	es de Notes							
B7 Lazarus, David		x	"	x x						91	4.9		
88 Faries, Alexander		x	Ħ	•						91	49		
89 Lezerus, Lewrence		T.	I	x -						· 91	49		
91) Wesley, John		x	Attawapiscat	x ,	-	7.		•		91	. 49	E 00	
Moses, Abel		x	***	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	. X	· E				91	49		
97 Wahapinicappo, Harry		ı.	neo omerr							. 91	45	8.7	
100 Cheezoo, Willie		x	,,	x		Y				91	. 40		
101		ı	M∞ se	: X :				**		91	. 49	3	
102 Johnston, Eric	_	1	a	. X .		- 21				91	. 49	TOTAL number of days in Quarter	
103 Cheechoo, Peter		ı	Fort George	ž . 7 .		x				91	49	AGGREGATE number of days pupils in	
104 Koostan, Samuel			Loose	x .	4	·		30.0	4	. 91	. 40	residence during Quarter	
105 Friday, Bert		ı	,	x .						91	. 49	Average attendance of pupils	
		x -	Albany	x	A	× ×				91	48	during Quarter	-
106 Archibald, Oliver 1073 Georgekiss, Freddie		I .	*	x _{pre n p}	=111 + 12* +	<u>i</u> <u>x</u>	TEC + 20 - 100 EV - 100	÷ 7		9]	49	AMOUNT of per capita grant due	
100 D Allesappie, George		x	Eastmain	.			***			91	49	AMOUNT of per capita grant due for Quarter	with wi
TOTALS	1.5	X	Moose	x		x	THE LANGE TO PROPERTY.			91	49		

4 19 1 4

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

344 28

8548 | 1564 6910

TOTALS

LIC ARCHIVES
VES PUBLIQUES
CANADA ARCHIVES

Indias Affairs. (RC 10, Volume 6203, file 467-2, part 1)

	gland		ool at Moose Fasto		on		***************************************	Reser	ve for C	uarter en	ded June 30 th.	194.2
			CLASS OF STU	DY I	STANDING IN CLASS		1,		ATTE	NDANCE	in a service of the service and the service of plants.	
NAMES OF PUPILS	AGE BOT	GIRL RESERVE		chood		TRADE OR OTHER	r of box	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of	Total number of days pupil	REMARKS AS TO PROGRESS, ET	
Stages on the second of the se				Wery O	Doord Bad		Number Trade or	SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter		DATE OF ABSENCE, WHETHE	I AUTHORIEED OR NOT.
109 Georgekiss, Jimmie	13x_	Eastmain	×		-	€			691C	49		and the second second second second
110 Chunn, Matthew	11 x	Moose	x	and an an an an an an an an an	1	The second section of the second seco			91	.49	and the same of th	m m - ex - commented and commented and the company of the company
111 Bubin, Emmanuel	13 x	Albany	x		2	11 ¢		-	91	45	, manual	
115 Goodwin, Anses	12 x	•	x	z, , , , ,					.91	48	The second secon	
114 Shashawesoum, Elijah	14 x	"Eastma in	All II	*				:91	.49		<u></u>
115 Weistohe, Samshie	7 x	Rupert Hou	#0 X						91	49		
116 Lezarus, James	11 x	Albany	, x, E,	×	;				191	,49		
117 Goodwin, Robert	11 x	*	x	Y					91	:49		
118 Weistche, Charlie	9 x	Rupert Hou	se x						:91	49	,	
119 Faries, Andrew	14 x	Albany	2 6	x ,					191	40		
120 Tomatuk, Luke	12 x	Eastmain	x .	. E	:	,			.91	49		
121 Mark, Lawrence	. 6 x	kloo se	_ x		x				.91	. 47		ji
122 Sutherland, John	7 x	*	x .	2	X				;91	. 49		
125 Sutherland, Angus	4 x	77							91			The state of the s
124 Sutherland, Edward	3 x	. *		n v n Či					91			1
125 Sutherland, James	, 9 🖂 x	#	. X		¢	portrail			91	7.9		10
126 Roberts, George	7 x	Rupert Hou	99 X		× × ×	* 3			91	-9		
····			- M									1
Total girls	584	51	18 5 8 17 1	1	. 6 .	•			4359	2074		the same and the professional state of the
Property and			# 90 SEED 1							ì	w	
Total boys	507	4.5	14 9 10 7 1	1			:		4095	8808	TOTAL number of days in	Quarter 91
Middle Anna Company (Control of the Control of the			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·									
Section of the contract Contra				mayor us i	· · · · ·		3				AGGREGATE number of di residence during Quarter	8454 S457
*** The state of t						W. T. A. T.	THE .			L. Tress		
Management as the Angels are seen 13.0 V;	1 1	y 04.000			eb . 4	The company of the co			1		AVERAGE attendance of p during Quarter	Tolls ac. ac
	2,	2 K Y	4			the state of the s					AMOUNT of per cenite gree	4 646-50
The second secon	. 11 &	- 51 0			1 - 1	Angel Palitine and the first transparent states of papers, in the contract			<u> </u>	1	AMOUNT of per capita gran for Quarter	14,845.09
TOTALE	163	17 TOTALS	32 13 18 23 1 3	2	3 2 1	TANK CAN HARMANIAN MARKA AND ROOM OF THE		TOTALS	1547	724	On Co. 100 @ 50	00= 5000.00
							, ,	TOTAL	. 4071	1 1 1 7	Transfer (LUD) TO OU. V	THE RESERVE THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE

REPORT	of the Santonian		24	School	at loose Is	ito:	on.,,,			Reserve	for Qu	arter end	led september 30, 194 2
	****			•	CLASS OF	STUDY	STANDING IN CLASS	Vernanderi e der en dels editores e de e n esta en en esta en			ATTEN	DANCE	
REGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE	O YOU	HRL BAND OR RESERVE	Grade t	1 1 1 1	High School Very Good Goed Fair Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC. REASON FOR ABS DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR
64 D	Luthericia, maius		77	ne e e e e e e e e e e e e e e e e e e		, , ,	₹ ★			ıg.18,35	4533 66		the second se
52	Cheediab, Thouse	- T.		7.20 he	X.	-	X :,	FC 2001		ıg.17/36			Ored lated
50	Hacor Silvin	3 %		`perb' '	x	- ·	X .			eb.11/38	98. 98	I7 17	
54	Distrence Suffors	15	M	Legra	x		X		**	eb.23/58	98		
S S	leter Foseth	· .	33	12 - 15 11 106		,	π.	and the state of t	, A.	r.16/38		17	
	Harasheshesit, David	34		44 to 51.86	•		E X			ug.7,1943			"eturned affect I year shanne
		T.	2	Sales		4	X			1y30/38	66		Graduste.
					. x		x			11y2/38	85	- :	Gradueted
	Jelly, Neorge	*7	N,	· · · · · · · · · · · · · · · · · ·	= X		\mathbb{X}_{2}			11y2/38	92)	16	
	"lue"oy, Folt	36	X	4 3	· X		(X)) «		์ อัน	¥1, 2/38	92	3.7	
	Loses, Lucis	10	7	2 Ež	90. d 30 10		X Z			ily 13/38	92	14	
	urlend, sandy			т н	X		X		. = .	uly2/38-	54	17	. Neturned after Tyear absence
2	Toweod, Since in	0	7.	Ł .	-3		X		Ju	ily 2/38	92	37	7.55
	Mesley, Silas	700 P	3.		x		寒.	many configuration of the sect	Jù	ly 18/38	66	-	Gradu, ted
	edley, Millie	in .	F 9	9	x		· *	. 3	Ju	ily 18/38)	6G .	-	Griduated
	sutherland, s.t old	- 30	Z	i i i i i i i i i i i i i i i i i i i	*		x		Ju	11718/38	92	Ι6	
	luxurus, -uvid	7 7	. 1	it	X .		X		Ju	lly 16/38	92	3.7	
E 8	Firis, Littlers	**	\mathcal{X}	T.	Z		γ.		Ju	 11y 15/38	93	13	
*	Larren, I. rec os		n		72		, r			ly 16/38	92	17	
ėr V	lesler, which		4",	Libtars i ant	X		x			ly 13/38	66		Greduated
94 J .	: 55.8,		X	Int tin	x						,		
97	Telit_inius_co,terpy	24		,	3 ^ ,		1 1 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2	10 a × N		ly 21/38	66	- 0	Gr.Sw ted
I00	Chaezoo, Milie	- To.	10		Z.		a Kinci a			ly 21/38	98	7.7	TOTAL number of days in Quarter 3994
iozajy	Allesappie, michera	14			v		· *	11000000	Ju	lly 21/38	92). ë	AGGREGATE number of days pupils in
	Folkston, erie		Att.	7		Samuel State Conference of State Sta	X	to be special supervision manufactures and a part of the second s	1	pt.1/39	913	J.	residence during Quarter
	Sheeckoo, Peter	70		goes georde	x		x	Serged physics — Subscribes	iciu	ig.17/39	78	8	Average attendance of pupils
			**	Tiboser	Υ.	1 1 2 .	x	** ***********************************	Au	g.30/39	92	17	during Quarter
	Moostes, Laruel Eridayeert	11		. bose	x		x	· Mil. 2	Au	g.31/39	98	17.	
liosyria	INA A	1.72	**	Altery .	x		X	No. 10 K	lAu	g.8/40	92	. I6	AMOUNT of per capita grant due for Quarter\$
106	archibald, Cliver	. 18	2	9	x		x	THE NAME OF THE OWNERS OF THE PARTY OF THE OWNERS OF THE O	Au	g.8/40	-92	- T2	
	ditions to be correctly made	371	8	TOTALS	2 2 9 5 8	7 1 1	1513			TOTALS	8804	556	and the second of

	No. 9. James Bay		ANALES	Agency									,		金
REPOR	T of the Bishop Borden	l.enor	inl	School	at			on	and a second property of the second property	Managaryaja, "mangan sahi	Reserve	for Qu	ıarter en	ded September 50, 1942	
LEGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY GIRL	BAND OR RESERVE	Grade 1	CLASS OF STUDY	High School	CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of bours at Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil strended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE. DATE OF ASSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	'n
	Brought Forward	371	25		22 9	5 8 1	1 "	15 13-	f		i de la compania del compania de la compania del compania de la compania del compania de la compania de la compania de la compania del compania de la compania de la compania de la compania de la compania del compania	693Y 2504	336	Section 18 Comments of the Com	
107 D	Georgekiss, _reddie	I6	. x	Lectr in		x		x	,	•	Aug.31/40	66	. 590		
IOE D .	Allesappie, George	13	x	Loose	×			. x			Sept.7/40	86		Graduated ***	
109	Georgekiss, Jimie	14	х	Losterán		X	The section of the section of	X	with a beautiful described of the brad of decrease of the state of the		Aug.31/40		. I7	Graduated	
IIO .	Chum, Latthew	IB	X	Loose	. 7			x			Sept.7/40	ν 00	. 47	Total set a succession of the set	
III	Rubin, Limanuel	14	I	Albery		х .		3	٠		Sept.18/40		4	Not jet returned	
II3	Goodwin, naes	15	X	19	£		1	Z.	•.		Dec.21/40		. "	Returned Sept.24	9
114 T	Shashawescum, 111 jah	16	X	Acotemia .		#		~ x	•		Mar.10/41	92 66	17	, Gredurted	part
II5	reistalme, Jamesie	9	X	ujert Nous	3€ X			X	ma.	5	hug.24/41	92		, or authoru	o
316	Lazarus, James	Id	IK.		X		* .	x			Sept.2/41	92	. 17		⊕ E
117	Goodwin, Robert	18	X	Marine	x			x .			Sept.2/41	92	17		Eile H
TES	Weistone, Charlie		1.1%		36 X										(2013, fi
119)	Fatits, Ladrus	1.0	ž	Jr g	- J A		Y.	x			Sept.7/41	92	: I7	· ·	The second second
120		. I.		. 1. 11 . 5 p	-0						Sept.23/41	66	: <i>†</i>	Gredusted	Volume
IZI	. ark, -awrence	7		Pike	**	•		Æ.			Sept.39/41	92	I7		, O
SSI	Duskerland, John	(6)	R	**				- x			Oct.14/41	92	. I7		(RC 10, V
123 3	out: erland, Angus	***	X	M	**			•			Oct.28/41	98	I7	the state of the s	
124	Sutherland, Liveri	4		III.		10					. Oct .28/41	61		Pressferred to Cospital	Affatrs.
185,	Subherland, Pares	10	7	4	70.			#			Cot.88/41	92	-		AFF
126 .	oberts, George	2.			A			• , , , ,			Oct.28/41		. 17		ndian
127 /	Lark, George	` G	5	Allerit edise	X			x			Mor.13/42	93			Ä
128 V	Koses, Jenjamin	10	7	nat min	7		. 10	X			nuc.9/42	58	3.7	Total number of days in Quarter. ஒஜ்	
129 V	Wesley, Chediah		D. 0	.lbdny	X			x		eli .	Sept.5/42		17	AGGREGATE number of days pupils in	
I30. V	Blueboy, Lablact	5	π	n		2			6.5		3ept.5/42	26		AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 4004	
ISI V	Llaskned, Clifford		T	Tour House	er .	F		X			Sept.5/43	26	7	Average attendance of pupils 21.11	Q-
132 🗸		ii 1+5	X	n · Income	X		b .	x			Sept.5/42	26]7	AVERAGE attendance of pupils during Quarter	
	Lezarus, illie	ě	ř	ul say	X	in the second	4.1	*		4	Sept.5/43	26	37	Amount of per capita grant due	**
	TOTALS		50 - 125	TOTALS	7 2	15 21 76 2		0.7.62	<u> </u>		TOTALS /			On. C. 100 C. 50.00= 500000	
NOTE	additions to be correctly mad	- Arren			3 11 10	8-1	LE	2723	er i a tato era antaria metro meta bara barra per apparapa, era pela antaria	Karamandan para	THE REPORT OF THE PARTY OF THE	5587 8587	612	Py of 12.24/2: 4112.00	

James Bar REPORT of the Bishop Morden Memorial School at Lloose Factory Reserve for Quarter ended September 30 CLASS OF STUDY STANDING IN CLASS ATTENDANCE BAND OR TRADE OR OTHER DATE OF NUMBER REMARKS AS TO PROGRESS, ET PREASON FOR ABSENCE, RESERVE INDUSTRY Cheens Ames 14 x Loose hug.17/34 66 Discharged upon Parents' request Sheechoo Raily .. 22. Sept.25/36 059 Maanskum Caroline m Pt.LoLenzie Jan11/38 92 17 070 Gilpin Lina 13 m Duject's H. - Feb.11/38 Graduated 071 Gilpin Florrie 13 Feb.11/58 Linklater Susan 1 3 Feb.25/38 . 56 Graduated Wesley Laily Hary 3.7 17 Har.18/38 Moostan Rebecch Mar.18/38 92 17 Weistche Sophia 1.3 11 11111111111 Gradustei Lay 50/58 Georgehiss Jame 1.1 July 2/58 056 Georgehiss Louisu July 2/36 089-Hester Latimes July 2/387 17 090 Loleod 141; July 2/38 092 Rubic Liste July 16/38 92 093 www. webshow July 18/38 75 Meturned .e. t. 24th. 094 3 Josley Lister Aug.1/38 Discharged July lat 005 Parkey Dorothy July 45/38 92 000 Transfer of a July 16/38 92 007 Sutherly 4 Ling July 16/38 99 latiumidelicain litte. July 16/58 92 Cillian Language "TOTAL number of days in Quarter. July 13/38 👀 Laguijo dies July 21/38 66 Gilpin Lilli. 16 AGGREGATE number of days pupils in Ore residence during Quarter. July 21/38 66 seistone teoring 4 Aug.1/38 92 0107 AVERAGE attendance of pupils Aug.8/38: 92 during Quarter. 17 7155 30 · Aug.51/40 66 AMOUNT of per capita grant due for Quarter. Feb.23/38 93

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

School at 2039 Pactory Reserve for Quarter ended CLASS OF STUDY

							CLASS OF	STUDY	517	CLASS		* .	į.	ATTEN	DANCE	the state of the s
	UMBER	NAMES OF PUPILS	AGE B	OY GIR	L SAND OR RESERVE	Grade)			High School	Good	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hour Trade or Quarte	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE. DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
		Surught Formul					7 5 4		{	1			The contract of the contract o	2150	270	The second secon
14.	6170	303.00.00. 13.27. 00.00	10	v =	***************************************			4		x			Sept.7/40	90		
i.	3111	Nestly was musel	U	::	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	2.				z z			Sept.7/40	95	17	
	.0118	lagableniy ledid	1 1.				10 to 10 to			==			Sept.7/40	52	10	
	0115	Land Carley and I want	7		****	3.5	. '8					•	Sept.14/40		17	
-	0116	The second second	1.	-			A to With			**			Sept.14/40		17	
	0117.	ilianmad ilmin tile	ų.		***************************************								Sept.14/40	02	17	
	0113	101min 2010 824 .	** *** *** *	***									Oct.1/40	52	17 .	
	0319	atra e Bus m	and the	1					,	**			Jan.2/41	92	17	
	0120	23.cala.132 22.00	And the second s		.m. 10410		**			S. 22.			Feb.20/41	66		Dob returnet pet
<u> </u>	32.03	loses whole		-	4 4	***			F * 196 0 00 10		* * * ***		nug.24/41		······································	
	clasD	-	3	22	-210-2	x				~ · ·			Sept.2/41	35		
	01	A some makes the produced of the second of	C.	3.	1 15-	**				20			Sept.7/41	92	17	
~	0106		ų	***	201	90							Sept.7/41	92	17	
	01.35	Durierland Tolla	2		2 2 m 1	**				ir.			Sept.7/41	66		Fulled to return
.,	0120	as been as as as as as as many for	10	22		Min t		2		x			Sept.10/41	92	17	
	01.07	The same of the same to the sa	20		4 4 m 4 5		x			<i>=</i>			Sept.10/41	92	17	
	bisely		74		m 2 5 1 you 2	Z				ĸ			Sept.13/41	ż	_ <u>m</u> z	rinsferred to hospital July 1/42
	0129 7	Canada Campa Dani	UE	22	many and the second	×.				50			Sept.13/41	92	17	
	0120	Lucias Jaselynie	10	***	77	n				æ			Sept.27/41	92	17	
		Luzurus Jose, hise	Ç	;	41	25				X			Sept.27/41	66		a Toral gumber of days in Quarter
		Hark Jake Lose	18	X	1100 30			z		Z.			Oct.13/41	92	17	
		Roberts Lydia	10	X	The sette	-• X				x			Mar.13/42	92	17	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
24. 5 m **		Rubin Louise	12	x	.16cm	7.	512 700			- Z			-Sept. 10/42	2 21	. 14	
Sun,		Wesley Susan	11	11	*1	x			10.10	x			Bept.5/42	26	17	Average attendance of pupils during Quarter
		Feries huby	10	1361	rit '		x		a y	z i	II.		Sept. 11/42	20	13	
	11 11 11	Mark Annie	12	32	Loose	x		-		х		:	hug. 9/42	52 ;	17	AMOUNT of per capita grant due for Quarter\$
	0138	Kosia Jano	10.	x	masclA .	. z		1 1		. x		5	Septe5 /42	26	17	
Contract of the last	The appropriation of the	TOTALS		54	TOTALS	30 0	70 0 10	1 7	1 1 17	040 0		U				

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

ARCHIVES PUBLIC

6	ded Sertember 30 194 2	Reserve for Quarter end	***************************************	on	lat Loose Factory	School	PORT of the Bishor Morden Men
		ATTENDANCE		STANDING IN CLASS	CLASS OF STUDY		
	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	DATE OF Total ounber of days pupil of the second of the se	TRADE OR OTHER INDUSTRY	High School Very Good Good Fair		BOY GIRL BAND OR RESERVE	NAMES OF PUPILS AGE B
	and the state of t	4212 633		5 1 10 32 2	12 6 12 7 13 14 3	54	Srought Forward
		Sept 6/42 25 17		X .	X	r albery	9 Auby Hynne 10
		Aug.9/42 52 17		×	x	n Bastmein	0 / Sally Lapappo 9
		Aug.7/42 54 17		x	x	r Rujert's II.	2 Jane Prapper 9
		Aug 7/42 54 17	* "	x 1	7.	x " ".	2 / Thiskichun _gnes 8
		Sept.5/42 26 17		x	ĽΣ	<u>x</u>	5 Karakheshesit Ithel 8
9		Sept.5/42 26 17	· 6	x .	x	x 1.003e	4 Cheechoo Frances 8
par		Aug. 7/42 54 17		X	Σ	n lu ert's	5 Vicleod ilizaheth im 6
7 0	710	Aug.9/42 52 17		x	X	z Dastmain	ôr Lurt Ulizabeth 6
ADCHIVES	the second of the				X.	m Dupert's L.	7 Meistone Dorothy 7
				~~	X	a Albany	S Miesley Lary 7
03,				0 **		x Rupert's II.	9 / Gilpin Elizabeth 4
62		Sept.5/42 28 -					
Jun				3 1 2140 2	22 6 12 7 13 1 3	65	Total Cirls
š (4553 803		500		55	Total Cors
(RC 10,		4054 612		1 1 2723	911 10 6 8 1 1		···
					F3.1 F . 0.2 F	100	Graná Total
Mfairs.		8587 14 2 5		4 1 1 4865 2	3117 3215 31 3 4	138	to an inches the said to be being the
Affa							
	A community of the comm						
relpul				_			
	TOTAL number of days in Quarter92	3					
						, limi	
, , , , ,	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 8587		may a large control and the second in the se				
de.	,1				200 MA 1995 MAN TOWNS THE PARTY OF THE PARTY	galati ya ma na wa ya laje wa wasa i	2
	Average attendance of pupils 93.25						
K							3
85	Amount of per capita grant due \$4661 50		10				1
2 2							
	and advantage of the second of	TOTALS				TOTALS	TOTALS

School at 10002

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TIDI .	JAT OF CITE	ppe ja partijaj praktitura seja indi Denominis arministranskim se	.,				Market Ma		on_			*****	Reserve	e for Qu	arter end	led December 01 1942
REGISTER						-	CLASS OF S	TUDY	STANDI	IG IN		# b		ATTEN	DANCE	A STATE OF THE STA
NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	воу	GIRL	BAND OR RESERVE	Grade 1	74 m + m	2 1 2	High School Very Good Good	.5 - 5	TRADE OR OTHER INDUSTRY	umber of hour	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil strended in class-room	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE. DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
Theoret and was	4-				\$ 6.56			5,712 5. 4	# \$ 8	Fair Bad	mar sa = m	Z E	A 1	46 00	during Quarter	The secretarial control of the secretarian
21	11. 12 to 11.	ta .	11	,									g.12.17,00	760	57	3
L Eller		9			w U	•	**				*		201.11,08	-		
	The second of th	1			· (4) •				** P -				ا تائى، تاملىد	. 9	Ç n	
. 51	4 n	***	+=	*	o wi								r.10,11	23	87	6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
78	and the second second	h v					::		- H.				July 1, 12		17	
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	*					,	•		**						ر کات د مرجد	
ing a Eller	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		12											, 22	57 0	
70	Tay to			4			- E						July 15,01	0.0		
2.5	d				in a second								.Jaly 3/60	. 02		
						•	**						2017 1/10		57	
55-	and the second second of the second s					and the same of th		na independentalist Frankli			gayangan (s. 175) indigenya a samutin mahadili di didikahada di didikaha	an and the second second deposits	717 21/02	್ಷಾ	57	
	The second secon		49					٠	.:				Fully 15,00	Ç	37	
~ ·		100			=1.	-							July 15/10	0.2	57 ,	
	Manual A AMINA MAN		::										cul; 10/00	9.1	07	
	(in the same of the s			~	Ė		~~	*					July 11/10	02	5.7°	
	427120 Days.co	210	:.	mal	41					100			.3uly ul/86	02	57 .	
101	The same of the sa	prime on		. =	. Dil		is:		::				Ful; 1/89	02	57	
. 10.	10 mm			. 1		p. c.			=	î .			25,77,3g	92	57	
100	-1. 7 lm 10	20		1			15		1				20,00,00	g ;	57	
g 134	THE REAL PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY ADDRESS OF THE PARTY AND ADD	V v.		4_ /	15 2.				Hen				Aug.81/80	0.1	56	
108	145-1 1411	1.1	10.2	-	om it		100								157	
106	C11: 2	*			- 3	6.	F1			- 44			Aug.C/40			T
100_	12. 11 72.27	ā	V~		1.1	÷.	20			-				. 53	E7	Total number of days in Quarter
110	.achan biz.	•					45			Α.			aug.31/40	92	56	AGGREGATE number of days pupils in
111 -	with the transfer		**				- ::		2	-			Jegt.7/40	73	45 :	residence during Quarter
113	when started	2.5	-+				11		ee 75		1 n ee 1 e 30		Deyt .18/40	92 ;	. 57	Average attendance of pupils
		10	**	*****	e series y	22						- 1	Dec.21/40	92	57	· during Quarter
115 3	Camer Veistone	ũ	100		Joseph :	:		16.	2				aug.24/41	92	57.	
116	, Jura Ligarus	en 1 e	17		- 5	. 22							Sept.2/41	92	24	AMOUNT of per capita grant due for Quarter\$
117	Tropics procedure	1.25	32										Sept. 31 /41		57	
Almoserve secondor o secondo	TOTALS	2n			TOTALD	^	• • • • • • • • •			Tit inject		1				and the second s

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

7187

... Agency

REPORT of the Bishop Horder Lat. School at Hoose Auctor on Reserve for Quarter ended December 51/42 194

	-	and the same and the same of t	LANGE OF STREET	*.		,	CLASS OF STUDY	STANDING IN CLASS		. ž.,	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	ATTEN	DANCE	4
REG: NUM		NAMES OF PUPILS	AGE	воу с	IRL BAND GR RESERVE	Grade 1	T T T T T T	Figh Schwol Very Gond Good Frife	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hour	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter 7/5/	Total number of days pupil ettended in cless-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
emetranta u ar a	() to 2 1 () () (Becation Journal		28		2 3	8 8 8	1 14 15		,2		2554		
	118	OMbris estable	<u> </u>	X	lt. stt t	X.		, x			Sept.7/41	93	57	
	120	Luke Tomasuk	13	X		X		K	e nd	14	Jept.50/41	92	57	
	121	Listence - 1178	71	20	Leass I.	X.		20			Oct.14/41	92	57	
	122	Color Catherland	C	XI	1.22			. 22			Cot.28/41	92	57	. 4
	134	ud word butterland	4	A	10000					Mar.	Cct.25/41	92		
	135	augus sumilerikud	10	3.0	land of.	***		я			Cot.88/41	92	57	
	103	George Roteris	i,	4.2° 34.40	Loose P.	20		***			Lar.13/40	92	57	
	137	C# 52_: PX	20	N. pr garle	and the same	Y.		22			42.9742	92	57	
	120	lenja in lo da	10	\$6 # 6	1200	10	•	4.5 36.90			Jept.5/40	813	57	
	100	Challah wedley	3	Z	The species	*,*		ii .22			Jept.5,43	9.3	28	
	100	od telmilushap		7	The art to an	2		and the second second	a series of series of	~	- Je;t.5/42		= _57	and the second of the second o
	111			23	Jagadeles D.	X.		25			sept.5/42	03	: 57	
	155		Ů,	X	4.	x		, X			Jept.5/42	2.2	. 57	

		الكتاب الماليات. التعاديد الماليات ال					
The William of Annual Control	UC.	18 3 8 7 7 1	2 1 25 29 .		4600	2757	
And the second second	43	12 5 5 6 5	2 159 16		3753	2205	
	<u> </u>	3014 1615 15 1	D 3 40 47	No.	8353	4970	
		7.7					

Total number of days in Quarter 92

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 8355

Average attendance of pupils during Quarter 90.79

Amount of per capita grant due for Quarter \$4559.50

Contraction (0 50 00 - 5000 00

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

8127

TOTALS

3753 2203

92-2x 40 -

6/2-00

James Ba

Agency

						-	CI	ASS OF S	TUDY		STAN	DING IN		1	Ŷ	ATTEN	DANCE	and the second s
	NAMES OF PUPILS	AGE	50 7	OIRL	BAND OR RESERVE	Orade 1		• .		High School	Very Good	Paris	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pussed standard in class room during Quantum	MARKS AS TO PROGRESS, ETC., PEASON FOR ABBIEVES, A DATE OF ABBENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
063	Rmily Cheechoo	12	= = .	x	Loose F.	destruction of the latest to		x			The section of	¢ X			Sept.25/36	92	57	
069	Caroline Maanskum	14		x	Ft.McKenzie		i	x	1	W1.11.20	x				Jan1/38	92	57	
071	Florrie Gilpin	14		x	Rupert's I.			X.			The state of	x,			Feb.11/38	92	57	
072	Caroline Sailors	13		x	Moose F.			x		1 1		x			Feb.23/38	92	57	Direct rest
074	Emily Wesley	15		x	Albany		į.	x		i i		XI :			Mar.18/38	92	57	No. of the state o
078	Rebecca Koostan	15		x	lloose F.		15	x		1 1		. z			Mer.18/38	92	46	
086	Louisa Georgekiss	13		x	Rupert's H.		117	x		1 6	i	x			July 2/38	92	57	
089	Kathleen Hester	15		х	Rupert's II.			x				x			July 2/38	92	57	7. THE STATE OF TH
090	Lily McLeod	12		х	Rupert's H.	. V	H	x				x			July 2/38	92	57	17. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17.
092	Katie Rubin	15		x	Albany			×		1		x			July 16/38	0.00	57	E PORTO
093	Rebecca Rubin	15			albany			x		<		x :			July 18/38	1	56	
095	Dorothy Faries	14		x	albany				1 11		1	х.			July 15/38	1	57	4 L
096	Mina Rubin	14	:		albeny			x		1		. x.	•		July 16738	Ì	57	
097	Mary Sutherland	12	,		Albany		. x		:		1				July 16/38		1	
098	Eliz.Kapasheshesit	12			Rupert's K.			x		1		X.			July 16/38	1		977
0106 D	388 (1)	14			Rupert's H.		x	1		1		x			Aug.1/38	92		
0107		12			Albany		x				0 1	x			Aug.8/40	92	57	
0110		10	:		albeny		x						;		Sept.7/40	92		
0111	Rose Wesley	8			Albany	x	-				1 300	X			Sept.7/40	92	57	
0112	Beulah Kapasheshesit				Rupert's H.				1 E		THE PERSON	x			100	92		
0115	Aileena Lazarus	10					x				30	x			Sept.7/40			Total number of days in Quarter
0116	Dorothy Sutherland				Albany	-	x				8	x			Sept.14/40		į	Total named of days in Quarter
0117	Clementine Blackned	12			Albany		х				124-160	x			Sept .14/40			AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.
0118	Christie Solomon	15		1	Rupert's H.		X				-	2	,		Sept.14/40			residence during Quarter
0119	Daisy Wynne				Albany	rediction of	X				and a second	x	14 1 12 1 1		Oct.1/40	92		AVERAGE attendance of pupils
		15		ì	, Albany	and the said			X			E .			Jan.2/41	92		during Quarter
0121	Elsie Moses	9	1	1	Rupert's H		X		-	- -	-	. X	F		Aug.24/41	92		Amount of per capita grant due
0123	Marjorie Richard	8		X	Loose F.	x	-		-	+ +-	1	x			Sept.7/41	92	57	for Quarter.
0124	Helen Mertin	8	-	28	Loose F.	x		6 7	1	4-4-		_x			Sept.7/41	92	57	

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

REPORT of the Eishop Horden Hem School at Moose Factory on Reserve for Quarter ended December 31/42

REGISTER								CLAS	8 07	STU	DY			81	TANE	ING II	н	* March with one common particulate and their				ATTE	NDANCE	
TOOK (NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	Grade 1			•				High School	Very Good	Good	Valir	Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of bour	Trade or Quarte	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days people in residence during Quarter	Total number of days pup attended class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS ATC., REASON FOR ADMINISTRATE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
(4)	Brought Forward			28	The second second	3 4	4	7 6	1.	7 .	1	1		Í	8	19	2000	The second secon	Lar outo	a altipos		2576	15843	TO THE DESCRIPTION OF THE PROPERTY OF THE PROP
0125	Clara Faries	. 15		x	Albany						4	x		Ē ā	x	ì	i i		į	*	Sept.10/4]		-, -	
0127	Beulah Hark	12		x.	Moose F.	1		x		2	-	-	ì	Ì		x	5		1	1				
0129	Ruth Visitor	9		x,	Eastmain	x		400	1	f .	-	-	-	r 1	_ X	- 1	\$100mm				Sept.10/43		1	
0130	Losephine Lazarus	13	:	x	Albany	2	X	į		i		1		i.		x	The same		L	1	Sept. 13/43	1	1	10 m o o o o o o o o o o o o o o o o o o
0132	Jane Mark	15		x	Moose	1	İ			i	1	x				E	+		1	2000	Sept.27/41	92	57	
0133	Lydia Roberts	10		x .	Moose	x	,	Ť	*						X	į	100				Oct.13/41	92	57	
0134	Louisa Rubin	12	3	х.	Albany	x	,	1				:	1		1 .	x	1 1 1 1 1	of A State Company to a company of the state		9	Mar.13/42	92	57	A CONTRACTOR OF THE CONTRACTOR
0135	Susan Wesley	11		х,	Albany	X:	1		`	:		:	1	! !	х.	i	4		£	1	Sept.10/42	92	57	EA CONTRACTOR
0136	Ruby Faries	12			Albany		II.			,						X i	2			10000	Sept.4/42	92	57	
0137	Annie Lark	11	*}		Eastmain	x		10							X		ř.	ne y statione a respectate happing from the first an artistate and the state of the		4	Sept.11/42	1	52	
0138	Jane Kosis	12 ,		X	Albany	x	1	i		11 9			1 5		X.		3		Í	20,000	Sept.11/42	92	57.	
0139	Ruby Wynne	10		x	Albany	x				1 1	:					X .	*			1	Aug.9/42	92	57	
0140	Sally Mayappo	9			Eastmain	*								:		x	1		1	1	Sept.6/42	92	1	
0141	Jame Trapper	9		х .	Rupert's E.	Y	1	1		1 ;				1			ļ			D N	Aug.9/42	92	57	
0141	Agnes Whiskichan	9 ,	-		Rupert's II.	į.	(1		1 1	2		4 801.81	į	x :	1			19	15	Aug.7/42	92	55	
0143	Ethel Kapasheshesit	8			Rupert's A.		1				-	3	-	400		x	1			É	Aug.7/42	92	57	= :::::
0144	Frances Cheechoo	8			Loose F.	y i				1			4	1		1	A June		1	torus.	Sept.5/42	92	56	F T T T
0145	Lizzie Ann McLeod	6	į		Rupert's H.	77		1			į	2	-50	0.00	-		1 700		İ	i	Sept.5/42	92	57	9 02 52
Lin Inc.	Elizabeth Lark	8			Jastmain !	ox !		1		1	20 At 10 M	į	4		X	i	100		. -	H	Aug.7/42	92	55	
0147D	Dorothy Weistche	7			Rupert's H _e	1				-	-		1 15	į	x			,		i.	Aug.9/42	92	57	
0148	Mary Wesley	7			Albany Ruserite H	1					.	1	1000		x		1		2	-	Sept .5/42	92	57	Total number of days in Quarter
0149 1	ary Eliz. Gilpin	4			Rupert's H.	-	1			1	1	******	and the same			x	1			f	Sept.5/42	. 92	57	Aggregate number of days pupils in
702 min	in military and a					1			=			1	THE STATE	1			D-18-45				Sept .5/42	92		residence during Quarter
	- O-		1	\$	K		1				**		- Canal	1		-	1	100 March 11 March 100 March 1 1 1 1 1 1 1	i i kansa	Total Control				AVERAGE attendance of pupils
			į	* · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		and the same of	1.				and the same		A 100 1000		and a second			A	-	-			v= =	during Quarter
17 (C)		1	1			-	-	-	-			-	SAME PARTY				-	erene e fina		1			10	Amount of per capita grant due
		100000				-							-	-				**************************************		1	, and the second of the particular of the second of the se			for Quarter
	TOTAL	-3	1	50	TOTALS 1	8 6	0	7.			+	+	+	+			-		-	-		1		
NOTE	dditions to be correctly made		13.115		1	010	100	17	7	-	L.	2	1	TB	0 2	8			2.	1	TOTALS	4600	2767	

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

reaty F y, ... James Lay, Agen

EPORT of the Bishop Morden Menorial School at Moose Factory, Cut, on

Reserve for Quarter ended Karch 31st.

194 43

		Ŷ.				1			STUDY		STAP	NDING IN	1	1 2		ATTEM	DANCE	
REGISTER MUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	Grade 1	* *		•	High School	Good	i i	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil strenged in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABBEICE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OF NOT.
58	Cheechoo, Thomas	1.12	x			to and a go of a						- MINERAL PARENT	THE STATE OF THE S		Aug. 17/36	4241	د.0 ئ	es productionable for the following the sense of the sens
55	Cilpin, Harry	1.5	ľ		Rugert No	uise :		12				70		1	Teb. 11/38	.90	. - ©	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
54 D	Sailors, Clarence	. 15 ,	4 :		J. 0 16		i	. x	2			:			Feb. 25/38	90	- 65.	
56	Rester, Joseph	1.25	30		Plant Ho	.se	X	1					i	2	April 16/38	!	59	
74	George Jolly,	14	X		a u	1				1			•	1	July 2/38 .	90	. 60	
76	Elueboy, John	14	. Y.		n e			х	:	:					July 2/38	90	60	
76	Loses, Liqus	1	1		21 60 15	, :		x				v			aly 15/38	οÛ	02 02	
79	lopedd, sendy	11	20		. 41 11	8 2	X			Ē.		X			Tuly 2/38	71		
60	McDecd, Bindleir	10			011 41		: X				h.				July 2/38	90	43	In Jochrane Hospital.
65 J	Sutherland, Marthol	loq.en			.11-11-7)) i	· Y		· ·		1						63	,
67	Lazerus, Devid	10.	4		#						1	`			uly 18/38	90	58	(69)
88	Feries, Alexander		10	refer t	1		X	300 4		i — į		X			July 16/38	90	61	The second state of the se
E9	Lazerus, Lewrs ce	12				1)C :				i .	20	L No		luly 15/38	90	59	•
97	Waha inica, jo, Harr		2		*****			. 7.			•	X			Tuly 16/38	90	61	
100	Cheezoo, Milie	1.7	A .		lest win			X	_ 0		1 7			i	uly 21,36	. 90	65	grand the second
101	Allesappie, Richard		191			1. 1	12				1	, A			uly 21/38	90.	60	
162	Johnston, Eric	11			Noise	1	X	1 1			2	. Х	1		ept. 1/39	90	61	
163	Cheechoo, Peter		21		ord Georg	6 X			12	i ii		X	2		ug. 17/39	90	59	war a . way
104		30	F.		O6.2e		ŢΧ	10.7%	9 3	,	L X			: 2	ug. 30/39	୭୦	63	
165	Hoosten, lamuel	11	X.		и	1	X			7 7		х		i i	ug. 31/39	90	- €0	
4	Friday, Tert	14	Y		all be reg	1	X				Σ	1		2	ug. 8/40	50	62	
	Archibald, Oliver	16	. 30		n	x :	i			23		52	7		ug. 5/40	90	56	TOTAL number of days in Quarter 90
	Georgekiss, Jimmie	14	Σ		Lastrain			X:		: 18 :		20:	· (1	ug. 31/40	90	. 59	
110	Chum, Listthew	13	*** ***		Leose		i	X				x;		1	ept. 7/40	90	63	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
- Table 1	Rubin, Emmenuel	14	X		Diviny		7.				, in .	x		1	ept. 18/40	90	58	
CT.	Goodwin, Anees] 15 x	S. 1		1f		x			1		X			ec. 21/40	90	5.7	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
115	Weistche, Jamsie	9	X		Rujert Hou		x		-		The same of	x		1	ug. 24/41	90	. 59	
116	Lazarus, James	13	х.		Albeny	the same	-					1						Amount of per capita grant due for Quarter.
							x		-		1	Σ	The state of the s		ept. 2/41_	-90	59	The second secon
	TOTALS				TOTALS			5.5			1-1-				rd ewa	2411	1608	

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

6652

Treaty # 9, James Bay REPORT of the Bishop Horden Kenorial Reserve for Quarter ended CLASS OF STUDY STANDING IN ATTENDANCE AGE BOY GIRL TRADE OR OTHER DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL RESERVE remarks as to progress, etc., reason for absence. MOUSTRY DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT High Very Good Good Fair 2 5 10 5 5 Forward-6652 x10 17 F.D. 2411 1608 Goodwin, Robert 118 Weistche, Charlie Sept. 2/41 59 Dupert House X 120 Tomatuk, Luke Sept. 7/41 90 56 lestmain 121 Hark, Lawrence Sept. 30/41 90 59 10036 X 122 Sutherland, John Oct. 14/41 90 59 124 Oct. 28,41 Butherland, Edward 59 125 Sutherland, James Oct. 28/41 90 126 P Roberts, George Oct. 28/41 90 Rajert House x **PUBLIQUES** ut to Rospital at Cooprance 127 Mark, George Erch 15,42 84 Instinin ARCHIVES 128 Moses, Benjamin lug. 9/42 90 59 Moany 129 Wesley, Obsdish Sept. 5/42 90 ..1207 7 130 Elueboy, Jamuel Sept. 5/42 84 Out to Mospital at Jochranes. The ent Housex 131 Eleckned, Clifford Sept. 5,42 90 59 132 Lezarus, Willie Sept. 5/42 90 59 .llany PUBLIC Sept. 5/42 90 Girls 17 6 7 8 6 2 20 25 4241 2655 3659 | 2384 Total 28 1428 1511 7900 Total number of days in Quarter 90 5039 AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 7900 AVERAGE attendance of pupils during Quarter 87 AMOUNT of per capita grant due for Quarter 24-59. \$4389 .00 NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column, 28 16 18 13 11 1-2 Om. Co. 1600 50.00 5000 00 7900 92:24 %: 4612-00

James Bay.

11 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1					1.	15	an	OF I	TUDT		87/	NDING IN	T		1		ATTEN	DANCE	The second secon
	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	-		•	• •		Good	1 2 2		TRADE OR OTHER INDUSTRY	Humber of hears Trade or Quarter	DATE OF BCHOOL	Total summber of days propil in residence during Quarter	Total munber of days popil attended in class room faiting Ownter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., PLASON FOR ABSENCE DATE OF ASSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
063	Cheechoo, Emily	13	1	x	lloose			x			T	х				Sept. 25/3	6 90	63	The state of the s
069	Naanskum, Caroline	14	1	x	Fort LcKenzi	э		x			x		The state of			Jan. 1/38	90	63	**************************************
071	Gilpin, Florrie	13	1	x.	Rupert House		x	X -				x				Feb. 11/38		59	
072	Sailors, Caroline	13		Υ	Loose [х				X				Feb. 23/38		63	
074	Wesley, Emily Lary	15		χ	Albany	į		x				x			,	1		1	1
078D	Koostan, Rebecca	15	ì	X	:003e			x						1 14 14		Harch 18/5		63	VALCA-PRINCE
4 30	Georgekiss, Louisa	14		::	Regert Touse			x		11		X				Herch 18/5 July 2/38	90	58 63	
ر 930	Hester, Kathleen	15		х	Expert House			x				x		5	-	July 2/38	90	-59	t .
090	LcLeod, Lily	15		х	17 11	,		x	:))	a de la constitución de la const	10.00	1	July 2/38	90	63	5
(seo	Rubin, Ketie	15 4		х	Albany [1		x		1		х ,		·		July 16/38		62	·
095D	Rubin, Rebecca	15		8	lilany			x	. 1			x				July 18/38			The control of the co
095	Feries, Derothy	14		K.	llieng	1		X			1 1	3.	1000			# #		56	Spirit suggest
096	Rubin, Line	14		x	Library	1	1]				. "	100			July 15/38	-	7	inved to Mospital January Sord.
097	Butherland, Lary	1.7		X.	.,	1	X	1		i ;).).	7	Accessed and access		July 16/38		56	No. 29 Control
098	Hepashesheshit; Eliz	.13		х	Turerts Touse		1	X.				1 2	-			July 16/38	- 1	55	24. Y
0107	Fridey, Sarah	13		х	Dhany			1			مستاره الله	Î	1			July 16/36		68	
0110	Solomon, Hilda Jane	10			. Dany	i							PLOTE CONTROL	1		Aug. 8/40	90.	= 56	
0111	Wesley, Rose Wesel	ę.				X						Х	3/4	EE		Sept. 7/40		. 59	lār. Džussrbat eletet 7 čaps
0112	Hapasheshesit, Reula	1.		7	ulati Lart inse					1		x				Sept. 7/40	90	41	Flu Literio.
0115	Aszatus, ileene	9 /	•		.1 viy		X			1		22	-	[m n] p (98) **		Sel/t. 7/40		59	
6116	Bitherland, Compthy	11,				X		1			5 1	12	-	Alar 1		Went. 14/4	0 90	50	
0117	blackned, Clerotte	201	Ė	Z).					X	-			Sept. 14,4	0.90	. 51	TOTAL number of days in Quarter
consa	Solomon, Jhristie	25			e est i wise	32						그 꼭		п		Jept. 14/4	G 9C	59	Aggregate number of days pupils in
FREE !	Wymne, Daisy	1			.13.mj · -		Х					19	CARLE AND A	F F		Oct. 1/40	90	55.	residence during Quarter
Kin' .	and the same of th	1.5		::	lbory .				X		+	Z-	-			Jan. 8/41	90	63	
	Blacksmith, Ellen	12		Z :	Wiert House	Pr (%)					-					Teb. 80/41	To be the contract of the		AVERAGE attendance of pupils during Quarter.
Time.	Moses, Elsie	9	-	70	11	X						x.		Adamana - manana aparana ara-alahan ara-alah		Aug. 24/41	90	59	3 6 8 8
OTES!	Lazarus, Lery	15	The same years	X.	.lben;	A										Sept. 2-41	N. 4.56		Amount of per capita grant due for Quarter\$
						100	,70					- 4	5	is way					Exp.
	Additions to be correctly mad	486	ý. l	I	TOTAL	4	26	6	然 化					MAN MAN MANAGER CO.	2423	For Will	2163	1416	With the

	Treaty # S. Jakes -	A		11VDIAIV	(KESI	UEN I I	AL S	CHOOI	L QUARTERL	YF	RETURN			and the second s
REPOI	RT of the Siston Morden	1.61.03111	29.19	Schoo	lat <u>Pose</u>	Fector	<u> </u>	on	itt e. 13 m. had til kille till den som å et et i nåkeptensye sake en til skepta Esternish stakenske skepte k		Reserve	for Qu	arter end	ed Light Slat. 104 45
	700				CL/	ASS OF STUDY		STANDING IN				ATTEN	DANCE	(a) 1- august 1 augus
RUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	*	* n * .	High School	Good Fair Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours a Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
Sec.	1	Forward	25		1 4.6	7:6:		ALESSO SERVED DE BOURS	CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF	taberduses sus	Porverd	2185	1416	CONTRACTOR A STATE AND A STATE AND ANY PROPERTY AND ANY PROPERTY AND ANY PROPERTY AND ANY ANY AND ANY AND ANY AND ANY
ET DISC	Mickerd, Lapjonie	. ==		Tak is					e de la companya de l		-4	12 m 12 m	47.0	
94 onz4	1		***	T.		10.1		7 1	8 d		Jejt, 7/6⊒	20	59-	re Erme
2. 16125 D	iut esimud, Palla	**		7		· 1		ir i			icyt. 7/61	90	3,5	9 MS 9 MS 10
01:6 J	Taries, The	11 .		179 9		- U k	. :		1		30gt. 7,41		144	
3147	. Ph. Parleh	2.	C.	2270	to the state of th	-91					Sept. 10/4		58.	
0129	Tisivar, Lary	*	**	990 P.				9 . 31	1		Se_t. 10,4	1,90	, 6G	
61,0130 1	larena, kosej i e	11	na.	11 2 3		-11	1 1	" . a	\$, P	, 1	Jegt. 15/4		.60	
olen k	Leverus, Josephice	2 .			1		1 1	- 31		1 (Sept. 57/4		59	¥ .
<u>0138</u> ⊅	. n.a rb., Jone Rose	3.8				E 0 1	- 10 in	di i		1	Sept. 27/4	- 2		
0133	Inverts, Irais	201 4			1 1 1 1		X ·	X.			Oct. 18/41	90	65	
0184	Svēta, Louisa	ī.		aliantina. Alianti	6 12						lar. 10,42	90	5,5	The second secon
0135	lasler, Dresn	N		· · · · · ·		35 H		. =			lept.10/42	. 90.	28	
0136	Incies, Laby	*			, ²² - 11 .			X .		3	34gt. 4/48	94	55	In Mospital st Jochrane.
0137	iari , Arie	***			; X		. ,	W = :			Dejt. 11/48	84	49	M M W W
0135	losis, Jene				Х		· .	175			Lug. 9/48	90	35	
0139	Nynne, Roby	10			•	B * 5	= = +	25			Cept. 5/42	୭୦	59	
014C	Tayaplo, hall	0		Sary	, x	b z	!	X ;			Sept. 6/42	50	59	
G141	Tropper, Jone				X	- 1 1		iz :		1	Aug. 9/48	90	59	
0142	ที่ นิธศาสเตล, I เลอเล	6		ngart Lous Tu	E X			T - I			huc. 7/48	90	.59	The words of the Helpford Colonian
0143	taravieriesit, it. e				IN THE					and the	iug. 7/42	90	59	The second contract of the second
0144	Cheechon, Frances,		Z	2.6	X			T			Jept. 5/42	90	57	TOTAL number of days in Quarter 90
0145	McLeod, Elizabeth,			0056	x	+11		X.		a de la companya de l	Sept. 5/42	90	57	AGGREGATE number of days pupils in
01\$46	Caracle Colored to the Colored	· /		. jert Lous	e x		×	9		and the same	lug. 7/42	90	57	residence during Quarter
014 8	Wesley, Lary	9		មានបានសៀវស្	x)			х	DISEBUTE BE	. day	Aug. 9/42	90.	59	
0149		7	X X	Mjert House	X			x		· · ·	Sept. 5/42	90	58	Average attendance of pupils during Quarter
	Gilpin, hery Eliz.	nr. 5	2"	и и п					4. 12. 12. 12. 12. 12. 12. 12. 12. 12. 12		Sept 5/42	90		
	n 11 / 12 17 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18			1										AMOUNT of per capita grant due for Quarter\$

4241

TOTALS

2655

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTALS

INDIAN THE CONTROL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Agency

SCORT of the Statum Marrier Memorial. School at Mobile, Tantory on Reserve for Quarter ended. June 50, 194

- T			NOTE: NOTE:		CLASS OF STORY	STANDING IN	·公安即8集。 · 公 · · · · · ·	11.	- E1545 (Cont.	ATTEM	DANCE	
	PLANTS OF POPULA	AGE	acts:	RAND OR RESERVE	j [] [] [] [] [] [] []		TRADE OR OTHER DEDOTRY	Manher of how Trade or Quant	-Mag			DATE OF ADVISOR, WESTERN ASTRONOMY OF THE PROPERTY OF THE PROP
53	Sheechoo, Thomas	13	x		1	1 2	1384 P.	74	Aug.17,36	#12 91	54	
53	Gilpin, Herry	13	_ z	Sugert Hous	A LIV		est to the little		Feb.11.28	g T	54	
94 J	Gailors, Slarence	425	I I	Loose	z z	l z			Feb.25,38		54	100000000000000000000000000000000000000
58	Hester, Joseph	12	x	Rupert Hous	3p_ x				April16,3	To a second		
74	Jolly, George	14	Z.						July 3,38	1	54	
76	Blueboy, John	Ι÷	x	и о	x	7,			July 2,38	100	- 54	ALCOHOLOGICAL PROPERTY.
78	Loses, Angus	70			- X				10 00 00	10-11-0	-	1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -
79	Moweod, Janay	71		, u	8	1			July 13,3	4	-54-	a major and a second and a second
80	LoLeod, Singlair	IC				114			July-2, 3	1	54	
85 1)	Satherland, Partholom			Libory	1 i	- X			July 2, 3	CHARLES IN	54,	
57	Lezeras, David		- 7 i	19		X		-	July IE, S		54	
88	Forles, Alexander		2.		- x - - -		·	1	July 16,3		. 54	Constitution 18
89	Lezarus, hayrence	TE			1 1 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	11:3			July 15,8	1	54	
97	Wahapinicappo, Farry				<u> </u>	1			July 16,30		54	
I00-	Cheezoo, Willie	20	novice of	Linst. 91	1	x			vul≠ 21,50	8I.	54	
107	Allessppi, Sicherd				 	×			July 21,3	1	- 54	183
Sol	Johason, Eric			incse	+ - x			+	Sept. I. 3	9 9T	54	Classroom blosed June 25th
ID3			77	Fort Georg	¢ x	1		-	Aug.17,39	97	54	to prepare for T.P.Clinical
104	Cheechoo, Peter		x	- Lose		- x			Aug.30,39		54	
105	Ecostan, Jampson	-11	1	·	 		ļ		Aug.31,39	85	49	
History In 1	Friday, Bertie	14	100000	. albany -		- - 2 -			Aug. 8,40	_8I_	54	1.514.
100	Archibeld, Oliver	72			X			-	Aug. 8,40	91.	84	TOTAL number of days in Quarter
	Georgekiss, Jimmie	1.4	χ	Eastmain	1	x			Aug. 51,40	91	- 54 -	Aboregate number of days pupils in
110	Chum, Ketthew	IS.	I	Loose		x			Sept.7,40	91-	-54	residence during Quarter
ina .	Rubin, Emmanuel	14	x	Albany.		x .	1,137,277,45		Sept.18,40	distribution in	- 54	Avisitor attendesce of pupils
C SIE	Spodwin, Annas	15	X			1 x		1.77	Dec.31,40	91	54_	during Quarter
115	Weistone, Jameis	9	Ζ,	Rupert House				144	Aug. 24,41		154	Assort of per capits grant due
110	lezarus, Jares	13	x 17"	Albany				1.00	Sept.2.41	17 N L 17 L	54	for Quarter
A GALLERY			447	13 437 65 6						1	144	And the second second
A JOHN	torus		A CONTRACT	TOTAL	Tax a let le le le le le le le le le le le le le		Pander Street	在北京	FOTALE	1000	100 MA	医内侧性 医甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基甲基

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

60 14

INDIAN MARQUENITAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

COLUMN TO SERVICE STATE OF THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY.	The state of the s	Control of the Contro
15 187 人工人的政治公司的国际	发发的。然后,他们们还是几个大学的一个	(1994年) [1] · [1]
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	经验的证据的 的复数医验验 化二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	以19.17年1月1日的1日的1日,19.18年1日,19.18日,19.18日,19.18日,19.18日,19.18日,19.18日,19.18日,19.18日,19.18日,19.18日,19.18日,19.18日
gency	美国企业的企业的企业工程的企业工程的企业工程的企业工程的企业工程的企业工程的企业工程	
データイプ 100mm 100m	地位は、地位の地位の大阪内に対する。	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
The second of th	ERFORDMENT AT A CAMPANIAN	

SOTOMEROUS		den Memorial School at Modes Factory on															-0.4		ded June 30, 144 ⁵		
	AND OF NOTE	JOS	вот	OLFL.	BAND OR RESERVE	į					1	7	IDENG H	-	TRADE OF		Number of hours at Trade or Querter	-1113110			REMARKS AS TO PROCESSION STC. MARKET FOR AN DATE OF AMERICA, WINEFRED ATTROPERSON SEE
	Brought Forward		27	f		2	3 10	77	5										651		
JIE	Goodwin, Robert	13	x	. 1	. Albany		2					9	9-I3- x	F .		*	1	Sept.2.4T	2451	1455	4
II8	Weistche, Cherlie	8	X		Rupert Hous	е.	x.						Σ					Sept.7,41	*	54	
120	Tomatuk, Luke	13	X		Eastmein		x	l i				х		1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1				Sept. 7,41		54	Charles San Francis
TPI	Wark, Lawrence	7	X.		_1_oose	x							Y	ì				a devi	7.100	54	
122	Sutherland, John		. x.		r!!	х.							ζ					Cot.25.41	_9I	54	
124 24	Sutherland, Edward	4	х.		*** *** *** *** *** *** *** *** *** **													Uct.26,41	91	34	
125-	Sutherland, James	10	х.				1							ľ				Cct. 28,41		54	
127	Lark, Pacinge	IC.	X .		. Dastraise :	x						X						Aug. 9, 42	4	54	
128	Kosis, "erlemin	IG.	Y		l. any.	X		Ì					. x:					Sept. 5,42		-1-54	Continue and the second
129	Fesley, Chafish	7	X		11	x l						:	X,	100				Sept.5,42		54	
730	Elueboy, Seruel	ļ_Ε.	_ X		Day art House	ex.							.X.				- 1	ept.5,42		54	Control Control
LIST	Placeruse, Niesora	7.	X		·1	x l							ķ.					Sept.5.42	91	54	Frederica State (State)
132	Lazerius, Villie	9.	Х.			x l							Y.	5 F		- > -> / - > - > -		Dept.5, 2		54	
	And the second s		* ** ****					.]			1						1	a constant some statement of the		-i/se	Clasarocu closed June 25th
	A Treatment of the second seco																				to prepare for T.W.Clinic.
	e van een mende een kraften Amerikaan ook oo					1.												Control of the Contro			
	The first amount of the manufacture of the statement of t	i i																			
434	Eurmary		Constant																		**
	Cirls			47		17	6 7	6 7	7	12		ε	91.22	4		1	5		ATO	2364	
1 12 100	Foys		.40_		- 3	10	5 13	7 5	7	2	1 1	BI	1						4161 2634	PIOIS	Total number of days in Querter, GT
4			40	47	ky both i may by end ye	2.7	7 7 9	F3 I	2	T 2		IdS		-					7756	1	· 在中国的社会工作,
	187,			- 1	* * * * *	. 16			-					de la compa					5 T		Accessars number of days pupils in residence during Quarter, 775.5
		-												200		W				4-2-1	
	4,2 10 454 E				#15 /A-15 / 5	42								The same of the sa						City.	Average attendents of pipes (5.2)
																				100	
		7,000	1		Track!			1 1 1								7			#c		Associate of per capita areas day
								1. 3							1 1 W 19 2 1 W 20						
THE PERSON NAMED IN COLUMN	SELECTION TOTALE	0.5	法规律的	44	c Y was	Sec. A.	2 2 2	11 6	1130	1.		16. 14		1		A STATE OF THE STATE OF	41 3 7.5	" TOTALS	and the second	Sec. 3. 6. 58.	6 C. 100 0 58 00 - 400

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Affairs. (RG 10, Volume 6203, file 467-2, part 1)

SPORT of the Blader Charge I School at Labors To Hong

				T	1	LAS OF STUDY			A MARKET	24404		ded June 20
	RAMES OF PUPILS		- 9	E RAND OR	14	LAN OF STUDY	STANDING IN		A Telephone Village	ATTE	DANCE,	(4) (6) (5) (5) (5) (4) (5) (5) (5)
		AGR	BOT	SIRL RESERVE	3 50			INDUSTRY 3	ENTRANCE TO			DATE OF AMERICA, WESTINES ANTINOMINE OF STREET
			-		1		1 5 0 1 1	1			String.	
055	Jiecoloo, Emily	Ιī		x Lose 1		x					Description of the second	
200	Leanskuz, Coboline	74	1	x Bost Lakes	10		\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \		Sept.25,2	19.5	54	
.071	Gilpin, Morrie	Lig	1	n Erze de son	is x			The same appeal of quantum committees that contains the same of th	tanol.38	1	54	
072	Marchine Commission	7.5	1	1000		x .		-	Meb.JI,28		54	
67∠	restey Todit Lary	354		- 10					Feb.25,58		54	
078 🎗	#300 ton, Sebecce	-		tr 1 cc. 4					LarchI8,3	1	54	
088	Keorcekies, Liuise	-	1	re 1 Transport May		X			Barchin, b	- 85 -	50	
089 3	The state of the s			- 1			1-1	tan harah (17) in tanah sahalan mada majarangan penandanan digina ngangan mada	July0,88	¥¥J	D4_	
	ŽGLecd, Lily	***		(July2, 36		- 54	
200000000000000000000000000000000000000	Airin, Latie		i i	Asp. Terri		X	x		Euly2,IC.	91	4.9	
093 D	Table 1	8.3	* ** **			x _ _	- X 1 -		July10,56	97	.54	
	A. I.		E Tall	Eq. "		X L. L.			July18,36	97	. 54	
096	Auhin, Mine	14:	era uji	Sept. In		x	-	The policy of the state of the	July26,58	97	14	
.097	Sutherland, kery				x		x x		July16,38		54	
096	Kepésheshesit, 112.	.73.1		r	3e	x	Y		JulyTa.58		58	
0107	Friday, Jerek			X . 11y	х		x	~	Δuε.6,40	91		
70110	Solomon, Hilds Jane	_IQ.;		х	x		x		Sept.7,40		54	
1170	Wesley, Rose Mazel	j		Σ ·	x		x	A Section of the sect		100		
0112	Tépasheshesit, Esulei	10	2 -	x. Durert Tous	x				Sept.7,40	7	49	
V 0115	Lazarus, ileena	10		X : Llleny	X			I have the bounds. And have the property of the street of	Sept.7,40		54_	To service the
0116	Suther and, Dorothy	13	1	x "	х				Sept. I4,40	2. 3.4	54	
0117	Flackned, Clementing	jo	1	x Furert Tous				and the state of the court of the contraction and the court of the cou	Sept.14,40		54	
OZIED	Solomon, Christia	Tal			X		- X	and the same and t	Sept.14,40	91	54	Total number of days in Quarter
2003/01/12/10/04 GET-	#yume, Defay	.15		x Albany	*	95 3 0 0 40 3	x		Oct.1,40	91	54	Accessors number of days pupils in
第一个	ModeBillste	9		Moreov devices a supplied to the supplied to t	44	x -	X		Jan.2,47	E 91	547	Control of the Control
				X Rupert House	x		X		Tug.24,41	91	54.	
				· \$					1			AVVEAGE etterdence of pupils during Quartery
			3								i.	
		2000				14 14 12				570	14 (A. d.	Assorted of per capita great date for Quarter
		30	3.44							H. A.		计是非常知识的

NOTE Addition to be correctly made and entered at the few of on

School at Leose Factory

			-	~		-	100	1000	Triple -	11. 2002					303	ACCOUNT	e for Ut	arter en	oded 194.5
- Name of the last				. to	BAND OR	-	1111	CLASS O	> stud	DY A		STANDLING CLASS	MI C		5 3		ATTER	TDANCE	The state of the s
	MANUS OF PUPILS	AGE	воу	GIRL	RESERVE	Grade 1		•	en e		High School	Very Good Good	986	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hos Trade or Quert	ENTRANCE TO	Total number of days pupil in residence during Quarter		PERMARES AS TO PROGRESS, STC. STATES AND DATE OF ADSENCE WHETHER AUTHORISED OR NOT
	Rrought Forward &		1.	24		L	4 6	5 5	7 0	1		3 910			*		2172	34	
0123	Rickard, Marjorie	9	1	. x	i cose	x.							x	*		Cont. R. 47		100	
0124	Martin, Helen	S		x	**	x)		1 22	х	-	<u> </u>		Sept.7,41	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	4	The state of the s
0126 .	Faries, Clara	L I5		x	Lalbony	1				·x		×			" mm.,		7.7		
0127	Vark , Beulah	IZ		1	bose	in the second		x			-	x	1			Sept.10,4	1.53		The same of the sa
9739	Visitor, Kary Ruth	10		x	Lestrain -	. X.					-							1000	The second secon
0130	Lazarus, Josephine	i. I3:	4	. X.	11	1	. X			1	1	. 46.	St. Smedded			Sept.15,4		25	The second secon
Cscro.	Yark, Jane Rose	I5,		. x					1	x	-	22 000	Z - F			Sept.27,4			
0123 0	Roberts, Lydia	IO.		x	Dupert News	Sex	,		. b. al			х	1			Cct.I5,4I			
0134	Coal Coal Coal Coal Coal Coal Coal Coal	sī		x	lbarg	X					A service		š		\$ in the second	LarchI5,4		į.	Transferred to Hospital
0135	Wesley, Susan	IZ		Z.	11	X							C.		-1	Sept.IO,4		- 54	
azio	Faries, Ruby	1 12.		r.	ii ii	1			1	1 1	1	- i-A .	- 1			Hept.4,42			
01379	Yark, innie	12	in a	! x .	Lesticin	1	Y				4	x	-	CONTRACTOR OF MA	-	Sept.II,4	2 91	- 54	
0186	Kosis, Jene	10		x	als ty	X		1			1 1	19 124 - 1		5 (-0) (-0)	- Contract	Aug.9,42	12		" " Newnhem Hospitel -
- 0139	Wynne, Ruby	. 30.		72	ы	X					1 270		£		- 1	Sept.5,42		- 54	
0140	Mayappo, Sally	6		X	Loutonin	X						X		[30] [30] [30] [40] [40] [40] [40] [40] [40]	,0	Sept.6,42			
0141	Trapper, Jane	9.			Pupert Mou	1	1 1 1					A			- 1 - 3	Aug.9,42	91		7 3
OI42	Whiskio han, L.Ag es	n	10 10 10 =	- Far		\$ 1.		 !	* * * 1	- 1	1	4		*****	arrive and	Augm7,42	91	5.4	and the second s
0143	Kapasheshesit, Ethel			Y .	" . I . I I	X			++		\$40.00kg	x	- 1			Aug.7,42	91	54	
	ethecohoo, frances	. 0		х.	Lose	X					- 3-	X	: 7			Sept.5,42	85	49	
0145	EcLeod, Elizabeth	.7.				The same of					-	х.	1 i	MARCHINE DE MARCHE E	1	Sept.5,42		54	
	Mark, Elizabeth	٤	1		Rupert Hous Eastrain	ex.						X	1 - 1			Aug. 7,42	91	54	Total number of days in Quarter
0148	Wesley, kery	7			Supert Hous	X						χ				Aug.9, 42	85	45	AGGREGATE number of days pupils in
0149	Gilpin, Kery Eliz.Ann	4		X.	" "	A						X	1 -	to their time of the control of the		Sept.5 42	85	49	residence during Quarter
			3	- 1		TO SECURE		-				-		د رو د در د اس سے سد محمد مات		Sept,5,42	9I		AVERAGE attendance of pupils
																		ا منا ننا	during Quarter
				1		+		37	##										Assessed of per contra second due
100				. 4									-	Mark to recognize the same and the same and	-				AMOUNT of per capita grant due for Quarter \$
	STOTALE .		A276	47	TOTALS		6.7	45	##		H		-		1				
AND WASHINGTON	CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE	190 Sec 2012	2 8 1	**	1 1 1 1 1 1 1 1	7	E . 77	6 7	A O. E.	7 2	1 1	RITOTAL	nl	of the first the first terms of the	1 . 1	TOTALS	4 . 3 . 3 . 1 . 1	Se 1326 8	

REPORT of the Bishop Horden Mem. School at Moose Factory

POSITION		BAND OR	CLASS C	F STUDY	STANDING IN CLASS		2 .	AND THE	ATTEN	DANCE	The state of the s
NAMES OF PUPILS	AGE BO	Y GIRL RESERVE	O	**	High School Very Good Good Pair	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours	TE OF ANCE TO HOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR A DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR
52 Cheechoo, Thomas	=/	Moose		ø	1	17/36	Aug	.17/36	92	9	e en en en en en en en en en en en en en
53 ALLEY, Harry	- 1	Ruperts Hous	•		. /	×	3	11/38	92	9	and the second s
54 D Sailors, Clarence	. /	Moose		7.	<i>.</i>		3	23/38			Graduated Sept. 10
58 Hester, Joseph	/	Ruperts House	./	F1	. /			11 16/		9	Graduated Sept. 10
74 Jolly, George	1	Ruperts House		1: :	,			y 2/38		9	
76 Blueboy, John	1	Ruperts House		1	7		× .	y 2/38	1		
78. Koses, Angus	= /	Ruperts House	The state of the s	/	7			y 2/38	3	9	e de la companya de l
79 McBeod, Sandy	- /	Ruperts House	1.	1	1/	ta.		y 2/38	:	9	
McLeod, Sinclair	/	Ruperts House	/	11 12 5.7	. y		3	y 2/38			
35 D Sutherland, Bartholemew	1	Albany		/	,						
Lazarus, David	1	Albany	/		1			у 18/38	1		Graduated Sept. 10
8 Faries, Alexander	/	Albany	/		1			y 16/38		9	
Lazarus, Lawrence	1	Albany	,	,			3	y 15/38		9	
7 Wahapinicappo, Harry		East Main		/	1 , 1			y 16/38		9	
OO Cheezo, Willie	/	East Main			. /		n (y 21/38	1	9.	
Allesappi, Righard	,	Moose	,		,			y 21/38	į.	9 .	
Johnson, Eric	/	Fort George	1.	4 1 5	./		Sep	t.1/39	92	9	
Cheechoo, Peter	,	Moose	,	2 :	1 , /		Aug	. 17/39	92	. 9 .	
Koostan, Samuel	/	Koose	:/=				Aug	. 30/39	92	9	1000 0000 10000
Friday, Bertie	/	Albany	- /		/-		Aug.	31/39	. 92	9.	
Archibald, Oliver	,	1	9 1	1 1 .	/		Aug	.8/40	.72	-1	failed to return
Georgekiss, Jinnie	/	Albany	/			E 27 3 4	Aug	8/40	92	9	TOTAL number of days in Quarter
O Chum, Mathew	/	Eastmain			1/		Aug.	31/40	72	١	failed to return
Rubin, Emmanuel	= /	Moose			/	es rusamente :	Sept.	7/40	92	9	failed to return Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.
Goodwin, Aneas	/	Albany	/ /		1 1		Sept	.18/40	72	-1	failed to return
Weistche, Jamsie	/	Albany	1.		/	- 1	Dec	31/40	72		Average attendance of pupils during QuarterGraduated
Lazarus, James		Ruperts House	= - /		1 1 Z	Chemina no 6 3	Aug.	24/41	92	9	
James James		Albany					Sept	.2/41	73	. 1	Amount of per capita grant due for Quarter
TOTALE	-	.9= 1.		111.		* * * * **** *** *** *** *** *** *** *			1.7.		
NOTE Additions to be correctly mad	. 27	TOTALS	2885		5 9 13		re	TALS .	23475	163	talianing of the same of the same of the

REPORT of the Bishop Horden Memorial School at Moose Factory Reserve for Quarter ended September

			1			CLA	USS OF ST	YOUT		STANDING IN				ATTER	TDANCE	
BOUTER	NAMES OF PUPILS	AGE	ж	BAND OR RESERVE	Orade 1			9 1	High Sollicol	Very Good Good Fair	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hou Trade or Quart	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., ELASON FOR ABSCINC DATE OF ABSCINCE, WHETHER AUTHORIZED OF NOT
	Brought forward	Ì ; ,	27	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	2_	8	8.5	4		5 9 13				6185 2325	163	and the second s
17	Goodwin, Robert	1	/	Albany	1	/ i							Sept.2/41	79	5	
18	Weistche, Charlie	İ	1	Rupert House	1	1.	i			1	• 11 NY N		Sept.7/41	92	7	siok
.20	Tomatuk, Luke	ř	1	East Main			1		1	/			Sept.30/41		9	SIOR
21	Mark, Lawrence		/	Ecose	/	Q.				. /			Oct.14/41	. 92	9	
	Sutherland, John		/ :	Moose	1				!	1			Oct .25/41	92		sick
24	Sutherland, Edward		1	Moose	1			, 1		L			Oct.28/41	92	9	
25 on	Sutherland, James		/	Moose		1.	/	-1-1		1			Oct.28/41	92		sick
27 28	Mark, George		/ 3	East Main	1			8 6		1	2		Aug.9/42	72	1	failed to return
29	Kosis Benjamin		- /	Albany	1			٠.	:	/	•		Sept.5/42	92.	9	P
30_	Wesley, Obadiah Blueboy, Samuel		<i>'</i> .	Albany	/					/		(6	Sept.5/42	92	1 0	THE RESERVE OF THE PARTY OF THE
31	Blackned, Clifford		/ 1	Ruperts House		3	k			/		1 4	Sept.5/42	92	9	
32	Lazarus, Willie		/	Rupert House	/	417	7110	1		/	a Jahan Andrewska	- 1	Sept.5/42	72	100	failed to return
33		13	,	Albany	/				. !	/			Sept.5/42	92	9	
4		12	1	Albany	/			:		/ /			Sept.10/43	1	9	505 STREET, C
5		11	/ =	Moose	,		April 1			. /		13	Sept. 25/4	i	&	
6	Nickoshi, Billy	9	/	Moose	,					1/, =		•	Sept, 10/4	į.	9	7
2	Vincent, Robert	12	1	Moose		ij			·				Sept.11/43 Sept.10/43	1	9	
8	Vincent, Alfred	7	<i>i</i> .	Moose	1										9	
Jegunia.	· water (St.P) .	. T.	i			1	1 :					1	Sept.10/43	20	9	TOTAL number of days in Quarter 92
	i 1	9							1 1				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		1	TOTAL number of days in Quarter AD
	Summary					1			1	, , ,			h		·	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 7480.
rla	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	= == [4	19 7 4	1	0 5 6	6 1 2	2	4 2129		1 100				
78			46	1 /	L2 5 1	3	1 1	1 1		7 1721 1	- 15000000000000000000000000000000000000	1 -				AVERAGE attendance of pusils during Quarter 81.30
1		-	100	·	31 12 1			[]	1 2	11 3850 1						
							ŀ į.		And the second second							AMOUNT of per capita grant due 4645 for Quarter
		, , "	46	54 - 100 TOTALS	37 1214	420	0 10 /	0	12			- 	TOTALA		N 100 300 Mari	1065
NOT	E-Additions to be correctly m	ade an	d enter	ed at the foot of colum	n.	11		mularia da		7 1721 1	And the same of th		Accompany of the second of the	3552 7480	271	an. 100 0 50 00 5000 10

PUBLIC ARCHIVES

(RC 10, Volume 6203, file 467-2, part

	(海) (灣) ()		CLASS OF STUDY	-		-		e for Q		ided September 30 1046
NAMES OF PUPILS	AGE BOY	BAND OR		STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER	of a		-	DANCE	
		RESERVE	Grade 1 2 2 2 4 5 5 6 6 1 8 6 6 6 1 8 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	90 X	INDUSTRY	Number of b Trade or Que	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, STC., REASON FOR DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED
Service Control of th	3			A 6 1 1		Z F		during Quarter	during Quarter	
2117 W. 1	3 /	Moose	1	/1	ME TO ST. THE STANDARD AND THE TRANSPORTER		Sept .25/36	92	9	
	4 /	Fort Mackenz	1e1	7			Jan. 1/38	92	9	Holidays began
	4	Ruperts Hous	• 111 11	7 =/ == = =		1	Feb.11/38	92	9	July 10 School
The state of the s	3/	Moose	1	1			Feb.23/38	92	9	***
4 Weskeym Emily Mary 1	5 🖈 /	Albany	1 1	/ -			Mar.18/38		4	reopened Sept. 10
Ecostan, Rebecca	5 /	Moose	1	1				1		sick
ssceorgekiss, Louisa 1	4 /	Ruperts Hous	e 1				Mar. 18/38		9	the way of the contract of the
9 D Hester, Kathleen 1		Ruperts House					July 2/38	92	9	THE STATE OF THE S
McLeod, Lily 1	,	Ruberty House		a Foc / acata			July 2/38	72	0	Graduated Sept. 10
	6 /			/	20) (00) (0 ==		July 2/38	92	9.	Not come to see a second to the second to th
7 Public Babass	- /	Albany	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	- /	·	7826	July 16/38	72	0	Graduated Sept. 10
	/	Albany	1	1: 1.	15 31		July 18/38	72	. o.	Graduated Sept. 10
	4 /	Albany	· 1	al Z. L.		2.00	July 16/38	92	Q	
Sutherland, Kary 1		Albany	1			1		92	9	
Ke þa sheshesit, Eliz l	3 . /	Ruperts House	• 1	. /	-	12	T3	72 -	0	S. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C.
7 Friday, Sarah 1	,	Albany					Aug.8/40		- 1	
0 Solomon, Hilda Jane 1	1 . /	Albany	3	/		1	- 1	92	9	The state of the s
4., Wesley, Rose Hazel	9 ./	Albany 1		/		6	Sept. 7/40	92	. 9	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
2 Kapasheshesit Beulah	10= /	Ruperts House				*	Sept. 7/40	92	9	
5 Lazarus, Aileena 10	,	Albany		10 22		-	Sept. 7/40	92 .	9	,
6. Sutherland, Berothye 1		Albany	<u> </u>				Sept. 14/40	92	. 9	
7 P Blackned, Clemtine 10	,		1	/	22	5	Sept. 14/40	92	9	merce and the least of the control o
8 1) 901		Ruperts Hous	16 1	1		S	Sept.14/40	72	.9	failed to return Sept. 10 Toral number of days in Quarter
o D		Albany	-i1	1-/		k	ct. 1/40	72	0	Graduated Sept. 10
	7	Albany	1	1	100-11 FE	J	an. 2/41	72	0	AGGREGATE number of days pupils is residence during Quarter
	/	Ruperts House	1			á		72 -1		failed to return
All and a sar jorie	- 1/-	Moose	/			3		92		AVERAGE attendance of pupils during Quarter
Martin, Helen	1	Moose	1			2		20	9	our my Quarter
Paries, Clara 16	- 1	Albany	1			1.51		92	9	Amount of per capita grant due
Mark, Beulah 12						3	ept.10/41	72	0	Amount of per capita grant due for Quartar aduated Sept. 10:
TOTALS	(A)	TOTALS	1 1 1 1 1 1 1 1 1	-/-		8	ept.10/41	. 30	9	

School at REPORT of the

REGISTER		BAND OR	CLA	SE OF STUD	Y	STANDING IN CLASS		# 15 E		ATTE	NDANCE	The state of the s
	Brought Forward	BOY GIRL RESERVE	ž 14	856	1 1 m	i inja	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of box Trade or Quart	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	number of days pupi in residence during 3 98 ter	Total number of days pugil attended in class-room dwing	REMARKS AS TO FROGRESS, ETC., REASON FOR DATE OF ABSENCE, WHETEER AUTHORIZED OF
129	Visitor, Mary Ruth 10	/ East Main		¥		1	The same and appropriate to the same and the		Sept.15/41			Transferred to hospital
130	Lazarus, Josephine 13	Albany	1	4 1 1		. ,			Sept.27/41	92	9	July 30
)132	Mark, Jane Rose 16	/ Moose			1	/	Threat 50	-	Oct.15/41	92	and the same of th	A STATE OF THE STA
134	Rubin, Louisa A. 12	/ Albany	/	1		1.7			Sept.10/42		9	The second secon
135	Wesley, Suman 12	/ Albany	/i	1		1			Sept.4/42	92	9	The state of the s
136	Faries, Ruby M. 12	/ Albany	/	/		. 7			Sept.11/42	92	9	1,774
138	Kosis, Rahy 13	. / Albany	/			1.			Sept.5/42	92	9	
)139	Wynne, Ruby	. / Albany	1:	F pr	1	1		ì	Sept. 6/42	92	9	The state of the s
140	Mayappo, Sally 9	/ East Main	/ 5 / E	i Iga p		7			Aug.9/42	35		Transferred to Newmhem
141	Trapper, Jane 10	/ Ruperts House		i de l'	i de la companya de l	/			Aug.7/42	72	1	hospital Aug. 4 failed to return
142	Whiskachen, M. Agnes 9	/ Ruperts House	1			/ . .			Aug.7/42	72		failed to return
Transfer of the same of the sa	Kapasheshesit, Ethel 8	/ Ruperts House	1		, 4	1		1	Sept.5/42	72	4	failed to return
.44	Cheechoo, Erances 9	/ Moose	1			T_a a		1	Sept.5/42	92	9.	
145	McLeod, Elizabeth A. 7	/ Ruperts House	/	4 1 1		/a		1	Aug.7/42	92	6	A second of the
146	Mark, Elizabeth 9	/ East Main	100 11			1			Aug.9/42	72	-1	failed to return
L48	Wesley, Mary 7	/ Ruperts Hous	•			. / .	•		Sept.5/42	92	9	
***	Gilpin, Mary Eliz. Ann 5	/ Ruperts Hous	/		¥	1		- 1	Sept.5/42	92	4	
.50	Nickoshi, Lenore 13	/ Moose		11 11 to 11 1		1			Sept.11/43	19	8	A delivery of the second of th
(5)	Cheechoo, Evelyn 12	/ Moose	1			/		1	Oct. 2/43	-	-	
L52	Jeffries, Daisy 12	/ Moose	/-	4.		1 /= 1	4 4 1		Sept.10/43	20	9	The state of the s
53	Allesepie, Laura 9	/ Moose	/			/. !		1	Sept.10/43	20	4	TOTAL number of days in Quarter
54	Cheechoo, Ellen 9	/ Moose		J. J. L.		/		. 8	Sept.10/43	20	6	
6.5	Cheschoo, Flora 7	/ Moose	/			/		4 3	Sept.10/43	20	9	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
56	Johnston, Marie 5	/ Fort George	/		and the second	1			Sept.2/43	28	9	the state of the s
57 -	Quachegan, Ruby 9	/ Moose	/			1			Sept.10/43	20	6	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
58	Nickoshi, Mary 7	/ Moose			-	1			Sept.10/43		6	
	A STATE OF THE STA											AMOUNT of per capita grant due for Quarter \$
	TOTALS					-				21/13		
NO	TE-Additions to be correctly made and	54 TOTALS	9 7 4 10	5 6	12 4	129			TOTALS.	928	305	

	THE PERSON NAMED IN STREET	CLASS OF STUDY	STABILITO IN			-	TENDANCE	nded /// 1943
MAKES OF PUPILS AGE	BOY GIRL BAND OR RESERVE	1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	With School Very Good Ocean	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of bourse	E TO sumi	tal Total ser of number of days pupil dences attunded in class room during	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABBEIN DATE OF ABSENCE, WRETHER AUTHORIZED OR NOT
Checchoa Thomas 14	X Moose	X		Account of the second s	Aug.17	366	43	The second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section s
Gilpin, Harry 13		X	1 x	6	1	1	52,	4
Hester, Joseph 14		X .	X	į	Aprils	1	*	10 m
Jolly, George 15.	X * "	. X .	X		•	31 92		
Blueboy, John 14	X	X	X		-	38 9		Francis (1980) 2 (2) (1) (1) (2) (2) (2) (2) (2) (2) (2) (2) (2) (2
	X	χ.	X			38 9.	3	4
	x Albany		χ		51	38 9		å .
Faries, Alexander 12	x "	X	X	4	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	130 9.		
Lazarus, Lawrence 12	<i>x</i>	. X.	χ	. =		138 9.		
Wohinacappo Harry 19	x East Main	X	X			10 9	7	in the second se
	X . " "	X A	X	0 1		138 9		8 :
Allesappic Richard 18	x Moose	. X	X		Sept.1	9		
Johnson, Eric 12 x	Fort George	×	Х	i		59 9		* · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Cheechoo Peter 11	x Moose	X	Х	1	, -	19 9		46 9 4 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
Koostan Samuel 12	λ "	x	χ	:	Aug. 31	1	1	The second secon
Archibald Oliver 13	x Albany	X	X			40 9.		1
D. Chum, Matthew 13;	Moose:	x	χ:	ì			6 27	dicharged Nov. 25
Weistche, Jomsie 10)	RupertsHouse	. X	X			41 9		Turkey Miles
Lazarus, James 13	Albany		X	1		141 9		***
Goodwin Robert 14)		, X .	X		5	141 9	2	# 1
Tomatuk, Luke 14	x EastMain	x	X			041 9.		TOTAL number of days in Quarter
Mark Lawrence 8	Moose !	X.	x		16	141 9		
Sutherland Edward 5	r	X	XX.		6	41 9.	1	Aggregate number of days pupils in residence during Quarter.
Kosis Benjamin 11	X Albany	x	×	1	5	42 9	-	
Wesley, Obadiah 8	· .	x	Y		į.		2 17	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
Blueboy, Samuel 9	X Rupert's House	x	¥			5 1/2 9.		
Lazarus Willie 10	Albany		** X			, 42 9		AMOUNT of per capita grant due for Quarter
* Allesappie Elijah 13	Moose		X		1	041 9	1	

School at Brown Factor

NAMES OF PUPILS	AGE					***************************************		STANDING CLASS			. 5 2		-53		
A DESCRIPTION OF SERVICE TORROW SECTION DUTY. THE VEHICLE TO VEHICLE OF PERSONS AND ADDRESS OF THE PERSON.	arhina mugga	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	N A	* * * *	5 5 High School	Very Good Good Fair	Pag.	TRADE OR OTHER INDUSTRY	od of ENTRA	E OF NCE TO OOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pentil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED O
3 Cheechoo Emily			X	Moose		Χ	V 5000 200 10.00	X			Sept	25/36	92	52	(Paris Contract Line) is the second review of a second fill distance and accordance from Line of the Line (In
Maanskum, Caroline	15	- 0	X .,	Fort Mackenzie		X		X					92		
Gilpin, Florrie	15		X f	Ruperts House		X		X					92		
Sailors, Caroline	14		K	Moose		X		Х					92		1
t Wesley, Emily Mary	150		Х	Albany .		X		X					- 92		
8 Koostan, Rebecca	16		X	Moose		X		. <i>K</i>					. 92		
Georgekiss, Louisa	14		X .	Ruperts House		X		χ					92		
o McLeod Lily	/3		X	,		x		×					_	52	COLUMN TESTING ET AS IN
6 Rubin, Mina	15		λ,	Albany		Х		Х					92		Y III I I I I I I I I I I I I I I I I I
7 Sutherland, Mary			X	,,		X		X				, .	92		THE RESERVE OF THE PARTY OF THE
- ' 0 . '	/3		X	\bar{n}		X		×				, .	92		A 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4
O Sotomon Hilda Jane	11		χ	"	Χ	•		Y					92		7 2 3 24 10 (e) X
11. Wesley, Rose Hazel	9		λ	<i>n</i> = 1				X.					92		
12 Kapasheshesit Beulah			x .	Ruperts House		×							92		
4 .	//			Albany	X	^		۰ ۷			-		92		
6 Sutherland, Dorothy			X	"	^	X		1 V						52.	10
23 Rickard, Marjorie			X	Moose X				v			-		92		ý.);4
84 Martin Helen	9		×	* .	*										
44 / 5 / /	/3		// Y		.41	V		. A					92		ARGERNAL A SELECTION
30 Lazarus Josephine			^ = V	Albany	v	- A 41.		. X.					92		ier e se erone u
32 Mark Jane Rose					۸.	* *		, х					92		4 123 32 4 2 22
34 Rubin, Louisa A				Moose.	× ¥		, X	, <i>X</i>		HWY ETC			9.2		Total number of days in Quarter
BE Wesley Susan	12	200	<u>^</u> -	Albany	Α.			Χ	14	M=W.,= 0.5	9		92	~~	AGGREGATE number of days pupils
36 Faries, Ruby M.	,,		۸				ale i	X		***			92		residence during Quarter
C			X		*	X		; . X					92		AVERAGE attendance of pupils.
The state of the s	14:		Χ			5 1 CT 17	050	χ			Sep	15/42	92	52	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
id Charles	11		Χ	in the steel of	X			, ×			Sept.	6/42	92	£\$.	Amount of per capita grant due
44 Cheechoo, Frances	9				χ			X			Sept	5/42	92	58%	for Quarter
45 McLood Elizabeth A	1		x /	Ruperts House X		8 4 3	1	X 8 10		THE STATE BASE SHOWING A STATE OF THE STATE			92	1403	

LIC ARCHIVES VES PUBLIQUES CANADA ARCHIVES PUBLIC

				INDIAN	I RE	SIDENT	IAL	SCHOOL	QUARTE	RLY I	RETURI	Ā		
REP	ORT of the Bishop Ma	In Bun		Agency		Mone 3					kaan da saab siyata. Tariyi		ter end	ded Bc 3) 194 23
RECEITE STATE OF THE PARTY OF T	NAMES OF PUPILS	AGE BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	Grade 1	CLASS OF STUD	#	STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Sumber of hours at frade or Querter	ENTE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days puril in residence during Quarter de	Total maker of typ publi maker type during parter	REMARKE AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
Z	Brought. Forward.	entrates and and a contract	28	100000000000000000000000000000000000000	6. 7	8 4 3	ar e, rus armes	8 20	-12 ATTENNESS . 27 11 22 . 5		ALENA CASA I SAM AND PARENCE (A AREA	1576 1	g	um odes allan am et i i en my et a set material proposition de desta de de de segon a com en m
1 m 1 m	Wesley, Mary		X R	uperts House	X			X			Septs/42		1,	
2	Gilpin Mary Elizabeth A		X	" "	Χ			×			Sept 5/42		4	Ç.
	Nickoshie Lenoro		X /	Moose		X	83 III F3	×			Sept. 11/43			
	Cheechoo Evelyn		X	,	X		w 1	K			Oct. 2/43	1.		
0152		12.	· Y	•	Χ			X			Sept. 10/43			
0153 7	Allesappie, Laura	9	Y.	te.	X			X			Sept 19 for			
0154	Cheechoo, Ellen	9	X	"	X			Χ,			Sept. 10/43			
	Cheechoo, Flora	_7	X	**	X			χ.			Sept. 10/43	92.5	9	
	Johnston, Marie	6	X F	Fort George	X.			X	* * ******* = v.mm.	٠	Sept 2/43	92 5	9	
0157	Quaches an Ruby	9	X /	Moose	X			Х			Sept. 10/43	92 6	7	,
	Nickoshi, Mary	. 7.	X	0	X			Х	G.		Sept. 10/4	92 5	8	
0 159 4	Louttit, Mary	13	X	"		χ.		χ		-	Oct. 15/43	77 4	<i>y</i> . :	
						- ×					. A	, <u>i</u>	-G-4H-S	Table
										11		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	3	S = 2
, ,								a v			- Mil (4)		117-11	II
<u> </u>										200		·	5	
	· · ·					W 18								the comment was the first of \$
2-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1	**						314 3				((((((((((((((((((((:	J. D. H. L. L. LENGTHER COLLEGE OF BUILDING
<u> </u>												, i.		a my mananana ni mada. 🤰
	4								40 (0.400)	30 344			·	Total number of days in Quarter
Azioni.	·													Aggregate number of days pupils in
	VA							E3. 45 .		. 10.1		k madi i		residence during Quarter
	** *** *** .				+ +					ž.		į	×	AVERAGE attendance of pupils
News 1					h .		en <u>.</u> py				Land Distriction in		t	during Quarter
ANNA SE		is III	7		di je	1	4	:			<u> </u>	l		Avolant of the capital many disc
					ī.i.	-		- }				ļ		Amount of per capita grant due for Quarter
	TOTALE	should be the second section of the second		11 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1		-	i. Image of the state	No. 17 Afternoon and species assumed again susception 6/00 H P					
ista No	TOTALE	need at the more arrangement of the	49	TOTALS	104 8	944	• 1	14 26		ent Z e list with an	TOTALS	3665	47	

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

3665

Agency

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

REPORT of the Bishop Hoden Memoral School at Brone Factor Reserve for Quarter ended Mile 3/ TRADE OR OTHER Cheechoo Emily 13 X Moose Sept 25/36 92 52 069 Maanskum Caroline 15 X Fort Mackenzie Jan 1/38 92 52 071 Gilpin, Florrie 15 X Rupert's House Feb 11/39 92 52 0.72 Sailors Caroline 14 X Moose Feb 23/38 92 50 074 Wesley, Emily Mary 150 X Albany March 18/3 - 92 51 078 Koostan, Rebecca 16 X Moose March 18/3, 92 -088 Georgekiss, Louisa 14 X Ruperts House July2/38. 92 49 090 McLeod Lily July 2/38 92 52 096 Rubin, Mina 15 X Albany July 16/38 92 51 097 Sutherland, Mary 13 July 16 ps 92 51 0107 Friday, Sarah 13 Aug 8/40 92 52 0110 Solomon Hilda Jane 11 Sept 7/40 92 52 0111 Wesley, Rose Hazel 9 Sept 7/40, 92 58 0112 Kapasheshesit Beulah 11 X Ruperts House Sept 2/40 92 52 0115 Lazarus, Aileena 11 Sept. 14/40, 92, 52 0116 Sutherland Dorothy 13 Sept 14/40 92 52,50 0123 Rickard, Marjorie 9 Sept 2/14 92 59 0124 Martin Helen Sept. 7/41 92 58. 0127 Mark Beulah 13 X D Sept 10/41 92 49 0130 Lazarus, Josephine 14 X Albany . Sept 27/41 92 51 0132 Mark Jane Rose 16 X Moose Oct 15/41 92 27 0134 Rubin, Louisa A 13 × Albany Sept. 10/42 92 51 0135 Wesley Susan 13 Sept. 4/42 92 0.136 Faries, Ruby M. 13 Sept. 11/42 92 52. 0138 Kosis Jane Sept 5/42 92 34 0139 Wynne, Ruby Sept. 6/42 92 54 0144 Cheechoo Frances 9 X Moose Sept 5/42 92 58/2 0145 McLed Elizabeth A 1 X Ruperts House X Aug. 7/42 92,00 %

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TOTALS 2576 1403

Agency

	and the second s				And the second second course only designed in recommend to the second course of the second	The same and the s	Attack a second of		A	W W X 1 W X 2 W X		
MIGHTER				BAND OR	CLASS ON STUDY	STANDING IN CLASS	11		ENDANCE	4	****	
FEEMBER	HAMES OF PUPILS	ACK.	воу с	RESERVE			OR OTHER OG MIN OF STREET	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL Total number of days pupil in residence during Quarter	sttended in class-room dwing Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	m	
52	Cheechoo, Thomas	14	x	Moose	x	X	all lights ref	3607 Aug.17/36 91		relieve militaria de la composición de la composición de la composición de la composición de la composición de N		
53	Gilpin, Harry	13	X	RupertsHouse	x	T			65			
58	Hester, Joseph	13	x	Ruperts House	M N W (X =) =	-		Pebell/38 91 April 16/38 91				
74	Jolly,George	15 A	x	Ruperts HOuse		*		July2/38 91	1			
- 75	Blusboy, John	15 4	x	Ruperts House								
79	McLeod, Sandy	12	x	Ruperts Louse				10TA 5/29		THE THE RESERVE AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE RESERVE	(max 1 years) mass \$1 (max 1 years)	a speni
80	McLeod, Sinclair	11	x	Ruperts House	x .			July 2/58				
87	Lazarus, David	14	x	Alberr				July 2/38 47		Returned from hosp. Feb.14/44		
88	Teries Alexander	12	x	Albany				July 16/38 91 July 15/38 91		A Management of the Control of the C	part.	S
.89	Lazarus, Lawrence	13	x	Albahy	T -				4 .		467-2, ES	PUBLIQUES A D A
97	Wehapinacappo, Harry	14	ı	Rast Kain	- T	_ X		July16/58 91		According to the second	S ← G ← G ← G ← G ← G ← G ← G ← G ← G ←	ğ
100	Checzo, Wil.ie	14		East Main	_	X. boxesom	9.1	July 21/58 91	1		HIV HIV	<u> </u>
101	Alless, ie, Richard	15.4		Moose		· * · · · · ·		2	65	## = T	6203, file	CE
102	Johnstone Eric	12		Fort George		* *			4 4	THE RESERVE AS A SECOND CONTRACT OF THE PERSON OF THE PERS		Q. 4
102	Cheschoo Peter	11		Moose		5 . 11. X - 11. K 1		Aug.17/59 91	•	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Volume	
104	Loostan Samuel		ı		, <u>.</u> . X	X		Atg.30/39 91	63	and and the first term of	ε Q	/ES
106	Archibald, Oliver	13		Moose	X	3	() () () () () () () () () ()	Atg.31/59 91	65		(RC 10, V	RCHIV
115	- Beistone Jamesia			Albany	5.3 er in	The state of the s		Aug.8/40 91	6 5	The second secon		Ö
116	Lazarus, James	14	x -	Ruperts House	The state of the s			Aug-24/41 91	64	was a	Ē	AR
117	Goodwin,Robert			Albany	- 1; X and n			Sept.2/41 91	60		Win and a second	
-116	Weistche, Charlie	14		Albeny	, 4	**** *		Sept.2/41 91	63		a i j	
120			x	Ruperts House		= 	·	Sept.7/41 47	63	Returned from hosp. Feb. 13/44	a d	
121	Mark, Lawrence		I	East Maan	2 20 E X	Market Commercial Comm		Sept.30/41 91	65	AGGREGATE number of days pupils in		
124	Sutherland, Edward	8	x	Loose X				Oct-14/41 91	63	residence during Quarter		U S
122		5	x	Moose	X	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	الأحتمام محمرات	Oct.28/41 91	65	AVERAGE attendance of pupils	a	
126	Roberts Cooke	9	x	Moose	X			Oct.28/41 44	20	Retd from hesp. Feb. 13	M	
125	Sutherland James	9	x	Raperts House X			+	Mar.15/42 44	16	Returned from hosp. Feb. 16/44 Treasforr of percaping pane a Hesp. bar.		€ .
			x	Loose				1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	34	for Quarter.		2
128	Kosis, Benjanin	12	x	Albamy .x				Sept 5/42 91	65			150
SECURIOR STORES	NOTE -Additions to be correctly	made -	2 8	TOTALE 4.	3 7 10 1 3	8 19 A		TOTALS 8305	16061		N B	
			-u enter	ed at the foot of column	an.			<i>5</i> 932				

		1.71
Adorren		

1 23		2 - 1,-1 - 1 - 1 X - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1	CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS		-	The second second	ATTE	HDANCE	4
	MALES OF FORTE AGE BOY GIRE	BAND OR RESERVE	# # # # # # # # # # # # # # # # # # #	High Behood Very Good Good Fair Bed	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of bour Trade or Quarte	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC. REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Protect Forward 88	i maranina ara mara		8 19 8				3931 2205	1606	
	Wester Obedset 6 x	Albeny				-	Sept. 50/48	91	611	3
30	Blueboy, Somuel 10 x	Ruperts Hou	1083			1	Sept .5/42	1		
32	Lasarus.Willia 10 x	Albany	1 x	x		į.	Sept.5/48	91	65	
83	Allesappie, RLijah 13 T	Moose)	_			Sept.10/43			
84	Wynne,Matchies 13 x	_lbany				1	Sept.25/48	1		
35	Chechoo, #81 1684 12 x	Moose	X	2		1.	Sept10/43	1 .		
36	- Wiehoshi, Billy 9 x	Moose					Bept.11/43			1
37	Véncent Robert 18 x	Moose		1.			Sept.10/45	1	.65	d
38				x			Sept.10/43	1		And the second of the second o
50		Moose		5.5		1	1	-	*	the section of the se
	Wynne, Kenneth 10 x	Moose	*	and x fare			Oot.10/45	1		
140	Jeffrees, Welter 7 x	Moose	X · **** · · · · · · · · · · · · · · · ·		**************************************		Oct.20/43	1 .		1
143	Chaechoo, Sinolair 14 x	Moose	F X - 1-0-0				Dot.30/43	91	65	
(C) 14					This are the same of the same		-			
			S			-	1		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
							F			,
	Summary.		. The Commission of the territory					İ		
			i i i i i i i i i i i i i i i i i i i			i .				
	Girls 4	1.	15 8 9 4 3	1 1 12 27			į	3607	2415	
	Boys 40		15 4 7 10 1 3	12.86			1.	2597	2583	The same of the sa
Contract	Totala 81		30 12 7 19 56	1 1 25 DE			de la companya de la	7204	4796	TOTAL number of days in Quarter
(4)							1	6301		
						1 .			ļ.,	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter. 2204
2 =44		-				125			1	7027
								W.		AVERAGE attendance of pupils during quarter 79.2 /
			Tarada Mala	IEN EED		10.5		4		AMOUNT of per capita grant due / 5 for Quarter
								Day"		Jos Quarter J1859
	70 701 40 4	1. S. K. 1. 18 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	10 12 Y 15 5 6		3 3 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	r tiji	TOTALS	7025	1170	

Agency

School at Moose Factory Cnt. REPORT of the Bishop Horden Memorial Reserve for Quarter ended CLASS OR STUDY STANDING IN ATTENDANCE TRADE OR OTHER DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL RESERVE INDUSTRY during Ouerter 063 Cheechoo Emily Moose Sept 25/36 91 069 MMamakum Caroline 10 , xF Fort Mackenzie Jan.1/38 071 Gilpin Florrie 15 Ruperts House Feb.11/38 072 Sailors Caroline Feb.23/38 91 074 -1 Wesley Maily Mary 16 Albany Mar.18/38 91 0783 Koostan Rebecca 16 Longe Mar.18/88 91 880 Georgekiss Louisa 15 x Rupe ts Louse July 3/38 91 090 McLeod, Laly 14 Ru erts House 096 July 2/38 91 Rubin Mina 15 / Albany July 16/38 91 097 Sutherland Mary Albany 0107 July/16/38 Friday , Sarah albany Aug 8/40 0110 Solemen Hilda 11 Albany SEP\$ 7/40 91 0111 Wesley Rose Hazel 10 Albant Sept. 7/40 91 0112 Kapasheshesit, Beulah 11 x Ruperts House Sept. 7/40 91 0115 Lazarus Aileena Albany Sept.14/40 91 0116 Sytherland Dorothy Albany Sept14/40 91 0123 Rickard Marjorie Моове 0124 Sept.7/41 91 Martin Helen Moose Sept. 7/41 91 0127 Mark Boulah Moose Sept. 10/41 91 0130 Lazarus, Josephine Albany Sept.27/41 91 0132 Mark, Jane Rose Moose 0134 Oct.15/41 91 TOTAL number of days in Quarter Rubin, Louisa Albant 0135 Sept.10/42 91 Wesley, Susan Albany AGGREGATE number of days pupils Sept.4/48 91 62 residence during Quarter. 0136 Fernes, Ruby M Albeny 0138 60 Sept. 11/42 91 Kosis, Jane 14 AVERAGE attendance of pupils Albany Sept.5/42 91 0139 64 during quarter. Kynne , Ruby Albany 0140 SEpt.6/42 91 Mayappo Bally AMOUNT of per capits grant due x East Main Aug. 9/42 47 0144 Cheechoo, Frances Moose Sept.5/48 91 8504

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column,

45.2	And the second s	4	Лдепсу	AN RESU	All			ALITERATIVE TRANSPORT			
BUPORT	of the Blahap Hoplan	a Mamoria'		chool at Moose 1	-	4. <u> </u>					
	to annual as		Market Market Comment of the Comment	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	***************************************	on		Reserv	ve for Qu	sarter end	ided March 31
	NA	7	NAME OF THE PARTY		LASS OR STUDY	STANDING IN	Company of the Compan	-		TENDANCE	
	NAMES OF PUPILS	AGE BOT	GIRL BAND OR RESERVE			¥ 8	TRADE OR OTHER	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	-		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR
A TOWN NO. OF	11					High Sch Very Good Good Fear	INDUSTRY	8 SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	of number of days pupil attended in class-room during Quarter	of DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED C
Terrandaria-pus	As the Property of the 19 there will be the risks of the one	and starting of the		-	was bunker perekunga	A S O M M	modular factor and debrace por the control of	2.5	during Quarter	during Quarter	
	Brought Forward	All A	28 1.6, 1.1		8 4 8 1	1.1 (6 80			1	1665	any manager and a sufficiency of the particular and approximately a substitute of the superior
	Meleodoflazabeth A		X Ruperts He			(Aug.7/42	1		American and a second and
	Wealey Mary	-	x Ruperts He	ouse x		.		g "			de l'a la la la la la la la la la la la la la
	ilpin, Mary Elizabeth	A 6	X Ruperts Ho	iouse X		_ t_		Sept.5/42		į.	A American Services
	Hickoshi, Lenore		X Moose	* A1 10 mars	. x	X	# * I	Sept.5/42		65	a company
	Checchoo, Evelyn	12	I Moose	. X				Sept.11/4		65	
152	Jeffries, Daisy	12	x Roose	x		x ,		0ot_2/43		60	A serve produce and
155	Alleseppie, henra	10	x Moose	x = =	211.4.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.	A	194	Sept.10/4		65	
	100	30	I Moose	-		I X :	X 40 I I	Sept.10/4	43 19	8	Transferred to hosp. Jan. 8/4. Returned from hosp. Mar. 20/-
	Cheschoo, Flora			z : Daniel		.	21 .00	Sept.10/4	43 91	65	(I
	Johnstone, Marie		20020	•		×	ce is a second	Sept.10/4	43.91	65	
	Quachekan, Ruby		I Fort Geor	/ge x	11 11 11 11 11	x ,		Sept.18/4:			Manual As Manual Manual
			x Moose	x		x		Sept.10/4			Transferred to Besp. Mar. 23/
	Michoshi-Mary	-	x Moose	x		4 x §		Sept.10/4		1	
lus _	Louttit, Kary	15	x koods	TV	· x ·	. X		90t.15/43		60	· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
Week 9.9			75		vi g			MARKET WA	AND VI.	59	equitar and the second
				11			~ H .	. ÿ = ny	* == .)	100H (II)	N =
				d mary		5 4 -			<u> </u>	y	E se er e e e e e
					5 1 p 57		3 3		<i>-</i>		general and a large section of
								·	Apr. 17	I	A e e e
	b we con			110000		1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	= a 4:	# P P P P		i	(a) () () () () () () () () ()
		\$				L 3	A # Y		. F . F	F	Enganger serve per Mari
in water and from	Property Name of the Park				4				1	(men in	TOTAL number of days in Quarter.
e	Name of the second						*******	i , i	1		
				4	4-1-4-1-7				1_12	1. 7	AGGREGATE number of days pupil residence during Quarter
- manual phone .						4-1-					
E F	8			1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1			,			1	AVERAGE attendance of pupils during quarter
161119	A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH									6	
	result officer as the first	A					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				AMOUNT of per capita grant due for Quarter
A STATE OF THE	A Tool of the Control	438		. (1116"	ACCEPTAGE OF		A Company of the Company	1	March.	4	lor Quarter

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Affairs. (RG 10, Volume 6203, file 467-2, part

Bishop Horden Memorial School at Moose Factory REPORT of the Reserve for Quarter ended June 30, STANDING IN NUMBER PESERVE Cheechoo, Emily 063 Moose Sept 25/36 58 069 Maamskum, Caroline x Fort Mackenzie Jan 1/38 071 -1 Gilpin, Florrie Ruperts House Feb. 11/38 91 55 072 Sailors, Caroline Moose Feb.23/38 074 Wesley, Emily, Mary Albany

Ruperts House

Wesley, Rose, Hazel 10 Kapasheshesit, Beulah 11 Ruperts House Albany Sutherland, Dorothy

Lazarus, Josephine 0132 8 Mark, Jane Rose Moose Rubin, Louisa Albany Wesley, Susan

Faries, Ruby, M. Kosis, Janeie

Wynne, Ruby Mayappo, Sally

078 -

088

090

096

097

0107

0110

0111

0112

0115

0116

0124

0127

0134

0135

656

'0140

Koostan, Rebecca

Sutherland, Mary

Friday, Sarah

Solomon, Hilda

Lazarus, Aileena

Rickard, Marjorie

Lartin, Helen

Mark, Buelah

McLeod, Lily

Rubin, Mina

Georgekiss, Louisa

Cheechoo; Frances

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Mar.18/38 58 Mar.18/38 July 2/38 58 Juby 2/38 July 16/38 July 16/38 91 54 Aug 8/40 Sept 7/40 91 57 Sept 7/40 Sept 7/40 58 Sept 14/40 91 Sept 14/40 Sept 7/41m 91 Sept 7/41 Sept 10/41 Sept 27/41 91 Oct 15/41 91 56 Sept 10/42 Sept 4/42 91 Sept 11/42 91 Sept 5/42 91 58 Sept 6/42 91 91 Aug 9/42 Sept 5/42 91,

2544 1539

DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT

TOTAL number of days in Quarter.

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.

AVERAGE attendance of pupils during quarter...

AMOUNT of per capita grant due

PUBLIQUE ARCHIVES RCHIVE

• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		·		Agency	1198	15 35		9 001	1001	QUARTER	LIT	KEIUKN	4.4		
DEDOR	of the Bishop Horden Me	morial			l alloo	se Fra	tory					7			
KEPUKI	or the			Schoo	1 SERVO	JU FAU	COLA	or				Reserve	for Qua	rter ende	d June 30, 1944
	And the second s		animinta nyaétanyi n			CLASS	OR STUDY	STAN	DING IN	alaman nega ra dipendida di disensa da n manan menangkan menangkan menangkan menangkan menangkan menangkan menang	2 6		ATTE	NDANCE	A.
egister Tumber	NAMES OF PUPILS	AGE BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	- 5		v 6 6 m	School		TRADE OR OTHER INDUSTRY	of hour	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence	Total number of	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE
					Grade	4 2		High S. Very G.	Pair		Number Trade or	GONOGE	days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
The second secon	Brought Forward	2	28		5 1	7 E		1, 1 1	. 51 . 1 . 4	is successful seen and a	า (Elemente e S	fats. Listed Courtesand	2544	1539	is das _{se} estados estructuras de estadas estadas estadas estadas estadas estadas estadas estadas estadas estadas estadas estadas estadas
0145	McLeod, Elizabeth A	8	x	Rupprts Ho	usex			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	r X	The management of the state of		Aug 7/42	91	36	Francisco de Company
0148	Wesley, Mary	8	r	и и	x							_ = :			PE BE WELLEN
0149	Gilpin, Mary, Elizat		x	н н	ı T				X			Sept 5/42	91	58	
0150	Nickoshie, Lenore	14	x	Moose			. MI .		x			Sept 5/42	91	53	The second second second
0151	Cheechoo, Evelyn	13	x	#_		x	The property bearings and the		·			Sept 11-43 Oct. 2/43	91	57 56	
0152	Jeffries, Daisy	13	x	Z	x				x	٤					
0153	Allesappie, Laura	10	x	17	x				x .			Sept 10/43		58	
0154	Cheschoo, Ellen	10	- x	**				٠.				Sept 10/4		57	No. 2
0155	Cheechoo, Flora	8	x	**	x			a lä	x		,	Sept 10/4		53	AAR
0156	Johnstone, Marie	6		Want Carn								Sept 10/4	3 91	58	The hard Comment William No. 17. 18. 18. 18.
0157	Quachekan, Ruby	10	x	Fort Georg	ge x				x			Sept 2/43	53	35	Ret'd from Newmhan Hospt. Hay 4, Trans. to Newmham Hospt. June 2
0158			. •	#003e					x			Sept 10/4	3 91	58	
0158	Nickoshie, Mary Louttit, Mary	8	x	-	x		***	X				Sept 10/4	3 91	56	
0708	modern, mary	14	x	Z			x	7			,	Oct 15/43	91	58	
															7 2 2 2 3 4 7 7 7 7 7 7
												90 0 40			
								Ë			**				
			•			,					1				
	0							2				77.70.0 A		9.3.35	PROPER SHOT HAS BEEN AND IN
252											,	e e e e e e			
No San E								g J							
	CHEST III							÷			÷				TOTAL number of days in Quarter
								~ ~ ?			11 115			Call Sec	AGGREGATE number of days pupils in
The state of the s	OC.		F. 18		žì.		11. **		4		1 3				residence during Quarter
Magazina .			`					ž.	- 1	ETT				4 30 00	AVERAGE attendance of pupils
											= ;		.2		during quarter
- AS	4				12 = 3		*** * *********************************		1	The second					the second secon
11604	AN Pring and was a some start of a sear of a way				-1										AMOUNT of per capita grant due for Quarter
	TOTALE		41	***************************************	1.					over the second second			1		
	E-Additions to be correctly	-	and the last of	TOTAL		8 9	4.3	1 1 2	3 16	10 to 100	1	TOTALS	3704	2232	

3684

Agency

School at Moose Factory REPORT of the Bishop Borden Memorial Reserve for Quarter ended June 30 CLASS OR STUDY STANDING IN CLASS ATTENDANCE NAMES OF PUPILS RESERVE INDUSTRY DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT 3689 Cheechoo, Thomas 14 x Loose Aug 17/36 Gilpin, Harry 53 Ruperts House Feb 11/38 91 55 58 Hester, Joseph Apr. 16/38 91 58 74 Jolly, George July 2/38 91 58 76 Blueboy, John July 2/38 91 58 McLeod, Sandy July 2/38 91 80 McLeod, Sinclair July 2/38 91 58 87 Lazarus, David Albany July 16/32 91 Faries, Alexander July 15/38 89 Lazarus, Lawrence 13 July 16/38 97 Wehapinacappo, Harry 15 East kain July 21/38. 91 58 100 Cheezo, Willie July 21/38 91 58 101 Allesappie, Richard 15 x Moose Sept 1/39 91 58 102 Tohnstone, Eric Fort George Aug 17/39 91 58 105 Cheechoo, Peter 11 x Loose Aug 30/39 91 58 104 Koostan, Samuel a Aug 31/39 91 58 106 Archibald, Oliver 13 Albany Aug 8/40 91 58 115 Weistche, Jamesie Ruperts House Aug 24/41 91 58 116 Lazarus, James Albeny Sept 2/41 91 X 58 117 Goodwin, Robert Sept 2/41 91 57 118 Weistche, Charlie Ruperts House Sept 7/41 91 58 TOTAL number of days in Quarter. 120 Tomatuk, Luke East Main Sept 30/41 91 58 121 Mark, Lawrence Koose AGGREGATE number of days pupils in Oct 14/41 91 511 residence during Quarter. 122 Sutherland, John Oct 28/41 58 124 Sutherland, Edward AVERAGE attendance of pupils Oct 28/41 x 91 58 during quarter... 125 Sutherland, James 12 Oct 28/41 91 58 126 Roberts George AMOUNT of per capita grant due Ruperts Housex x Mar 13/42 In Newmhan Hospt for Quarter. 128 Kosis, Benjamin 12 x Albany Sept 5/42 91 57 1413 1 TOTALS 2454 TOTALS

Acc	ncy

ilge =			The second second second second second	market y y	CLASS OR STUDY	STANISMO IN CLASS		-		ATT	ENDANCE	.d. 194 4
			307 03	EAND OR RESERVE	To the state of th	High School Very Good Good Fetr	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days puri- in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class room during	REMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR N
	Breed Breed		2.5		4 3 710 1 3	1415 1	and the second section of the second	THE REAL PROPERTY OF		614j 2454	1550}	Particular transfer to the second of the sec
	Rodor, Codici	Ł	x	Albany	x	**		1	Sept 5/42	91	1850	A COMPANY OF THE PART OF
	Electry, Samuel	15	1	Ruperts Ho	usex	x		1.	Sept 5/42	91	58	
	Lamerus, Willia	14	x	Albany	*	x		1	Sept 5/42	1		
	Allemppie, Elljei	13	x	Loose	x	x		1 ****	Sept 10/42	91	58	
	Tyrne, Bettleine	12	x	Albeny	X	z		.4				
	Character, William	12	x	licose	X.	*		* ****	Sept 25/43 Sept 10/43	·	56	6 N N N N N N N N N N N N N N N N N N N
	Estrette, Elly	15	x	18	X	x		* :	er in exemp o	de en en	58	
	Finest Robert	15	x	•	x	· x	000 E40 5 5=1		Sept 11/43		58	
	Finest, Alfred	ε	ı	•	x				Sept 10/43		58	Annual Cause e
	Spine, Lement	34	ī	Aliany	x 3. 8. 0.	x			Sept 10/43		58	L same a g
-10	Jeffries Balter	2	x	Moose	X 0000 H 4 BF			1 1	Oct. 10/45		29	Ret'd from Newmham Hospt. Ma
	Cheechee, Mischeir	14	x	•	X 253/ E-10/3	x	LEBINESAY TO		Oct. 20/43		56	ent is saying was a
								1	Oct. 50/43	91	57	
***	Summary:					·						100 1
	Boys		40		15 4 7 10 1 3	2019 1						
	Girls.		41								2218	
					15 8 9 4 5	1 1 2316	need a minute	- :	esta e no	3704	2238	
	Totals		61		3019 9 10 5 4			14				ee avviiz o santi
* **			No-sale.		3012 7 19 5 6	1 1 4335 1	P SHOULD B	l §		7214	4444	101 40 a 10 a 10 a 10 a 10 a 10 a 10 a 1
						. ;	E					
						- 4		1		1	ř	TOTAL number of days in Quarter. 91
					F 800 300 101	= 4					; b	
	* ****				I monogram			2.4			4 7	AGGREGATE number of days supils in residence during Quarter
	de -						A CONTRACTOR	1			1	
1 3					E los more services		MARKET AND ADDRESS OF THE ADDRESS OF			. 1444	8	AVERAGE attendance of pupils during quarter 79 5
· ·	3					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			v		. 110	
0	and the same and applicable for the same of a factor of a section of the same of			112	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		er i Na					AMOUNT of per capita grant due 395 for Quarter 30, 355.00
VIII 12	the same parameter and the same of the sam				30 10 16 14 5 6					10:51		and the second s
3.40		ge 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1			Salara de la companya del la companya de la company	and a second of the constitution of the consti			A strain to the strain of the	1 1		

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

7199

REPORT	of the		porial	School at	Moose Factory	on		Reserv	ve for Quarter ende	ded September 30 1944 194
		,,-,,,		And the second s	CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS		***	ATTENDANCE	
MBRE	NAMES OF PUPILS	AGR	BOY GIF	GIRL BAND OR FEERVE	0	High School Very Good Good Fair	TRADE OR OTHER INDUSTRY	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	-	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABS
52 3	Cheechoo, Thomas	. 14	I	Moose	X	A TOTAL CONTRACTOR	ವರ್ಷವರ್ಷದ ನಿರ್ವಹಿಸಿಗೆ ಬಿಳಿಸಿಗೆ ಬಿಳಿಸಿಗಳು ನಿರ್ವಹಿಸಿಗಳು	Aug 17/36	- manifest of the feet annual states in such a	Graduated Aug 31/44
53 9	Gilpin, Harry	13	x	Ruperts Hse	x	x	with a	Feb 11/38	W 9114 1 1 2 1 N	7
58 D	Hester, Joseph	14	I	Ruperts Hse	x	x		Apr 16/38	- 1	Failed to return
74 3	Jolly, George	15,	χX	Ruperts Hse	x	x		July 2/38	· · ·	Failed to return
76 J	Blueboy, John	15 *) I	Ruperts Hse	л » і			And the second		Graduated Aug 31/44
79 Ĵ	McLeod, Sandy	12	x	Ruperts Hse	E 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10			July 2/38	1940	Failed to return
80 3	McLeod, Sinclair	11		Ruperts Hse		X		July 2/38		Failed to return
87 I.	Lazarus, David	14				x		July 2/38	8 84	Failed to return
88 Ĵ	Fairies, Alexander			Albany	x	x		J il 16/38	8 62	Failed to return
89]				Albany	X +,			Jul 15/38	8 62	Failed to return
97 Û	Lazarus, Lawrence	13		Albany	x	x		Jul 16/38	8 62	Failed to return
	Wehapinacappo, H.	15		East Main	x	2		Jul 21/38	8 84	Failed to return
.00 D	Cheezo, Willie	14		East Main	x	×		Jul 21/38		Failed to return
.01 D	Allesappie, Richard	1 15*	1 X	Moose	x	x		Sept 1/39	- 1 miles (12 / 12 / 12 / 12 / 12 / 12 / 12 / 12	
02)	Johnstohe, Eric	12	x	Ft. George	x	x				Graduated Aug 31/44
.03	Cheechoo, Peter	11	x	Moose	x			Aug 17/39	· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	Failed to return
.04	Koostan, Samuel	12	x	Moose	x .	7 U ^		Aug 30/39		Returned Sept 18/44
.06 D	Archibald, Oliver	13			2.0	x		Aug 31/39	9 72 ⁷⁵ 2	Returned Sept 18/44
				Albany	x	x		Aug 8/40	0 62	Discharged Aug 31/44
.16 I				Ruperts Hse	x	x	-	Aug 24/41	72 2	A STREET OF THE PROPERTY.
	Lazarus, James	14		Albany	X .	x	DV SEE	Sept 2/41	62	Failed to return
	Goodwin, Robert	14	x	Albany	x .	x		Sept 2/41		Returned Sept 22/44
	Weistchie, Charlie Tomatuk, Luke		X 100 30	Ruperts Hse	. x			Sept 7/41		Fai Tethit pumpet of riess in Quarter.
***********	ALL ALL THE STATE OF THE STATE			East Main	X	x		Sep 30/41		Failed to return
	Mark, Lawrence	. 8	F	Moose x	X	x .		Oct 14/ 41	41 92 5	AGGREGATE number of days pupils residence during Quarter
	Sutherland, John	10	X S	Moose	X	x	STORES AND A	Oct 28/41		DESILEZACIO Abbasas y man a
	Sutherland, Edward	6	1	Moose x	x	x	****	Oct 28/41	alen i reteat i e	AVERAGE attendance of pupils
	Sutherland, James	12	I	Moose	x	x				during quarter
126	Roberts, George	9	X AFTER	Ruperts Hse	2		part of Contract of the second	Oct 28/41	of melanies (AMOUNT of per capita grant due
	The same was a series of the same of the s	12	1,000	East Main	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	X	الرساد والمستعبد والمجارة	Mar 13/42	14.	AMOUNT of per capita grant due In heappinater
	Annual Colonia	A 14		ESSO METH		X		Aug 9/42	24 4	Re-entered Sept 17/44

PHRIIC AR

ES PUBLIQUES CANADA

ARCHIVES

4660

James Bay

		Re	

Moose Factory

1.					CLASS OR STUDY	STANDING IM		2 2		ATTEN	DANCE	3
ISTER	NAMES OF PUPILS		BOY GIRL	BAND OR RESERVE		Nery Good Good Fair Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hour Trade or Quarte	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., FEASON FOR ASS DATE OF ADSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR
ote: Br	rought Forward:	344	28		3 4 7 10 1 3	14 13 1	÷.			1925	24	
.28 D K	Kosis, Benjamin	12	x	Albany	x	x			Sept 5/42	62		Failed to return
29 D 7	Vesley, Obadiah	8	I	Albany	x	x			Sept 5/42	62		Failed to return
	Blueboy, Samuel	10	x	Ruperts Hse	x	x			Sept 5/42	84		Failed to return
A00,	Lazarus, Willie	10	x	Albany	X	x			Sept 5/42	62		Failed to return
33 A	Allesappie, Elijah	13	x	Loose	X	x			Sep 10/43	72/5	3	Returned Sept 18/44
· ·	Wynne, Matthias	15	x	Albany	x	x			Sep 25/43	62		Failed to return
	Cheechoo, William	12	x	Moose	X.	x			Sep 10/43	7275	5	Returned Sept 18/44
.36 N	Nickoshie, Billy	10	x	Moose	x	x			Sep 11/43	92	5	
37 T	Vincent, Robert	13	x	Moose	x	x			Sep 10/43	62	3	
38 D V	Vincent, Alffed	8	x	Moose	x	x			Sep 10/43	62		Failed to return
39 D V	Wynne, Kenneth	10	x	Albany	x	x		1	Oct 10/43			Failed to retrun
	Jeffries, Walter	7	x	Moose	x	x			Oct 20/43	72. ⁷ °	5	Returned Sept 18/44
	Cheechoo, Sinclair	14		Moose	x	x		F ====	Oct 30/43			Failed to return
	Cheechoo, Samuel	13	X	lioose	x				Sep 25/44	2		Returned home Sapt 27th /42
43	Cheezo, Clifford	6	x	East Main	x	100 * 10	00 10 100 00		Sep 17/44	14	5	
44	Weistchie, Joseph	7	x	Ruperts Hse	y menen florin. X	,			Sep 18/44	13		100
inier, ar				•		6	(10.1)					the state of the s
		*			THE PERSON NAMED IN		S PROFESSION .	1				
	Summary:							1	5	19: 19:		TOTAL number of days in Quarter.
17dm mr. 1.1	Boys:	510	44 🗱	•	17 5 8 10 1 3	2110 1			\$ === \$	2842	50	4
NY YEAR MARK IN IN IN	Girls:	510	44	,	rest to the second seco		Se es statement to a se	· · ·		2703		AGGREGATE number of days pupil residence during Quarter 55.55
		02.0	***		18 8 7 5 4	1 1 24 16	******			6003	0,(14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 1
3	TOPAL:	1020	- -			1 1 45 35 1		1		50,00	33.77	AVERAGE attendance of pupils during quarter 60 8
		1020	99	y 800	3513 8 17 6 7	T T 45655 T	A STATE OF THE STA	-		2045	117	
a second las										-	1	AMOUNT of per capita grant due

21 19 1

TOTALS | 510 44 - 44 = 88 NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column. 28**42** 5586

50

PUBLIQUES IADA ARCHIVES ARCHIVES PUBLIC

		Agency		2.		Property Co.		1
REPORT of the Bishing Burden	a Manura al	School at	A 577 (1)	on		Reserve	for Quarter ende	d September 30 1944
	March Sarther, North Sarth		CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	THE PARTY OF A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	Tarana and an an an an an an an an an an an an an	ATTENDANCE	Take the second
		BAND OR RESERVE		Very Goal	TRADE OR OTHER IMDUSTRY	DATE OF ENTRANCE TO ECHOOL	Total Total mumber of days pupil attended in residence during Quarter Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, STC., REASON FOR ASSEMBLE DATE OF ASSEMBLE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT.
663) Cheenne, kelly	. 14 :	r Moose	x	I		Sept, 25/36	62	Failed to return
069 Miamskum, Caroline	ก์เ	r Ft. Mackeszie	x .			Jan 1/38		In hospital
OTL Su Silpia, Fiorris	15	z Ruperts Hae	I	I		Feb 11/38	62	Graduated Aug 31/44
071) Smilers, Caroline	14 1	r №оове	x	x		Feb 23/38	62	Failed to return
974] - Sealey, Emily Kery	14 3	I Albeny	I	x		Mar 18/38	75 5	Returned Sept 18/44
078 Incaten, Rebecca	14 2	r Moose				Mar 18/38	62	Graduated Aug 31/44
966 Georganisa, Louisa	13 1	z Buperts Hae	I	x		July 2/38	84	Failed to return
096 3 McLand, Lily	14 1	Euperts Ese	1	x		July 2/38	84 X	Failed to return
996 Radin, Nime	ii r	r Albary	r	· z		Jul 16/38	62	Graduated Aug 31/44
097 Sutherland, Mary	24 2	r <u>41</u> bery	ı	1		Jul 16/38	75 z	Returned Sept 18/44
0107 7 Friday, Sarad	14 3	r Albeny	I	x		Aug 8 /86	62	Failed to return
0110 Solomon, Hilta	14 1	L Albery	I	r		Sept 7/40	70 67	Returned Sept 23/44
Olli Jesley, lose dazel	14 1	L Albery :	t			Sept-7/40	72 4	Returned Sept 18/44
GI12 Tapasheshesit, Feul	a 11 - 2	Ruperts Hse	I	x	1	Sept 7/40	62	Failed to return
GIIS) Lazarus, Aileena		: Elbary	x	r		Sep 14/40	62	Failed to return
0916 9 Sutherland, Dorotto	2 i.i. 2	r Albany	I	x		Sep 14/40	62	Failed to return
OLAS Bickard, Merjorte	10 1	Loose 3		x		Sept 7/41	62	Failed to return
0124 Martin, Helen	1.2 1	L Moose	x	x		Sept 7/41	92 ⁷⁵ 4	Returned Sept 18/44
0127 Mark, Seulah	14 2	E Moose	x			Sep 10/41	92 2	7
GLIC D Lazarus, Jisepsine	14 2	altany	1	x		Sep 27/41	62	Failed to return
0132 5 @ Mark, Jane Rose	17	L ‱oose		x	7,800 53	Oct 15/41	62	Graduatiedundisofile/4th Quarter
0234 3 Subin, Louisa	Li x	Albany	X	x 1		Sep 10/42	62	Failed to return
OLES V Wesley, Susan	LE I	albany ;		1		Sept 4/42	62	AGGREGATE number of days pupils in Fails in Cocerns in Quarter
GE36) Feries, Buby M.	125 x			1		Sep 11/42	62	Failed to return
OLNS Rosis, Jane	14 2	Albany	C Total Control	r	Transfer of	Sept 5/42	62	AVERAGE attendance of pupils Failearito gustar n
Oligo Dynne, Huby	12 r	Llbany	x 1 1 1 1	I I	2013	Sept 6/42	62	Failed to return
CHAC L Mayappo, Sally	IG z	x nink tesk	HERET	x		Aug 9/42	62	AMOUNT of per capita grant due Failed ourseturn
Chactes Propose	2		A THEOREM AND A STATE OF	1				

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Failed to return

Sept 5/42

	James Bay		A	Agency				1							
REPORT	of the Bishop Horden	Memorial	* **	School a	t I	Moose Factory	*Abana Mag	on.,,,				Reserve	for Quai	ter ende	d September 30 1944 194
1,211-17	Accepting the Control of State of State of State of State of State of the State of S	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	and their designation of	and Self to the Self-Self-Self-Self-Self-Self-Self-Self-		CLASS OR STUDY	ST	ANDING IN	¥ [*		ATTE	DANCE	4
REGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE BOY	GIRL .	BAND OR RESERVE		n n ' r n o r .	School			TRADE OR OTHER INDUSTRY	ber of bour o or Querte	DATE OF ENTRANCE TO ECHOOL	Total number of days pupil in residence	Total number of days pupil attended in ciass-room during Quarter	REMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT:
Acceptance (when					0	to the second control of the second s	High Very	Pair G	pe gg		Numb Trade		during Quarter	during Quarter	
Note -	Brought Forward:	356	28		5	7 653	1 1	17 8	1				1726	17	
						20002000				*.			,		
01450	McLeod, Elizabeth	8	x	Ruperts Hse	x			х .				Aug 7/42	62		Failed to return
0146	Mark, Elizabeth	11	I	East Main	x			x				Aug 9/42	24		Re-entered Sept 17/44
0148	Wesley, Mary	8	X	Ruperts Hse	I			_ X .	4	Carlotte 1		Sept 5/42	7275		Returned Sept 18/44
0149	Gilpin, Mary Eliz.	6	х	Ruperts Hse	X			x	1			Sept 5/42	72.75°	5	Returned Sept 18/44
0150	Nickoshie, Lenore	14	x	Moose		x		x				Sep 11/43	92	2	
0151	Cheechoo, Evelyn	13	X	Noose		x		X			A1	Oct '2/43	7275	2	Returned Sept 18/44
0152	Jeffries, Daisy	13	x	Moose	x			x				Sep 10/43	72 75	4	Returned Sept 18/44
0153	Allesappie, Laura	10	x	Moose	x			x				Sep 10/43	72 ⁷⁵	5	Returned Sept 18/44
0154	Cheechoo, Ellen	10	X	Moose	x			x				Sep 10/43	72 ×5	. 5	Returned Sept 18/44
0155	Cheechoo, Flora	8	- X	Lioose	x			x		200		Sep 10/4%	7e75	5	Returned Sept 18/44
0156	Johnstone, Marie	6	x	Ft. George	x			x				Sept 2/43		/	In the hospital
0157 1	Quachekan, Rupyk	10	x	Lloose	x			x	1			Sep 10/43	62		Failed to return
0158	Nickoshie, Mary	8	x	Moose	x			x	*		1	Sep 10/43	92	5	
0159	Louttit, Mary	14	x	Lloose		x x		x				Oct 15/43	67	2	Returned Sept 26/44
0160	Roberts, Alice	5	x	Ruperts Hse	x					200 CO 100 DO		Sep 18/44	78/3	5	
0161	Williams, Jane	10	x	Albany	x			x				Sep 29/44	2		
<u> </u>	Marie System								P	a. Danis Dr. 1910					i.
47.7							e e					ii.			4
									. 1			i i ii			Total number of days in Quarter
							1		1					,	·
							, h		. j						AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.
Tagar									1			į	prof one po		
	of Marie and Marie and American	· 8					5			to the property of a column			-	1	AVERAGE attendance of pupils during quarter
							:			* Secretary management are set 1	-			(
	wan, williams way														AMOUNT of per capita grant due for Quarter.
	and the second s											Library.	1 19		
	TOTALS	510	44	TÖTALS	18	8 754	1 1	24 16	5			TOTALS	2703	67	

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

				INDIAN	RES	SIDENTIA	L SCHOO	L QUARTER	LY I	RETURN			
			. ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	Agency	. F.				14.1			1 , 1 1	
REPORT of	the			School a	at	**************************************	on			Reserve	for Qua	rter ende	d
	Shire to the state of the state	, a compromision of		not addition that I is a larger to the owner to		CLASS OR STUDY	STANDING IN		******	7	ATTE	NDANCE	
REGISTER WUMCBER	NAMES OF PUPILS	AGE	воу с	BAND OR RESERVE	Oracle 1		High School Very Good Good Fair	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of bour Trade or Quarte	DATE OF ENTRANCE TO BCHOOL	Total number of days supil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORISED OR NOT
103 CH	neechoo, Peter	12	×	Moose		× .	X	in direction and makes with the communication of th	***************************************	Aug. 30/39	92	55	the material source and the second of the se
104 Ko	ostan, Samuel	/3	×	Moose		×.	x			Aug. 31/39			
115 We	istchie Jamesie	11	×	Ruperti House		* ¥.	Χ			Aug. 24/41	5		
117 600	odwin, Robert	15	x	Albany		x .	x	1		Sept. 2/41			Ť.
121 Ma	irk, Lawrence	9	Ŕ	Meose	X 🚽		x			Oct. 14/41			
	therland, John	10	×	Moose		x	*						In Hospital Dec. 20/44
124 Su	therland, James	12		Moose		X	x		** **	Od.28/41	92.	56	inspread Dec. 40/44
125 Su	ther land, Edward		IX.	Moose	x .		×			Oct. 28/41			5
127, Ma	. ^		×	East Main		x	X			Aug 9/42			है। ज
	. 2	14	x	Moose		*	· ×	E.		Sept. 10/43			
135 Ch.	eechoo, William	13	×	Moose	×		X	E	j	Sept. 10/43			# 2 4 4
	ckoshie, Billy		×	Moose		×	×	- 2		Sept. 11/43			#.
	ncent, Robert	13	*	Moose		X.	X			Sept. 10/43			5
140 Je	ffries, Walter	8		M0050	×		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			Sept. 20/43			B
	reezo, Clifford	7		East Main	v.	, and 10 miles	X .	3)		Sept. 17/44			
	eist chie Joseph	7		RaportiHouse		•	×			Sept. 18/44	-		
	6	,	,-	, exp c loans	X				1	Jep1. 19 /44	92		NX 4 1100 NE 3 = 0 K
****								part of the	F	** **			
						* (× 201	\$ 00 00 G		in the state of th	1	-	
	Girls			20	54.	5 312	12.8				101.1	la a r	
	Boys		16		_	622		The state of the s		Vigiti ass.	!	1028	are.
e e	J		-			11 23 32	19 17	31 33 34	1	/ - = ==	-	85.2	TOTAL number of days in Quarter.
4 .	6				4	" LJ J A					3225	1880	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 3223
	G .				1.14	The second of the second							AVERAGE attendance of pupils 35 during quarter
							=			#	-		during quarter
	1 A				9.5			18 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -		1.00	2 (4)		AMOUNT of per capita grant due / 75 5 for Quarter
1860 ×					- : :	Statistics Orabial Structure					1		for Quarter
	and a second residence of the second second second									F5 R49850	W. C.	1.11	I San San San San San San San San San San

16 21 36 TOTALS 184 12332

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

ltk

1461 852

TOTALS

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN REPORT of the Bishop Horden Memorial School at Moose Factory Reserve for Quarter ended December 31 194 4 Maamskym Caroline 14 X Ft. Mackenzia 24 Returned from Hospital Novalle 097 Sutherland, Mary 14 X Albany July 16/38 92 Solomon, Hilda * Albany Sept. 7/40 Wesley, Rose Hazel 10 x Albany Sept. 7/40 Kapasheshesit Beulah 12 x Ruperts House Sept. 7/40 92 Martin, Helen x Moose Sept. 7/41. 92 0127 Mark Beulah Sept. 10/41 92 55 Mark, Elizabeth Aug. 9/42 92 PUBLIQUES Wesley. Mary x Ruperts House 92 ARCHIVES Gilpin, Mary Elizabeth 6 x Ruperts House x 0150 Nickoshie, Lenore × Moose Sept. 11/43 92 56 Cheechoo, Evelyn x Moose Oct. 2/43 92 55 0152 Jeffries Daisy x Moose Sept. 10/43 92 54 0153 Allesappi Laura x Moose Sept. 10/43 92 55 1 0154 Cheechoo, Ellen ARCHIVES PUBLIC x Moose Sept. 10/43 92 55 Cheechoo, Flora x Moose Sept. 10/43 92 55 2 0158 Nickoshie, Mary x Moose Sept. 10/43 92 55 0160 Roberts Alice x Rupert's House X Sept 18/44 92 56 Williams, Jane x Albany Sept. 29/44 92 56 01593 Louttit, Mary x Moose Oct. 15/43 11 Discharged at Parents Request. TOTAL number of days in Quarter AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter AVERAGE attendance of pupils during quarter... AMOUNT of per capita grant due for Quarter 1764 1028 NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column

EPORT of the Bishey Herden	Kemerial	School	at Moses Pastory	on 100	oo Tastery	Reserve	for Quarter ende	d	
		BAND OR	CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	TRADE OF OTHER	1	ATTENDANCE		
PAMES OF PUPILS	AGE BOY	GIRL RESERVE		High School Very Good Good Feir Bad	INDUSTRY 9	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total Total number of days pupil attended in invesidence during during Quarter Total	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ADSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	
Cheeskoo Peter	18 1	Koose	A COLOR OF THE COL	, x		Ang30-59	1950 80 61	The STATE OF STATE OF STATE AND ADDRESS. PROSPECTOR STATE OF STATE	
Keestan Sammel	15 1	Moose	t see Annie seele	x	The second second	AME. 51-51			
. Veistehie James	11 1	Rupert's E		* *	-0.13 (m. 14)	Aug 24-4)	90 61		
Geodwin Rebert	15 1	Albeny	e la la ser les	x		Sep.2-41	90 61	the state of the s	
Nark Lawrence	. 1	Moese	ar start and an object			001.14-43	90 60.5	6, 4 - 0 11	
Sutherland Edward	6 1	Moose	x	* /	de nedgija	001.88-4	90 61		
Sutherland James	18 1	# W * #		F. 1	, T	0et.28-4	1 90 61		=
Roberts George	11 1	Rupert's H.		x A	Table 10 5 1 100	Karl5-42	68 47	Returned from Hospital	ra de la companya de la companya de la companya de la companya de la companya de la companya de la companya de
Mark George	12 1	Rest Main	525 HILLS H	**/		Aug9-48	1. 90 61	Jan 25.	i d
I Allesappi Elijah	14 1	Nocae	x	*	9.00	Sep. 10-4	50 53	Discharged Feb 19.	e 6203, file 4672. ARCHIVES
Cheecheo William	13 1		- -		6 months	Sep. 10-4	\$ 90 -61	STATE OF THE STATE] š
Nickoskie Billy	10 1		· x	x		Sep 10-4	5 90 61	() () ()	g Ç
Timeent Robert	15 1	an a fee v		x	MANAGEMAN.	Sep 10-4	5 90 61		د (6: A A
Jeffries Walter	.8 1	* 170 ⁴ 100 * 10 20	X	IX	* F	Sep. 20-	45 90 61	4	1 mm
CheecheoClifford	7 1	Bent Main	 - 1-1-1	*		Sep 17-48	er 90 61	g .	S. (Re le, v
Weistehle Joseph	7 1	-Rupert's H	- X ora	a X	r +	Sep. 18-44	90 61		्र व
# Benefailleirew	10 1	Abroas	A. X	x x		Jan 22-45	68 49	<u> </u>	. 5
D Towns Andrew	7 1	Albery	X	×	E1 . 100	Jan 28-45	59 48	Discharged March 22.	
Adlaymen Noah	16 1	Isk no		r		7an 15-4	TS -51.3	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	3 F F
							1	4	150 150 150
ila ia					1	ir h		TOTAL number of days in Quarter.	±
Girls		7.3	7 44 5 11	1 1			1965 1961.5	354	
	2 1	2]					2000 letts	AGGREGATE number of day pupils in 1 residence during Quarter	
Total		47	18 6 10 8 8 8 1	1	L. I		\$518 2557.	The second secon	de
		39						AVERAGE attendance of pupils 50 3/4 during quarter 37-7	
									The second
								AMOUNT of per capits mast dis	
	1	2	166 PO 1 3 J					/861.50	
1	29	A 239 TOTAL		10 9		TOTALS	1550 1076	SP Co 1003 26	

Bishop Horden | Reserve for Quarter ended | March 31 REPORT of the

		***		appear to the control of the control	پېچېزېنىيىنىسىد								tor crice	A TOTAL CONTRACTOR OF THE PARTY														
					CLA	SS OR STUDY	= 3	STANDING IN CLASS	100 000 000 000	5 1			DANCE															
NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY GIRL	BAND OR RESERVE	Orașe : c :	r in to		Very Good Good Fair Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hou Trade or Quart	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR WOT														
069		. 14	1	Ft.McKenzie	, vi	. 1	x	X		versal and	Jan1-38	90	59	For the of the second state of the second state of the second sec														
097.	Sutherland Wary	. 15	·	Albany		X		CZ.	a.		Jul16-38	90	59															
0110 _	Solomon Hilda	12	1	п	x			x			Sep 7-40	90	61															
0111	Wesley Rose Hazel	10	2	2	X.			X.			Sep 7-40	90 .	60															
0112	Kapasheshesit Seulah	12	1	Daugas 51 EE		x		X			Sep 7-40	90	61															
0124	Martin Helen	10	1.	0058	x			Z			Sep 7-41	90	61															
0127	Kerk Beulah	34	1	. ววริย		х		27			Sep 10-41	. 90	61	^														
0146	herk Elizabeth	li	1.	la stinin	х			7			hug 9-42	90	51															
0148	Wesley Lary	g	1	ALBANY AUDOTO'S E	x			*		•	3ep 5-42	90	55.5	P STEE :														
0149	Gilpin M. Elizebeth	ą	1	Ruberts H	20			x			Sep 5-42	90	61	- 12 1														
0150	Nickoshie Lenore	15	3	1	30	X			•			90		=														
0151	Cheechoo Evalyn	13	3.	10000		A		X			Sep11-43		61															
0152	Jeffries Daisy	13			X			х			Oct 2-45		61	-														
0153	Alesseri Laura		.l.	1.18	x			Х			3ep10-43																	
0154	Cheechoo Ellen	10 10	1		X		300	X			3ep 10-4	S 90	60.5															
	Nev At 1		1.	,	x			x			Sep10-43	90	61															
0155 دست	- Cheechoo Flora	ć	1.	24	X			X			3ep10-43	90	61	E HE - FEE														
0156	. Johnson Marie	7	1	Th.C.orge	χ .			x			.dep2-45	68	48	Returned from Hospital Jan 83.														
0158	. Fickoshie . Lary	ć	1	2226	X			X .	=		Sep10-44	90	61	EL HILL E. EH MENNEME														
0160	Roberts Alice	5	1	Reports I	X .	1		_ X			Sep 18-44	90	61	v a greene con														
0161	. Williams Jane	10	1	15 4.	Χ	n. n		ж .	V .		Sep89- 6 4		60.5															
∴5 0162 4	Goodwin Hannah	ō.	1	19	X			Y.	1		Jen19-45	90	50	TOTAL number of days in Quarter.														
√ 61.63	- Ross Frences	-2.	1	A	· <u>×</u>		5 V.				Jan 22 45	57	48															
ak ma khana na mana									1					AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter														
					7 7 7 1				£ 12.2					AVERAGE attendance of pupils during quarter.														
					1.	1 1	. = 110																					
at New York and the second	A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH									1) = 30 s, s h		AMOUNT of per capita grant due for Quarter.														
				**	1.1								:	187 THE RESERVE TO SERVE THE RESERVE TO SERVE THE RESERVE Total Alexander	The state of the s	engine of	*	-	1	St. 164 1 1	A	10000	# X 2 X X X	nor concern	- Boarde Sandrage	harmon man a		Brown a commence commence and a few destructions are a great action of the and the property of the commence of

3 10 €

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

1820

1935 1281.5

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN James Bay School at Moose Factory REPORT of the Bishop Horden Memorial Moose Factory Reserve for Quarter ended CLASS OF STUDY STANDING IN ATTENDANCE BAND OR Total number : days pup attended class-roos during Quarter TRADE OR OTHER DATE OF Total number of days pupil REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE MUMERER RESERVE ENTRANCE TO INTRISTRY DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT SCHOOL Very Good Fatr 103 Cheechoo, Peter 12 Moose I Aug. 30/39 41 55 Moostan, Samuel 104 13 Moose XIX Aug.31/39 91 56 115 Weistchie, James Rupert's H. Aug.24/41 91 56 Goodwin, Robert 16 Albany Sept.2/41 91 56 Graduates 121 Mark. Laurence Moose Oct.14/41 91 52 124 Sutherland, Edward Moose Oct.28/41 77 Entered Hospital June 15/45 42 120 Sutherland, James 12 Moose Oct .28/41 91 55 126 Roberts, George 11 Rupert's H. Mar.13/42 91 56 127 Mark, George 12 x East Main Aug.9/42 91 56 135 Cheechoo, William 13 x Moose Sept.10/43 91 136 Nickoshie, Billy 10 Moose Sept.10/43 91 56 137 Vincent, Robert 13 Moose Sept.10/43 91 56 140 Jeffries, Walter Moose Sept.10/43 91 148 Cheezo, Clifford East Main Sept.20/43 52 144 Weistchie, Joseph Rupert's H. x Sept.17/44 91 145 Job, Phillip 10 Moose Sept.18/4# 52 147 Jeffries, Horace Moose June 16/45 14 BOYS 17 107 1456 865 GIRLS 22 4 810 5 6 6 3 1 1 1902 1128 TOTAL number of days in Quarter 91

AVERAGE attendance of pupils during quarter 36.9

AMOUNT of per capita grant due for Quarter \$1845.00 13847

17 22 NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTALS

3358 1993

PUBLIQUES ARCHIVES ARCHIVES CA PUBLIC

James Bay Ag

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

REPORT of the Bishop Horden Memorial School at Moose Factory, Ont.

Moose Factory

Reserve for Quarter ended June 30

## CLARS OR STUDY THANDRED IN TRADE OR OTHER POWERS AND OR RESERVE TO A SECOND TO TRADE OR OTHER POWERS AND OR RESERVE TO A SECOND TO TRADE OR OTHER RESERVE TO A SECOND TO TRADE OR OTHER RESERVE TO A SECOND TO TRADE OR OTHER RESERVE TO A SECOND TO TRADE OR OTHER RESERVE TO A SECOND TO TRADE OR OTHER RESERVE TO A SECOND TO TRADE OR OTHER RESERVE TO A SECOND TO TRADE OR OTHER RESERVE TO A SECOND TO TRADE OR OTHER RESERVE TO A SECOND TO TRADE OR OTHER RESERVE TO A SECOND TO TRADE OR OTHER RESERVE TO TRADE OR O	-
### NAMES OF POPULS AGE NOV GIFE RESERVE 1	
Manskum, Caroline 14	
097 Sutherland, Mary 15 % x Albany x x x Sept.7/40 91 56 0110 Selomon, Hilda 12 x Albany x x x Sept.7/40 91 56 0111 Wesley, Rose Hazel 10 x Albany x x x Sept.7/40 91 56 0112 Kapasheshesit, Beulahi2 x Rupert's House x x Sept.7/40 91 56 0115 Lazarus, Aileena 12 x Albany x x Sept.7/40 5 4 Returned June 25/45 0124 Martin, Helen 10 x Moose x x x Sept.7/41 91 56 0127 Mark, Beulah 14 x Moose x x x Sept.10/41 91 56 0146 Mark Klixabeth 10 East Main x x Aug.9/42 91 56 0148 Wesley, Mary 9 x Rupert's H. x x Sept.5/42 77 42 Entered Hospital June 16/ 0149 Gilpin, M. Klizabeth 6 x Rupert's H. x x Sept.5/42 91 52 0150 1 Nickoshie, Lenore 16 x Moose x x x Sept.11/43 91 56 Graduates.	t a selfage of
Olil Wesley, Rose Hazel 10	
Ull2 Kapasheshesit, Beulahi2 x Rupert's House x x Sept.7/40 91 56 Ull5 Lazarus, Aileena 12 x Albany x x Sept.14/40 5 4 Returne june 25/45 Ull6 Martin, Helen 10 x Moose x x x Sept.7/41 91 56 Ull7 Mark, Beulah 14 x Moose x x x Sept.10/41 91 56 Ull6 Mark Elixabeth 10 East Main x x Aug.9/42 91 56 Ull6 Wesley, Wary 9 x Rupert's H. x x Sept.5/42 77 42 Entered Hospital June 16/ Ull9 Gilpin, M.Elizabeth 6 x Rupert's H.x x Sept.5/42 91 52 Ull9 Ull9 Ull9 Ull9 Ull9 Ull9 Ull9 Ull	
Olice Color Colo	
Ol24 Martin, Helen 10 x Moose x x Sept.7/41 91 56 Ol27 Mark, Beulah 14 x Moose x x Sept.10/41 91 56 Ol46 Mark Elixabeth 10 East Main x x Aug.9/42 91 56 Ol48 Wesley, Mary 9 x Rupert's H. x x Sept.5/42 77 42 Entered Hospital June 16/ Ol49 Gilpin, M.Elizabeth 6 x Rupert's H.x x Sept.5/42 91 52 Ol50 1 Nickoshie, Lenore 16 x Moose x x x Sept.11/43 91 56 Graduates.	
Ol27 Mark, Beulah 14 x Moose x x x Sept.10/41 91 56 Ol46 Mark Elixabeth 10 East Main x x Aug.9/42 91 56 Ol48 Wesley, Mary 9 x Rupert's H. x x Sept.5/42 77 42 Entered Hospital June 16/ Ol49 Gilpin, M.Elizabeth 6 x Rupert's H.x x Sept.5/42 91 52 Ol50 1 Nickoshie, Lenore 16 x Moose x x x Sept.11/43 91 56 Graduates.	
0146 Mark Elixabeth 10 East Main x x Aug.9/42 91 56 0148 Wesley, Mary 9 x Rupert's H. x x Sept.5/42 77 42 Entered Hospital June 16/ 0149 Gilpin, M.Elizabeth 6 x Rupert's H.x x Sept.5/42 91 52 0150 - Nickoshie, Lenore 16 x Moose x x x Sept.11/43 91 56 Graduates.	
0148 Wesley, Mary 9 I Rupert's H. X I Sept.5/42 77 42 Entered Hospital June 16/ 0149 Gilpin, M.Elizabeth 6 I Rupert's H.X X Sept.5/42 91 52 0150 1 Nickoshie, Lenore 16 X Moose X X Sept.11/43 91 56 Graduates.	
Ol49 Gilpin, M.Elizabeth 6 x Rupert's H.x x Sept.5/42 91 52 Ol50 Nickoshie, Lenore 16 x Moose x x Sept.11/43 91 55 Graduates.	
Ol49 Gilpin, M.Elizabeth 6 r Rupert's H.x x Sept.5/42 91 52 Ol50 - Nickoshie, Lenore 16 r Moose r x x Sept.11/43 91 56 Graduates.	'4 5
Digital of the state of the sta	
0151 Cheechoo, Evelyn 13 x Moose x x pct.2/43 91 56	
0152 Jeffries, Daisy 13 x Moose x x Sept.10/45 91 56	
0153 Allesappie, Laura 10 x Moose x x Sept.10/43 91 52	
U154 Cheechoo, Ellen 10 x Moose x x Sept.10/45 91 52	
0155 Cheechoo, Flora 8 x Moose x x Sept.10/43 91 52	
Ol56 Johnstone, Marie 7 x Ft.George x x Sept.2/43 91 52	
0158 Nickoshie, Mary 8 r Moose r r Sept.10/44 91 52	
0160 Roberus, Alice 5 x Rupert(s H.x x Mept.18)44 91 52	gram 1 W
Ol61 Williams, Jane 10 x Albany x x Sept.29/44 91 52 Total number of days in Quarter	
Ol62 Goodwin, Hennah & x Albany x x Jan,14/45 01 52	7 1 1 m 1 m
AGGREGATE number of days pupi residence during Quarter.	ls in
	Contract cond a surface
AVERAGE attendance of pupils during quarter	a San
AMOUNT of per capita grant due for Quarter.	\$
TOTALS 22 TOTALS 5 6 6 5 1 1 4 8 10 TOTALS 1902 1128	in amountainings at a

September 30 194 School at Moose Factory ...Reserve for Quarter ended...

	1			1	CLASS OR STUDY	STANDING IN		F 6		ATTEN	DANCE	
NOMER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY GU	BAND OR RESERVE	0	8	TRADE OR OTHER INDUSTRY	ENT	ATE OF RANCE TO CHOOL	Total number of days popil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., PEASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
103	Cheschoo Peter	13	1 ?	Moose	- 1	1 1		Au	g.30-3	92	. 3	1
104	Koostan Samuel	14	1	Ħ	1	1		Au	g.31-3	92	. 5	
115	Weistchie James	12	1	Rupert's H	1	1 .	14.14	Au	g.13-4	92	. 5	
121	Mark Lawerence	12	1	Moose	1	1	F . H	00	t.14-4	L 92	4	1-
124 Sut1	Sutborland Edward	7	1	Ħ	l, was	1		. Oc	t.28-4	1 92	5	
1_25	Sutherland James	12	1	77 July	1	1		Oc	t. 28-	4192	. 5	g research side
126	Roberts George	12	1 .	Rupert's H	1	1	. 5	Ма	r.13-4	2 92	5	
127	Mark George	12	1	E. Maine	1	1		Au	g.9-42	92	_ 5	
135	Cheechoo William	13	1	Moose	1	1 .		Se	p.10-4	3: 92	. 5	
136	Nickoshie Billy	10	1	Ħ	1	1		Se	p 10-4	3. 92	5	
137	Wincent Robert	14	1	Ħ	. 1.	1		Se	p 10-4	3-92	5	
140	Jeffries Walter	8	1	n	1	1		Se	p.10-4	3-92	- 5	
143	Cheezo Clifford	8	1.	E. Maine	1	1		- Se	p.20-4	3 92	4	
144	Weistchie Joseph	8	1	Rupert's H.	1	1		Se	17- 4	4 92	6	
145	Job hillip	10	1	Ħ	1	· 1= =		sej	18- 4	4 92	. 10	- Argum
144	Jeffries Horace	6	1	и	1	. 1 =		Jai	1.16-45	92	3	
148	Wesley Obadiah	10	1	Albany	1 . 11 31 444 (11	= 1 = <u>=</u>		Au	g 13-45	48	10	
149	Lazarus William	10	1	Ħ	T Ro	1	1.50	Au	g 13-45	48	10	M., —
150 /	Kooses Benjamin		1	# (.1	1 1		_ At	1g13-45	48	10	
151	Westperacoppe Frank	10)0	1	East. Laine	1,	1	n sa alame z.	At	igl7-4	44	10	
152	Dhenoosh Sydney	13	1	E. Maine	i , a se s			ΙA	1g17- 4	5. 44	10	TOTAL number of days in Quarter
154 /	Cheechoo James	14	1	Ħ	i me marter i =	1		Αι	lg 17-4	5.44	10	AGGREGATE number of days pupils in
155	Visitor Edward	8	. 1	Dld Factor	y1	1		_ i .Aı	ig 17-4	5. 44	10	residence during Quarter
156	Vesitor Oliver	8	1	Ħ		1		L.A	ig 17-6	5 44	10	AVERAGE attendance of pupils
157	Stewart Harry		: 1 .	¥f	1	1		. A.	lg 17-4	5 44	10	during quarter
158	Gilbert Shashousskur	nll	1		,1	1	and the second second second	Av	8 11-4	5 44	10	AMOUNT of per capita grant due
- A	Gilpin David	1	1	E. Main	1	1	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	A1	lg 21-4	5 40	10	for Quarter
159	Blackned David	8	1	Rupert's H	r	1		A	ug 28-4	5 33	10_	

JC ARCHIVES /ES PUBLIQUES CANADA ARCHIVES PUBLIC

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column

TOTALS 28

INDIAN PECIDENTIAL SCHOOL

	NA T			INDIAN	N K	ESIDENTIAL	SCHOOL	QUARTER	LY	<u>KETURN</u>	3 7 7		
		*******		igency									The second secon
REPORT of the	James Bay	**************		Schoo	ol at		on		************	Reserve	for Qua	arter end	led Sept 30 194
	Bishop Horden	Kem,	School			Moose Factory		Moose Factor	y				2 0.08
DINTER N	ames of pupils	AGE	BOY GIRL	band or reserve	G. Apparato	CLASS OR STUDY	High School Very Cood O Cood Back	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil ini residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENDATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	* Forward		28		.21	L 2 18 8	10 18	1			1997	200	
160 / Ott	ereyes Billy	7	1	lemaskl	1	*	1			Sep1,45	50	10	
161 Suth	erland Samuel	7	1	Moose	1		-1			Sep,1-45	50	10	wall frames
162 Jama1	l James	11	1	Rupert's	1		1			*	\$ 0	10	
163 Jane	ll William	12	1	,,	1		1			7	50	10	
164 Lout	it Lindgerg	6	1 -	Moose	1		1			#	30	10	
165 Suth	erland David	9.	1	п	1		"1			Ħ	- 30	10	
166 Wynne	Kenneth	10	1	Loosone	e 1		1			#	30	10	
167 Davey		8	1		1		1				30	10	
	ned Clifford	7	1	fld facto	orv 1	•	1			н	30	10	
169 Johns		10	1	ft. Geor	-	-	1			•	30	10	
170 wynn	• Sinclair	8	1	Albeny	1		1			Sep,1-45	30	10	29.5
							*					-	
													1
						(/ 2 2							
Воу		•	89		3,8	1 / 2 2 1 22 2				N ₂	2327		
Gir	ls		43		33	6 2 1 1					2558		
					41	61333							
The s					00	•							
212-16			300										
- Messilin			20										TOTAL number of days in Quarter 23
	*		U		***							All, A	
	Œ.							•					AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 4885
- 3	10 A									overto research			AVERAGE attendance of pupils during quarter 55 a Q9
A (F						1 4 6						
								WEST ATTE	18.00		1		AMOUNT of er capita grant due for Quartyr 2554.50
	05/00/-												
A STATE OF THE STA	TOTALS	1 7		TOTALS			1	THE REST OF THE REST OF THE REST	- 100	TOTALS			

Jan es Bay

...Agency

							CLA	S OR ST	DDA	STANDING IN CLASS	۵	# # #		ATTE	NDANCE	
REGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE .	воу	GIRL	BAND OR * RESERVE	Grade 1		er us u	o 6- a	High School Very Good Grad Fair	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of ho Trade or Quar	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil ini residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSEL DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OF NO
069	Maamakum Caroline	15		1	Ft. Mc. M	en.	^		1	1	∉ Jan.138,			3327	5.	E 10 H10 SES
097	Sutherland Mary	15		1	Z1 Albany	e		3.	1	1	van.150,		Jan.1-38		٠.	
0111	Wesley Rose	11		1	n n		1		•	1			Jul,16-38	92	5	
0112	Kapasheshesit Beula	h 12		1	Rupert's H		_	1		1			Sep.7-40	92 92	5	[46]
0 115	Lazarus Aileena	12		L	Albany	1		,		1			Sep,7-40		2	a land
0124	Martin Helen	11:		1	Loose	_	1			1			Sep,14-40	92		allen Ragarus wa
0127	Mark Beulah	14	:	L	11			:	1	3			Sep, 10-41	92	5	re-admetted June i
0 139	Wynne Ruby	14		1	albany	-	1	•	-	1			Sep 10,41	92	5	P. I &
0 140	Mayappo Sally	12		1	E. Lain	1				1			Sep 6,42	40	5	Guby Erynne and Sal
0 146	Mark Elizabeth	11		1	11	*	7			Τ			Aug 9,42	40	10	Wayappo were re-ad
0148	Wesley Mary	10		1	Ru pert's	רו דנד				1			Aug 9,42	92	5	ed aug 21. 45
0 149	Gilpin Elizabeth	7		1	n port 3	1				1			Sep,5, 42	92	5	Ţ)
2 0 151	Cheechoo Evalyn	14		7	Noose	1				æ			Sep 5, 42	92	0	
0152	Jeffries Daisy	13		1	#		1			1			Oct. 3,43.		0	
	Al isappi Laura	11		7	=	1	1			1			Sep 10,43	92	5	•
155	Cheechoo Flora	9		1	.,	_				1			Sep 10 ,43	92	5	
	Nickoshie Mary	9		1	"	1				1			Sep10, 43	92	10	0.
	474 - m 1	6				_				-			Sep, 10, 44		10	
	111/22	11			Rupert's E	1 1				1			Sep 18, 44	92	10	
	03-1 w	8		1	Albany	1				1			Sep 29 , 44	92	10	
	Kooses Climey	7		1	18	1				1			Jan 19, 45	92	10	N 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10
0.164		9		1	17	11				1			Aug, 1,45	61	10	TOTAL number of days in Quarter
		11		1	71	1				<u> </u>			.Aug 1,45	61	10	AGGREGATE number of days pupils in
	Meyapo Bella			1	ii,	1				1			Aug 13,45	48	10	residence during Quarter
		7		1	E. Maine	1				. 1			Aug 17,45	44	10	AVERAGE attendance of pupils
0.168	Gilpin Climey	10		1	н	1				1 7 :			т и	44	10	during quarter.
A A	Temetuk Annie	10		1	Ħ	1				. 1			п п	44	10	AMOUNT of per copits arent due
1	Visitor Hettie Lisitor Annie	11	:	l	11	= 1				1			2 n n	44	.10	AMOUNT of per capita grant due for Quarter

amas Ray Agend

REPORT of the Bishop Horden Nemerical School at Poose F Factory on Moose Factory Reserve for Quarter ended June 194 5

5.0	i	1				CLA	ASS OR ST	NDA	STAP	NDING IN	Ŋ.		D.	ATTE	NDANCE	
NAMES OF FUFILS	AGE	воч	GIRL	BAND OR RESERVE	Grade 1		+ 0	• • •	High School	Padr Bad	TRADE OF OTHER INDUSTRY	Mumber of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO ECHOOL	Total number of days popil in residence during Quarter	Total number of days popil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
remark properties to the contract of the contr	1		28		18	6	. 2	11		199		. 17 . 2		4441 0114		. The late of the state of the
ward	i			•	1	3.00			f	1	4		ji	1	5.	4
Meyapo Kathl een	9		1	E.Maine	-				=	,	1		Aug 17, 45	1	10	
2 Georgefish Mary	12				1	~	40 0 2			1			Aug 23, 45	38	10	
3 Gilpin Dorrie	7		1	11	1	10				1,			Aug 23, 45	38	10	the commence of the commence o
4 Moses Laura	8		1	Rupett's H	ı					1			Aug 28, 4	5 38	10	a sa samualita ila
5 Mamagoos Margaret	8		1	17	1				,	1			Aug 28 ,	45 38	10	
6 Quachegan Francis	11		1	Moose	1 =					1			Sep, 1 ,4	5 38	110	
Sutherland Barbara	ă.		1	n	1					1			Sep 1 , 4	3	. 110	
78 Vincent Minnie	13		7	Albany	1					1			,	30		v .
79 Vincent Dorothy	14		7	a a a a a a a a a a a a a a a a a a a						1.				30		
					1.					1				30		
named the state of	9		1	π.	1			•			4					
Wesley Cristie	. 8		1	Ħ	_1				*	1.	\$:		i n	30	10/	
182 Sutherland Marion			, 1	Ħ	1					1	d		H.	30	1 1/4	0
Sutherland Marjorie	- 11		1	Ħ	1				(a)	1	# #			30	1.00	O H . E II MALE LITE AND AND AND AND AND AND AND AND AND AND
Cheechoo Florence	8		1	17	1					1	F er	:	Sups	s -	-	
185 Richard Eve	9		1	Ħ	1				Pr.	1			Seps	-	•	the second of th
										1	las su			E		
										1			1			i i
													4			, <u></u>
te as											i i	ì	1	,		
and the second s					4							1				TOTAL number of days in Quarter 22
Alaman and an analysis of the second and the second					*						*		in v S B	1		TOTAL number of days in Quarter
According to the second second					4								1	ni vene		AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.
							والمدارة	== 121							.,	residence during Quarter
(A) (A) (A) (A) (A) (A) (A) (A) (A) (A)					ı			National Property Co.	1				4	+		transport and appropriate
The control of the co					Ĭ.	1			1			4	1			AVERAGE attendance of pupils 52.0/
Andrew Commence of the Commenc		Į.							in the state of th				1		1	
25 C. C. C. P.					4		seems				2	1	Harris .	11	Ł	Assertant of per cenits great due

made and entered at the foot of column

Agency

	and the second section of the section of the second section of the section of the second section of the section of th	5 (1900 to 5 (1) Best 10 Sec.)	-	5. pt	•	W W 17000	CLASS OR STUD	*****	CTANDING TAN	A page of the following of constituting different pages when the finish on the constitution				Annual name of a side property control to be a second property and the second s
EGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE	воу	r girl	BAND OR		CDNO: CI CIC	ΣΥ	STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER	DATE OF		ENDANCE	nu.
VICER	Attended to a second		ь.	O.n.	RESERVE	Grade 3	m m *, *		High School Very Good Good FANA	TRADE OR OTHER INDUSTRY	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil actended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABS NI IDATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR N
103 the	neechoo Peter	13	1	3 .	Lose		1						1	
	ostan Janual	14	1			-	.5		1				58.	
	istchie James	12	1		ulerts H		,,5 1	ā ' '	1		Aug 51-89		58	
	rk Lawerence	12	1		1.00 se	1	-		1		-Aug 13-41	,	56 	
	therland Edward	7	1		л	1			l l			= ,	55	E 90 10 10
	therland James	12	J _			1			1				. 58	A SINCE SHOW IN
	berts Jeorge	12	1		Alperta H	7	Ó		1		.0ct28-41	92	58	· /···
	rk Caorge	12	1		Light 103 H		÷	i.	1		March 13-42		58	
	eechoo Tilliam	15				1			1		aug 9-42	J.	, 56 ,	
	ckoshie Milly	15	1	-	.005e	1			1		Sept 10-42	1 92	57	
	ncent Robert				-4	1			1		Sept 10-43	92	56	K 20 HOVY 9
	ffries Walter	1.4	1		et .		1		1		Sept10-43		. 48	
	eezo llifford] COBE	1			1		_3ept 10-43	82 ~	48	
		5	1		ine	1			1		Sept 20 43	43 92	51	
	istolie Joseyh D Phillip	ē 10	1		books in.				1 1		Sept 17-44	. 92 v	54	
	-	10	1		P\$	1			1		Sept 18-44	± 92	57	
	race Jeffries	6	1		Ħ	1			1		Jan 16-45	1	6	In hospilat.
	sley Chadiah	10	1		- 10 La	1			1		_ug15-45	92 /	47	
	serus Tilliam	10	l		et.	1			1 ,		Aug 18-45	92.		
	See Senjamin		1		=1	1			1		Aug13-45	92	58	
		10	1.	3	- 25 Sept. 235	1			1			· ·	58	
	insush Sydney	15	1	14	£ 51	l			1			1	58	TOTAL number of days in Quarter
		15	1		1	1	`		1		Aug 17-45	1	57	TOTAL number of days in Quarter
		8	1		Cld : .etor;	_			. 1		Aug 17-45			AGGREGATE number of days pupils
		8	1			1			1					Kn Freingeste Austhig Quarter
		11	1			1			3		Aug 17-45		∴56 ″≪a	AVERAGE attendance of pupils
	shousskum Gilbert	t 11	1		et	<u>.</u> [11	16	4/	<u>.</u>		Aug 17-45	. 1	58	during quarter
	pin_David.	15	1		Z. Laine	1	12	0/	1		Aug 21-45		58	AMOUNT of per capita grant due
Black	ckned David	8	1		.uperts H.	al (1)07		1		2 2 2 2	Aug 21-45	1	57	for Quarter
armin de mineral	dditions to be correctly r	2	22			0-7/9	1 22	di P	1 3 187			92 2576 1	61	

School at . Oose _actory Bishop Horden Mem Reserve for Quarter ended Dec. 31 BAND OR ENTRANCE TO SCHOOL INDUSTRY 1 2 2 Forward Ottereyes Billy 161 Sutherland Samuel Loose Jmall ames 162 adjerbs E 163 Small William Loutit Lindberg .,0086 166 Wynne Kenneth 167 Davey Cliver 168 Llackned Llifford than sectory 1 Johnstone _ric 169 10 .ort Ger, e 1 170 Tynne dinclair Liung 20 3498 2013 1 2 2 112 - 2665 221 3829 2279

TOTAL number of days in Quarter 22

AGGREGATE number of days pupils residence during Quarter 7325

AVERAGE attendance of pupils during quarter 79.6.2

TOTALS 59 6 1 2 4 2 9

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

.60

James Bay Agency

REPORT of the Bishop Horden Lemorial School at Loose Factory on Moose Factory Reserve for Quarter ended Dec. 31

				6	CL	ASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	And a second sec	5 b	ATTENDA	NCE	The state of the s
REGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY G	PAND OR RESERVE	3 2 1	* ** ** ** ** **	High School Very Good Good Fair Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	DATE OF ENTRANCE TO IN GO	Total number of dainys pupil at residence cli during Quarter	Total amber of sys pupil tended in ass-room during Operator	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	•				Ü		* x > 0 a ga			2.1	Commen	
069	kasmskum Jaroline	15		1 * Ft.1 cKenzi	e	1	7.		Janl- 36	92	50	
097	Sutherland Lary	15	,	l Albany		1	ı		Jul.16-38	92	54	
0111	Rose Wesley	12		J u u	1		1		Sep.7-40	.92	58	
0112	Kapasheshesit Beulah			l Rupert's	I,	1	l		Sep.7-40	92	58	
0115	Lazarus Aileena	13		1 Albany	ı		1		Sep.14-40	92	50	٠
0124	Lartin Helen	12		l Loose	1	F	1		ē€.10-41	92	58	
0127	Lark Beulah	15		l Albany		1 -	1		Sep.10-41	92	58	
0139	Lynne Ruby	14		l albany	1		i		Sep.6-42	92	58	
0140	Layappo Šally	12		l D. Lain	1		2		Aug9-42	92	აგ	100 ms 1,41
0146	Lark Llizabeth	12		1 "			1		Aug.9-42	92	58	
0146	Wesley Hary	10		1 Aupert's E	1	4	1					
0149	Gilpin Llizabeth	7		1 4 H	1		1		Sep.5-42	92	42	
0152	Jeffries Daisy	18		l Loose	1		7		Sep.5-42	92	44	
0153	Alisappi Laura	13		3			*		Sep.10-43	92	56 -	
0 1 55	Cheechoo Flora	7:2		1 "	1		1		3 _e p10-43	- /	58	
015%	Kickoshie Lary	9			-		1.		5ep10-43	92	58	
0160	Roberts Alice	_		1 "	, 1	•	1		= Sep10	92	58	
0161		6		l Rupert's	H.1		1		3rp10-44	92	58 -	
0162		11		l Albany	1		1		Jep: 59-44	92	58 -	
.0162	manan	8		1 "	1		1		June 19-45	92	56	and the second s
0164	Kooses Slimey " Elsie	6 10		1 "	1		1		.ug.1-45	92	49	
0165				"	1		1		Aug.1-45	92	58	TOTAL number of days in Quarter
7 0166		10			, 1		1		Aug.13-45	92	58 .	
0167	Keyappo Bella	6		l S.Laine	1		i		aug.17-45	92	56	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.
0107	: Gilpin Jlimey	8		1	. 1	/ \ .	1		non di manana analah	92.	60	mare an image of the second
0168	Tamatuk Annie	7		. "	1	671	4		Dan de la companya della companya della companya de la companya della companya de	92	48	AVERAGE attendance of pupils during quarter
0109	Sister Hattle	10	Q	i. e	=1 = 3	XXI.			и и	90	28	
0.70	Annie	ů .	= 2	<u>.</u>	si ·	1201			39. 19	942	3 0	AMOUNT of per capita grant due for Quarter\$
0171	Meyappo Kathleen	9	, 1		1	VV/	1		пп	92	58	
	TOTALS	L.I.	1	, IOIALS	13 6 5	211	7201		TOTALS 2	576 1		
N	OTE—Additions to be correctly	made a	ind enter	red at the foot of c	olumn.		*		, for a the form and a third	in come there is	reserva e ili.	

REPORT of the Bisho Horden Lemorial School at Loose factory on loose FactoryReserve for Quarter ended Dec, 31 1945.

						******		CLA	ss o	R STU	DY	* * **	STA	NDIN CLASS	O IN	4	Walania a	Miles We compare to the improvement about an an		45.00 mm	
NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	воч	GIRL	BAND OR RESERVE	rade 1			▼	v v		a Sebonal	Dood .	**	Printers P To	TRADE OR OTHER	aber of hours	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil	Total number of days pupil attended in	of 61
	Forward :			28		1.7	: 5	5		2 1		High		L'acr	Υ.	¥	Mus		days pupil in residence during Quarter	during Quarter	en.
0172	Committee I am	1		1	D.Lejin	-	. 0	J		L	1		/ .	29 i					2576	1558	
2. 0173	Gilpin Dorrie	7		1	a	1								1				nug.30,45	.92	5.8	
0174	loses Laura	ć		1	17	1								1				" Aug.28,45	92 - 92	, 58 58	
0175	Lasagoos Largaret	٤		1	.crc'sH.	1								3				Aug, 28, 45	92 92	/	
- 0177	outherland Barbara	ő		1	. 335e	1								1							
-0176	Vincent Linnie	15		1	lbany	ì								1				Sep.145	92	58	
0179	Vincent Dorothy	14		1	15					٦				1				17	92	58	
0180	esley Endly .	ŷ.		1	78	1				-								77	92	50	
0161	esley Christie	8		1	tt ur	3												2.7	92	58	
0182	Sutherland Larion	10		2	lt.	7							-	L				17	92	52	
0183	Sutherland Larjorie	3	-	19	++									1				11	92	54	
0164	Cheechoo Florence	ε		1		1								ì				17	92	56	
0185	Richard _ve	7				1				don, I				1				11	57 J	٤7	
0186	Nikoshie Jlara			3.	icose	1								1				Sep24,45	92	38	
		6		1		1							1					Cct.1,45	92	58	

TOTAL number of days in Quarter...

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter

REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT

AVERAGE attendance of pupils during quarter.

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

James Ba	ìУ
----------	----

Agency

04 15 21 24 25 26	Cheechoo Peter Koostan Samuel Weistchie James Mark Lawrence 1: Sutherland Edward Sutherland James Roberts George	14 14 12 2 7	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Moose Muperts Hou	1 1	Right School Co. No. 1	TRADE OR OTHER INDUSTRY	ž 1	54	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR A DATE OF ABBRICE, WHETHER AUTHORIZED OF	LBSENCE R NOT
04 15 21 24 25 26	Koostan Samuel Weistchie James Mark Lawrence 1: Sutherland Edward Sutherland James	14 12 2	1 1 1	Muperts Hou	5 1se 1	% 1 1	8	Aug 30-39 90	54		
15 21 24 85 26	Weistchie James Mark Lawrence 1: Sutherland Edward Sutherland James	12 2 7	1		136 1	1		4.7			
15 21 24 25 26 27	Mark Lawrence 1: Sutherland Edward Sutherland James	2 7	1		*	1			AA		
21 24 25 26	Sutherland Edward Sutherland James	7		Moose	1			Aug 13-41 90			
24 25 26 27	Sutherland James		1		+	1		Oct 14-41 90			
25 26 27		1.0		Ħ	1 2	1		Oct 28-41 906			
26 27	Roberts George	10	1	п	6	1		Oct 28-41 90			
27		12	1	Ru, erts H	1	1					
	Mark George	12	1	E Maine	⊈ Š	1		march 13-4290 Aug 9-42 90	• 1		
35	Cheechoo William	13	1	Moose	1	1		Aug 9-42 90 Sept 10-4290	11 1 2 1 1 1 1 1 1 1 1		
	Nickoshi Billy	10	1	π	x 3				54		
	Vincent Robert	14	1	**	4	1					
	Jeffries Walter	8	1	71	1	1		Sept 10-4390 Sept10-43 95		Large	
	Cheezo Clifford	8	1	# Maine	1	1				he hospital	
	Weistchie Joseph	8	1	Ruperts H	1	1		Sept 20-4390			
	Job Phillip	10	1	**	1	1		Sept 17-4490			
	Jeffries Horace	6	1	"	1	1		Xept 18-4490			
4 8	Wesley Obadiah	16	1	Albany	1	1	A	Sept16-45 76			
	Lazarus William	10	1	n	1	1	- 2 -	Aug13-45 90		e v	
	Kooses Benjamin	13	1	11	2	1		Aug13-45 90	v 53		
	Weapenacoppo Frank	10	1	E Maine	1	1		Aug 13-45 90	y 5 4		
	Shanoush Sydney	13	1	33 13	1	1	9 665	Aug 17-45 90	√ 54		
	Cheechoo James	15	1	rt tt	2	1		Aug 17-45 90		Total number of days in Quarter	
	Visitor Edward	8	1	Old Factory	110.4	1		Aug 17-45 90		Augregate number of days pupils in	
58	Visitor Oliver	8	1	и и	1	1		Aug 17-45 90		residence during Quarter	
	Stewart Harry	11	1	н п	2	1		Aug 17-45 90		Average attendance of pupils	
	Shaushousskum Gilbert	11	1	"		*	V 1 21 21 34 4	Aug 17-45 90	V 55	during Quarter	
	Gilpin David	13	1	E Maine	2	1	HE HIM I NOT		V 57	Amount of per capits grant due	1
39	Blackned David	8	1	Rupert's H		1.	and the second second because of	\$	V 54 V 56	for Quarter	8

				INDIA	N RESIDENTIA	L SCHOOL (MARTERIV	PETUDN
***************************************	James Bay	PARKERS		Agency	2. 8		ZOAKI EKLI	RETURN
REPORT	of the Bishop Horde	n Mem		School	at Moose Factory	on <u>Moose</u>	Factory	Reserve for Quarter ended March 1945
					CLASS OR STUDY	STANDING IN		ATTENDANCE
NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY GIR	BAND OR RESERVE	A STATE OF THE STA	High School Very Good St. Good Fair Bed	TRADE OR OTHER 9 0 0	
	Forward		28		15.6 2 1 2 2	214 10 1	and the same of th	9496 3484
V160	Ottereyes Billy	10	1	Nemiska	1	1		Sent 1-45 90 1/ 87
V161	Sutherland Samuel	7	1	Moose	1	1		
162	Small James	11	1	Ruperts H	2	1		
U/163	Small William	13	1	п	2 .	1	r . v	" 90 \(\sigma 57\) " 90 \(\sigma 57\)
∪ 164	Louttit Lindberg	7	1	Moose	1	1		
.√16€	Wynne Baxi Kenneth	10	1	Moosonee	1	1		" 90. V 56.
y 167	Davey Oliver	8	1	n	1	1		" 90 √ 50
/168	Blackned Clifford	7	1	Old Factor		_		" . 90 √.50
V169	Johnstone Eric	10	1	Fort George		1 =		" 90 .√.57.
D170	Wynne Sinclair	8	1	Albany	1	1		" 10 90 J.50
_	*		_	nabany	+	1 .		" 18 V 8 Jaken home by parents
	Boya		38 45		2221			I C HERMEN HON A
	, -		36 72		23 8 2 1 2 2	2 18 16 1		3248 1928
							U	W M. L.
								5 1 3000000 10 000
						V V .		, 42
								The second of th
	٠							TOTAL number of days in Quarter.
								Aggregate number of days pupils in
						* 15 ***	Could be see	residence during Quarter 6830
	C				. , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		Whomas a	AVERAGE attendance of pupils
- ATT - ATT -					(v) == () (v)			during Quarter 75.77
							•	AMOUNT of man main aim due
*	A. A.			E 16	TOTAL OF STREET, THE STREET, T	Abole a maner of the A		AMOUNT of per capita grant due for Quarter \$788.50
	TOTAL			*****				and the second s
NOI	Additions to be correctly	made a	nd entered	at the foot of cole	no describe de la como	Notes and American	de la companyación de la company	75.89 × 50 = 379450
		True C	THE CHARLES STREET, SALES STRE	a ann an an Fhailleannach ann an an ann ann ann an an an an an an		<u>* 100 (100 (100 (100 (100 (100 (100 (100</u>		11/75.89 × 375- 28458
1451		- ALANA		121			A STATE OF THE STATE OF	- 10 14 08

INDIAN RESIDENTIAL C

			INDIAN	RESIDENTIAL	SCHOOL	QUARTERLY R	ETURN	
REPORT of the Blaisho		em,		Moose Factory	on.	Moose Fas tory	Reserve for Quarter ended	3 /
H-Arg				CLASS OR STUDY	STANDING IN	and the corr	ATTENDANCE	War , 31, 19
PRODUTER NAMES OF PUPELS 059	AGE	BOY GIRL	BAND OR RESERVE	1 1 1 1 1 1	High School Very Good Good Feat	TRADE OR OTHER 50 5 E	DATE OF TOTAL TOTAL MINISTER OF SCHOOL SCHOOL STREET OF SCHOOL SC	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ADDITIONAL OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED O
069 Maamakum Carol	ine . 16	l F	t.McKenzie	1	1 -	eres ette entre entre entre en	The state of the s	The state of the s
97 Sutherlan d Ma	ry 16	1 A	lbany	1	1		an,1-36 90 56 ul,16,36 90 57	
Olll Wesley Rose	13	1 "	w	1	1			
Olla Beulah Kapashesh	nesit 15	1 Ru	pert's H.	1 1	l		ep,7-40 90 × 54 ep,7-40 90 × 57	(100) K (1) (100)
Dll Lazarus Aileen	14	1 Al	bany	1	1 -			
Martin Helen	13	1 M	oose	2. 1	1		Ep,14 -40 90 55	
0127 Mark Beulah	16	1 A1	bany .	1	1		Sep, 10-41 90 57	
139 Wynne Ruby	15	1 ,	•	1	1		ep, 1041 90 v 55	
0140 Mayappo Sally	13	1 E	. Main	1	1		ep 6 -42 90 57	
140 Gin Elizabet	h 1 \$	1	*	, 1			ug, 9-42 90 50	AT 1 LE
148 Wesley Mary	11	 1 A 3	Lbany's		1		Aug9-42 90 V 54	
149 G ilpinklizabet		1 2	" " 1	1	1		ep,5-43 90 50	ans a state of
152 Jeffries Daisy		. 1 1	,- ,-		1		Ep,5-42 90 v 50	
0153 Alisappl Laura		1	Moose	1	1 5		Sep, 1043. 90√ 56	encembo nez ^{la} P
	12		~	1	1 = 5000	Se Se	p10-43. 90 50	e of
onocanoo Piora	9 . 10	1	10	1	1	Se	p 10-43 73 / 40	
- Louising Mary		1 '	n	1.	1	in at the set of S	ep10-43 90 57	
MODELLE WILLS			pert's H.	1	1		eP, 10,44 90 40	15 m 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
· and	11	1 4	llbany]	Les also a	1	Se	p,39-44 90 55	
o courin hann	a 8	1	•]	F1 - 21 20K (D)	11.1 :00.0	J.	inel9,45 90/49	
163 Kooses Climey	8	1	• 1		1	and the same of the same	iug, 1.45 90 57	5
164 " Klsie	10	1 *	ı	E = ***C*=	1		ug,1-45 90 57	TOTAL number of days in Quarter
The D sati		1 *	1	-	1		ugl3-45 90 53	
166 Meyappo Bell	4	1 E.	Waine 1		1. i		ugl7-45 90 50	Aggregate number of days pupils in residence during Quarter
67 Gilpin Clime	ry 8	1	1	a a secondari	1		90/ 54	
L68 Tamatuk Annie	10	1	, 1	F 1 2 A bry presented by Cap. 10 in	1 1		900 48	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
169 Visitor H atti		1	* 1	120000000000000000000000000000000000000	1 1 T		00 00/2	hospital .
170 Visitor Anni	6	1	. 1					Amount of per capita grant due
171 Kay appo Kath	leen 9	1	. 1		1			for Quarter
NOTE—Additions to be or	TOTAL	28		5 6 6 4 4 1	2 2 4 1	which the program constraint with a security production to the security of the	90 × 50	as the frame work was a very

REPORT			y		l at	Moose Fact	or y on	Moor	se Jact	ory Reserve	for Quarter e	nded March 31 1945.
						CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	4	5 5		ATTENDANCE	1
REGISTER	NAMES OF POPELS	AGE	BOY GIRL	BAND OR RESERVE	Ornde 1	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	High School Very Good Good Fair	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hos Trade or Quar	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total Total number of days pugil in residence during Courter Quart	TO PROURESS ETC., REASON FOR APPEN
2	, ,			~				-, ·		p.		
	Brought Forward		28		13 5	6 2 11	2 21 4 1				2415	
017 2	G corgefish Mary	13	1	E.Main	1		1			Aug, 23-45	96 v &	4
0173	Gilpin Dorrie	7	1	Ħ	1		1			Aug 23-45	90 1 5	0
0017:4	Moses Lau ra	8	ı	w	1		1			Aug 23-45		
0177	Sutherland Barbara	6	1	Moose	1		1	**				
.0175	Mangoose Margaret	8	1	Rupert's	H 1		1			Sepl-45	79 / 3	
0178	y incent Minnie	13	1	Al beny	1 .		7			Aug 28-45 Sepl- 45	90 5	
0179	" * Doroth y	14	1	11	1	1	•			·	90,J 54	
0180	Wesley Emily	9	1	71	7	_	1			Sep 1-45		**
0181	" Ch ristie	6	1	u	1		1			Sepl-45	90/ 53	
0182	Sutherlan d Mario		1	u	1		1			17 12	90 √ 5	
0183			,	Ħ	1		*			W #	90, 5	56
0184	Su therland Marjori		1	н	_	. ***		·· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		и и.	90 🗸 5	4 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10
	Cheechoo Morence	8	1	я	1		1			93 W	90/ 3	6. 7
0185	Richard Eve	8	1	Moose	1					Sep, 24, 45	00 0	so to milat
0186	Mickoshie Glara	-6	1	*	1		1				90 J 4	46
0187	Goodman Daisy	11	1	7	1		1		·.	Mar7, 46	25 🗸 1	.5
								F 3			16 19 1	

Total number of days in Quarter

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter

Average attendance of pupils during Quarter

Amount of per capita grant due for Quarter.....

TOTAL

4.3

FOTALS 27 5 4 9 2

2 33 6 2

TOTALS 3582

2013

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

	the selection of the se	and the second second second		Page 1988 1988 1988 1988 1988 1988 1988 198	PT 444 AV	* **				Committee of the Commit
ETER				BAND OR	CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	4	arter	ATTENDANCE	
BER	NAMES OF PUPELS	AGE	iD YOM	RL RESERVE	Grade : : : : : : : : : : : : : : : : : : :	High School Very Good Good Fair	TRADE OR OTHER INDUSTRY	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil attended in charles Quarter Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
3 Ch	neschoo Peter	13	1	Moose	1	1 . *		Aug 50-59	91 47	
4 Ko	ostan Samuel	14	1	П	5	1		dAug.31-59		
5 We	eistchie James	12	1	Ruperts Ho	use 5	1		Aug 13-51		
l Ma	irk Lawrence	12	1	Moose	1	1		0ct 14-41		
4 Su	therland Edward	7	1	Ħ	1	1		0ct 28-41		
5 Su	therland James	12	1		6	1		Oct 28-41	,	
6 Ro	berts George	12-	1	Ruperts Ho	usel	1		March 13-	er name	
7 Ma	urk George	12	1	E. Maine	3	1		Aug 9-42		
5 Ch	seechoo William	13	1	Moose	1	1		Sept 10-4		
6 B i	ckoshi Billy	10	1	#	5	1		Sept 10-4	_	
7 Vi	ncent Robert	14	1	Moose	4	1		Sept 10-4		0.0
0 Je	offries Walter	8	1	7	1	1		Sept 10-4	3	hospital
3 CH	eezo Clifford	8	1	Maine	1	1		Sept 10-4		noshiosi
4 We	istchie Joseph	8	1	Ruperts H	1	1		Sept17-44		
.5 Jo	b Phillip	10	1	Ħ	1	1 ==		Sept 1844		
.7 Je	offries Horace	6	1	m	1	1.		Sept 1044 Sept16-45		
8 We	sley Obadiah	10	1	Albany	1	1		Augl3-45		
9 La	zarus William	10	1	n	1	1		Aug13-45	91 49	
O Ko	oses Benjamin	13	1	n	2	1 .		Aug13-45		
l We	sapemacoppo Frank	10	1	E.Maine	1	1	_ 2	Aug13-45	91 51 91 52	
2 Sh	anoosh Sidney		1	п н	1	1	•			TOTAL number of days in Quarter
s ch	eechoo James	15	1	71 H	2	1		Aug17-45	91 54	AVIAL Humber of days in Quarter
4 Vi	sitor Edward	8	1	Old Factory		1 =	1 1 2 1 1	Aug17-45	94 50	Aggregate number of days pupils in
5 V1	sitor Oliver	8	1	n n	1	1		Aug17-45	91 50	residence during Quarter
6 St	ewert Harry	11	1	n n	± ====================================	1		Aug17-45	82 39	Average attendance of pupils
	naushousskumGilbert		1	н н	I 2	1		Aug17-45	91 54	during Quarter
	lpin David	13	1	E.Maine	2	1		Aug17-45	. /	Amount of per capita grant due
9 Bl	ackned David	8	1			1::		Aug21-45	2 1/2 1 3	for Quarter
100	TOTALE Additions to be correctly			Ruperts H	1	*# 1		Aug28-45	91 / 48	

				INDIAL	N RESIDENTIA	L SCHOOL	QUARTERLY	RETURN	
	Jemes Bay	CONTRACT DESIGNA	**********					j	
REPOR	T of the Dishop Ho	rden		School	at Moose Factory	. on	ose factory	Reserve for Quarter ended	June 1946
	And the state of t	** ******		######################################	CLASS OR STUDY		4	Pedarci Chickian	194
REGISTER	NAMES OF PUPILS			SAND OR	CENS ON STUDY	STANDING IN	bours affer	ATTENDANCE	
NUMBER	NAMES OF POPULS	AGR	39OY (GIRL RESERVE	Orange 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	First Senson Very Good Good Fair Bad	TRADE OR OTHER TO BE SEEN THE	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL SCH	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
<u> </u>					1652 122	3 16 9.		•	
D 160	Ottereyes Billy	10	1	Kemiska	1	1		2581 1376	WHILE EAST
161	Sutherland Samuel	7	1	Moose	1	1		Sept1-45 91 51	·
162	Small James	11	1	Ruperts H	2			* 91 57	
163	Small William	13	1	n	2 .	1		7 91 49	
164	Louttit Lindberg	7	1	Moose	1	1		91 - 57	1
165	Wynne Kenneth	10	1	n	1	1 =		* 91 57	
168	Davey Oliver	8	1	,		1		91 57	
1 6 8	Clifford Blackned Baxks	7			1	1		91. 48	
L69	Johnstone Eric		1	Old Factory		1		91 57	
179		10	1	Fort George	1	1		91 57	
***	Kraenzinelnik							4 E BO BOOK HE	
								« = m.L	
	Boys		37		23 7 2 1 2 2	3 2212		3200 1866	
								2000	
									= =
**								Se straite the facilities	****
ar ac					·				=
tenta son									
					2				OH 100 - 1 ₀₀
were the contract							US 5, 5, 57		TOTAL number of days in Quarter.
mandan and an analysis of								We will see that the second	Aggregate number of days pupils in
								4 - 4	residence during Quarter
and an anger of the state of th	Q					*# G .	A PAL E GERMANIA	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	and the same of th
Mar 2017 - 1017 - 1000 -					16 ca 65	F-MV To		s with American and the second state of the second	Average attendance of pupils during Quarter
	. K				, etc. 05	11 - 11 - 27 - 21	second make the second p	The second section of the second section of the second section of the second section s	
				70				4	Amount of per capita grant due for Quarter \$
V	TOTAL					1 32 22			25/10
No	TE-Additions to be correctly	- mad-		TOTALS		1.4		TOTALS	
	Additions to be correcti	r xxxAGE ş	and enter	ed at the foot of colu	mn.	1.1 2 .WW	ore i successi delle derre all'accessive delle gradie delle delle geologica.	transis (1900 terminal periode de la companya de la companya de la companya de la companya de la companya de l Companya de la companya	partium experiusciones miritario (i.)
Van Swat Die 19									

					CLASS OR STUI	DY STANDING IN	5		ATTR	TDANCE.	- 04
REGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY GIR	BAND OR RESERVE	00 t t t t t	High School Very Good Rich Good Fair Fair Bad	TRADE OR OTHER 5 6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class room during Quarter	PRMARES AS TO PROGRESS, ETC., PEASON FOR ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR N
069	Maamskum, Caroline	16	100	Ft.McKenz	ie	1 1 1	11 = 11 24 2 P	Jan.1/36	. 91 /	47	
097	Sutherland, Mary	16	1.	Albany	§ 📗 . 1	2:1 ₂	ran series but	Jul.16/36	91 🤇	33	
0111	Wesley, Rose	13	1	Ħ	.1	1 . E	90	Sept.7/40	91 (43	ATTACAS - A SAID
0112	Kapasheshesit, Beulah	15	1	Rupert's	i. 1	1,		Sept.7/40	91	52	
0113	Lazarus, Aileen	14	1	Albany	1	1		Sept.14/40	91.	34	
0114	Martin, Helen	13	1	Moose	1	1		Sept.10/41	L 91	37	And the state of t
0127	Mark, Beulah	16	1	Albany	¹² F 1	1		Sept.10/41	89 1	45	
0139	Wynne, Ruby	15	1	. н	1	1		Sept.6/42	. 91 ′	57	
0140	Mayappe, Sally	13	1	E. Main	1	1 =		Aug.9/42	81	40	
0146	Mark, Elizabeth	12	1	E.Main	1	1		Aug.9/42	. 91-	45	
0148	Wesley, Mary	11	1	Albany	1	1		Sept.5/43.	. 91	32	
0149	Gilpin, Elizabeth	7	1	*	1	1		Sept.5/42	91 -	50	
0152	Jeffries, Daisy	13	1	Moose	1	1		Sept.10/4	3 91 .	44	
0153	Alisappi, Laura	12	1	*	1	1	•	Sept.10/4	3 91 ~	22	
0155	Cheechoo, Flora	9	1	19	1	1 8		Sept.10/4	3 91	37	
0156	Nickoshie, Mary	10	1	*	1	1		Sept.10/4	398 🗹	47	
0160	Roberts, Alice	6	1	Rupert's H	. 1	1		Sept.10/4	4.91	57	
0161	Williams, Jane	11	1	Albany	1 100 1100	1		Sept.39/4	4 91	49	DK = 14 16 18
0162	Goodwin, Hanna	8	1	*	1	1		June 19/4	5 91 ~	53	
0163	Kooses, Climey	8	1	12	1 = = .	· 1 · 1 · ·		Aug.1/45	91 ″	49	
01 64	Kooses, Elsie	10	1	π	. 1	1		Aug.1/45	. 91 ~	53	TOTAL number of days in Quarter
0165	Wynne, Beatrice	11	1	*	el ni soca		. 115 1	Aug.13/45	91′	47	production and the second
0166	Meyappo, Bella	6	1	E. Maine	. 1	1		Aug.17/45	. 91	42	Aggregate number of days pupils in residence during Quarter
0167	Gilpin, Climey	8	1	и	1	Not the state of t		Aug.17/45			
0168	Tematuk, Annie	11	1			1		Aug.17/45			Average attendance of pupils during Quarter
0170	Visitor, Annie	6	1		1			Aug. 17/45			·
0171	Meyappo, Kathleen	9	1	н				Aug.17/45		49	Amount of per capita grant due for Quarter
AIR	1				-						2//

REPORT	Jenes Bay	Memor		INDIAN gency School		loose Factor	ry Ma	oose Factory		Reserve	for Quar	ter ended.	June 30	1946
			and the second s	manus of social resource of shallow the mercen		LASS OR STUDY	STANDANG M							194
REGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY GIRL	BAND OR RESERVE		* * * *	STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER	er of hours or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO		Total number of	REMARKS AS TO PROGRESS	LETC., REASON FOR ABBRICS
				•	Great Core	\$ 1 2 <u>2</u>	Huch S	INDOSTRY	Numb	SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days peopli stremded in class-room during Quarter	DATE OF ABSENCE, WHE	THER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward		27	***	12 5 6	211	715 5			<i>5</i>	2,455	1.177		T constant
0172	GeorgeRish, Mary	13	7 1	E. Main	1		1			Aug.23/45	. 89	,		
0173	Gilpin, Dorrie Dor) 7	1	7	1		1			Aug.23/45	91			
0174	Moses, Laura	8	1	×	1		1					p ²		
0175	Mangoose, Margaret	8	1	Rupert's H.	. 1		1			Aug. 23/45	91	57		
Q177	Sutherland, Barbara		1	Moose	1		. +			Aug.28/45	91			
0178		13	1	Albany	1 .		•			Sept.1/45	88.	5 5		
0180		14	1	WIT Office A	1	_	1			Sept.1/45	91	51		
0180	-		_			1	1			Sept.1/45	91 -	45		
	Wesley, Emily	ĝ	1	**	1		1			Sept.1/45	91	53		
0181	Wesley, Christie	8	1	Ħ	1		1			Sept. 1/45	91	57		
0182	Sutherland, Marion		1	#	1		1			Sept.1/45	91	41		
0183	Sutherland, Marjori	Le10	,1	п	1		1			Sept.1/45	91.	41		
0184	Cheechoo, Florence	8	1	Ħ	1		1 =			Sept.1/45	62	7 35		
0185	Richard, Eve	8	1	Moose	1		1			Sept.24/4	5 91 4	2 8		
0186	Nickoshie, Clara	6	1	Ħ	1		1			Oct. 1/45	91 "			
0187	Goodman, Daisy	11	1	п	1 .		1			Mar. 7/46	91	37.		
0188	Visitor, Ruth	12	1	E. Main	1		1			May. 4/46	57			
0151	Cheechoo, Eveline	14	1	Moose	1		1			•		,		
					_	•	-	•		April 2/4) AT	40		
TOTAL	GIRLS :													27
TOTAL	BOYS :										#934	1,944)	TOTAL number of da	ys in Quarter
	,									10.40	3,200	1,866)	Angregate number	of days capils in
							2 = =						AGGREGATE number residence during C	puarter 7,134
							T			Zw. b		contact to		
0	in Keen						Ham the Fig.						Average attendance during Quarter	78.34
M	6				20153111	201		, .,		T 9000 HID		Ottober 1 at		
						i emercia de la composição	1						AMOUNT of per capit for Quarter	a grant due 5, 919.50 s
				,						,				23/10
and Market and American	TOTALE Additions to be correctly		37 44 /	CE I TOTALE	49 12 10	1 4 4 1				TOTALS		1,944	78.4X 50=	

Sheet 2

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

REPORT of the BISHOP HORDEN MEMORIAL

School at MOOSE FACTORY

* Reserve for Quarter ended September 30/46

				When w	CLASS OR STUDY	STANDING IN	-	E :	ATTENDANCE	
NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	BAND OR RESERVE		High School Very Good Good Fair Bad	TRADE OR OTHER	DATE OF SENTRANCE TO SCHOOL	Total Total number of days pupil in residence dustring Quarter Total number of days pupil in residence dustring Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OF NOT
	Brought forward	-	28		8 10 3 2 1 2 2	5 9 14	•		2062 255	
D 160	Billy Ottereyes	1.6	B	Nemaska	1	x		Sept 1/45	62	Graduated at 16
D 161	Samuel Sutherland	7	В	Moose	1	x	A SECOND	Sept 1/45	62 ′	Failed to return
162	James Small	14	В	Rupert's	3	x		Sept 1/45	92 / 20	
163	William Small	13	В	Rupert's	3	x		Sept 1/45	92 20	
164	Lindberg Louttit	8	В	Albany	2	x		Sept 1/45	92 19	Ill one day
D 165	Kenneth Wynne	10	В	Moose	1	x		Sept 1/45	62 /	Required at home
167	Oliver Davey	8	B	Moose	1	x		Sept 1/45	62 /	Failed to return
168	Clifford Blackned	8	B	Old Factory	1	I		Aug 17/45	92 18	Ill two days
D 169	Eric Johnstone	10	В	Ft. George	1	x	41.4	Sept 1/45	62 /	Family moved
171	Henry Cowboy	8	В	Rupert's	1	x		Sept 5/46	26 - 17	Late in entering
172	James Visitor	7	В	Old Factory	1	x		Sept 5/46		Late in entering
174	Samuel Tamatuk	13	3	Old Factory	1	x		Sept 17/46		Late in entering
178	Charles Stocken	12	B	E. Main	1	x		Sept 15/46	16 11	Late in entering
179	Josie Stocken	9	В	E. Main	1	X .	The second of the second	Sept 15/46	and the second second	Late in entering
181	Louis Whiskeychan	7	В	Rupert's	1	x		Sept 5/46		Late in entering
	60 E 10				20111 5 2 1 2 2	7 20 16			2863 414	
	S. et						2 20			

TOTAL number of days in Quarter.

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.

AVERAGE attendance of pupils during Quarter

AMOUNT of per capita grant due

TOTALE 2863

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

AMES PAR Age

School at MOOSE FACTORY

Reserve for Quarter ended September 30/46

194

				CLASS OR STUDY	STANDING IN	Ę.	į į	ATTEF	NDANCE	
REGISTER NUMBER	NAMES OF POPPLA	AGE	BOY GIRL RESERVE		High School	TRADE OR OTHER 5 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	DATE OF SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	to the state of th
	Brought forward		43	20 11 5 2 1 2 2	72016	A 2	** ** * * * * * * * * * * * * * * * *	2863	414	·
069	Caroline Maamskum	16	G FtMckenzie	7	x	× 7.	Jan 1/36	62 -	<u>.</u>	Graduated at 16
097	Mary Sutherland	16	G Albany	5	x		July 16/36	6 62	·	Graduated at 16
0111	Rose Wesley	13	G Albany	4	χ	a 900	Sept 7/40	92 7	20	
0112	Beulah Kapashesheit	15	G Rupert's	. 6	X		Sept 7/40		20	
0115	Eileena Lazarus	15	G Albany	4	x		June 9/41	72 *	7	Late in returning
0124	Helen Martin	13	G Moose	4	x		Sept 7/41	92	18	Ill two days
0127	Beulah Mark	16	G Albany	. 6	ı		Sept 10/41	1 62 1	1	Graduated at 16
0139	Ruby Wynne	15	G Albany	4	x		Sept 6/42	84	_ 11	Late in returning
0140	Sally Mayappo	13	G E. Main	2	x		Aug 9/42	62 ′	/	Failed to return
0146	Elizabeth Mark	11	G Moose	4	x		Aug 9/42	76	10	Late in returning
0148	Mary Wesley	11	G Albany	4	x		Sept 5/42	84	11	Late in returning
0149	Elixabeth Gilpin	7	G Rupert's	2	x .		Sept 5/42	92	20	3.5
0152	Daisy Jeffries	15	G Moose	4	x		Sept 10/43	3 92	/ 18	Two days ill
0153	Laura Allesappi	12	G.Moose	. 3	x		Sept 10/43	3 92 °	20	
0155	Flora Cheechoo	10	G Moose	3	x		Sept 10/45		- 20	
0158	Mary Nickoshie	11	G Moose	3	x .		Sept 11/43		20	S S S
0160	Alice Roberts	6	G Rupert's	1	x		Sept 10/44	4 62	1	Failed to return
0161	Jane Williams	11	G Albany	1	1		Sept 29/44	4 62	-	Failed to return
0162	Hannah Goodwin	9	Albeny	2	x	*	Jan 19/45	76	/ 10	Late in returning
0163	Climey Koosees	9	G Albany	1	x	The same	Aug 1/45	76	/ 10	Late in returning in Quarter.
0164	Elsie Koosees	11	G Albany	2	x		Aug 1/45	74	- 10	
0165	Beatrice Wynne	1.1	G Albany	1	x	A S E SI SESSE IN COLUMN	Aug 14/45	62	-	Failed contents during Quarter.
0166	Bella Meyappo	6	G. E. Main	1	x		Aug 17/45		,	Failed to return
0167	Climey Gilpin	8	G E. Main	1	X	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	Aug 17/45		/ - ·	Failed during Quarter
0168	Annie Tamatuk	11	G E. Main	1	x	e e e e e e e e e e e e e e e e e e e	Aug 17/45			Failed to return
0170	Annie Visitor	6	G E. Main	1	x	4 (4 (4 (4 (4 (4 (4 (4 (4 (4 (4 (4 (4 (4	Aug 17/45	and graphes of an Are Server as a con-		Failed Country of per capita grant due
0171	Kethleen Meyappo	8	G. E.Main	1,	x	manus, m. 2000 minus mark tin mysteriae e.c.	Aug 17	62		Failed to return
	TOTAL	4	7	* 2915 B 9 R 4 3	14 3323	The major of the same and the s		4885	y	

REPORT	of the Bishop Horden	Memor:	lal		School	at Moose Factory	on	***************************************		Reserve	for Quar	ter ende	d September 30/46 194
	A competition of the competition	ge de menorene de menorene autorita.			* * * *	CLASS OR STUDY	STANDING IN	P	5 2		ATTEN	DANCE	
HULCHEN	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE		High School Very Good Good Fair Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of ho Trade or Ous	DATE OF NTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE. WHETHER AUTHORIZED OR N
	Brought forward		43	27		29 15 8 9 2 4 3	1433 23				4885	639	
0172	Mary Georgekish	12		Œ	Old Factor	7 2	X		Au	g 23/45	92 30	16	Ill 4 shhool days
0173	Dorrie Gilpin	7		G	E. Main	1	x .		Au	g 23/45	62		Failed to return
0174	Laura Moses	9		G	Rupert's	2	x		∆u	g 28/45	92 ′	20	Anna Anna Anna Anna Anna Anna Anna Anna
0175	Margaret Namagoos	9		G	Rupert's	2	x		Au	g 28/45	71,	7	Late in returning
0177	Barbara Sutherland	7		G	Moose	1	x		Se	pt 1/45	92	/ 20	1
0178	Minnie Vincent	13		G	Albany	al owns.	x	***	Se	pt 1/45	62	•	Failed to return
0179	Dorothy Vincent	16		G	Albany	6	x		Se	pt 1/45	62	1	Graduated
0180	Emily Wesley	10		G	Albany	2	x		Se	pt 1/45	92	17	Ill 3 school days
	Christie Wesley	9		G	Albany	2	x 100	P1 20 1	Se	pt 1/45	92	16	Ill 4 school days
0182	Merion Sutherland	9		G	Albany Moose	1	x	APR 2 877 878	Se	pt 1/45	62		Failed to return
0183	Marjorie Sutherland	12		G	Albany	x	x		Se	pt 1/45	92	20	A second of the
0184	Florence Cheechoo	8		G	Moose	1	x		Se	pt 1/45	92	20	w v
185	Eve Rickard	8		G	Moose	2	x , a	100 E 1	Se	pt 1/45	92	17	Ill school days Parents thought her
0186	Clara Nickoshie	6		G	Moose	1	x		Se	pt 1/45	62	• •	too young
0187	Daisy Goodwin	11		G	Albany	k. en e	_X	9 7 1000	Me	r 7/46	62		Failed to return
0188	Ruth Visitor	12		G	E. Main	3	X		Ma	y 4/46	62		Temporary until transport
0189	Mary Ann Mark	8		G	Moose	x	x		S	ept 9/46	22	15	Late in entering
0190	Annie Diamond	9		G	Rupert's	x	x	a sales	S	ept 10/46	- 60	13	Late in entering
0151	Eveline Cheechoo	14		G	Noose	x	x	A	A	pril 2/43	62	ب نامان د	Failed to return
All and a s	ropide administrating control of the					Se April 12 Marie 1 1 1				للسند بد		generating for Target	Toral number of days in Quarter 92
	and the second of the second o						1					, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
	2 m					A A AND PARM OF THE	-	The state of the s		e e e e e e e e e e e e e e e e e e e			residence during Quarter.
												Energeneer in a S E	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
	of the same of the	i n		•				en ang yang kan tahun madik an danaga attipapakatikata	1				to the second se
	formation of the constraint of												Amount of per capita grant due for Quarter \$3450.00
	the first of the second of the				6	1/1/1//							67.73×50 = 3,386
	OTE Additions to be correcti		43	46/	QY TOTAL		(1 1844 27			TOTALA	-6564	820	67.73×3.75 = 253 KIR 3,640

School at Moose Factory REPORT of the Bishop Horden Memorial

Reserve for Quarter ended December 31st., 1946 194

					distance of the same of the sa	CLASS OR STUDY	STANDING IN	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	1 1	ATTENDANCE	
	egister Vimber	NAMES OF PUPILS	AGE	воу	GIRL RESERVE C	N 90 W VI 0 N	High Schrad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days popil in residence during Quarter Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE LIA DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	103	Peter Cheechoo	14	ъ	Loose	,	,	Carpentering	39 Aug 30/39	92 5	
	104	Sampson Koostan	15	ь	Moose	,	,	Carpentering	39 Aug 31/39	92 5	3
	121	Lawrence Mark	13	ъ	1:00se	,	,	arpentering	39 Oct 14/41	92 / 54	
	124	Eddie Sutherland	8	р	Loose	,	,	* "	Oct 28/41	92 4	3 Ill odd days
	125	James Sutherland	14	б	Loose	9	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Carpentering	39 Oct 28/41	92 5	
	127	George Mark	14	р	Loose	,	,	Carpentering	39 Aug 9/42	92 5	4
1	135	William Cheechoo	15	р	1.00se	,	,	Carpentering	39 Sept 10/43	92 5	1
}	136	Billy Nickoshie	12	b	Loose	,	,	Carpentering	39 Sept 11/43	92 5	
**	137	Robert Vincent	15	ь	Moose	,	,	Carpentering	39 Sept 10/43	92 5	2
	143	Clifford Cheezo	9	р	Old Factory	,			Sept 17/44	/	7
	147	Horace Jeffries	7	р	Moose K			•	June 16/45	92 2	In hospital at Dr's orders for sixteen days
met a	148	Chadiah Wesley	11	Ъ	Albany	,			Aug 13/45	92 5	. "
~	153	James Theechoo	16	р	≈DOSe	,	,	Carpentering	39 Aug 17/45	92 5	4
	159	David Blackned	9	d	Rapeet's H.	,	,	•	Aug 28/45	92 5	2
	162	James Small	14	Ö	Rupert's H.	,	,	Carpentering	39 Sept 1/45	92 5	1
	163	Willie Small	13	ä	Rupert's H.	,	,	Carpentering	39 Sept 1/45	92 5	2
	164	Lindberg Louttit	8	Ċ.	Albany	,	,		Sept 1/45	9 4 4	4 Ill days away from classes
***	168	Clifford Blackned	8	Ö	Old Fectory 1		,		Sept 1/45	92 5	3
-	171	Henry Cowboy	6	р	Rupert's K		,		Sept 5/46	92 3	l Abed ill days absent from classes
	172	James Visitor	7	Ö	old factory K				Sept 5/46	92 5	2
	174	Samuel Tamatuk	13	Ó	Old Pactory 1		,		Sept 17/46	./	
	175.	Peter Sutherland	10	b	Aloany		,7		Sept 28/46		0
	1.7.6.	Joseph Sackanay	12	ъ	Albany K	,	,	Varpentering	39 Sept. 28/46	,	AGGREGATE number of days pupils in 3 Ill residence during Quarter
Sections in	177	John Sackanay	7	ь	Albany K		,		Sept 28/46		
A Alleria	178	Charles Stocken	12	р	E. wein K				Sept 15/46	.,	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
-	179	Josie Stocken	.9	ь	E. main K	** n **			Sept 15/46		
1	180	Alex Georgekish	11	ь	Rupert's K	, i	1112 1120		Oct 1/46	92 5	Amount of per capita grant due 2 for Quarter.
8/	181	Louis Whisheychen	6	Ъ	Rupert's K	Constant and the second	,		Sept 5/46	92 5	60 / / / / / / / / / / / / / / / / / / /
Artistic po		TOTALA		88	TOTALS 10	8 3 3 2 2	3		TOTALS	2576 137	5
		TE-Additions to be correctly	made	and er	itered at the foot of column	arninder bekendige zo				-townstance brown	to the second se

### REPORT of the Bishop Horden Nemorial School at Moose Factory on Reserve for Quarter ended Per ember 31 Per proper of the Bishop Horden Nemorial School at Moose Factory on THANDEND PROPERTY OF THAND OR THUNK PROPERTY OF THAND OR THUNK PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPERTY OF THAND OR THE PROPE TYPE OF THE PROPERTY OF THE PROPE TYPE OF THE PROPERTY OF THA	ROORESS, ETC., REASON FOR ABSENCE E, WHETHER AUTHORIZED DE NOT
CLAM ON NUMBER NAMES OF PUPPLS ADDRESS Sept 30/45	ROORESS, ETC., REASON FOR ABSENCE E, WHETHER AUTHORIZED DR NOT
## ALDER OF FURTH AND BOY OF THE PROPERTY FRESHIVE FRESHI	E, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
### RAMES OF PUPPLA **NOTIFIED TO THE PROPERTY OF THE PROPERY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY	E, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
Brought forward 28 10 8 3 5 2 2 2578 1375 182 John Wesley 10 b Albany , 6 Sept 30/45 92 34 Abed 111 days 183 Ceorge Stewart 10 b Oli factory , Nov 22/46 40 20 Late in enter 184 Freddie Blackned 9 b Old suctory , Dec 21/46 11 0 Oli Rose Wesley 15 6 Albany , Sept 7/40 92 54 Oli Beulah Kapasheshesit 15 8 Rupert's , Sept 7/40 92 45 Ill days abserved a sept 184 Bellen Lazarus 185 Albany , June 9/41 92 53 Oli Bellen Mark 11 6 Loose , Aug 9/42 92 51 Oli Belleah Mark 11 6 Loose , Aug 9/42 92 51 Oli Belleah Mark 11 6 Loose , Aug 9/42 92 51 Oli Belleah Mark 11 6 Loose , Sept 5/21 92 42 Ill days abserved will be supported by the sept 5/21 92 53 Oli Belleah Mark 11 6 Loose , Sept 5/42 92 53 Oli Belleah Mark 11 8 Albany , Sept 5/42 92 53 Oli Belleah Mark 11 8 Albany , Sept 5/42 92 53 Oli Belleah Mark 11 8 Albany , Sept 5/42 92 53 Oli Belleah Mark 11 8 Albany , Sept 5/42 92 53 Oli Belleah Mark 11 8 Albany , Sept 5/42 92 53 Oli Belleah Mark 11 8 Albany , Sept 5/42 92 53 Oli Belleah Mark 11 8 Albany , Sept 5/42 92 53 Oli Belleah Mark 12 8 Loose , Sept 10/43 92 50 Oli Belleah Mark 12 8 Loose , Sept 10/43	. y.
Brought forward 28 10 8 3 5 2 2 2576 1375 182 John Wesley 10 b Albany , 4 Sept 30/45 92 34 Abed ill days corge Stewart 10 b Old factory , Nov 22/46 40 20 Late in enter Nov 22/46 11 0 0 0111 Rose Wesley 13 6 Albany , Sept 7/40 92 54 0112 Beulah Kapasheshesit 15 2 Rupert's , Sept 7/40 92 45 Ill days absorbed in Scileena Lazarus 15 2 Albany , June 9/41 92 53 0124 Helen Martin 12 6 Loose , Sept 7/41 92 41 Ill days absorbed in Scileena Mark 11 6 Loose , Aug 9/42 92 51 014 Mary Wesley 11 8 Albany , Sept 5/21 92 42 Ill days absorbed in Scileena Scileana Scileana Scileana Scileana Scileana Scileana Scileana Scileana Scileana Scileana Scileana Scileana Scileana Scileana Scilena Scileana Scileana Scileana Scileana Scileana Scileana Scileana	
182 John Wesley	
Nov 22/46	s out of maha-1
184 Freddie Blackned	
0111 Rose Wesley 13 g Albany , Sept 7/40 92 54 0112 Beulah Kapasheshesit 15 g Rupert's , Sept 7/40 92 45 Ill days absertion of the sept and sept 15 g Albany , June 9/41 92 53 0124 Helen Martin 12 g Loose , Sept 7/41 92 41 Ill days absertion of the sept 11 g Albany , Sept 5/21 92 42 Ill days absertion of the sept 11 g Albany , Sept 5/21 92 42 Ill days absertion of the sept 15 g Rupert's , Sept 5/42 92 53 0152 Daisy Jeffries 15 6 Moose , Sept 10/43 92 54 0155 Laura Allesappi 12 g Moose , Sept 10/43 92 50	. 1116
Oll2 Beulah Kapasheshesit 15 g Rupert's , , Sept 7/40 92 45 Ill days absert of the second sec	
0115 Eileena Lazarus 15 g Albany , June 9/41 92 53 0124 Helen Martin 12 g Loose , Sept 7/41 92 41 Ill days abse 0146 Elizabeth Mark 11 g Loose , Aug 9/42 92 51 0146 Mary Wesley 11 g Albany , Sept 5/21 92 42 Ill days abse 0149 Wlizabeth Gilpin 7 g Rupert's , Sept 5/42 92 53 0152 Daisy Jeffries 15 g Loose , Sept 10/43 92 54 0153 Laura Allesappi 12 g Loose , Sept 10/43 92 50	orto francisco
0124 Helen Martin 12 g Loose , , Sept 7/41 92 41 Ill days abset 0146 Elizabeth Mark 11 g Loose ,	ande Tiom Class
0146 Elizabeth Mark 11 g Loose , Aug 9/42 92 51 0144 Mary Wesley 11 g Albany , Sept 5/21 92 42 Ill days abse 0149 Whizabeth Gilpin 7 g Rupert's , Sept 5/42 92 53 0152 Daisy Jeffries 15 g Loose , Sept 10/43 92 54 0153 Laura Allesappi 12 g Moose , Sept 10/43 92 50	
014 Mary Wesley 11 g Albany , , Sept 5/21 92 42 Ill days absected on the second of the	ant irom classes
0149 Whizabeth Gilpin 7 & Rupert's , , Sept 5/42 92 53 0152 Daisy Jeffries 15 & Moose , , Sept 10/43 92 54 0153 Laura Allesappi 12 & Moose , Sept 10/43 92 50	
Oloz Daisy Jeffries 15 6 Moose , Sept 10/43 92 54 . Olos Laura Allesappi 12 6 Moose , Sept 10/43 92 50	nt from classes
0155 Laura Allesappi 12 g Moose , Sept 10/43 92 50	-
0155 Plan 05-10/45 92 50	942.5
Sent 10/4% 92' 50	An Ang
Ol56 Marie Johnstone 10 C 7 Communication of the Co	rn to School until
Ol58 Mary Nickoshie 10	not on last rept.
Ol62 Hannah Goodwin	
Ol63 Climey Koosees 2	i classes
0164 Elsie Toosees	40.0
Ol69 Hettie Vinitary 20	chool from Mospital
0172 Mary Georgekish 18	of November
0174 Laura Moses 9 C Total number	r of days in Quarter
0175 Mergaret Namagoos 9	ent from classes imber of days pupils in
0177 Barbara Sutherland 7	ring Quarter
0180 Emily Wesley	ent from School
Ol81 Christie Wesley	ndance of pupils
0183 Marioric Sutherland 30	HAVE THE PARTY OF
D 0184 Florence Cheechoo	capita grant due
Sept 1/45 77 39 & later died	Hognital Dec 18th
NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.	Hospital Dec 18th Dec 24th.

REPORT of the Bi	*********************	Memorial	Agency School	N RESIDENTIA				ζ ,,,	
С		1	Seno	n at			Reserve	for Quarter e	ended December 31/46
		1	ALL STATE OF THE PROPERTY OF T	CLASS OR STUDY	STANDING IN		h .	ATTENDANC	
	OF POPELS	AGE BOY	GIRL BAND OR RESERVE		High School	TRADE OR OTHER TO TRADE OTHER TO TRADE OR OTHER TO TRADE OR OTHER TO TRADE OR OTHER TO TRADE OR OTHER TO TRADE OR OTHER TO TRADE OR OTHER TO TRADE OR OTHER TO TRADE OR OTHER TO TRADE OTHER TO TRADE OTHER TO TRADE OTHER TO TRADE OTHER TO TRADE OTHER TO TRADE OTHER TO TRADE OTHER TOT	DATE OF S ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter Quarter	5
Brought i	forward		24 .	16 17 8 9 3 2	i ro√ima € -		and the second	4881 25	
0185 Eve Ricks	ard	8	g Moose	•		A NEW TO SERVE	Sept 1/45	a man a congresion	A series to copy teams to the series of the
0187 Daisy Goo	odwin	12	g Moose	,	W 1 Ay 41	4 4 4 M	Mar 7/46		32 To hospital Dec 3rd
0189 hary Ann	Mark	8	g Loose	* among w 77	and the second second	a example	Sept 9/46	my my	The Electric and the Control of the
0190 Annie Die	amond	9	g Rupert(s	,		The second second second	Sept 10/46		41 Ill days absemt from classes
0191 Marion Ke	atapaituk	8	g Rupert's	,	1000		Oct 1/46	1	54
0192 Winnie Ja	acob	9	g Rupert's	,		24757 6.7 1	Oct 1/46		W M H Street Cont.
Ol93 Emily Jac		6	g Rupert(s	,		2 11 (4) 403	Oct 1/46		43 Ill days absent from classes
0194 Marion Mo	(Hester)	9	g Rupert's				Oct 1/46	ESTERNISH THE	50
0195 LottieSut	therland	13	g Albany	,	m	** 11 *** *** *** *** ***	Sept 28/46		52
Ol96 Iza Cheez	zo	12	€ E. Wain	,			Oct 31/46		54
)0197() Beatrice	Wesley	14	g Albany	,			Sept 30/46		Dismissed to mental home her a
0197 Sarah Ses	alhunter	13	g Ft. George	,	,		Dec 3/46		25 6th
The base of					'	1 1 0 DEX.	Dec 3/46	, ea	10 Received from Hospital
TALES .									
4								E * W =	
A Province of the Co.					*				
Wa C 2 1 11 A									*
							35 14 14		
Maria.									
AND							=		A. J. A. S. S. S. S. S. S. S.
Product and additional papers, sy					1 10 0		Le la carrilla a		TOTAL number of days in Quarter 92
The appropriate transaction and the same of the same o						·	t and y and y		Aggregate number of days pupils in residence during Quarter 838
				1 12 116 2		to a second to the same to	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	5 M M + 21 V SV M	residence during Quarter 5838
The second selected absence of the second se				* ** ** = ** - ** - **	The same of the sa	THE RESIDENCE OF THE SAME AND A PARTY.	* As a company of a second of the second of		AVERAGE attendance of pupils 63, 462
en de servició de la compansión de la co				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	I I am the formation of	Mark Service and the America Company of the Service Se	Ph. In the contraction of the contract of the	were the constraint of the control of the	during Quarter 65-6 63,761
there was a supposed in the suppose was margin to some suppose with a transfer of the suppose			/	A SECTION OF SECTION O	e con a game game				AMOUNT of per capita grant due
	have a large of the same		36 N	23 20 9 10 3 2			i in the second	5838 304	Amount of per capita grant due for Quarter \$3280.00 s
	TOTALA		110						63.46x 50 = 63,7300
No. a. Addition	to be correctly ;	nade and ente	red at the foot of co	duma.	Las audicidentes	and the second second second	TOTALS		63.46 x 3.75 - 6 237.78
		N Constitution	- A						3,4

ames Bey

School at Mose Factory
On Reserve for Quarter ended Merch 51st 1947

A CANADA	HAMES OF PUPILS	AOR	E BOY OFF BAND OR	CLASS OR STUDY	STANDING IN				ATTE	NDANCE .	
			BOY GIRL RESERVE		High School	TRADE OR OTHER INDUSTRY	tember of los	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total	Total	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED O
F-627	Peter Cheechoo	15	b koose	e + Lu, s	7	and marked to be a marked	2.6	1	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	days small attracted in class-room during Country	le de la companya de
4	Sampson Aoostan	15	b loose	5	1	Carpentering		Aug 30/39	Territoria de la companya della companya della companya de la companya della comp	58	
	Lawrence wark	13	b . Jose	2	,	Carpentering		3 (-2)(-2)	4	56	And the second process of the second process
	Eddie utherland	8	b .000e	3	H Sa + 2 m	Carpentering	20	Oct 14/41	والمناب المناب المنافية		Absent from classes with cut
	James Sutherland	14	ಕ್ರಾಂಥ ರ		* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	A		Oct 28/41	200	61	
	George Mark	14	b Lepse	4	in a ser	Carpentering	1 % April # 1 1 ava	Oct 28/41	90	59	
	William Cheechoo	15	b003e	3)	Carpentering	28	Aug 9/48	90 🗸	58	S. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C.
	Billy Kickoshie	lä	ಶಿಜ್ಞ ರಂ ರ	4		Carpentering	24	Sept 10/43	3 90 V	59	was trained to the second of t
A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	Robert Vincent	15	b2056	The second of th	,	Carpentering	28	Sept 11/43	901	61	And a market part of the control of
	lifford Theezo	9	b vii emotory	6 2		Cerpentering	28	Sept 10/43	90	56	A STATE OF STREET, STATE OF ST
	iorace Jeffries	7	33		,	and the same of th		Sept 17/44	90	60	And the second s
2	badiah Wesley	11	b -4lbeny	1			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	June 16/45			In hospital 4 days of this quarter
the same of the sa	ames Cheechoo	17		2	•			Aug 13/45	90	61	idarter tar tays or cars
1507 1800	avid Blackned	9	b Addise	4	,	Carpentering	. 28	Aug 17/45	90 🗸	59	2007 (A. 200
162 Je	ames Small	14	alert's H.	2				Aug 28/45	90 -	61	and amount of the second
1 63 wi	illie Small	18	c supert's H	3	110.22	Cappentering		Sept 1/45	90*	61	Angeline (An allegations) (A
100000	indberg Louttit	6	S Rusert's H	4		Cerpentering		Sept 1/45	90		general surgest out the second surgest of th
(3000	lifford Blackned	o o	c salberty	2	•			Sept 1/45	90	60	MATERIAL CONTRACTOR ASSESSMENT AS
Change of the state of the	enry Cowboy	2	b Clarectory 1		,	* *** ** *** ** * **** **** ****		the same that control one is the control of	بنيز سكنست دارد	61	CONTRACTOR OF THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE
7.3	ames Visitor	- E	b dupert's H. 1	1	•	***************************************		Sept 1/45	90	60	
100	imuel Temetuk	7	t Cld Factory 1	1		E B	· ****	Sept 5/46	90	61	55
THE PARTY OF THE P	eter Sutherland	15	a Glu rectory 1	1	,	And the same of the same	ATT A	Sept 5/46	90	61	
	hn Sackanay	10	G Albany	2		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	manife a series is as	Sept 17/48	90	59	TOTAL number of days in Quarter
	The state of the s	7	b Albany 1	1	<u>.</u>			Sept 28/46	90	60	And 3 (4)
	seph Sackanay	12	b wlbany l	1			the state of the s	Sept 28/46	56	33 D	Accessors number of days pupils in
T. Park Control	larles Stocken	12	b b. wain 1	The same of the same and the same of the s	4	Carpentering		Sept 28/46	90	60	
-	sie Stocken	9	b ž. main 1			Train and the		Sept 15/46	80.	-61	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
7 - A 1981 - 101	usi Whiskeychan	6	b Rupert's H. 1			A		Sept 15/46	90 🗸	44 Q	uite ill
BK _ 30	br Vesley	10	and the same of th					Sept 5/46 9	B	31 D	Assume of per capita grant due n homeolecte on Jan 17
The state of	TOTAL	Ā	Albany 1 28 rorata 1 nd entered at the foot of col			AND THE RESERVE OF THE PERSON		Sept 30/46	/	al to	

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL OF A PRICE & DECERN

James Bey Agency

School at Moose Factory

On Reserve for Quarter ended March 31st1947

					OR STUDY	STANDING IN CLASS		ATTENDA	
	HAMES OF PUPILS	AOE B	OY GIR	BAND OR RESERVE		TRADE OR OTHER	DATE OF RHITRANCE TO	Total	TOTAL REMARKS AS TO PROGRESS, ETC. PEASON NAME.
ares.	, JÖGE					Very Good	g school	Constant of Constant of Constant of Constant of Constant of Constant of Constant of Constant of Constant of Constant of Constant of Constant of Constant of Constant of Constant of Constant of Constant of Constant of Cons	DATE-OF ABSENCE, WHETERS AUTHORIZED OR NOT
	(7.8)	man examina	28		11 6 3 4 2 2		\$ 50B A A A A	2486 2476	189
250	George Stewart	10	b	Old Factory	and the same of th	•	Nov £2/46	ા90 '	40 Seriously ill
184	Freddie Blackned	9	b	Old ractory	,		Dec 21/46	90 /	.60
-	Rose Wesley	13	8	Albany	Contract of the second of the second of		Sept 7/40	90	58
	Beulah Kapasheshesi	t 15	£,	Rupert's H.	6	•	Sept 7/40	90	61
	Eileena Lazarus	15	8	Albehy	4	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	June 9/41	90	59
4	Helen Martin	12	g	1.0038	4	1 14 man and a same of the sam	Sept 1/47	90	. 58
2.	Elizabeth Mark	11	S	Loose	4	The same of the sa	Aug 9/42	90	61
W	Elizabeth Gilpin	7	2	Rupert's H.	2	The second section and section and section and section are sections as the second section and	Sept 5/42	90	59.
GAT STATE OF	Mary Wesley	11	g	albany	3	The second of th	Sept 5/42	90 1	60
THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	Daisy Jeffries	15	8	Moose	3	to a manufacture of the control of t	Sept 10/43	90	61
0153	Laura Allesappi	12	€	Loose	3.	The second section is a second section of the second section of the second section is a second section of the second section of the second section is a second section of the second section of the second section sec	Sept 10/43	90	On March 15 Laura suffered an 50 accident to her rt.hand and
0155	Elora Cheechoo	10	8	i.oose	-3	AND THE SECRET AND AND AND AND AND AND AND AND AND AND	Sept 10/43	90	OH Drs. Orders went to Cochrene
0156	Marie Johnstone	10	8	Ft.George	2	the state of the s	Sept 2/43	90	61 for hospitalization on the 17th
0158	Mary Nickoshie	. 10	45	Loose	.3	The second of the second case (see the second seco	manage - 1 and a few and a second second second second second	Mark the Street of Street or St.	FT N. 1993 Phone of the sensory yield in the party of the first of the house of the sensory of t
0162	Hannah Goodwin	9	ê	Albony	2	the same of the sa	Sept 11/43	90 🗸	61
0163	Climey Koosees	9	2	Albany	1	The second secon	Jan 19/45	90	60
0164	Elsie Koosees	11	6	Albany	2	the second secon	Aug 1/45	90	60
0169	Hattie Visitor	13		E. Lain	· winner or or or	- 171 h	Aug 1/45	90	59
0172	Mary Georgekish	12		Old Factory	2		Aug 17/45	90	. 56
0174	Laura Moses	9		Rupert's H.	2		Aug 23/45	90	60 (
0175	Margaret Namagoos	9		Supert's H.	or two two landers is a con-	<u> </u>	Aug 28/45	90	59. Total number of days in Quarter
0177	Berbera Sutherland	7			2		Aug 28/45	90	AGGREGATE number of days pupils in
01.80	Rmily Wesley	10		Albany ,	The same of the sa		Sept 1/45	90	56 residence during Quarter
0181	Christie Wesley	9		* W14, 114	2	•	Sept 1/45	90	59 AVERAGE attendance of pupils
经产品的经济工作。	Mirlorte Sutherland			Albany	2		Sept 1/45	90	61 during Quarter
(2) 网络伯里亚岛	Sre 31 clared	B		Moose	3		Sept 1/45	90	60
016	Pales Goodella	Electric Control		Moose	2 2		Sept 1/45	53	54 hospita Gurde b. 6
		12	8 0 25	Moose			May 1/4a	90	
		Personal designation of	entered		18 15 4 90 5 2		THE PARTY OF	and the	





Age

PCRI of the Bishop Horden Sch

			School	at Moose Factory	a. on	The second secon	<u> </u>	N. J. D.	serve for D	the model is
		k). 4	*************************************	CLASS OR STUDY	STANDAR					rter ended Feron 3ast., 1949
	NAMES OF PUPILS AGE	NOY GIR	BAND OR	- STODY	STANDING IN		11		ATTEMPANCE	
		11	RESERVE		4 0000 A	TRADE OR OTHER INDUSTRY	0.0	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total Tr	DATE OF THE PROPERTY ATC., MEANING FOR
***********	TOOHOS	J. P. L	1.5	TATE OF THE PARTY	E 3 8 1 1		T A		Total Tets number of member days pupil a restitues during Quarter Quart	DATE OF ABSENCE, WHETERS AUTHORISED OF MAN
	7 11913	30 2	5	15 16 9 10 5 2	- 1		308	TANA	48 7 9 264	a the manufactual devices and the second of
	Mary Ann Merk 8	g	Moose	1	,		-55		10.90	
	Annie Diamond 9	8	Rupert's H.	I :	The state of the s	THE THE STATE OF STATE OF THE S		2		The second secon
	Marion Katapaituk 8	6	Rupert's H.	1	Trans	To the first against against anomaly and special late, the second and it supports		Sep 10/46		The same of the sa
	Winnie Jacob 9	g	Rupert'sH.	1	of the second state of the second party of	Same to me of a post of the property of the same	i-	Oct 1/46		59
	Emily Jacob 6	£	Rupert's H.	1	ساخ سوف د د	and the second of the second of		Oct 1/46	a contract address or the contract of the contract of the	31
	Marion Moleod 9		Rupert's H.	2.	****			Oct 1/46	the same of the same of the same of the same of the same of	30
	Lottie Sutherland 13	g	Albeny	3,	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	e annual a complete a large year to a set of the set of	11 1 7	Oct 1/46	90 5	the same and the s
1 No. of the London of the Lon	Iza Cheezo 12	g	I. Main	1.		The state of the s	32	Sep 28/46	90 6.	and an extended a factor of the temperature of the second control
(PS)	Sarah Sealhunetr 13	g	Ft.George	2:			. 1	Oct 31/48	and and the same of companies or wings	the same of the sa
/ol98	Alma Katapaituk 5		•	to the annual of	3 - 1 27-	notice to a foreign of as the day that we are pro-		Dec 3/46	90 6	alma was discharge
	CONTRACTOR OF THE REAL PROPERTY.	J		da elemento occasiono di		A Sec. 1 100 A 100		Mar 17/47	14 1 00	O Hospital and having no where to
				y management of	P. C. C.	or a man the last that the special points in		ten frank same en en	1 Tay 1 Tay	Alma was discharged from the O Hospital and having no where to stay until open water she was placed in school by the I.Ageht
	and the second second second			A Service Supplier to the service of	***************************************			tion to the state of the state	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
	NH I					Santania and the company and a service				
				with 1. (i)			1			
					n -	the state of the state of the state of	·			
	113.60				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	terror and the second of the second		10 10 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	The second secon	L.
				remer Per In		room a late of the late of the	:			The state of the s
						A T	i i			1
							f	yet 33		S
			20		-					TOTAL number of days in Quarter 20
	The second section of the second second section is the second section of the second section se		= (3)110			thereis are an				
	The state of the s									AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
			A 10 M NAS 0							5703.
1			w ³							Average attendance of pupils during Quarter
		9 (4E.FE.								
1		70	14.			1-14		A STATE OF THE STA		

		4					
							色色
		经 种种 经			1 232		
	2 2 3145	(B)(B)(B)(B)(B)(B)(B)(B)(B)(B)(B)(B)(B)(October Statement Ass	HEIR M.	25 16 0110		
ol89	Mary Ash Mick		Comment	Meone	R CHARLES TO SEC. TO		
12000	Aunis Dismond		Mr. Parks	Expert's H	And the state of the state of	1	
Macatalian	Merion Estheritus	nuit in	. 6	Rupart's B	12		
William St.	Minute Jetob	9	的传统与影响的	Rupert'sH.	BOOK SALES SEE STORY		, .
000350160000	Mariou Me-eod	9	拉拉克斯 拉斯拉	Rupert's H.	THE PARTY NAMED IN COLUMN		-
an contraction	Lettle Sutherland	13	公司	Albany	3		
5 22542500	Isa Cheezo	12		E. Mein	1.	11111	
10020000000	Sarah Seelbunutr Alma Katapaituk	13		Ft.George	2		1807 - N
		5		Rupert's H.		当中	
	Man de la Recorda			त्र विश्व के किया है। स्मी किया के किया है।			
-							10
						+++	
				10			
				Marie Control	4779		1
	sunda de la companya de la companya de la companya de la companya de la companya de la companya de la companya				一门计		提出
	1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -				-144		
				7			
	THE RESERVE THE PROPERTY OF	1 5 St	4			是四點經過	旋瓣

Beaver

Tra_ping

Durin the first quarter of the year 1947 the below entioned pupils, under the guidence of Daniel Sailors (Indian of Loose Sectory), referived instruction in Indian methods of taking beaver and winter wood life generally, This took place over a traj-line granted to the pupils of the School by the General Expervisor, Fur Developments, I.D. The boys left the school (three each week) friday morning and returned sunday noon. This absent from the school they were under the direct supervision of their instructor. Food and belding was supplied by the School and the other equipment by the local Indian Office. Each boy experienced tends in the bush during the quarter.

So -	
10 Beaver for	_

	Tur Tit
103 104 121 125 127 135 136 153 137	Peter Cheechoo Sampson Koostan Lowrence Mark James Sutherlan George Mark William Cheecho Billy Mickosile James Cheechoo Robert Vincent

Henry & Eook

Assistance during Quarter

Arabias of the State of the Sta

A Property of the Party of the

	INDIAN ROSSENTIAL	2 SUFF			
	School at the second state of the second state				
	The second second		Reserve for Quart	Comment in the state of the comment of the comment of the comment of the comment of the comment of the comment	19
	OR STUDY	STANDENG IN CLASS	1 3 Arrespondent		
KAMES OF POPELS AGE BOY OU	RL RESERVE	TRADE OR OTHE	DATE OF THE LOCAL PROPERTY AND ADDRESS TO AD	REMARKS AS TO PROGRESS STC., REASON FOR A	BEER
Y CAL SCHOOL	. · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	4 . 8 2 2		DATE OF ASSENCE WHETHER AUTHORIZED OF	HOT :
DE Peter Chesches 15 b	Moo se	Carpenter inc		to the second se	
st Same Koestan 16 b	Moese 6		September Section 1		
211 Legrence Mark 13 b	Moose 2	, Garpentering			
S4 Each Sutherland 8 b	Mose 3	Carpentering			
25 James Sutherland 14 b	Moose	the state of the s		sickness	
27 George Mark 14 b	Moose 4	, Carpentering	THE RESIDENCE OF THE PROPERTY OF THE PERSON		
35 William Cheechee 16 b	Mc se 3	Carpenturing	EW LOS A LOS HOLDERS		
Se Rilly Nickeshie 12 b	Moo se	, Carpentering	and the state of t		
37 Rebert Vincent 16 b	Moose	, Carpentering		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
45 Clifferd Cheezoo 9 b	Old Factory 2	. Carpentering	32 Sept10/43 91 56	- Lander and the same of the s	
Borgoe Jeffries 7 b	Moose 1	For the second section of the section of the section o	Sept17/44 91 55		4
Obadiah Wesley 11 b	67.5	The second section of the second section of the second section	June18/45 91 45	sickness	
James Cheechoo 17	Moose	All the second section of the second section in the second section is a second section of the second section s			
59 David Blackned 9 b	A PART THE PROPERTY OF THE PARTY OF	, Carpentering	The second of the second second in the		
James Small 13 b	Rupert's H 2	to the state of the same of th	Aug 28/45 9154 56		
65 Willie sSmall 14 b	Rupert's H 3	, Carpentering	28 Sept1/45 91 52		
Lindberg Louttit 8 b	Rupert's H	, Carpentering	28 Sept1/45 91 56		
66 Clifferd Blackned 8 b	Albany 2	المردشين أناس المستنان المستان المستنان المستنان المستان المستان المستان المستنان المستنان ال	Sept1/45 91 56	in and the second seco	
Mary Cowboy 8 b	Old Factory 1	and a company of the country for the country of the	Sept1/45 91 55	7 P. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C.	
372 James Visitor 7 b	Rupert's H 1		Sept5/46 25	went home Open 23	
Sharel Prestuk 13 b	Old Factory 1	and what become the control of the control of	Sept5/46 91 51	**************************************	
Peter Sutherland 10 b	Old Factory 1	•	Sept17/46 91 56	Toral number of days in Quarter	
	Albany 2		Sept28/46 91 56	AGGREGATE number of days pupils in	1
	Albany 1		Sept28/46 91 58	residence during Quarter	
	E. Main 1		Sept15/46 91 26	bad knee	3
	R. Main 1	•	Sept 15/48 91 56	AVERAGE attendance of pupils during Quarter	
以此次 的 是是一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一			50905/65 91 52		2
The state of the s	Albany 1		Beg/450/46 61 85	Assourt of per capita grant due	

		Agency		L SCHOOL OLARY		
old OPT of the Blakep Hords	***	School	at Lotery	on.	Reserve for Querter e	4-1-4-4-50-14V
		-1	CLASS OR STUDY	STANDING IN	ATTENDANCE	
HAMES OF PUPELS	AGE B	OY GIRL BAND OR RESERVE		TRADE OR OTHE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR
And the second s				High		DATE OF ABBENCE, WHETHER AUTHORIZED O
		28	11 6 4 3 2 2	and the second s	340 2408 1458	teration of the second section of the second
M Preddie Blackned	9 1	o Old Factor;	y 1		Dec21/47 61 55	A Company of the Comp
Rose Wesley	13	g Albany	41	, Sewing	36 Sept#3/40 918 46	and administration of the part
12 Boulah Kapasheshes	sit 16	g Rupert's H	6	, Sewing	38 Sept7/40 91 55	The state of the s
15 Eileena Lazarus	15	g Albany	4	Sewing	36 June9/41 91 54	
124 Helen Martin	13	g Moose	4	Sewing	36 Sept1/4% 91 56	
146 Elizabeth Mark	11	g Moose		Sewing	36 Aug9/42 91 56	
49 Blizabeth Gilpen	7	g Rupert's	2	Sewing	20 Sept5/42 91 54	To be the same of
48 Mary Wesley	11	g Albany		, Sewing	36 Sept5/42 91 56	
52 DeisyJeffries	16	g Moose	4	, Sewing	36 Sept10/43 91 54	
53 Laura Allesappi	12	g Moose	A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH	. Sewing	36 Sept10/43 91 41]	cospital maw 17 - Ret -
55 Flora Cheechoo	10	g Moose	3	, Sewing	20 Sept10/43 91 50	
56 Marie Jenstone	10	g Ft, George	2	Sewing	20 Sept2/43 91 55	
Mary Nickoshie	. 10	g Moose	3.	, Sewing	36 - 1 11/43 91 56	The state of the s
62 Hannah Goodwin	9	G ,Albany	2	, Sewing	20 Jan19/45 91 50	To propose the second of the s
Climay Koosees	9	g Albany	.1	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Aug1/45 91 32	
Elsis Koosees	11	g Albany	2	, Sewing	36 Augl/45 91 56	interior in the minutes were
69 Hattie Visitor	13	€ E. Main		, Sewing	36 Augl7/45 91 48	
72 Mary Georgekish	12	g Old Factory	2	Sewing	36 Aug23/45 91 55	WARRED TO AN ARABA . P
74 Laura Moses	9	g Rupert's H	2	Sewing	20 Aug28/45 91 56	
75 _ Margret Namagoos	9	g Rupert's H	2	, Sewing	20 Aug28/45 91 56	TOTAL number of days in Quarter
Parbara Sutherland	7	g Moose	1		Sept1/45 91 56	
Teally States	10	g Albany	2	, Sawing	20 Sept1/45 91 56	Acceptedate number of days pupils in residence during Quarter.
<u>I de la companya de la companya de la companya de la companya de la companya de la companya de la companya de</u>	9	. g Albany	2	Berline	20 Sept1/45 91 55	
Section Authorism	12	g Moose	.	Service	26 Seps1/46 91 56	Average attendance of pupils during Quarter
	9	g Moose	2	, Saulne	20 Bep\$3/46; 93 55	
d by Books	18	g (Albany		Sent se	36 By7/66 97 58	Absorat of per capita grant due
THE REAL PROPERTY.	8.	g Moose	1		Section 1	
		9 26	15 10 The 2			

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN ORT of the Bishop Borden School at Boss Pactory Reserve for Quarter ended 30th/47 ATTEMDANCE RESERVE 29 26 15 16 7 12 3 2 4939 2890 \$190 Annie Diamond g Rupert's H 1 Sept10/46 91 0191 Marion Katapaituk g Rupert's H 1 Oct1/46 91 52 0192 Winnie Jacob g Rupert's H 1 Oct1/46 0193 Emily Jacob g Rupert's H 1 Oct1/46 0194 Marion Hester g Rupert's H Sewing 20 Oct 1/46 0195 Lottie Sutherland g Albany Sewing 36 Sept28/46 0196 Iza Cheezoo g E. Main Oct31/46 70 o Discharged to hospital 9197 Sarah Sealhunter g Ft. George 20 Dec 3/46 0198 Alma Katapaituk g Rupert's H / Mar17/47 91 TOTAL number of days in Quarter..... AGGREGATE number of days pupils inresidence during Quarter 5.737 AVERAGE attendance of pupils 63.04 during Quarter Assourt of per capita grant due

Agency

REPORT of the Horden (Moose Fort Indian School) School at Moose Factory on Reserve for Quarter ended September 30, 1947 19

		determinations.	and on an extended and an	TAND OF	CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS			ATTRINO		
22/00/05	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY GIRL	BAND OR RESERVE	7 7 7 7 7 7	Righ School Very Good Good Good	TRADE OR OTHER 3 5 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total member of days pupil in residence during Quarter	Total sumber of days pauli attended in chase-room during Genter	REMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABBENCE, DATE OF ABBENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
Telde _	Peter Cheechoo	15	b	Loose		W W 4		Aug30/39	92	20	Typhoid Sep 30
D 104 S	Sampson Koostan	16	b	Loose	s, such approximately the second seco		,	Aug31/39	62		Graduated
121 L	Lawrence Mark	13	b	Moose	* · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	n		Oot14/41	92	20	
124 E	Eddie Sutherland	8	ъ	Loo se	*	***	J	Oct28/41	92	21	
125 - J	James Sutherland	15	ъ	Loose	a to the second was decreased analysis of	n n		Oct28/41	92 V	1 50	
127 G	George Mark	15	b	Moose	The state of the s	#F (g)	to a section of the contraction of the section of t	Aug9/42	92		8.
P 135 W	William Cheechoo	16	b	Moose	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		A STATE OF THE PERSON AND A STATE OF THE PERSON NAMED AND ADDRESS OF THE PERSON NAMED AND ADDR	Sep10/43	62	in the second	Graduated
D 136 B	Billy Nickoshie	12	ь	Moose			MATERIAL TO SEE STATE OF THE PARTY OF THE PA	Sep11/43	62		Left to attend day school
D 137 R	Robert Vincent	16	ъ	Moose			the state of the s	Sep10/43	62	<u>.</u>	Graduated
143 C	Clifford Cheezo	10	b	Factory R	?	**		Sep17/44	92	21	oracua cou
<i>P</i> 147 H	Horace Jeffries	7	ъ	Moose	19	1 4.5 (March Amarican gara) (14.5 m)	The state of the s	June 16/45	1	Lines	moved away
148 0	Obadiah Wesley	12	ъ	Albany	The same of the sa	** ***********************************		Augl3/45	92	20	moved away
	James Cheechoo	17	ъ	lioose	11 Saladd Salad per sering parally as 1 / 12	11 13d (\$00000) = ee (ee) = \$000 as		Aug15/45	62	_ ==	
	Edward James Visitor	11	ь	Factory .R	D 11	17		Aug17/45 Aug17/45	1	20	re-entered after skipp
155 0	Oliver Visitor	9	ь	Factory R	The state of the s	e e e e e e e e e e e e e e e e e e e		i. Similari	30	20	of term '46 re-entered after skip
	Harry Stewart	13	ъ	Factory R	/	······································		Aug17/45	30	/ 21	of term '46 re-entered after skip
1 5 75 4 1	Day id Blackned	10		Rupert's	A to the state of the second section of the section of the se	20 A STATE OF THE		Aig17/45	30	21	of term '46
	James Small	13	ū	Rupert's	A second and the seco	77		Aug28/45	92 7	12 /	ill with cold
Jan 1 . 1 . 1	Willie Small	14	-	Rupert's	The Committee and address consideration to the	1		Sep 1/45	92		
	Lindberg Louttit	8	h.	-				Sep 1/45	92"		
Photograph of the state of the	Clifford Blackned	9	h	Albany	The state of the s	11		Sep 1/45	68	Ca 14 1 2 2 1	Moved away
	Henry Cowboy	. 8	h.	Blatory R	The second of the second name of	,	The second secon	Sep 1/45	92	10	I Novacidimied of days in Quarter
在1980年前198	James Visitor	8	, 0	Rupert's	1 Million of the same and the s			Sep 5/46	كمفر		Failed to return AGGERGATE number of days pupils in
Pal believed to be the second	Samuel Tamatuk	13		Factory R	The second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the sectio	*		Sep 5/46	92	1. 1. 2 3 to 10	residence during Quarter
HANGE AND DECEMBER	Peter Sutherland		1911 T. J.	Factory R	i. n	"		Sep17/46	92	1	And a state of punits
SEASON STORY	Joseph Sad may	10		albany		*	ENDINE SELVENIE DE L'EST	Sep28/46	68		AVERAGE attendance of pupils fai keding Queet upp
BERTHAM STATE OF THE STATE OF T	Charles Stocken	12		albany		₩ .		Sep28/46	68		Failed to return
第三人称形式	Jesie Stocken	12	in the second second	E. Kain	•			Sep15/46	52		Amount of per capita grant due Fai lad Centeraturn
	The same of the sa		b	E. Lain	3+ 4710 = -2	2 - i		Sep15/46	624	WINDLESS OF THE PARTY OF THE PA	Failed to return
-	TOTALS	PARTY.	28	TOTAL	us 16 Claratom P	Pupilo 1		TOTAL	2080	318	

MOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of columns



Agency

School at REPORT of the Reserve for Quarter ended STANDING IN TRADE OR OTHER DOT OURL PEREPUE INDUSTRY DATE OF AMERICA, WHETHER AUTHORIZED OR NOT Take Good Brought Forward 16 classoon pupils 3/8 D 181 Louis Whiskeychan Rupert's H Sep 5/416 Failed to return · 182 John Wesley 11 ъ Albany 88 Sep30/46 Late in returning 183 George Strwart Factory R. 3 * Nov 2/45 88 Failed to return 184 Freddie Blackned 62 W Pactory R. In Dec 21/45 Failed to return 185 David Visitor 10 b Factory River 30 Aug 24/47 21 186 Harry Georgekish ъ Factory R Aug 25/47 30 30 187 Oliver Georgekish Factory Riv Aug 25/47 188 Roderick Georgekish 10. Factory R. 30 Aug 25/47 Taken to hosp. Sep.1 but will return to school later A 189 Walter boses Eastmain Aug 28/47 190 Robert Sutherland Albany Aug 30/47 Ill with cold 19 191 Zacchius Wesley 13 Albany Sep 18/47 193 Clifford Wesley 8 Albany Sep 27/47 193 Frank Archibald 24 New Post Sep 7/47 DI11 Rose Wesley Albany 12 Sep 7/40 Sewing Ill with cold 92 0112 Beulah Kapasheshesit 16 62 g Rupert's H Sep 7/40 Graduated 0115 Eileena Lazarus g Albany Sune 9/41 62 Graduated 6124 Helen Martin g Moose 1.2 Sep 1/41 Failed to return Repentered after missing term of '46 0140 Sally Meyapo g ! Eastmain Sewing 12 Aug 9/42 30 4 21 0146 Elizabeth Mark g Moose 12 Aug 9/42 Sewing 148 Mary Wesley g Albany 92 12 Sep 5/42 TOTAL number of days in Quarter 149 Elizabeth Gilpin Failed to return g Rupert's H Sep 5/42 62 152 Daisy Jeffries Graduate number of days pupils in g | Moo se Sep 10/43 62 4 0155 Laura Alleasppi 12 g Moose Sep 10/43 62 Failed to return Ol55 Flora Cheechoo 10 g Moo se Sep 10/43 62 0156 Marie Johnson 10 g It.George Sep 2/43 62 Failed to return Assourt of per capita grant due for Quarter 0058 Mary Nickoshie 10 g Moose Sep 11/43 62 0162 Henneh Goodwin 9 42 32 11---Albeny Jan 19/45 Failed to return 62 41 14 29 classison TOTAL 2859 545

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the loot of column

James Bay

Agency

	ndien School) School at Moose	on		R	serve for Quarte	ended Saptembar 30th 1947 19
	CLASS	OR STUDY STANDING IN CLASS			ATTENDANCE	
HAMES OF PUPILS AGE	BOY GIRL BAND OR RESERVE	High School Very Good Good Cook	TRADE OR OTHER INDUSTRY	DATE OF ENTRANCE TO	THE THE STATE OF T	REMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED
Brought forward Ol63 Climey Koosees 9	4/ /4 19 Albany	Classioon pupils	A	48	3359 2545	
D164 Elsie Koosees 12				Aug 1/45	30	Dismissed to hespital end of term
0166 Climey (Bella) Meyapo 11	Factory River		Sewing	6 Aug 1/45	82 14	Part of the second of the seco
	g Bestmain "	. =	Sewing 12	12 Aug 17/45	30 4 20	Left school Sep 20 Returned after missing term of '46
	g Pactory R. " *	,	Sewing	14 Sep 1/45	26 - 17	Late in returning also missed term '46
the second secon	g Eastmain			Aug 17/45	62	
0170 Annie Visitor 8	g Factory R "	n	Sewing	20 Sep 1/45		Failed to return Returned after missing
0172 Mary Georgekish 13	g Factory R		Sewing	12 Aug 23/45		term of '46
0171 Kathleen Meyapo 14	Factor River	17	Sewing			Returned after missing
0173 Dorrie Gilpin g	g Bastmain *	**		16 Aug 17/45		term of '46
0174 Laura Moses 10	g Rupert's H	# * .	Sewing	20 Aug 23/45	Section 1881	
0175 Margaret Namagoos 10	g Rupert's H	v militaria financia	Sewing	20 Aug 28/45	92 21	
O177 Barbara Sutherland 7		#	Sewing	20 Aug 28/45	92 21	The same separate and the same separate
Ol80 Emily Wesley	A complete section of the comp	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		SepSap 1/45	62	Failed to return
Ol81 Christie Wesley 10	g Aupert's H		Sewing	16 Sep 1/45		Ill with cold
0183 Marjorie Sutherland 12	to a make the annual and a pro-	The second of th	Sewing	17 Sep 1/45	92 19	
0195 Pro N.	g Moose			Sep 1/45	62 56	Failed to return
0107 0-4	g koose	n	Sewing	14 Sep 1/45		Late in returning
0180 V	g Albany	7		May 7/46		Failed to return
CARLES AND AND AND AND AND AND AND AND AND AND	g Moose	•	Sewing	20 Sep 9/46	92 21	-arred to Landle
0190 Annie Diamond 10	g Rupert's H	•	Sewing	20 Sep 10/45	11 136 61 11 11	
0191 Marion Katapaituk 8	g Rupert's H	y				
0192 Winnie Jacob	g Rupert's H			Sep 10/45		Failed to return
0193 Emily Jacob 7	g Rupert's H #	#,		Oct 1/46	62	Faithest sumbre studen in Quarter
0194 Marion Heater 10	g Rupert's H		Sewing	20 Oot 1/46	92 21	
ol95 Lottie Sutherland 13	& Albany		Sewing	18 Oct 1/46	92 18	Acceptance number of days pupils in Ill selicitocoduling Quarter
0196 Iza Cheezoo 12	a service of the serv			Sep 28/46	62	Failed to return
0197 Serah Sealhum ter 13	g Eastmain					AVERAGE attendance of pupils during Quarter
0100 /12	g Ft. George			Dec 3/46	62	Failed to return
0200	g Rupert's			Mar/47		Amount of per capita grant due Too to Caguto ratium
	Eastmein 6572-	the state of the s	Sewing	14 Aug 28/47		Typhoid Sept 29
NOTE - Additions to be correctly made as	1 41 TOTALS H6 Cla	ession Rupils		3A7 TOTALS	The Arm Property of the Control of t	

The same of the sa		75.		Agency							
REPORT of the Ho	rden (Moose F	ort Indian	Sch	ool) School	at Mosse Factory	on			serve for (Quarter	ended September 30th 1947
	NAME OF THE PARTY	-	****		CLASS OR STUDY	PTANDAMA IN					
NA NA	MER OF PUPILS	AGE BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	THE OWN TO STORY	STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	DATE OF SCHOOL	Total semble of days people in residence of darkers of	Total sumber of days puell attended in these room during Quarter	PEMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
Brought	fo rward	mountains a fin	41	,	44 Classion	jupils	THE PARTY OF THE P	32)	37/8/	843	
Deal Emily M		12	g	-astmain	- American		Sewing	12 Aug 28/47	30	18	Typhoid Sept 30
0202 Beatrio	o Moses	14	e	Eastmain		**	Sewing	12 Aug 28/47	50	19	COLOR STATE OF THE
0203 Annie H	lester	7	g	Rupert's H	K	*	Sewing	20 Aug 28/47	304	21	the second secon
0204 Sarah J	acob	9	g	Rupert's H	ı, K	•	Sewing	20 Aug 28/47	30 4	ź1	
0205 Marjori	e Kitchen	. 7	g	Rupert's H	K	H	Sewing	20 Aug 28/47	30	20	读 行
0206 Kathlee	n Weistche	6	g	Rupert's H	I. K .,	*	Sewing	20 Aug 28/47	30	21	1
0207 Frances	S Cowboy .	. 7	g	Rupert's H	I K		Sewing	20 Aug 28/45		21	ţ
0208 Mary Gi	ilpin = =	10				•	Sewing	20 Aug 28/47	·	21	
0209 Gladys	Sutherland	9	8	Albany	K	*	Sewing	20 Aug 30/4	7 30	19) ()
0210 Elsie		8	·g	New Post	*		Sewing 12	12 pSep 7/45	24	17	Late in entering
OZ11 Phyllia		12	g	Factory R	*	*	Sewing	12 Aug 28/4		18	
0212 Beulah		12	g	Factory R	# ·		Sewing	12 Aug 28/4	Í	21	2
1			·	·			restorio de la secola de la compansa	h	kat Si-		
AND ON					J 100 100			665 EEuc			• •
						1 2					%
				•			1 t		200 100 100		h
					AS 1 1 1 S	= 1)	\$\frac{1}{2} \tau_{\text{off}}
					a many may	1, 1967 - 1 1 1	THE WAY SHE COMMON TOUR STATE OF THE			i	* · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
1					The state of the s	-: -: -: -:	TALLY WEST TO THE ATTENDED TO STREET	e se di anno esta de la compansión de la compansión de la compansión de la compansión de la compansión de la co	pro-Monte Company of the	±	
	w ()(- 4: - 1 1 - 44					}	TOTAL number of days in Quarter 93
4		_ *			ger in minutes of		AND AND AND AND AND AND AND AND AND AND				Total Bullon of oil and an American
					CONTRACTOR OF STATE				1		AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
and the second s	* Wat 2 / M				the state of the s			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	1.35		547
and the state of t	A		*		1			1 1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2			AVERAGE attendance of pupils 59.49 during Quarter
All the state of t	28	, i =					and a second of the second second second				drains Ampres
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	To a distribution of							W 78.3	10 m	AMOUNT of per capita grant due for Quarter \$ 3983,60 \$
	e de la constitue de la companya de									(60)	and the second s
	TOTAL	44	53		33 10 19 5	2. jupils		527 TOTAL			5-9.49. X50.00= 2,974.50
NOTE LA	ltions to be conce	appetrance of	co in se	TOTALS							743-62
			en (er ec	at the foot of c	column. 7 /					1	3,941.21

James Bay

REPORT of the Horden (Moose Fort Indian School) School at Moose Factory

Reserve for Quarter ended September 30th 1947 19

REGISTER					BAND OR		CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	3		<u> </u>	ATTEN	DANCE	
NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE		IRL	RESERVE	Grade 1	* * * * * ; ; ;	High School Very Good Good Fair	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of he Trade or Que	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total annuber of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
r.	Brought forward	27	41 4	Y/		4	classion	pupils	A	321	British in a manage, 150 is	5781	863	**************************************
820	Dl Emily Moses	12		g	-astmain	27	×	*	Cand n		rom vejá s			
020	2 Bestrice woses	14		8	Sastmain		n		Sewing		Aug 28/47	30		Typhoid Sept 30
020	3 Annie Hester	7		g	Rupert's H	K		*	Sewing		Aug 28/47		19	10 8 · are
020	4 Sarah Jacob	9		В	Rupert's H	K		= =	Sewing		Aug 28/47	30 4	7	The court is not
020	& Marjorie Kitchen	7			Rupert's h				Sewing		Aug 28/47	30 4	21	
020	6 Kathleen Weistche	6			Rupert's H			"	Sewing		Aug 28/47	30 4	20	•
020	7 Frances Cowboy	7			Rupert's H			<u>"</u> :	Sewing	20	Aug 28/47	30	21	
020	8 Mary Gilpin	10			Factory R			7 . 14	Sewing	20	Aug 28/47	30	21	
	9 Gladys Sutherland	g				K		**	Sewing	20	Aug 28/47	30	21	8 = 5
	O Elsie Archibald	8			New Post	Α. #		**	Sewing	0.5	Aug 30/47	30	19	
	l Phyllis Gilpin	12			Factory R			* .	Sewing 12	12;	Sep 7/45	24	17	Late in entering
021	2 Beulah Visitor	12			Cactory R			n	Sewing	12	Aug 28/47	30	18	
				5	acout h u			n	Sewing	12	Aug 28/47	30	21	
										*		4)		

TOTAL number of days in Quarter. 93

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter

AVERAGE attendance of pupils during Quarter 59.49

AMOUNT of per capita grant due for Quarter 3,88,5,60

59.49.850.00 = 2,974.50 59.49.8 3.75 = 223.09 143.62

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

14

Agency

REPORT of the Bishop Horden Memorial

School at Moose Factory Ontario

Reserve for Quarter ended December 31st.1947 19

					CLASS OR STUDY	STANDING IN				ATTEMDANCE	rended December 31st.1947 19
NUMBER .	NAMES OF PUPILS	AGE	DOY GIR	BAND OR RESERVE		. 1 7 11	TRADE OR OTHER	2 2	DATE OF		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE.
	and the second s				Section of Assessment Section 1	Hah S Very G Good	INDUSTRY	Number Trade or	BCHOOL.	Total number of days pupil in rendering during Quarter Quarter	DATE OF AMERICE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
103	Peter Cheechoo	15	ъ	Loos e		å "			Aug.30/39	92 / 15	Typhoid Sept.30-Dec.lst.
121	Lawrence Mark	13	р	iloos e	* ************************************	n		1. A. J. S.	oct.14/41	92 54	J. P. S. S. S. S. S. S. S. S. S. S. S. S. S.
124	Eddie Sutherland	8	ď	Lloo se	n d	n)		3	Oct.28/41	92 7 53	
125	James Sutherland	15	р	l-o os e		u u	and the same of the same and the same and the same and the same and the same		oct.28/41	92 > 53	
127	George Mark	15	ь	loose	,	11					
143	Clifford Cheezo	10	ъ	Factory R.	8			1	Aug.9/42	92 53	the representation of the same
148	Obadiah Wesley	12	b	Albany	t m	tr .	V 1-777 100 100 1 100 100 100 100 100 100 10	1	Sept.17/44		
154	Edward Visitor	11	ъ	Pactory R.			and the second s	1. 9	Aug.13/45	92 55	Francisco (n. m. m. n. n. n. n. n. n. n. n. n. n. n. n. n.
155	Oliver Visitor	9	h	Factory R.	V C AN ADDRESS OF THE PARTY OF	****			Aug.17/45	92 7 55	
156	Harry Stewart	13	b		e e e president			1	lug.17/45	92 / 54	the milks of any and a sign in
159	David Blackned	16	o o	Factory R.	TO THE PARTY OF TH	tt	Barana Carrier		lug, 17/45	92 🖊 55	
162	James Small	15	-	Rupert's H.	e er i dem consuler		Company to the contract of the		lug.28/45	92 🖊 53	
163	Willie Small		Ö	Rupert's H.		**			Sept.1/45	92 - 54	
168	Inggranity	14	р	Rupert's H.	H	11 1	* ************************************		Sept .1/45	92 51	
172	Clifford Blackned	ъ	р	Factory R.	11	W .	The second of th	2	Sept .1/45	92 - 55	
174	James Visitor	8	â	Factory R.	n : ;	11		9	Sept.5/46	92 - 54	
	Samuel Tamatuk	13	р	Factory R.	# · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	H S		7	ept.17/46	92 - 55	
182	John Wesley	11	b	Albany	п		The second secon		ept.30/46	ere a agreem to garage and the comment of the comment	
185	David Visitor	10	р	factory 3.	n	,		10 - 1 h	ug.24/47		
186	Harry Georgekish	14	b	Tactory R.	a .	11	The second secon	1 1 2	The second secon	92 - 53	and the character and the control of
187	Oliver Georgekish	14	р	Factory R.	1	Ħ	13 - Marchaeller 11 No. Wareholder (m. 1. marchaelle	1 2	ug.25/47	92 🐣 55	
188	Roderick Georgekish	10	ď	Fectory R.	tt	н	and the second of the second o	1 E	ug.25/47	92 ≠ 52	
190	Robert Sutherland	8	ъ	,	ĸ	,,		A	ug.25/47	92 55	TOTAL number of days in Quarter
191	Zaccheus Wesley	6	b	*		11		A	ug.30/47	98 - 55	
192	Clifford Wesley	8	ò	4	ĸ	- 1		S	ept.18/47	92 🖊 50	Accretant number of days pupils in residence during Quarter
193	Frank Archibald		b ,	10	K	"		- 8	ept.27/47	92 🕇 55	
131	Clifford Blackned	12	,	New Post		"		s	ept.7/47	92 🕇 53	Average attendance of pupils during Quarter
140	Walter Jefferies		U	Nupert's H	**	#		S	ept.5/42	41 20	Re-admitted Nov.21/47
0111	Rose Wesley		b	Loose	*	n		s	ept.10/43	41 - 20	Reduced by Spite Baytathe
	ToTALS	14		Albany K3			Sewing	200 3 2 2 2	ept.7/40	92 7 51	
N/	The second secon	2		TOTAL C	5 5 9 1 2 2			30	ALCOHOLOGICAL SOCIETY OF THE SECOND	2474 1396	
(1) N	OTE-Additions to be correctly	mada an	d entered	at the foot of colu	ma,					6474 1396	



Agency PEPORT of the Bishop Horden Memorial School at cose Factory Ontario Reserve for Quarter endedboomber 31at/47.

						CLASS OR STUE	by	STANDING IN .					a America	endedle oamber 31 at/47 19
STORES.	HAMEH OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR		1	CLASS	TRADE OR OTHER	ij	DATE OF	NAME OF THE	Total	
		To the size of	i eq., i imale, .,			9		Very Go	INDUSTRY	ade er (ENTRANCE TO SCHOOL	100		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought Forward		27	1	K3.	6 5 9 1 2	1			11		Charles Counter	Garing Quarter	
0140	Sally Meyopo	14		Æ	Eastmain	11	4	, 4		30	l	2474	1396	The state of the s
0146	Elizabeth Mark	13-		g	Moose	and the second		" 9 . [Sewing	50	Aug.9/42	92	54	
0148	Mary Wesley	12		8	Albany				Sewing	30	Aug.9/42	92	- 55	
0166	Climey (Bella) Meyapo	11		E	Factory R.		3	ή	Sewing	30	Sept.5/42	92	- 55	
0167	Climey Gilpin	11		8 -		X n	, le		Sewing	28	Aug.17/45	92	49	
0170	Annie Visitor	8		8	Fectory R.	n			Sewing	50	Sept.1/45	92	55	
0172	Mary Georgekish	13		6	Pactory R.	n in			Sewing	30	Sept.1/45	92	55	
0171	Kathkeen Meyapo	14		E.	Factory R.	1		"	Sewing	-30	Aug.23/45	92	53	
0173	Dorrie Gilpin	9 -		8	Eastmain	,			Sewing	14	Aug.17/45	92 '	22	Typhoid Oct.9-Dec.lst.
0174	Laura Moses	10		£	Rupert's H.				Sewing	10	Aug.23/45	92	18	Typhoid Oct.6-Dec.1st.
0175	Margaret Namagoos	10		67.	Rupert's H.	The second secon	History +	" 4	Sewing	30	Aug.28/45	26	53_	
0180	Emily Wesley	1)		8	Rupert's H.	# 1		."	Sewing	10	Aug.28/45	92	19	Typhoid Oct.29-
0181	Christie Wesley	10		S	Albany			"	Sewing	30	Sept.1/45	92	53	
0185	Eve Rickard	10		8	Loose				Sewing	30	Sept.1/45	92	55	
0169	Mary Ann Mark	9			Moose -	"			Sewing	.30	Sept.1/45	92	- 55	
0190	Annie Diamond	10			Rupert's H.	with a man man man of a community and a community of the		"	Sewing	28	Sept.9/46	92	5 0	
0194	Larion Hester	10			Rupert's H.				Sewing	26	Sept.10/45	92	47	
. 0193	Emily Jacob	.7.			Rupert's H "				Sewi ng	29	0ct.1/46	92	52	
_0200	Frances Moses	9			Sastaain	o de despresa de la compansión de la compansión de la compansión de la compansión de la compansión de la compa		,"	Sewing	29 (Oct.1/46	92 •	- 52	
Œ01	Emily Moses	lz .			astmain "				Sewing	9	Aug.28/47	92	14	Pyphoid Sept.29-Dec2.
0202		L4.			as train				Sewing	30 /	lug.28/27	92/		TOTAL number of days in Quarter
	Annie Hester	7			upert'sH. K		i a i a mili k	,	Sewing		lug:28/47	927	55	
SHAN MICHAEL STREET, S	Sarah Jacob	9			upert's H.K				Sewing	_ 88	ug.28/47	_92	50	Aggregate number of days pupils in residence during Quarter
A THE SHOUTH		7			upert's H.K				Sewing		ug.28/47	92 7	41	
SECURITY OF SECURITY		6	· (5 ,		upert's H.K.				Sewing	2 A	ug.28/47	922.	6 1	AVERAGE attendance of pupils 'ypliods' Quoted - Nov. 24
	建筑	7 _			upert's H.K.				Sewing	-30 A	ug 28/47	92	54	
0208	Mary Gilpin 1	0	. 6		actory R. K				Sewing	TEASING PROPERTY.	ug.28/47	92 4		AMOUNT of per capita grant due for Quarter \$
	POTALE	Property of the Control of the Contr	7 2	3	TOTRL-90 1.1	8 18 4 3	2	171	Sewing		ug.28/47	47		dmitted to hosp.Oct.29
10	Additions to be correctly in	ade an	d enter	ed at	the foot of out-	0 10 4 3				689	TOTALS T	435	2586	

James Bay

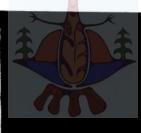
Agency

REPORT of the Bishop Horden Memorial School stMoose Factory, Ontario on Reserve for Quarter ended December Sist . 1947 10														
	e notice		2.0			CLASS OX	STUDY	STANDING IN CLASS		F 1			MDANCE	
-	NAMES OF PUPILS	AOX	BOY	OIRL	BAND OR		to I at	Wigh School Very Good Good Fair	TRADE OR OTHER IMDUSTRY		DATE OF ENTEARCE TO SCHOOL	Total days pupi in read daring Quarter	Total	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED
		are reciproca	march for	dinin train	brane capacite capacity of the control of the contr	5		1 3 8 2 1		N I I I I I I I I I I I I I I I I I I I		during Quarter	days payd attracted in during Owners	AU, HORIZED
	Brought Forward	37.00	27	.28	KS KS	11 8 18 4 3	2			689		4895 4918	2586	
209	Gladys Sutherland	9	ļ.,	g	Albany	K		•	Sewing	30	Aug. 30/47		55	
210	Elsie Archibald	8		g	New Post	1		11	Sewing	40 34 35	Sept.7/47	14.10.	53	The second secon
311	Phyllis Gilpin	12	i	B	Factory R.	·		"		0 1	Aug.28/47	8		
212	Beulah Visitor	12		.6	Factory R.	in			Sewing				4	Milted to hosp.Oct.8/47
المناسي عد		i	ş							. 63	Aug.28/47	92	53	the same than the same of the
	e an angle of the second secon	į.			esta	1 1			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					the court to promote and the court of the co
14. z	Commence of the second					. 4			province and a second of the second of the second		ــــــــ بدياسي			And the second of the second o
v		T me				t							Finit	
Na.1								5	who was presented to the contract of					
		1							and the second s					
	Angeress (A.)	;	:	** * **			- <u> </u>		per man is make the man and the second					
	The second secon	i	:-:::		er i en roman en en		- mary similar	-11	e secondo monero e construente des Santabanes					
	the state of the section of the sect	jese K							Anna and an anna and an ana and an an an an an an an an an an an an an					
	grand he was a second consideration of the second s				He reg				and the second second second second second second					
	dale alle missione de la company de la compa	3				ر محمد معام د دو دو کو چو						4		
)												
					A WATER OF THE PARTY OF THE PAR									a temperatura de la companya de la c
	•	; 			The second second second second second				produces a special substitution of the second secon	1				
	and the second s													parameter and any analysis and the same and
	and the straight appeal that makes from a grant was								and have the form they be seen the control of the state o	÷ F		ting the second		and the second s
								1	the opening and are transfer on the second and an experiment and an experiment		and the second second second			and and the second second second second second second second second second second second second second second
		2012			e managa pat tanah di pamana di									TOTAL number of days in Quarter.
r C	prompholistic and according to						rid H							
					The second second									AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 5177
				ord region gradua										AVERAGE attendance of pupils 1.29
									GANGER STEELS STEELS STEELS					AMOUNT of per capita grant due.
													7	56.29 x 50.00 - 281450
1	TOTALS				тотуще	13 9 18 4 3	2			778	TOTALS		SENIOR VILLEGATOR	56-29 x 3.75 = 211.09
	E-Additions to be correctly	made	ead eat	ered a	t the foot of col	uma.						-		56 129 × 72 50 : 703 62



INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN School at Meone Pastory Ont. REPORT of the Bishep Horden Memorial Reserve for Quarter ended 51st Nore) STANDING IN DATE OF ENTRANCE TO New Y 105 Peter Cheecheo 15 b Moose Fact. Trapping 48 Aug. 30/39 91 121 Lawrence Mark 13 b Moose Fact. Trapping 48 Oct.14/4 91 Eddie Sutherland Moose Fact. 00t.28/41 91 125 James Sutherland 15 Moose Fact. Trapping 72 Oct . 28/41 91 Moose FACT George Mark Trapping 96 Aug. 9/42 Clifford Blackned 131 Rupert's H. Sept . 5/42 57 Discharged to San. 27Feb. Walter Jefferies 11 Moose Fact. Sept.10/43 91 -143 Clifford Cheezo 10 Factory R. Sept.17/44 91 PUBLIQUES 148 Obadiah Wesley Albany Aug. 13/45 91 / ARCHIVES 154 Edward Visitor Factory R. Aug. 13/45 91 155 Oliver Visitor Factory R. Aug. 17/45 91 156 Harry Stewart Factort R. Trapping Aug. 17/45 91 a 159 David Blackned Rupert's H Aug. 28/45 91 / James Small Rupert's H Trapping 96 Sept.1/45 91 RCHIVES Willie Small 15 b PUBLIC Rupert's H 0, Trapping 72 Sept.1/45 91 Oliver Davey Sept . 1/45 7 51 Re-admitted Jan.19 Clifford Blackned Sept.1/45 91 / - 172 James Visitor Factory R. Sept.5/46 91 174 Samuel Tamatuk Eastmain Trapping 48 Sept . 17/46 91 182 John Wesley 11 b Albany Sept.30/46 91 185 David Visitor Factory R. Aug. 24 /47 91 Harry Goor gekish 14 b Factory R. Trapping 96 Aug. 25/47 91 187 Oliver Georgekish Factory R. Trapping 72 Aug. 25/47 91 residence during Quarter 188 Roderick Georgekish Factory R. 9 190 Aug. 25/47 91 Robert Sutherland AVERAGE attendance of pupils Alba ny Aug.30/47 85 Died War 28 Zacchous Wesley 21 Alba nv Sept . 18447 91 Clifford Wesley AMOUNT of per capita grant of Albany Sept . 27 /47 91 -Frank Archibald New Post Sept . 7/47 91 TOTALS NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

	James Bay		Agency	and the state of t							
REPORT	of the Bishop Horden M	OBOT141	School	at Moose Yestory, Ont.	on		ing dynamic	Re	serve fo	Quarter	ended 51st.March 1948
	NAMES OF PUPILS	AGE BOY GIR	BAND OR L RESERVE	CLASS OR STUDY	STANDING IN. CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Querter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total	Total of dayley proof.	REMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR AB DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR
	The second of the second secon	report ordered to the			ទី ខ្ និ គឺ		£ 4		- ACC	Guerter	The state of the s
194	Brought Forward Henry Davey	28 7 b		7 6 6 8 1 2	1216		696	1000	2496	1600	Land to the state of the state
0111	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *		Moose Fact.		/ •			Jan.19/48	23	51	
0111		14. g	Albany	V - ranks the bas	*	Sewing	30	Sept.7/40	91 .	57	
0146		15 g	Factory R.		# =	Sewing	30	Aug.9/42	91	61	and the same and approximate the same and th
0148		15 g	Moose Fact.	e e de la comunicación de la com	н	Sewing	30	Aug. 9/42	91	61	
		12 g	Albany	e all interessing the same	Ħ	Sewing	15	Sept.5/42	57	- 20	Discharged to San. 27Feb.
0166	Climey (Bella) Meyoppo	ll g	Factory R.	**	H	Sewing	30	Aug.17/45	91	52	
0167	Climey Gilpin	11 6	Factory R.	is continu	H	Sewing	30	Sept.1/45	91	60	
0170	Annie Visitor	8 g	Factory R.	#	*	Sewing	30	Sept.1/45	91	57.	į.
0171	Kathleen Meyoppo	14 g	Factory R.	*****	н	Sewing	\$	Aug.17/45	91	60	
0172	Mary Georgekish	13 g	Factory R.		n ,	Sewing	1	Aug.23/45	91	50	A (A) (A) (A) (A) (A) (A) (A) (A) (A) (A
0173	Dorr ie Gilpin	9 g	Factory R.	и	#	Sewing	2	Aug.23/45		.!	
0174	Laura Moses	10 g	Rupert'sH.	-1 .7 -	n	Sewing	1		91	59	Discharged to San. 27Feb.
0175	Margaret Namagoos	10 g	Rupert's H	•	#	Sewing	1 .	Aug.28/45			The same and the s
0180	Emily Wesley	11 g	Albany	#	11	Sewing	1	Aug. 28/45	91 /		440
0181	Christie Wesley	10 g	Albany				1	Sept.1/45	91_′	60	C
0185	Eve Rickard	3.0	Moose Fact	Santa Canada Santa		Sewing	1	Sept.1/45	91	50	±.
0189	Mary Ann Mark		Moose Fact.	THE PARTY AND ADMINISTRATION OF THE PARTY ADMINISTRATION OF THE PARTY ADMINISTRATION OF THE PARTY ADMINISTRATION OF THE PARTY ADMINISTRATION OF THE PARTY ADMINISTRATION OF THE PARTY ADMINISTRATION OF THE PARTY ADMINISTRATI		Sewing		Sept. 1/45	91 /	59	
190	Annie Diamond	1.0	Rupert's H	** ** ** ** ** ** ** ** ** ** ** ** **	,	Sewing	1	Sept. 9/46	91 ′	55	
0193	Emily Jacob			the second second second second		Sewing		Sept.9/48	91	60	and a survivar of appropriate and appropriate
0194			Rupert's H	- i mint	#	Sewing	28	Opt.1/46	91.	52	
0200	Frances Moses		Rupert's H	more and the document was proude to		Sewing	29	0ot.1/46	91	55	TOTAL number of days in Quarter
2001		3.6	Eastmain	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	. "	Sewing	30	Aug.28/47	91	60	AGGREGATE number of days pupils in
202			Eastmain	* A company of the control of the co	n į	Sewing	29	Aug.28/47	91	55_	residence during Quarter
203		14 . g	Eastmain		, ,	Sewing	10	Aug.28/47	85	50	Discharged to hosp. 26 Mar. AVERAGE attendance of pupils
204	Annie Hester	7 8	Rupert's H	K	. "	Sewing	29	Aug.28/47	91	56	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
205	Sarah Jacob	9 . 8	Rupert's H	K	n	Sewing	22	Aug. 28/47	91	45	Sick in school
205	Marjoria Kitchen	7 g	Rupert's H	x 1 1 1 1		Sewing	1 14 1	Aug.28/47	91	1000	AMOUNT of per capita grant due
	Eathleen Weistche	6	Rupert's H	x 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15		Sewing	30	Aug. 28/47	91 -	59	
	TOTALS	29 26	TOTER	18 9 13 8 3 2	31 24		1391	TOTAL	4900	3017	



PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA



EUPORT of the Bishop Ho			School	at Monas J	estory, Ont.	on_		10 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17	Re	erve for	Quarte	ended 31st.Warch 1948
				CLA	OR STUDY	STANDING IN		11		ATTE	DANCE	SECTION AND ADMINISTRATION OF THE PROPERTY OF
MANUEL OF PUPILS	AOE	207 0	DIRL SAND OR REEREVE				TRADE OR OTHER	100	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total	Total number of days pupil	REMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ASSENCE.
The second secon	Trige Wall	eges .		1		1 1 1 1 1		11		#	Total many people days people alterated in class rays during Quarter	DATE OF ABBENCE, WHETHER AUTHORISED OF NOT.
Brought Forward		29 2	26 8K	12 9 13 8	3 2	31 24		1391		4000	1000	
0207 France s Cowbey	. 7		g Rupert's H	254	reado to year.	- Janeta	Sewing	1391		4889	E. Con	
0208 Mary Gilpin	10		g Factory R.	x - 1 /			Sewing			KINE SINKS	.60	Convalescing
0209 Gladys Sutherls	nd 9		g Albany	K	de la	in.		10		75.97.97	29	Readmitted from Hosp. 23Jan.
0210 Elsie Archibald	8		New Post		L proper	11:7	Sewing	30	980.3		61	
0211 Phyllis Gilpin	12	100	Factory R.		Total Control	1777	Sewing	30		10000011100001	58	Convelescing
0218 Beulah Visitor	12	3	Factory R.	A P		1	Swwing	16		68 -	29	Readmitted from Hosp. 23Jan.
			s ractory R.		Same		Sewing	30		91	59	
	-				e de la	1+						
					ore layer	3-7-6-6						
					-	French As	See a line	L	The state of	1123		
	edigoli			a almin	er eta igili	8 H-2 6-2		1	40.5			Land of the land of the land
		0	al, ex			1						
	taran !	131		4	-11	2 I						
			9			1 1 1						
						1			- 100			
	1.4	200							The state of the s			
	# -7			C III RVE				+		1		
				Waster a	# E (100 F)	1				1 48-		the second second second second
			N H 3	W d		11 17		1				
100 M		1000			TIT			1		reg by		
	4			1-1-		Halla in			125.25			
	400,400,77					-				712		TOTAL number of days in Quarter
		**************************************		14	day of pr							91
	77											AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
			+		-1111							-6369 5385
			4	- 1-1-1	26 1						1	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
				1 1				150	1200			GS-32 59.17
		-12	4	1 6 6		144	10					AMOUNT of per capita grant due for Quarter \$45,89.55 \$
					mail 1			T. E			7	CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF
Land Control of the		29 32		3 1115 8	8 9	3526	· More					59.17 x 66.25 = 3920.01
NOTE Additions to be con	rectly made as	nd enter	ed at the foot of colu		The second secon	0.00	£3.	1531	TOTALA	36	5513	4585,41

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

mes Bay Ag

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

REPORT of the Bishop Horden Memorial School at Moone Factory, Ont.

Reserve for Quarter ended 30th June

15H3

19 48

					CLASS OR STU	DY	STANDING IN	Section and the section of the secti	- 5 3		ATTEN	DANCE	
REQUETER	NAMES OF PUPILS	AGE	воу	BAND OR UIRL RESERVE	- H H + H 0		Vrey Good Goed Fair	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hos	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days peopli ettended in class-room during Quarter	REMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
103	Peter Cheechoo	15	В	Moose dac.	AND THE STREET, STREET	r	***	Trapping	94	Aug.30/39	99	57	and the second s
121	Lawrence Mark	13	В	Moose Fac.	x	_	x a	Trapping		Oct .14/41	-	1	3
124	Eddie Sutherland	9	В	Moose Fac.	x		x	* + abb ting	<i>₩</i> .≖	Oct .28/41	91	58	f
125	James Sutherland	15	₿	Moose Fac.		x	x	Trapping	24			57	
127	George Mark	15	В	Moose Mac.	x		x	Trapping				57	
[140	Walter Jefferies	11	В	Moose Fac.	x		X		-	Sept.10/43			To Hospital 25 May.
1.43	Clifford Cheezo	10	В	Old Factory	x		x			Sept.17/44		58	in the production and the second
148	Obadiah Wesley	12	В	Albany	x		x			Aug.15/45	91	58	
154	Edward Visitor	11	В	Old Factory x	:		X			Aug.17/45	91	58	
155	Oliver Visitor	9	В	Old Factory x	:		x			Aug.17/45	91	58	
156	Harry Stewart	13	В	Old Factoy	x		x	Trapping	24	Aug.17/45	91	57	· -
159	David Blackned	10	В	Rupert's House	x		x			Aug.28/45	91	58	K
162	James Small	13	В	Rupert's House	x		x	Trapping	24	Sept.1/45	91	58	
163	Willie Small	15	В	Rupert's House	x		x	Trapping	24	Sept .1/45	91	57	2
167	Oliver Davey	11	В	Moose Fac x	:		x			Sept.1/45	91	58	î.
168	Clifford Blackned	9	В	Old Factor	x		χ			Sept.1/45	91	58	
172	James Visitor	8	В	Old Factory x			x			Sept.5/46	91	58	4 14
174	Samuel Tamatuk	13	В	Eastmain	X		x	Trapping	24	Sept.17/46	91	. 57-	
183	John Wesley	11	В	Albany x			2	: :		Sept.30/46	. 91	36	Sick 22 days
185	David Visitor	1.0	В	Old Factory x	30 00		x	a		Aug. 24/47	91.	58	
186	Harry Georgekish	14	В	Old Factory	x .		ж	Trapping	24	Aug.25/47	91	58	TOTAL number of days in Quarter
187	Oliver Georgekishe	15	В	Old Factory	x		I	Trapping	24	Aug. 25/47	91	56	Aggregate number of days pupils in
188	Roderick Georgekish	10	В	Old Factory x	501		x	<u>.</u>		Aug. 25/47	91	. 58	residence during Quarter
192	Zaccheus Wesley	6	В	Albany K			. 2			Sept.18/47	91	57.	Average attendance of pupils
193	Clifford Wesley Frank Archibald	8	В	Albany K	1 -1		x .			Sept.27/47	91	58	during Quarter
194	Henry Davey	10	В	New Post	.x		x		_	Sept. 7/47	91	58	AMOUNT of per capita grant due
0111	Rose Wesley	7	В	Moose Fac. K	27 1 1AW 12		2	1		Jan.19/48	91	58	for Quarter
	TOTALA	7.4	27	G Albany	x		x	Sewing, Knitting	30	Sept.7/40	91	46	Sick 12 Days.
J. Sanson	The state of the last of the state of the st	i	del	TOTAL	477 77 4	9	3 13.9 3		274	TOTALS	00.40	1540	

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Andrew Contract of the Contrac

Convalescing.Returned to

O Hosp.Apr.13

2994

Aug.25/47

TOTALS 4913

Agency REPORT of the Bishop Horden Memorial School at Moo se Fac to ry Ont .. Reserve for Quarter ended 30th June STANDING IN remarks as to progress, etc., reason for absence... Brought Forward 0. 274 2543 1568 0140 Sally Meyoppo Old Factory Sewing & Knitting 30 Aug. 9/42 Elizabeth Mark G Old Factor Sewing & Knitting 30 Aug. 9/42 Climey Meyoppo" G Old Factory x Sewing & Knitting 30 Aug.17/45 57 Climey Gilpin G Old Factor y Sewing & KNitting 30 Sept.1/45 58 Annie Visitor G Old Factory x Sewing & KNitting 30 Sept.1/45 58 0171 Kathleen Meyoppo G Old Factory Sewing & Knitting 30 Aug.17/45 0172 Mary Georgekish G Old Factor y Sewing & KNitting 30 Aug.23/45 1074 Laura Moses G Rupert's House Sewing & Knitting 30 Aug.23/45 57 0175 Margaret Namagoos G Rupert's House Sewing & KNitting 30 Aug. 28/45 58 0180 Emily Wesley G Albany Sewing & Knitting 30 Sept.1/45 52 0181 Christie Wesley g Albany Sewing & Knitting 30 Sept.1/45 2085 Eve Rickard G Moose Fac. Sewing & Knitting 30 Sept.1/45 58 0189 Mary Ann Mark G Moose Fac. Sewing & Knitting 30 Sept.9/46 55 0190 Annie Diamond G Rupert's House Sewing & Knatting 30 Sept.9/46 54 0193 Emily Jacob G Rupert's House Sewing & Knitting 30 Oct.1/46 58 0194 Marion Heater G Rupert's House Sewing & Knitting 30 Oct.1/46 57 0200 Frances Moses G Eastmain Sewing & Knitting 30 Aug. 28/47 0201 Emily Moses G Eastmain Sewing & Knitting 30 Aug.28/47 577 0203 Annie Hester G Rupert's H K Sewing & Knitt ng 30 Aug.28/47 58 0204 | Sarah Jacob G Rupert's H.K Sewing & Knitting 30 Aug. 28/47 0205 Marjorie Kitchen TOTAL number of days in Quarter. G Rupert's H K Sewing & Knitting 30 Aug. 28/47 0206 Kathleen Weistche G Rupert's H K Sewing & Knitting 30 Aug. 28/47 AGGREGATE number of days pupils in 91 0207 Frances Cowboy G Rupert's H K Sewing & Knitting 30 Aug.28/47 0208 Mary Gilpin G Old Factory x Convergenting Returned to Hosp. 0209 Gladys Sutherland Aug.25/47 54 0 24 Aduring Quarter ... G Albany Sewing & Knitting 30 Aug.30/47 0210 Elsie Archibald G New Post AMOUNT of per capita grant due Sewing & Knitting 30 Sept .7/47 0211 Bhyllis Gilpin

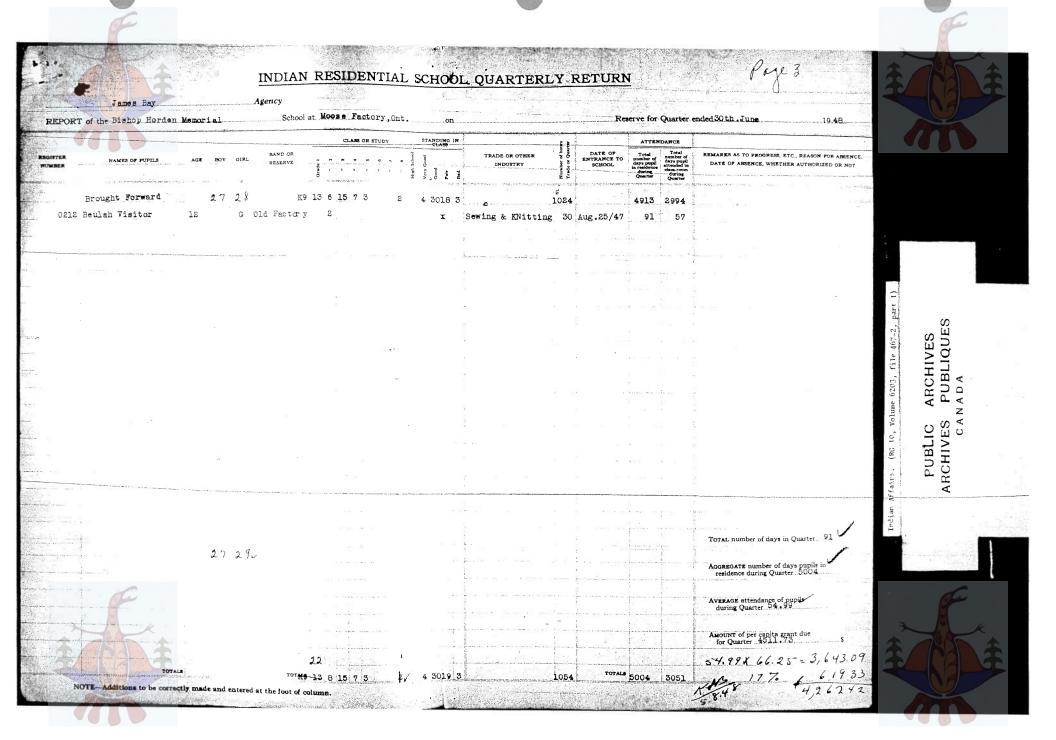
G Old Factory x!

TOTAL 13 6 15 7 ; 3

27 28

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIQUES ARCHIVES ES PUBLIC **RCHIV**



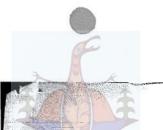
Agency

School at Moose Factory Onterio

Reserve for Quarter ended 31st . December

					a enumeration			OIL .		Res	erve ior	Quarter	ended 31st December 1948
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		Y		CLASS C	R STUDY	STANDING IN CLASS	ž p		ATTEN	DANCE	
PRODUTER	NAMES OF PUPILS	AGE	воч	OIRL BAND OR RESERVE	- t	n +	n e - e	High School Very Good Good Fine	TRADE OR OTHER 5 0	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence	Total number of days pupil attended in	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC. REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
Land Comment					0			Very Cond	Z C		during Quarter	class-room during Quarter	
121	Lawrence Mark	13	x	MooseFactory	3	K .	4	x		Oct.14/41	92	51	20 mg
124	Eddie Sutherland	10	x	Moose Factory		x		x		Oct. 28/41		51	
127	George Mark	16	x	MooseFactory			x	x		Aug. 9/42	92	51	
143	Olifford Cheezo	11	x	Old Factory	2	t ,		x		Sept . 17/44		51	
148	Obediah Wesley	12	r	Albany		x		x		Aug.15/45	92	37	Sick in bed.
151	Frank Weapinscoppo	15	x	Sastmain	x			x		Aug.17/45	92	51	STOR IN BOOK.
154	Edward Visitor	12	x	old Factory	x			x		Aug.17/45	92	51	
155	Oliver Visitor	10	x	Old Factory	x			x		Aug.17/45	92	50	
156	Harry Stewart	15	r	Old Factory		x		x		Aug.17/45	92	51	energy and the second s
157	Clifford Shashoushk	uml4	ı	Old Factory	3	:		x		Aug.17/45	92	50	X X X X X X X X X X X X X X X X X X X
167	Oliver Davey	12	x	MooseFactory	x			x		Sept.1/45	64	25	Datumus to the second
168	Clifford Blackned	10	x	Old Factory	,			x		Sept.1/45	92	51	Returned to school Oct. 28.
172	James Visitor	ş	I	Old Factory	ı			x		Sept.5/46	92	49	
174	Sammy Tamatuk	14	*	Estmain				I		Sept.17/46	92	51	- A - 5
179	Josie Stocken	11	I	Eastmain	x			x		Sept.17/46	92	51 51	- H
162	John Wealey	10	x	albany	K			x		Sept.30/46	92	50	10.6
185	Davie Visitor	11	ı	Old Factory	x			x		Aug.24/47	92	50	
187	Oliver Georgekish	15	I	Old Factory		x		I M		Aug.25/47	92	49	
188	Roderick Georgekish	11	x	Old Factory	I	****	Transmission and the	*	renter that the behind, he, but he great as the surface of the set of the second	Aug. 25/47	92	51	TOTAL number of days in Quarter
191	Zaccheus Wesley	7	x	lbeny	C.			×		Sept.18/47	92 -	42	AGGREGATE number of days pupils in
198	Clifford Wesley	9	x	albuny	x			x		Sept.27/47	92	51	residence during Quarter
194	Henry Davey	7	x	LooseFactory	ξ.			x		Jan. 19/48	64	30	Average attendance of pupils Required to: sahool Oct. 28.
195	Harry Trapper	13	ı	La Sarre			ı	x		Aug.16/48	92	50	TO A GRADE STREET WHITE TO A RESTOR OF
196	David Trapper	9	x	Le Sarre	ζ.			x		Aug.16/48	92	44	Amount of per capita grant due
197	George Trapper	11	x	La Sarre			x	x		Aug.16/48	92	51	(a) If this is a church-owned residen-
198	Gilbert Trapper	8	I	La Sarre	T			×		July 8/48	92	51	tial school state the number of (i) non-Indian children who are
199	Charles Cachages	11	x	Cha, leau	_		x	x ,	2 2 1 . 21 . 21	July 8/48	92	51	(ii) non-Indian children who are day school pupils
800	Kichael Cachages	10	x	Chapleau	=	x		x :		July 8/48	92	51	uay senooi pupiis
	TOTALE		28	TOTALS	5.5		121	115 10 2				1548	
	NOTE-Additions to be correct	ly made	and e	ntered at the foot of cal-	ımn			14000					
	Zir Yasia Marieria	£.					of the said	2.50		1 - 5 Gui	Variable S	1000	

ARCHIVES PUBLIC



Agency

49

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

School at, Reserve for Quarter ended CLASS OR STUDY BAND OF REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE. NAMES OF PUPILS RESERVE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT K-4 5 5 5 5 1 2 1 Brought Forward 1 1510 2 2520 1342 James Cachagee Chapleau Jul8/48 51 Daniel Davies Is.Falls July 8/48 92 51 Albert Weapinacopos Kastmain Aug. 23/48 51 David Tamatuk Eastmein Aug. 25 /48 92 51 Sinclair Weapinacoppe 9 Eastmain Aug. 23/48 92 51 Billy Atsynia Old Factory K Aug.17/48 51 David Visitor Old Factory K Aug.17/48 51 George Pans 13 eterbelle July 8/48 92 49 James Blackned Rupert's H. K Sept.1/48 92 51 Richard Blackned dupe t's H. K Sept.1/48 51 Bartholomew Lazerus albany Aug.28/48 92 50 William Wynne lbany Aug. 28/48 50 215 William Lezerus lbany Aug. 28/48 46 Peter Neyessit Yaswanipi x Aug.28/48 92 51 Weshley Shecapio aswaniji x Aug.28/48 51 218 Simeon Mianacum Weswanipi K Aug.28/48 92 51 John Mark 13 Listessini Aug.28/48 92 Slakt inmbed days in Quarter. Ronald Miansoum Mistussini Aug. 28/48 92 221 Alan Cooper 10 AGGREGATE number of days pupils in Waswanipi Nov.8/48 residence during Quarter..... 222 James Pans Peterbelle Nov.25/48 36 Orphan Peter Pans AVERAGE attendance of pupils Orgham Quarter Peterbelle Nov. 25/48 36 0146 Elizabeth Hark 14 x Old Factory 30 Aug. 9/42 51 Hannah Goodwin Amount of per capita grant due 11 I Loose Factty 50 Jan.19/45 for Quarter. Ol66: Climia Mayapo (a) If this is a church-owned residen-12 x Old Factory 30 Aug.17/45 92 50 tial school state the number of Oley Climie Gilpin (i) non-Indian children who are x Old Factory Aug.17/45 92 51 boarders 0168 Annie Tamatuk (ii) non-Indian children who are 14 x Eastmain Aug.17/45 51 day school pupils. 0170 | Annie Visitor x Old Factory Aug. 17/45 92 51

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN Agency School at. REPORT) th Reserve for Quarter ended. CLASS OR STUDY ATTEMDANCE DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL NAMES OF PERSONS REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE. RESERVE INDUSTRY DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OF NOT Brought forward K13 11 10 7 5 3 3 1 3 2622 2 220 4855 2573 0171 Eathleen Meyapo 12 x Old Factory Sewing 30 Aug. 17/45 50 0174 Laura Moses 11 x Rupert's H. 50 Aug.28/45 51 0175 Margaret Namagoos x Rupert's H. 30 Aug. 28/45 舞 0187 Daisy Goodwin x Moose Fact. 30 Mar. 8/46 50 0189# Mary Ann kark 11 I koose Fast. 50 Sept. 9/46 51 0190 Annie Diamond 11 x Rupet's H. 50 Sept.10/46 50 0195 Emily Jacob PUBLIQUES ADA x Rupert's H. 50 Oct. 1/46 50 0194 ARCHIVES Marion Hester r Rupert's H. x 25 Oct. 1/48 51 02000 Frances Moses x Kastmain 50 Aug. 28/47 51 0201 Estly Moses 13 x Eastmain 30 Aug. 28/47 48 0203 Annie Hester x Rupert's H. x 25 Aug. 28/47 46 0204 Sarah Jacob 10 x Rupert's H. x Z 25 Aug. 28/47 92 42 0205 Marjorie Kitahen RCHIVES x Rupert's H. x PUBLIC 25 Aug.28/47 50 10, 0206 Kathleen Weistone x Rupert's H. x 25 Aug.28/47 (RC 51 0813 Joan Davies I Island Falls K 25 July 8/48 51 0214 Flora Moses 13 I Eastmain 50 Aug.23/48 51 0215 Mary Weapinacoppo x Eastmain 30 Aug.23/48 51 TOTAL number of days in Quarter. 0216 Juliet Miniquakum x Old Factory 30 Aug.17/48 51 Margaret Kichicappo 0217 x Old Factory Aggregate number of days pupils in. x 30 Aug.17/48 92 51 residence during Quarter... Beatrice Hark 0218 x Old Factory K 25 Aug.17/48 51 0219 Mary Moses AVERAGE attendance of pupils x Eastmain 25 Aug. 23/48 51 during Quarter ... 0220 Rama Stocken x Eastmain 25 Aug. 23/48 . 92 50 0221 Frances Trapper 10 Amount of per capita grant due I Senneterre 25 Aug.16/48 50 0222 Christine Trapper x Senneterre (a) If this is a church-owned residen-30 Aug.16/48 Kitty Trapper CARE x Senneterre (i) non-Indian children who are 50 Aug.16/48 50 0224 Topsy Pans (ii) non-Indian children who are x Peterbelle 50 July 8/48 51 day school pupils. Bestrice Reuben La Sarre 25 Aug. 16/48 50 33 NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column. K-21 18 1411 8 1075



 10	01	CA

	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	The state of the s	THE R. P. LEWIS CO., LANSING		9		CLAR	SS OR ST	TUDY	STANDING	3 IN		_ <u> </u>		ATTENT	DANCE	
DISTRIC	NAMES OF PUPILS	AGE	воч	GIRL	BAND OR RESERVE			+ ^	e h e	h Schuck	4	TRADE OR OTHER	fumber of he Trade or Quart	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total somber of days pupil in residence during Quarter	days pupil	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABBENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
			49	33	K-21	6 18 14	111	8 4 3	3 1	745 R		٥	1075		7337	3924	
	Brought forward	- XX	X			-						Saud na	50	Aug.16/48	92	51	
02	26 Frances Reuben	10		x	La Sarre	ĸ				x	-	Sawing					
	27 Mary Lucy Trapper	7		x	La Sarre	K				1	:	*		Aug.16/48		51	-
	28 Kllen Reuben	13		x	La Sarre				x	x		n	50	Aug.16/48	. 92	51	
		15			Teterbelle				x		x	*	. 30	July 8/48	92	51	
	229 Beatrice Pans									x		*	50	Sept.1/48	92	51	
02	230 Edith Whiskeychan	10			Rupert's H							#		Aug. 26/48		50	
02	251 Janie Goodwin	14		x	Albany	K				x	s.					51	
02	232 Dorsen Koosses	11		I	Albany	K				x	τ	Ħ		Aug.26/48			
	253 Lydia Koosees	14		x	Albany	K				x	τ	Ħ		Aug.25/48		50	
	234 Mary Mianscum	12		x	Waswanipi			x		x		*	30	Aug. 28/48	92	51	
	-				Waswanipi		x			2	x	Ħ	50	DAUg.28/48	92	51	
	255 Jeanie Mianscum	10					_			x		Ħ	50	Aug.28/48	3 92	51	
01	236 Emma Cooper	12			Waswinipi			F		_		41		Aug.28/48		51	
01	237 Charlotte Mark	10		x	Listessini	i	x			1		•	J\				Orphan
02	238Caroline Pans	5		x	Peterbelle	2								Nov.25/48		45	wn geemen
0	207 Frances Cowbey	8		x	Ruperts H.	. x				x		#	D/	0 Mug. 28/47	, , ,		

Total number of days in Quarter 22.

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter 9559

Average attendance of pupils during Quarter.....93.14

AMOUNT of per capits grant due for Quarter...\$9546.85

- (a) If this is a church-owned residential school state the number of
 - (i) non-Indian children who are boarders.
 - (ii) non-Indian children who are day school pupils.

\$

TOTALS

49 47

K-27 20 1611 9 4 5 1

4856 2

O TOTALS 8659 4

(S. (M) 14.) FORMING CONTROL OF THE PROPERTY O

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

FAMES BAY

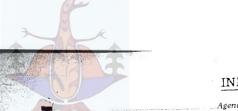
Agency

REPORT of the ALGGER FORT RESIDE TIAL

School at LIDGER FACTORY OFF, on Reserve for Quarter ended MARCH Slat

100	May produce the second		and ((and))				on.	again ta de mail a calair agus air agus da ann a calair agus agus agus agus agus agus agus agus		Re	serve for	Quarte	r ended MARCH 51st 19	49
						LASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	*	No our		ATTEN	TDANCE	The state of the s	-
REGISTER		AGE	BOY GIR	BAND OR L RESERVE	~ n n	* n s ,.	- 4	TRADE OF OTHE	ER S	DATE OF	Total	Total	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR A	
					Oredo.	* 1 1 1	Mary O Comp	INDUSTRY	Number Trade or	ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total sumber of days pupil attended in class-room during Quarter	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OF	R N
121	Lawrence Mark	13	x	ii.Fastory	¥ 3	5			ž '		Constan	Quarter		
124	o,	10		si .		x	x	Trapping	72	Oct14/41	90	47	See note at end of report	
	Eddie Sutherland		Х			*	X.			Oct 28/41	90 -	⁻ 50	e.	
127	George Mark	1.6	X	H 3f		х	X	Trapping	72	Aug 9/42	90 -	50	e de la comp	
143	Clifford Cheezo	11	X	61d Festory	X	:	x			Sept 17/44	4 90 -	50		
148	Obadiah Wesley	12	X	.iber.y	X	:	1			Aug 15/45	9 D /	50		4.4
151	Frank Weapinacappo	15	x	E. main	x		x	Trapping	72	Aug 17/45	90 -			
154	Edward Visitor	12	X	1. 25.252	X		x			Aug 17/45	90 -		Sinte du had	
155	Oliver Visitor	0.1	X	10.	x		x			Aug 17/45	90 -	21	Sick in bed	
156	Harry Stewart	15	X	11 14		4	x	Trapling	72	Aug 17/45	90 -	50	Sick in bed	
157	Clifford Shashoushku	m 14	X	9 18	x		X	Trapping	72					
167	Cliver Davey	12	X	l. Ractory	I		x	rrabbrug	16	A88 17/45	90 -	49		
168	Clifford Blacknesd	10	z	i. Thotopy	_ x					Sept 1/45	90 ~	49		
172	James Visitor	9	x	•		•	I			Sept 1/45	90 -	50		
174	Sam Tamatuk			ರಿಸಿ ಚಿತ್ರದಕ್ಕಲ್ಲಾ 🟃			I			Sept 5/46	90 ~	50		
179		15	X	1 Sin	I		x	Trapping	72	Sept 17/46	90 -	48		
	Josie Stocken	11	X	, и Х			x			Sept 15/46	90 -	50		
162	John Wesley	10	X	with the state of			x			Sept 30/46	90-	50		
185	Davie Visitor	11	×	6. Tiptory	x		x			Aug 24/47	90 -	50		
187	Oliver Georgekiss	15	J.	4		x	x	Trapping	72	Aug 25/47	90 -	50		
188	Roderick Georgekiss	11	X	PF PF	x		1			Aug 25/47	90 -	50	Total number of days in Quarter	
191	Zacoheus Wesley	7	X	Albany K			I						Aggregate number of days pupils in	
192	Clifford Wesley	ĝ	х	46	1		ī			Sept 18/47		50	residence during Quarter	
194	Henry Davey	7	x	E. Funtoryk			x			Sept 27/47		50	Average attendance of pupils	
195	Harry Trapper	13	X.	labarre				<i>m</i>			90	50	during Quarter	
196	David Trapper	9	x			x	x	Trapping	72	Aug 16/48	90 🕶	50		
197	George Trapper	11	I	" K			T I			Aug 16/48	90 -	50	Amount of per capita grant due for Quarter	
198	Gilbert Trapper			**		I	x	Trapping	72	Aug 16/48	90 -	50 -	(a) If this is a church-owned residen- tial school state the number of	
199	Charles Cacagee	8	x	"	x		· x			July 8/48.	90 -	50	(i) non-Indian children who are boarders	i a
200		11	X	Chapleau		x	1			July 8/48	90 -	49	(ii) non-Indian children who are day school pupils	
	ELATOT ELATOT	10	ж	Ħ		x	x			July 8/48	90 -	50		
	7-12-12-1		28	KTOTALS	5 5 6	4 1 2 1	2,20 4 2	2	648	TOTALS 2	520	1336	COMPANIES AND THE COMPANIES COMPANIE	
	NOTE Additions to be correctly	made :	and entered	at the foot of colur	nn.			es a determina		/			A Company of the Market Company	
							1 2 42 3		10.0	17. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17.	Carrier of Man	33 7 500		42367

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA



Agency

.. School at REPORT of the Reserve for Quarter ended CLASS OR STUDY ATTENDANCE DATE OF INTRANCETO SCHOOL RADE OR OTHE NAMES OF PUPILS NUMBER INDUSTRY ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT Very Great Fair Bad K-4 5 5 6 4 4 2 1 Brought Forward 28 648 2520 1336 James Cachagee ...glaau July 8/48 90 203 Daniel Davies island Falls July 8/48 204 Albert Weapinicappo 1. Aug 23/48 50 205 David Tamatuk Aug 23/48 50 206 Sinclair Weapinica; po 9 Aug 23/48 39 Transferred March 2/49 207 Billy Atsynia 1.Testory K Aug 17/48 90 208 David Visitor Aug 17/48 90 B 209 George Pans 13 Respublis July 8/48 64 19 Transferred to Hospital Feb 5/49 210 James Blacknead Salera I. Sept 1/48 90 211 Richard Blacknead 11 Sept 1/48 90 215 Bartholemew Lazarus 14 Abeny Aug 28/48 90 214 William Wynned J'ann Aug 28/48 90 215 William Lazarus 12 Aug 28/48 90 -217 Wessely Shecapio Aug 28/48 90 -48 218 Simeon Meanscum Aug 28/48 90 ~ ick in bed. Transferred to 219 John Eark 15 isstisini Aug 28/48 37 hospital January 18/49 220 Ronald Keanscun 12 Aug 28/48 90 -TOTAL number of days in Quarter. 221 Allen Cooper 10 aswellti. Nov 8/48 90 - 49 222 James Pans Aggregate number of days pupils in Peterbelle K Nov 25/48 90 residence during Quarter 223 Peter Pans Nov 25/48 90 -0146 Elizabeth Mark AVERAGE attendance of pupils 14 Swwing ... Factory Aug 9/42 90 50 during Quarter ... 0152 Hannah Goodwin 11 Sewing Jan 19/45 90 -0166 Climie Mayappo AMOUNT of per capita grant due 12 x Sewing Aug 17/45 90 50 0. Reutory x for Quarter. 0167 Climie Cilpin (a) If this is a church-owned residen-12 Sewing Aug 17/45 90 tial school state the number of 0168 non-Indian children who are Annie Tamatuk 14 Sewing Aug 17/45 90 / isin Annie Visitor 0170 (ii) non-Indian children who are Sewing Aug 17/45 90 dick in bed school pupils erred to 0171 Kathleen Mayapo 12 Hospital January 28/49 Sewing 3 Aug 17/45 57 TOTAL K-9 TOTALS 16 9 4838 2469 2, 41 6 853 31 NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

PUBLIQUES ARCHIVES 0 4 Z < ES PUBLIC ARCHIV

0

Agency

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column,

.School at. REPORT of the Reserve for Quarter ended STANDING IN CLASS CLASS OR STUDY ATTENDANCE ENTRANCE TO SCHOOL REGISTER TRADE OR OTHER REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR AMERICA. NAMES OF PUPILS RESERVE NUMBER DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT 8 5 5 3 1 16 49 Brought Forward 2 41 6 5 4838 2469 0174 Laura Moses 12 R. House Sewing Aug 28/45 90 50 0175 Margaret Namagoos Sewing Aug 28/45 Daisy Goodwin ... Yantony Sewing Mar 8/46 90 50 0189 Hary Ann Hark 11 Sewing Sept 9/46 90 50 0190 Annie Diamond Sewing Sept 10/46 90 0193 Emily Jacob Sewing Oct 1/46 Marion Hester Sewing Oct 1/46 90 0200 Frances Loses Sewing Aug 28/47 90 0201 Amily Hoses Sewing Aug 28/47 5 0203 Amie Hester Sewing Aug 28/49 90 Sarah Jacob Sewing Aug 28/47 50 90 0205 Marjorie Kitchen Sewing Aug 28/47 90 Kathleen Weistche Sewing Aug 28/47 90 0213 Jean Davies 10 x. Sewing July 8/48 90 0214 Flora Moses Sewing Aug 23/48 90 -Sick in bed. Transferred to 0215 Mary Weapinecapro Sewing 30 Aug 23/48 89 34 Hospital March 1st, 1949. Juliet Miniguakum Sewing 50 Aug 17/48 X X 90 ~ Total number of days in Quarter. 0217 Margaret Kichicap o Aug 17/48 Sewing 50 50 0218 Seatrice Lark Sewing AGGREGATE number of days pupils in 60 Aug 17/48 90 -50 residence during Quarter... Lary Loses Sewing 60 Aug 23/48 90 / 50 0220 Edna Stoken AVERAGE attendance of pupils Sewing Aug 23/48 90 50 during Quarter 0221 Frances Trapper Sewing 60 Aug 16/48 90 / 50 St. blerre K 0222 Christine Trapper AMOUNT of per capita grant due 75 Sewing 50 Aug 16/48 50 90 🖊 for Quarter... Kitty Trapper 0853 (a) If this is a church-owned residen-Sewing 50 Aug 16/48 50 tial school state the number of 0224 Topsy Pans 90 -(i) non-Indian children who are Beterbulle Sewing 60 July 8/48 .0225 Beatrice Rubtn (ii) non-Indian children who are day school pupils...... 90 -Sewing 60 Aug 16/48 walarre I Frances Auben 10 Sewing 60 Aug 16/48: 90 TOTALS E-16 TOTALS 25 14 108 4 3 1 TOTALS 7267 2 57 12 10 2451 3798

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Agency School at

H (7/		dates colonia, also file		10 00		100 C 100 W	CLASS OR STUDY	**************************************			R	serve fo	r Quarter	ended
REGISTER	THE STREET, MAN AND A STREET, STREET, STREET, STREET, STREET, STREET, STREET, STREET, STREET, STREET, STREET,				SAND OR			STANDING II	N					A 7
NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	CIRL	SAND OR RESERVE	- 8		1,	TRADE OR OTHER	f bos	DATE OF		NDANCE	AA C
	e					Grecke		Fless field Very Good Good Pair	INDUSTRY	mber o	ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence	days pupil	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
50 50 60 1	Brought Forward		40	. 2	1,420	E5 14	108%11	8 37 12 3		N.		during Quarter	during Quarter	OK BUT
0227	hary Lucy Trapper	7		x	Laurine II			X X		245]		7267	3798	
. 0228	pllen Reuben	13		X			X		Sewing	60	Aug 16/48	90	46	
., 0439	Beatrice Pans	15		**	Jeter elle		X	x	Sewing	50	Aug 16/48	90 -	50	en end.
0230	Zdith Whiskychan	10		Σ	v . 0 4	х		x	Sewing	50	July 8/48	90 ~	50	
0231	Papie Goodwin	2.4		Σ		x			Sewing	60	Sept 1/48	90 ~	50	4
0202	Dorsen Koosees	11		N	~1	x		x	Sewing Sewing	45	Aug 26/48	90 ~	44	
_0235	Lydia Koosees	14		V.	9	x		x	Sewing	50	Aug 26/48	90 -	• • •	
0234	Maly Keansoum	13		2,	12.2.2.22		X	x	Sewing	50	Aug 25/48	90 -		
0235	Jeannie Meansoum	2 %		1;	7	х			Sewing	50	Aug 28/48	90 -		· 1
0236	Emma Cooper	1.2		7	3 (2)			X		60	Aug 28/48	90 1	50	
0237	Cherlotte Lark	10		27	151,51,1	x			Sewing	60	Aug 28/48	90 -	50	
0238	Ceroline Pans	Ŝ.		22 - 3	Total . wile R			x	Sewing	60	Aug 28/48	90 -	49	
0207	Frances Cowboy	C.				х.		X	Sewing		Nov 25/48	90 -	48	
216	Peter Nayassit	9	30		usa.iji			x	Sewing		Aug 28/47	90 -	50	
					~			A.			Aug 28/48	90 -	50	· ·

Claseroom closed for ten days due

Total number of days in Quarter 90

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....

Average attendance of pupils during Quarter.....

AMOUNT of per capita grant due for Quarter \$9710.85

- (a) If this is a church-owned residen-tial school state the number of
 - (i) non-Indian children who are boarders.....
 - (ii) non-Indian children who are day school pupils 33

2 61 17 15

ARCHIVES PUBLIQUES CANADA ARCHIVES PUBLIC

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

REPORT of the

47 E-19 TOTALS 31 16 10 8 5 5 1

3106

Agenc

School at Moose Factory, Ontario on

Reserve for Quarter ended June 30th,

TOTALS 2548 1478

19 49

				CLASS OR STUDY	FTARDUNG IN CLASS	Tin	ATTEM	DAMES .	
Pilaton Pilaton			207	AMD ON STREET ST	1 1 1 1 1	ENTRANCE TO			DATE OF AMERICA, WESTERN AUTHORIZED ON A
121	Lawrence Mark	15	T	Moose Factory I		0ot 14/41	91 -	51	
124	Eddie Sutherland	11	I	M. Factory	I	10/28/41	91 -	53	
127-	Gearge Mark	16	I		L x	8/9/42	91 -	53	
143	Clifford Cheese	11	I	O. Factory I	r	9/17/44	91 /	58	
148	Obadia Wesley	12	x	Albany I	I I	8/15/45	91 -	53	
151	Frank Weapennicappo	15	I	E. Mein I	ı	8/17/45	91 -	51	
154	Baward Visitor	12	I	0. Factory I	x 2	8/17/45	91 -	53	
155	Oliver Visitor	10	I	x x	T T	8/17/45	91	53	
156	Harry Stewart	15	x		z i	8/17/45	91	53	
157	Clifford Shashouskum	14	X		x .	8/17/45	91 -	53	
167	Oliver Davey	12	x	M.Factory X	x	9/1/45	91-	53	
168	Clifford Blackned	, 10	1	O. Factory X	r	9/1/45	91-	53	
172	James Visitor	9	I		x -	9/5/46	91 1	53	Resident section in the section of t
174	Sam Tamatuk	15	I	ž. Mein X	I	9/17/46	91 -	53	
179	Josie Stocken	11	x		IX.	9/15/46	91 -	53	
182	John Wesley	10	I	Albany K	I	9/30/46	91 -	53	
185	Davey Visitor	11	x	0. Factory X	x	8/24/47	91 ,	53	
187	Oliver Georgekish	16	I		x	8/25/47	91 /	53	Total number of days in Quarter
188	Rederick "	.11	I	1	I	8/25/47	91~	53	Extended to the second state of the second sta
191	Zaccius Wesley	7	x	Albany E	x	9/18/47	91	58	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
198	Clifford Wesley	9	I	* x	x	9/27/47	91 -	53	
194	Henry Davey	7	x	M. Factory K	X .	1/19/48	91 -	58	Average attendance of pupils during Quarter
195	Harry Trapper	13	x	LaSarre	x	8/16/48	•1·	53	
196	David Trapper	9	I	* K		8/16/48	91_	53	AMOUNT of per capita grant due for Quarter
197	George Trapper	11	x	, x	x .	8/16/48	91 /	53	(a) If this is a church-owned residen- tial school state the number of
198	Gilbert Trapper	8.	I	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	x	7/8/48	91 ~	53	(i) non-Indian children who are boarders
199	Charles Cachages	11	I	Chapleau		7/8/48	91 -	53	(ii) non-Indian children who are day school pupils
200	Michael Cachagee	10	I	- 	x	7/8/48	91 -	53	

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

MOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column

School at Moose Factory

Reserve for Quarter ended June 30th.

		Transfer P										
				_	CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS		1		ATTEM	DANCE	
WHAT IS	MAKES OF PUPILS	AGE	BOY GIR	BAND OR RESERVE -		• 4 8	TRADE OR OTHER	8 8	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total Peraher of days penal	Total .	PEMARKS AS TO PROGRESS, STC., REASON FOR ASSESSED, ST. DATE OF ASSESSE, WHETERS AUTHORIZED ON MOT-
			4	o.		Year of the state		Numbe		-	daring Owner	
		I I I		K-4 5	564121							
4	Brought Forward		28	Personal		5 13 8 2				2548	1478	
201	James Cachages	9	X	Chapleau X		x			7/8/48	91	53	
203	Daniel Davies	9	x	Island Fall's		X			7/8/48	91	53	
204	Al. Weapennicappo	10	X :	E. Main X		X 1 1		1	3 /23/48	91	53	Marie Carlos Car
205	David Tamatuk	. 6	X .	и и К	and forest the second	x			8/23/48	91 /	53	
207	Billy Atsynia	7	X	0. Factory X		x			8/17/48	91	53	
208	David Visitor	7	x	н н К		x		1 8	8/17/48	91	53	
210	James Blackned	9	x	R. House 1 X	4. 4. 4	x			9/1/48	91	53	
211.	Richard Blackned	. 11	x	п и х		x			9/1/48	91	53	and the same of th
2 15	Bart. Lezarus	15	Α.	Albany X		x			/28/48	91	50	
214	Wm. Wynne	14	x	" X		x	W. A. A. AND W. W. MARKET . J.A.	1 2	8/28/48	91	53	
215	Wm. Lezarus	12	T.	ч х			L. Alia I Massicom				/	
217	Wesley Shecapio	8	x	Waswanippi X		r r			8/28/48	91 91	53 53	The same of the sa
218	Simeon Miansoum	. 8	x	uasuanippi X							53	
	Annaham market			_		x	and the second		8/28/48	91	/ 55	and the second s
220	Ronald Mianacum	. 13 ,	X	Mistassini	I ., . į	X	at foot our		8/28/48	91	53	and the second of the second o
and Callery of	Allan Cooper	, 10	X	Waswanippi	X	x	To the Towns of the		11/8/48	. 91	53	
822	James Pans	4	x	PeterbelleK		x			11/25/48	91	53	and the second control of the control of the second of the
223	Peter Pans	3	X	н			THE STATE OF THE S		11/25/48	75		Adopted June 14/49. Total number of days in Quarter
Ø 0162	Elizabeth Mark	14	I	M. Factory	x	X	Sewing	79	8/9/42	91	53	
STATISTICS IN STATISTICS	Hanna Goodwin	11	, 'x	M. Factory	x	x	والمرابخ مراجع المسكوم السادات المسا		1/19/45	35	1.	Alecharsed Stords 99881 if-13-49
0166	Climie Maya ppo	12		O. Factory X		x	Sewing	49	8/17/45	91	53	
0167	Climie Gilpin	12	x		x	x	Sewing	53	8/17/45	91	53	Average attendance of pupils during Quarter
0168	Amie Tamatuk	14	x	E. Main	x	x	Sewing	53	harmingly separate Francisco mere	91	53	
0170	Annie Visitor	9	x	O. Factory	x	x	Sewing	56	process decreases and	91	53	Amount of per capita grant due
- 0171	Kathleen Mayappo	12	ı i	" "		x	Sewing	32	8/17/45	38	22	Re-admitted from Hospital 5/23/49.
0174	Laura Moses	la			I I				to a series of the series of			(i) non-Indian children who are
	Margaret Namagoos	12	1	R. House		x	Sewing	75		91	53	Sick in Bolling children who are
0187	Daisy Goodwin	1	X	D = 0.000 \$40	- X -	X	Sewing	52		91	313	day school pupils
	TOTAL	45	35 10	M.Factory		X.	Sewing	75	3/8/46	91 4858	₹ 53 2761	
	TO Addition of the second	lay a sold of	more a breature	K-8 TOTALS 1	6 9 7 7 3 3 1	6 28 17		534	TOTAL	-	era allam	

PUBLIQUES ADA ARCHIVES PUBLIC ARCHIVES

Agency

School at OIL Reserve for Quarter ended 19

CLASS OF FUTUR AGE BOY QUEL BAND OR STUDY TAKE OR OTHER TO DATE OF THE PROBLEM, ETC., STAND OR OTHER TO DATE OF THE PROBLEM, ETC., STAND OF THE PROBLEM, ETC., STAND OR TO DATE OF THE PROBLEM, ETC.

			-	giridangganarianinin sang mya yangan samud labawarit s da		CLAB	or st	DY	STA	NDING I	DM.				ATTEM	DANCE	
REGISTER.	SAME OF PUPUS	AGE BOY	OIR	BAND OR				1-1	3 8	3 1	\overline{z}	TRADE OR OTHER	2 O	DATE OF	Total sember of days peod in residence	Total temper of	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR AS
	· Anu			,	Grante		•	, 1	High S	A Park	X .	DEDUSTRY	11	SCHOOL.	days people in residence during Quarter	stember of days good attended in class-room during Quarter	DATE OF ASSESSED VIDEORS ATTRICED S
	Brought Forward	45	10	K-8	16 (970	7 3 3	. 1	. Labrair	8 17					e in and	anger at a	
0189	Mary Ann Mark	11		M.Factory		x			,	7 -7	** =	0	534	0/0/45	4858 91	2761	
0190	Annie Diemond	11	i	R. House			•			1.		Sewing		9/9/46	\$11. m	53	
0193	Buily Jacob	8	X		,	ζ		Claire I.	X	h :				9/10/46	91	53	Bonness area area (a property of the state o
0194	Marion Hester	۵	X		X			= 00	- 11 % Ex		X	The second of the second		10/1/46	91	53	and the second section of the second section is a second section of the second section of the second section of
0200	Prances Moses	30	^		Δ				, t	X.			4	10/1/46	91	53	garang ang salah salah salah salah salah salah salah salah salah salah salah salah salah salah salah salah sal
R 0201	Emily Moses	12	λ X	E. Mein	,	X	2		11.21	X.		" en dende wyd	0 2	8/28/47	91	53	Sick in bed, transferred
		13	Α	" "		Z	÷ .		,	÷		= -V 10 1 2	ì	8/2847	70		to hospital May 10/49
0203	Annie Hester	. 9	X	R. Rouse	Σ	-1-		W		۲ ;.		Sewing	49	8/28/47	91	52	The first common section of the contract of th
0204	Sarah Jacob	10	Х		Х					ζ΄,		W sed of 6 y	49	8/28/47	91	53	grade and the second of the se
0805	Marjorie Kitchen	8	X	** **	X		4 .		= 3	Σ, .		10 Bessel et Link	1	8/28/47	91	53	An in the second
9030	Kathleen Weistche	. 7	X	11 11	X				G.	X		Sewing	49	8/28/47	91	53	
0213	Jean Davies	. 10	X	Is. Palas	X		4			1			:	7/8/48	91	53	
0214	Flora Moses	13	χ	Σ. Main	X		÷			, 2		Sewing	67	8/23/48	91	53	
0216	Juliet Miniquekum	12	Х	O. Factory	2	ζ			X	· .		н	70	8/17/48	91	53	
0217	Margaret Kitchicarpo	13	X	11 11	2	κ			1	Í		n	75	8/17/48	91	53	
0218	Beatrice Mark	9	X	" " K					,	2		n e	47	8/17/48	91	53	
0219	Mary Moses	7	X	E. Main K					,	2		Ħ	47	8/23/48	91	J 53	the second secon
8 0221	Frances Trapper	10	X	Senneterrek	r				100 110		3		- 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1	8/16/48	90		Sick in bed, transferred to
D 0222	Christine Trapper	12	x	. и у	_		1 200			ľ		Sewing	12	8/16/48		610	Total number of days in Quarter hospital May 10/49
0223	Kitty Trapper	13	X	" K	THE PARTY SERVICES NO. 10.		1 1					n n	-	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		-	Aggregate number of days pupils in
0224	Topay Pens	7		Peterbelle		- 1	1	1 ** 1	non.	X			60	8/16/48	91		residence during Quarter
0225	Beatrice Reuben	В		LaSarre K		Δ.		.i i	3.0724	ľ	A4,	in in the second	49	erate transport	91	53	Average attendance of pupils
0226	Wary Lucy Trapper					7 7	·			C			47	d	91	£	during Quarter
0228	Ellen Reuben	7	X	, K		1	4.4-	1					47	8/16/48	91		Amount of per capita grant due
0230	Mith Whiskeychan	13	X	11		-	X	den.	1.	I	4		70	7/8/48	91	53	for Quarter
		10	X	R. House	X	1 1	List.	14.	4	X	Ĵ.	was an end of an end of the same of	-	9/1/48	91	/ 53	(a) If this is a church-owned residen- tial school state the number of
0.831	Janie Goodwin	14	. X	Albany	x					44	X.	Sewing	70	8/26/48	91	53	(i) non-indian children who are boarders.
0232	Dorsen Kooses	11		n	x .					I		#	20	8/26/48	91	53	(ii) non-Indian children who are day school pupils
	Lydia Koosea	14	X	***	x		data Mark			X.			48	8/25/48	100	58	
	TOTALS	45	37	K-15 TOTALA	27	149	8 3	1	83	627	5		172	TOTALS	7252	4012	

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column

	PORT of the	Agency School at	on		Reserve f	for Quarter en	ded19	
Rrought Forward		4.84	CLASS OR STUDY STANDING IN CLASS			· The Lite of Street Street		
		GIRL BAND OR	I I I I I I I I I I I I I I I I I I I	TRADE OF OTHER INDUSTRY	DATE OF Total SENTENNES TO days per SCHOOL days per Daring Ourse	t Total and days papil men attended in characteristic driver-room driver-room driver-room		
15	Brought Forward 45	37 K-15 27 1	4 9 8 3 4 1 8 8 38 27 5	and the control of th		Mail anidae i falli sales	and the state of t	
10						1 1 1 1 5		
Se Charlotte Mark 10 I Mistassint I I " 49.8/28/48 91 55 See Caroline Pans 5 I Peterbellek I 11/25/48 91 53 Re-sdmitted efter two Peterbellek I Seving 15/10/49 51 31 Re-sdmitted efter two Years in hospital. See Jan Cheeze Cowboy B I R. House I I Sewing 49.8/28/47 91 53 Re-sdmitted efter two Years in hospital. See Jan Cheeze Cowboy B I R. Waswanippi I I Be/28/48 91 53 Total number of days in Quarter 91 Accordance number of days in Quarter 91 Accordance number of days in Quarter 91 Accordance number of days in Quarter 91 Accordance number of days in Quarter 91 Accordance during Quarter 92 Accordance number of days in Quarter 91 Accordance number of days in Quarter 91 Accordance number of days in Quarter 91 Accordance number of days in Quarter 92 Accordance number of days in Quarter 92 Accordance number of days in Quarter 93 Accordance number of days in Quarter 93 Accordance number of days in Quarter 93 Accordance number of days in Quarter 93 Accordance number of days in Quarter 93 Accordance number of days in Quarter 93 Accordance number of days in Quarter 93 Accordance number of days in Quarter 93 Accordance number of days in Quarter 93 Accordance number of days in Quarter 93 Accordance number of days in Quarter 94 Accordance	35 Janie Mianscum 10		X X	H_		1 / 53		
Second Paris S X PeterbelleK X 11/25/48 91 55	36 Ima Cooper 12	х " к	x	r r	47 8/28/48 91	1 ' 53		
36 Isa Cheezo 9 I E. Main X I 5/10/49 51 31 Re-admitted after two Years in hospital. 707 Frances Cowboy 8 I R. House X I Sewing 49 8/88/47 51 53 8. Feter Myasit 9 I Waswanippi I X 8/28/48 91 53 Total number of days in Quarter 91 Account of per carrier and quarter 91 Account of per carrier and quarter 91 Account of per carrier and quarter 92 Account of Quarter 91 Account of per carrier and quarter 92 Account of Quarter 92 Account of Quarter 93 Account of Quarter 93 Account of Quarter 94 Account of per carrier and quarter 95 Account of Quarter 97 Account of Qu	Charlotte Mark 10	X Mistassini X	X	n .	49.8/28/48 9]	1 53		
Some process of the state of th	and additional to Application to the second	I PeterbelleK	x ;			1 53		
S. Peter Nyasit. 9 I Waswanippi I X 86/28/48 91 53 91 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	The state of the s	I E. Main X	X		5/10/49 51	1 7 31	Re-admitted after two Years in hospital.	
Total number of days in Quarter	07 Frances Cowboy 8	I R. House X	x i	Sewing	49 8/28/47 91	1 53		° S
Total number of days in Quarter	.5 Peter Nyasit 9	I Waswanippi X.	1		8/28/48 91	1 53		ES UE
Total number of days in Quarter						1 4-0-1	and the second of the second o	N N
Total number of days in Quarter	5 5 7 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	BERLEH	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	· 4	ages and the	2 ²¹ = 3		A B CH
Total number of days in Quarter	at the second	The E region says to			en en en en en en en en en en en en en e			PU A D
ASOURT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. (a) If this is a characteristic states and state	· - · · · · · · · · · · · · · · · · · ·							4
ASOURT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. (a) If this is a characteristic states and state		V - V			water a firm of the same of th		the second secon	C.A.
ASOURT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. (a) If this is a characteristic states and state		1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		liniant nebelon.		V VV	and the second of the second o	B S
ASOURT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. ANOUNT OF PER CAPITY STATES. (a) If this is a characteristic states and state								D _C
ANOUNT of per capits start due for Quarter	A CONTRACTOR OF A CONTRACTOR O			A transference of a community gard, constructing the last section of the same part			and the second s	AR
Avenue attendance of pupils during Quarter. 87.25 Axourt of per capits graph due for Quarter. (a) If this is a church owned residential school state the number of tial school state the number of the population of the period of the population of the period of the population of the period of the population of the period of				Antonia and the conference of particular confe		and the same	Total number of days in Quarter94	N.
AMOUNT of per capits great due for Quarter. (or, Quarter. (a) If this is a church-owned residential school estate the number of the control		entro de la companya de la companya de la companya de la companya de la companya de la companya de la companya		A company of the second		and a service document	AGGREGATE number of days pupils in 7940	India
AMOUNT of per capita grapt due. (or Quarter	and the state of t			i Proposition western				
(a) If this is a church-owned residential school state the number of (i) non-failui children who are boarders.		degramma granica	* - Harring				during Quarter 87 a 25	
(a) If this is a church-owned residential school state the number of (i) non-Indian children who are boarders	Magadi daliga matala mini dagi sabagai a mini dagi sabagai a mini sabagai dagi sabagai dagi sabagai sabagai sa	······································				and the same of the	Amount of per capits graph due	
tial school state the number of (i) non-Indian children who are (ii) boarders	white the second	Δ · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					(a) If this is a shursh-owned residen-	O.
The same and supply an equipment from the contraction of the contracti	The state of the s						tial school state the number of (i) non-Indian children who are	
der school people							boarders	
						1	day school pupils 35	(NA) A

School at Moose Factory

Reserve for Quarter ended September 30th

A PER PER PER PER PER PER PER PER PER PER		Line		\$	CLASS ON STUDY	BTANDING IN		4.0		
Name of Street	HAMES OF PUPILS	Tales	1	BAND OR	7 7 3 1 2 1 7 7	CILANS	1		ATTENDANCE	
-		AGE	BOY	GIRL RESERVE		11	TRADE OR OTHER	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total Total manker of days purel as purel in readment attended in during class-room Owerter Opearter	REMARKS AS TO PROGRESS STC., REASON FOR ASSAULT
			1	Oraș de la companya d		T. C. T.	4	1 BCHOOL	in residence attended in	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED ON MOT
121	Laurence Mark	14	x	M.Factory	X	g and the second	and the same of th	· comment of the comment	Quarter Quarter	and friends was
124	Eddie Sutherland	11	x	h. Factory		X		OEt 14/41	92 7 18	
♦ 127 ► 140	George Mark Walter Jefferies	16	X	M.Factory	X	x	e man no de management de production de la company de la c	Oct 28/41 Sept 9/41	92 - 19 62 -	Y
♦ 145	Clifford Cheeso	12	X	M.Factor; O.Factor;	X -X	x		Oct 20/43	30 - 19	Graduated Returned Sept 1 after absence
▶ 148	Obadiah Wesley	12	X	Albany	x large	X		Sept 17/44	62	railed to return
#151 #154	Frank Wespanicappo Edward Visitor	16	x		x	X	A company of the same state of the same of the same state of the same of the s	Aug 15/45 Aug 17/45	62 -	The second of th
₽155 ₩156	Oliver Visitor	12	X		x	x		Aug 17/45	62 -	Graduated X Failed to Return
₩156	Harry Stewart	15	X	Old Factory	^ x	<u> </u>		Aug 17/45	62 -	1000
157 -167	Clifford Shashousku		X	Old Factory	x	. I.	· magazaphia	Aug 17/45	62 - 13	n n n
168	Oliver Davey Clifford Blackned	12	x		x x	x x		Sept 1/45	62 - 13	Failed to Return
172	James Visitor	10	X	Old Factory Old Fuctory	x x	x		Sept 1/45	92 - 16	THE OR MADULE
Ø 174	Sam Tamatuk	16	x	Mestinin	x	X	and the second second	Sept 5/46	92 - 19	
# 179 #182	Josie Stocken John Wesley	11 :	X	Zastlaih x		Î.		Sept 17/46 Sept 15/46	62-	Graduated
-183	George Stewart	10	X	Albany H		x	er of the filebook - page 1	Sept 30/46	62.7	Failed to Return
185	Davey Visitor	11	X	Oli JustoryK Oli Fastory	x			Nov 22/46	38 - 19	Ret. Aug 24/49 - 2 yr. absent
D 187	Oliver Georgekish	16	X	Old Packer!	X	x ·	1	Aug 24/47	92 - 16	
0100	Roderick Georgekisa Zaccheus Wesley	11	X.	Uli lactori x		X	Access to the second to	Aug 25/47 Aug 25/47	62	Graduated X Failed to Return
192	Clifford Wesley	0	X X	Albeny x	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	E 551 X 1 E	The late of the la	Sept 18/47	62	Failed to Return
₹ 194.	Henry Davey	7	X	Albeny x L.Factory K	14	X		Sept. 27/47:	62	A
→ 195 → 198	Harry Trapper	13	x	Laderra	x	x x		Jan 19/48	62	
197	David Trapper George Trapper	9	X	labatie 11	1715 34 1	- x		Aug 16/48	62	
- 198	Gilbert Trapper	- B	X	leserse luderre r	x	x ,		Aug 16/48	92 - 19	a service of the serv
199	Charles Cachagee	12	X	J.L. leau	x	x	The state of the state of	July 8/48	92 - 19	
_200 201	- Michael Cachagee James Cachagee	11 .	x	Chapleau	X.	Y.		July 8/48	92 - 17 92 - 19	
- 303	Deniel Pevies	9	x	Jaciesu x	1	. x		July 8/48	92 19	
₩204 205	Albert Weavinacanno	1.0	x	a. factor, x Esstasin x	· 1 · · · 3 · · · · i	. . .		July 8/48	92 - 19	
207	David Tematuk Billy Atsynia	6	x .	Eastmain x		X		Aug 23/48	62 -	Failed to return
208	David Visitor	. B .	X	Old Factory X	1 1	x	the second contract of the second contract of	Aug 23/48 Aug 17/48	92 - 18	and the control of th
810	James blackned	- 0	-X	Cld Factory x	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	x .	AND COMME	Aug 17/48	92 - 18	TOTAL number of days in Quarter
◆213 ◆214	Bart. Lazarus	16 .	x	Albany r		X · · ·		Sept 1/48	92 - 19	a the state of the
♦ 215	William Wynne William Lazarus	14	X	Albeny	* Processing Stranger	x	**************************************	Aug 28/48 Aug 28/48	62 -	Graduated
216	Peter Nyassit	10	X.	· Albany x.		, , , x , ,		Aug 28/48	62	Fall and the number of days pupils in Fall residence during Thereter
217 218	Wesley Shedapio	. 8	x	Juswahiji X		x		Aug 28/48	20-179	removed during wastern
220	Simeon Miansoum Ronald Miansoum	9	Х	Waswanipi y		X X	the work was informa-	Aug 28/48	92 - 19	
221	Alan Cooper	13	x	Listassini	x	x 1	and the second second second second	Aug 28/48	92 - 18 92 - 18	AVERAGE attendance of pupils
222 -224	James Pens	5	X	Vaswanipi Paterbalia r		x		Nov 8/48	92 - 19	during Quarter
225	Abel Petawabano	8	X	listassıni K		<u>x</u>	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	Nov 25/48	92 - 16	and the course of the course o
226	Paul Petawabano	-10 -	X	" X		X		Aug 24/49	38 - 17 38 - 17	Amount of per capita grant due
- 2007	Joseph Loon	8	x .	" K		x		Aug 24/49	38 - 19	(a) If this is a church-owned residen-
226	Isaac Coon William Coon	8	x	" K		<u> </u>	The second section of the property of the second section of the section of the s	Aug 24/49	38 - 16	(a) If this is a church-owned residen-
- 230	Johnny Coonishish	10	X	" K		x		Aug 24/49	38 - 14 38 - 16	(i) non-Indian children who are
202	narry Kitchen	9	X Y	K K		I		Aug 24/49	38 / 16	boarders
232	Charlie Petawabano	6	x	Waswanipi K		Land I		Aug 24/49	38 / 17	(ii) non-Indian children who are day school purils
	Samuel Kitchen	9	x	Waswanipi K		1		Aug 24/49	38 18	
THE LONG VI	TOTALS .	Sec. 1 1.	9		tem to be to the state of the s	2 3	A STATE OF STREET STREET, STRE	Aug 27/49	35 / 17	and the state of t

PUBLIC ARCHIVES

Nose Fort School at Moose Factory

School at Moose Factory on Reserve for Quarter ended September 30th 19 49

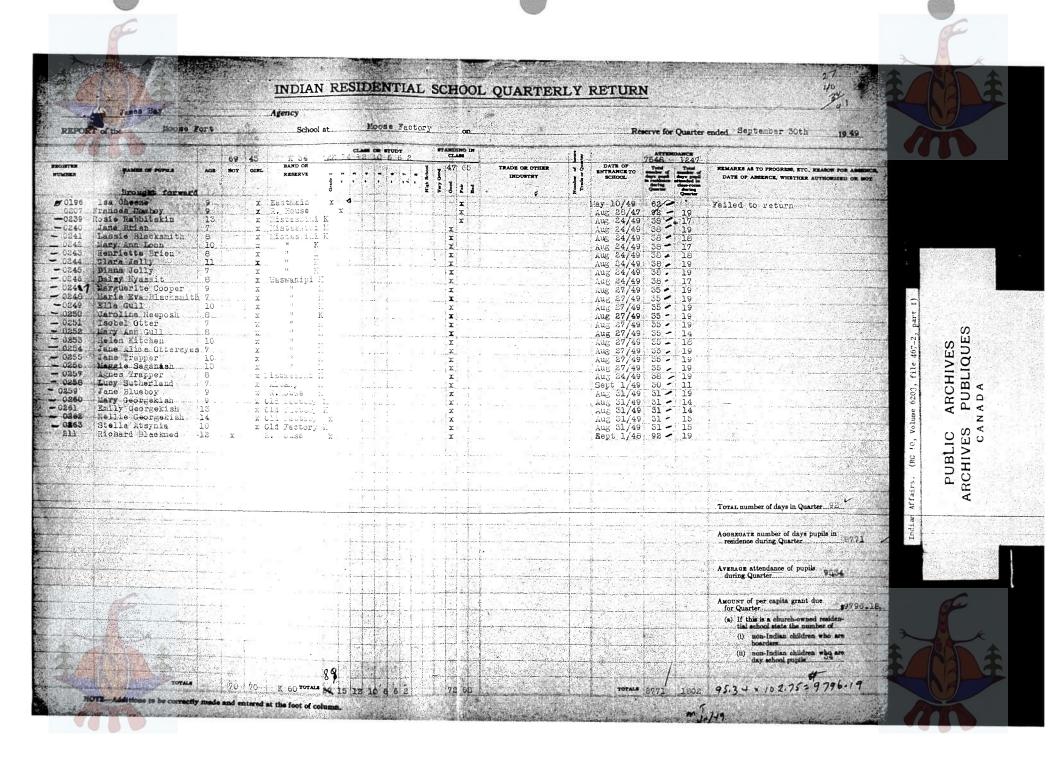
10741 1847 1247

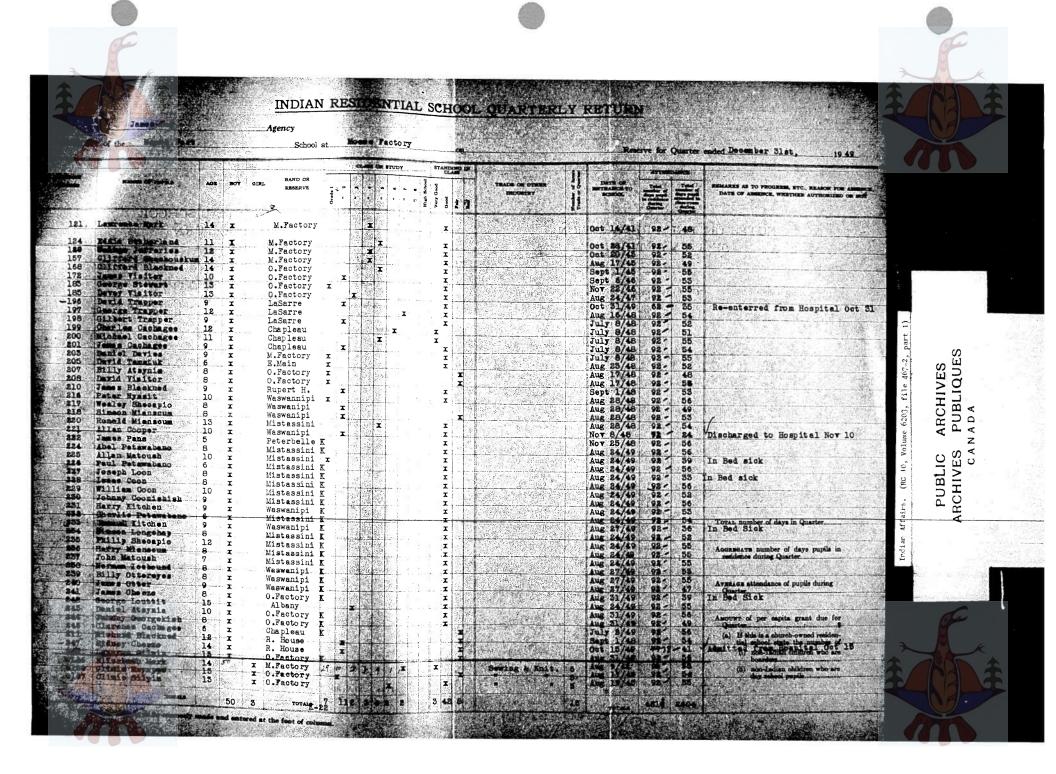
		ં તેમજીતી			8 · · · ·									COSCI VE II	e Quarte	rended September 30th 19 49
			0.33		įt.		LASS OR	STUDY		STANDING IN		distribution (No. of Concession, Name of Street, or other party of the last of t	40.00	
			1000					2.2		CI.ASS	<u>i</u>	1			MDAEGO	
MUNCHE	NAMES OF PUPILS	AGE	POY	GURL	BAND OR	18 0:4	1 1		1	723 35 S	TRADE OR OTHER	88	ENTRANCE TO	Total sensiber of days pupil in residence		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ASSESSED.
REPORT OF					ALGERYA.			1.1.4	• 1 • 4 • 4	2 3 33	INDUSTRY	1 4	SCHOOL	days pupil	days purple	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORISED OF MOT
			56		K 15		3. 15		. 5	1 1 0 4		14		during Quarter	during	
- 234	Simeon Longthap	8	1	1421.00	Mistassinik		49		20 4 - 0,40	9~ _I	the second of the distribution of the	4. 100		resolution garage	\$ 166 J WA 16	
- 235	railip Shecapio	12	T	1. 3	M. K.		. 4		3	Z -			Aug 24/4	9 38	19	
236	Marry Miansoum	. 8	x		" K		*		بقي شم،	X	A THE RESERVE AND A STATE OF THE PARTY OF TH		Aug 24/4			
239	John Matoush	7	χ.,		n K			1.1		x	0.040,000	1	AUG 24/4			
238 239	Norman Icebound	8	I		Waswanipi K			1	1	x			Aug 27/4			The second secon
- 240	Billy Ottereyes James Otter	8	X	* V			No.	*********		X	A Commission of Commission	1	Aug 27/4			
241	James Cheezo	8	x		Old Factory	15		1 1 3		X			Aug 27/4		19	
242	George Louttit	15	x		Albany	Δ		W 22 - 2 - 4 - 4 - 4 - 4 - 4 - 4 - 4 - 4	war de ar rain,	X.	· Propose relative		AUE 31/49			
243	Daniel Atsynia	10	X		Old Factory	K.	^			. v			Aug 24/49			
- 244	Johnny Georgekish	8	x		Old Factory	K ·	1 - 1	100 100 14		x .			Aug 31/49			The same of the sa
- 245 - 246	Lazarus Gilpin	13	X		Old Factory	K				x			Aug 31/49			
0146	Clarence Cachages Elizabeth Kerk	6	X		Chapleau K'			1		x			July 2/49			week to a communication of the communication of the communication of the communication of the communication of
0166	Climey Meyappo	13		Ä	M. Factory			X.	***	I	N H H H H 165		Aug 9/42	92		
0167	Climey Gilpin	13			Old Factory Cld Factory	x				x		3	hug 17/4	92/	12	
♦ 0168	Annie Tamatuk	14			Bastosin	x	0.00			:X	I TEN TITLE TO THE TOTAL OF		AUS 17/45		15	
0170	Annie Visitor	10			Old factory		x			X Y		7 1	Aug 17/48			Failed to return
0171	Kathleen Meyappo	133		ж	Old Factory			Ç .	d.	Y	The state of the s		Aug 17/45		16	
B 0174	Laura Moses	12			R. House			ς		x			Aug 28/45			
₩ 0175 0187	Margaret Ramagoos	12			A. Rouse		x			X			Aug 28/48			Failed to return
0189	Daisy Goodwin	14		X .	L. Fuctory		. X	to a contract		x			Mar 8/46	62 -		u u u
0190	Annie Diamond	12		X .	il. Eactory		I.		,	x			Sept 9/46			
0193	Emily Jacob	9		-	I. House		. 2	ς,	14 4	. X	The second of		Sept 10/4		TA .	
0194	Marion Hester	10		x	il. House	х.				x			Oct 1/46	92	14	
-0199 - 0200	Alma Katapaituk Frances Moses	. 8		χ	R. Fouse E					x			Oct 1/46 Mar 27/4	92 -	19	
0203	Annie Hester	12		X	Dastmain	:	X.			. x			Aug 28/4			Returned July 5/49 from Hospital. Failed to return
0204	Sarah Jacob	11		X	ll.Howse d. Howse	x				x			Aug 28/4	7: 02/	10	
₩ 0205	Marjorie Kitchen	3		×.		x :	х			1 , X			Aug 28/4'		14	
0206	Kathleen Weistehe	6		ī	R. house	^ x				X		1 3	AUS 28/4"			Failed to return
0209	Gladys Sutherland	9		X	Albany K	^					* (T (- T - T - T - T - T - T - T - T -		Aug 28/4'	92-	17	The second secon
-0212 0213	Beulah Visitor Jean Davies	1.4			Old Factory		κ	1		7			Aug 30/47		12	Ret. after 1 yr. acsent Sept 1/49
-0214	Flore Loses	11		ж		x				x	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *		July 8/48		15 19	" Aug 31/49 1 yr. absent
₩ 0216	Juliet Miniguakum	12			<u>Testudin</u>	i.			ù.	. X			Aug 23/48			Feroledniksberertdir in Quarter
0217	Marg. Kitchicappo	13			Old Factory Old Factory	X		E 0 1	1 - 2	X			Aug 17/40			Failed to return
0218	-Bestrice hark	10 .			Old Factory	x x	1.	9 - 4		х	or and the second		Aug. 17/48			in the many many transfer and the second
₽ 0219	Mary Moses	7 .			Distrain K				1 6	x			Aug 17/48		15.	AGGREGATE number of days pupils in
0223	Kitty Trapper	14			Semeterre	X	9 41 1	1200	1 7	x		1	AUR 25/48		1 :	Aggregate number of days pupils in Landscoop in Control of the Con
0224	Topsy Pans	8		X.	Feterbelle					A X			Aug 16/48		19	
2520	Beatrice Reuben Frances Reuben	9			Labarre E	-		1 1		x			Aug 8/48 Aug 16/48	92-	18	the second control of the second control of
	Mary Lucy Trapper	11 .			LaBarre K			1	1 2	x			Aug 16/48		1 7	Average attendance of pupils Falance spares urn
0227	Ællen Reuben	14			Laderre K Laderre				1 1	x			Aug 16/48		19.	A CHARGE TORKEN W. I.
₩ 0229	Beatrice Pans	16			Laburre Peterbella			X	ن قد	X	an have been a commence of the commence		Aug 16/48	62-		Failed to return
0250 #0231	Edith Whiskeychan	.11 .			reverbelle R. Mouse ⊃	Υ		X		X			July 8/48			Graduat of per capita grant five
2520	Janie Goodwin Dorsen Kooses	14 1		X.	albany	X	1	1-1-	7- 8-	x		إسابات	Sept 1/4		19	ior Quarter
≥ 0235	Lydia Kooses	11 .		χ.	albany		1 1	1, 11		I	Millian Section 1		Aug 25/48		L. 0 1 8	Faid of till I think-owned residen-
0254	Mary Liansoum	14			Albany y	χ .		1 7 7	7- 5-	x	of a section of and a consequence of a section of a secti		Aug 26/48		griffin indiring	tial school state the number of
0235	Janie Mishacum	11	- 61	X	Waswailipi		x	حل إسم	1 4	×	and the second and th		Aug 28/48			(i) non-Indian children who are
0236	Emore Couper	13.		X.	11 .					*			Aug 28/48	92	19	(ii) non-Indian children who are
0237	Charlotte Mark	11		x 1	Mistassini	x	to join	to to	150			12/34	AUR 28/48	92	17	day school pupils
1436	Caroline Pana	6	diam'r.	X.	Peterbelle K.		4.4	MAL		# # E		1.72	Aug 28/48	92 -		
	TOTAL		69	AQ.		1 1		I SAN T				V.	Nov 25/48	92 -	1. 1.9	

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Indian Affairs. (RC 10, Volume 6203, file 467-2, part 1)

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of --





INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL OF THE VESTERS

School at Moone Factory

Reserve for Quarter ended December 31 st

			-5a2h	CLASS	TUDY	STANDON IN	ASSESSED ASSESSED ASSESSED	9976				Personal Company of the Company of t
		400	BOY GIRL BAND	Car & Count of		8 - 15/2	TRACE OF CITER	11	DATE OF	la licerca	Type .	MEMAPUS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ASSESSED.
1986		125.	RESER	W	Take O In	- 4 8	DECUSTOR		SCHOOL S			DATE OF AMERICA, WHATER AUTHORISED OF MARKET
		\$ 14 S	1	8 1 1		2 2 0 1		11	1	9	720	
1		Principal Inc.	name rander and a second	100	No.			US			Quinter.	
9970	Annie Traise	11	50 3 .Fact	522 7 11 2 5 ory x		3 42 8		15		ABLO	2604	
0171		13		1	part b	- 3	Sewing & Kniftin	A CONTRACTOR OF THE PARTY OF	Aug 17/45	-02	55	Charles of the Control of the Contro
0189	No. of Contrast of		x M.Fact		X.	X 1		71	8071 0/40	92	55	
0190	Aunt o Browns	1 79	x R. Hous	e in	x	x •		7	Sept 10/46	92-	- 55	and the second of the second o
0193	THE THREE	10	x R. Hous		+	x -			Det 1/46	- 00	95	Control of the Contro
0194	The state of the s	10	x R. Hous			I			Oct 1/46	92	54	
0205	Apple Regter	9	x R. Hous		5.1	X			Mer 27/47 Aug 28/47	92	54	In bed sick
ONOTE	POWE OTT & MAJOR O	11	R. Hous			x -		5	Aug 38/47	02 **	55	
0206		8	x R. Hous	. 1 1		x			Aug 28/47	92	55	
0972	Manilah Visitor	14	x Albany	ry X		× _	1		Aug 30/47	98 -	56	ENGLAST REST
0213	Jeen Davies	44	x M.Facto		1	I I	Start Start		July 8/48	92	64	
0218	Beatrice Merk	10	x 0.Facto		4	x		10	Aug 17/48	98	55	AND RECEIVED AND THE PROPERTY OF
0224	Titty Trapper	14	x Seneter			I	* *	10	Aug 16/48	08	- 66	PATROLICA TO THE PATROL
0225	Popey Pans Bestrice Ruben	q	x Peterbe			X		5	July 8/48 Aug 16/48	98	55 58	がある。他をおりからはなるとは 強 し
0007	Mary Lucy Trapper	8	I LaSarre			*	Commission of the Carlo	11	The state of the state of the state of	BURNEY!	2010	ENTERED THE CONTRACTOR OF THE CONTRACTOR
0230	Edith Whiskeychan	11	x R. Hous			X		14.1	Aug 16/48 Sept 1/48	92 (50 55	
	Mary Miansous Janie Miansous	16	x Waswani		I	x -	H H	8	Aug 28/48	98-	50	
0256	Dear Cooper	12	X Waswani X Waswani			x	5)=	2	Aug 28/48	92		Sick In Bed
0237	Charlotta Mort	- ii	I Mistass		9	x			Aug 28/48	- 86	55	对 性。它为
0258	Caroline Pans	6	z Peteroe	lle K		X			Aug 28/48 Nov 25/48	98-	55	Water 1975 1975 1975 1975 1975 1975 1975 1975
0807	Frances Cowboy Rosie Rabbitskin	9	x R. House	e x		Î			Aug 28/47	92	55	The state of the s
0240	Jane Brien	7	x Mistass			x	Sewing & Knitt			98	- 55	
0841	Lassie Blacksmith	8	X Mistass	ini K		X			Aug 24/49	92 -	5 55	
0242	Mary Ann Loon	10	x Mistass			X -	i ole ja ja ja ja ja ja ja ja ja ja ja ja ja		Ang 24/49 Aug 24/49	92 -	55	IN SECTION AND CONTRACTOR OF THE SECTION OF THE SEC
BRAA	Henriette Brien	. 8	x Mistass	ini K		â	n n		August/49	92	55 56	
0845	Clara Jolly Diana Jolly	71	I histass			x	· 15.8 年 中国大学设备,整学公司		Aug 24/49	92	56	
	THE PARTY OF THE P		I Mistassi I Waswani		- i	X			Aug 24/49	92 -	55	
Miles of the Control	Margarite Cooper	9	I Waswani	D1 K		×	•	10	Aug 24/49	92.	53 56	Toral number of days in Quarter 92
	The Cart	70	x Waswanij	ol K	4. I. I	X			Aug 27/49	92.	56	Personal State and Company and Company and Company
31124 04 00 01	HIRLO I I DA NASTO		X Waswanij	oi K		x	*		Aug 27/49	98.	56.	
				i K		×	I		Aug 27/49 Aug 27/49	98	48 55	Accuments number of days pupils in 9501
6253	Mery Ann Gull Ealen Kitchen Jane Alice Ottereyes	8	x Waswani	oi K	3	£ .	100 mm 100 date = 5 1 mil		Aug 27/49	92	49	MANAGE (SEVENTION TO SEVENTIAL TO AND USE A SECURITION OF THE PARTY OF
0254	Vane Alice Ottereves	7	X Waswanin	i K	5	x	F S	. 5 /	Aug 27/49	02	. 55	
		10	I Waswanin	oi K		}	100	6	AVE 27/49	98 *	4	Stightenate Desistance of pupils during
	maggin Beganash	10	x Waswanin	1 K 928 48 D				10	Aug 27/49	92	50	9 3. 27
0858	Lucy Support	8	I Mistassi	ni K		5		5	ADE 24/40			医疗证明 2000年1月1日 1月1日 1月1日 1月1日 1月1日 1月1日 1月1日 1月1日
0254	The Bisson	9	X R. House	K		x		5	Sept 1/69	92	49	Amount of the California day for
0005	MAZIN CHANCE COLC oh	9	I R. House	K	37 -S		A STATE OF THE STA	1.0	Aug 31/49	92 1	54	Charter M. V. STEPHS
GROZ	100	13	I O.Facto	rv v W W				4	110	. S	58 56	(a) If this is a charely owned reaction, that subset state the number of
MAGNETY 1	The second secon	14	I O.Facto	TV - ARRIVA	28			10	Aug 21/49 Aug 31/49	92	56	0) porehida pittien etc te
- 0142	Hennah Cooksia	12	Z O. Fact	orv x	2	 		ELLIS STREET	LAGE STAR	92 -	. 54	Audient
1457	The state of the s	100	x M.Facto	ry 🔳		3 3 3		110	Jan 10/45	Sauce	100	The state of the s
		104	Same 4	33				1		200	100	A Comment of the Comm
Specific Hard D.	1 CM	f-143	The state of the s	(v 7)	35 EXT.	2 10 10	A STATE OF THE STA	15色级	Market Harrison	DAME THE	THE TOTAL SE	

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Tedian Affairs. (RC 40, Volume 6203, file 467-2, part

of the	Agency School at Manager Schoo	TRADE OF OTREE		COMMANDE A TO PROGRAM ATT. COMMAND	
11.	M.Factory X M.Factory X M.Factory X M.Factory X O.Factory X O.Factory X O.Factory X O.Factory X O.Factory X D.Factory rapping Trapping Trapping Trapping Trapping Trapping Trapping Trapping Trapping Trapping Trapping Trapping Trapping Trapping	72 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00	Date of these value available of the	PUBLIC ARCHIVES RCHIVES PUBLIQUES CANADA	
12 X X X X X X X X X	Mistassini K Mistassini K Mistassini K Mistassini K Mistassini K Waswanipi K Waswanipi K Waswanipi K Waswanipi K O.Jactory K Albany O.Jactory K C.Jactory K Chapleau K R.Rouse R.Rouse	T T T T T T T T T T T T T T T T T T T		Accuments number of days pupils in residence during Quarter. Average attendance of pupils during Quarter during Quarter during Quarter during Quarter during Quarter during Quarter during Quarter during Quarter during Quarter during Quarter during Quarter during Quarter during during Quarter during during Quarter during du	Indian Mfairs. Pt. ARC

Agency Agency School at Means 17 on Security for Charles excited. March Sign. And NOV CHAL PRACTICES. AND SOV CHALL PRACTICES. AND SOV CHALL PR	K
Case Servicy School at Money St. School at Mon	1
ASS S LEE 7 10 25 0 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	
11	
1	
010	
17 to 17 17 90 162	
11 X R. House X X X X X X X X X	
10 x C.Factory x x 30 Aug 17/40 90 55.5	
T LaSarre I	
13 Tayranini T	
Company Comp	z Z
19 10 20 20 20 20 20 20 20	
18	
10 I Varyania E	
10 (the stricts of residence during Quarter Translation of the stricts of the strict of the stricts of the stricts of the strict	
Transpar 10 I Waswanipi E I I I I I I I I I I I I I I I I I I	
Albany I Albany I Assured per capits grant due	
2 O.Tastory I til send par the name of the control	
1 2 0. Tastory Z 1 1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	K
2 A S THE PARTY OF	3
)



INDIAN RESIDEN VAL SCHOOL QUARTERLY RETURN Agency School at Moose Factory Reserve for Quarter ended BCHOOL INDUSTRY M.Factory 72 Oct 14/41 91 E4410 Sutherland Oct 28/41 91. 40.5 Welter Jefferies Oct 20/43 91-32 sick in bed Clifford Shashoushkan Aug 17/45 30.5 168 Clifford Blackned Sept 1/45 Sept 6/46 James Visitor George Stewart Nov 22/46 91 Aug 24/47 91 72 Davey Visitor 72 Aug 24/47 Devid Trapper LaSarre Oct 31/49 George Trapper Gilbert Trapper Aug 16/48 198 199 200 201 203 205 207 308 210 July 8/48 91. July 8/48 91. Charles Cachagee Chapleau July 8/48 38.5 James Cachagee July 8/48 Daniel Davies L. Factory July 8/48 91 42 David Tamatuk E. Hain Aug 23/48 Billy Ataynia Aug 17/48 91-Aug 17/48 91-David Visitor Tames Blackned R. House Sept 1/48 Aug 28/48 40.5 Peter Nyasit Waswaribi #217 ¥218 220 222 224 225 225 Masley Shecapio Aug 28/48 91 Bineon Mian soum Aug 28/48 41.5 Ronald Miansoum Mistassini 72 Aug 28/48 Peterbelle K Nov 25/48 30 Abel Petawabano Listassini K Aug 24/49 91 Allan Matoush Aug 24/49 91 . Paul Petawabano 227 228 229 250 251 252 255 256 256 257 258 259 Aug 24/49 91, 5 Joseph Loon PUBLIC шο Isaac Coon 91 William Coon 91 1 Johnny Coonishish 91 Harry Kitchen WaswanipiK 34 Charlie Petawabano Mistessini K Bamuel Kitchen Waswamipik Aug 27/49 91 Simeon Longchap Mistassinik Toral number of days in Quarter Aug 24/49 Philip She capio 34 Harry Miansoum 91 John Matoush 28 Norman Icebound Aggregate number of days pupils in residence during Quarter Wasanipi K Aug 27/49 Billy Ottereyes 33 Tomes Otter 32 James Che ezo O.FactoryK Average attendance of pupils Aug 31/49 33 Coorgo Louttit albany during Quarter 72 Aug 24/49 39 Daniel Atsynia O.FactoryK Aug 31/49 Johnny Georgekish O.Factory K Clarence Cachagee Chapleau K 33 AMOUNT of per capita grant due July 2/49 Plom rd Blackned R. House 38.5 for Quarter. Sept 1/48 247 Bidney Cheezo 14 (a) If this is a church-owned resi 72 Oct 15/49 41 Legarus Gilpin 0.Factory K 72 Aug 31/49 16 Aug 9/42 18 Aug 17/45 tial school state the number of Missbeth Mark 16 Sewing & Knit Crimia Meyappo Climie Gilpin (ii) non-Indian chikiren are day school pupils

made and entered at the foot of column.

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL Agency School at Moon Pactory Reserve for Quarter ended June 30 CTARS OR STUDY STANDENO BAND OF TRADE OF OTHER ENTRANCE TO RESERVE INDUSTRI 7 10 2 3 4 2 Brought forward K22 2 22 28 0170 Annie Visitor 11 O.Factory Sewing & Knit 18 Aug 17/45 30 Lathleen Meyappa 0171 13 25 ** 15 Sept 33. 91 91 Mary Ann Mark 2 0189 15 Sept 9/48 25 Sept 10/46 18 Oct 1/46 M.Factory 41 0190 R.House 38 0193 Emily Jacob 41. Merion Hester 0194 15 91 8'0199 Alma Katapaituk 17 Mar 27/47 91 Annie Hester 0203 16 Aug 28/47 91 0204 Sarah Jacob 18 41 # 0208 Asthleen Walstohe Gladys Sutherland Beulah Visitor 18 Albany . 30/47 22 40 F0212 O.Factory 12 " 28/47 0215 Jean Davies M. Factory 16 July 8/48 30 Aug 17/48 91 021A Bestrice Mark O.Factory 91 42 COSS C Kitty Trapper Topsy Pans Seneterre 25 25 Aug 16/48 18 July 8/48 91 0224 Peterbelle 91 40 .! 0225 Beatrice Ruben LaSarre 30 Aug 16/48 91 38 0227 Mary Lucy Trapper LaSarre 25 91 6 0230 Edith Whiskeychen R.House 18 Sept 1/48 91 38 5'0234 Mary Mianscum Waswanipi 25 Aug 28/48 I 91 # 0235 0236 # 0237 Janie Miansoum 18 58. Enma Cooper 30 91 Charlotte Mark Mistassini 31 18 T 0238 Caroline Pans PeterbelleK 20 Nov 25/48 91 0207 Frances Comboy R. House 18 Aug 28/47 17 33 33 0239 Rosie Rabbitskin Mistassinik 15 24/49 91 Jane Brien 0240 91 19 0241 Lassie Blacksmith 19 0242 Mary Ann Loon 21 27 34 18 Henriette Brien 18 91 0244 Clara Jolly Diana Jolly 10 91 19 91 29 0245 Daisy Nyassit Waswanipi 18 91 33 I 0249 Marguerite Cooper I 25 0248 Marie Eva Black smith Blie Gull Total number of days in Quarter 91 19 91 34 x 27 20 15 10 91 33 I 0250 Caroline Neeposh 0851 Isobel Otter AGGREGATE number of days pupils in -0252 Mary Ann Gull 91 Helen Kitchen 15 1 91 Tane Alios Ottereyes 0855 I Jane Trapper Average attendance of pupils I Maggie Saganash 102 / 27 15 31 during Quarter... 0257 I Agnes Trapper 91 Mistassinik T Lucy Sutherland 33 31 33 39 Albany Jane Blueboy R. House Amount of per capita grant due 0260 I Mary Georgekish for Quarter O.Factory K.x 910 0861 Beily Georgekish 91/ 20 Hellis Georgekish I 91 0245 Stella Atsynia (ii) non-Indian children are day school pupils 3224 /0 2 × 108.00= 11.016.00 PTALE LD 2 49 53

made and entered at the foot of colu

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES

	Bay the		ent la		Agency			Paste.		E71.		er Liv				RÉTUR	• •						
	A of the				Schoo	at		DE PTOD			CO.	1				R	cecrve i	or Qua	arter end	ed September 30.	_19 ha		
EMITTER TITLES	MANUAL OF POPULA	AG	вот	GENG	BARD OR RESERVE	1 .						-	TRADE OF C		Track of Surfer	DATE OF ENTRANCE TO WINOX	Total manker of days people in the land of	TO A STATE OF THE		ARES AS TO PRODUCE STC. REASON I TR OF ARRENCE, WHETEEN AUTHORIS		V	
	Lawrence Mark	u	1		Recas Paster		1					1			eropek.			10000	40.0		4.0		
No.	14619 Sutherland	11	I					2								045.14/41	ALC: NO	. 20	1115, 127	TALL CONTRACTOR OF THE PARTY OF			
	Walter Jefferies	12	1	100			x									0ct .28/41 0ct .20/45	The bridge of	20	The second				
	Cliffort Shasshous	ten 1	s x	1	Old Factory		x			11		Total S	10 4 A			Aug.17/45			TO BENEFIT	no to bush with perent	- 3		* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *
	Clifford Blacknot	14	x					T						11,501,71		Sept.1/45	100			aduated in June			
	Junes Visitor	10	x			r								1912		Sept. 6/46	-	20	-	And the second			
	George Stewart	13	I				1						-0.00		to de	Nev.22/46		20	100 300	iled to return		1 1	
	Davey Visitor	13	I					I						4 -5		Aug.24/47			THE CHOOLS			par	Ó
	David Trapper	9			Lasarre	r						-				Oct.31/49	91	20			-\-	4672,	ARCHIVES PUBLIQUES A D A
olfo:	George Trapper	12	I		(2) •				x			-		1. 15		Aug.18/48	- 7	20				e 46	ARCHIVES PUBLIQUE ADA
	Gilbert Trapper	9	I		•	I						The same of	340000			July 8/48		20	76273			file	==
	Charles Cachagee	12	ı		Chapleau			I			-					Muly 8/48	Notes and	20			105	, 6203,	SCI UB
	Michael Cachagee	11	1					I		2		1				July 8/48	-	08	+ 1000			ne 6	-
	James Cachagee	9	x		. •	I				1			To the		1/42	July 8/48		20				Volum	SA
	Daniel Davies	9	x		Moose Factor	x							# 25	100	57	July 8/48	Section and	20	17 - 10 - 11			10,	PUBLIC CHIVES
	David Tomatuk	6	I		Bast Main	x									100	Aug.23/48	Capton Inches	20	29			(RC	PUBLIC RCHIVE
	Billy Atsynia	8	x	1	Old Factory	I						1				Aug.17/48	100	20	Vertical Control of the Control of t		Alp. (5)	*	اح ات
	David Visitor	8	I	1	1	x			10		1889	334	SKIPN THE	ESTE NOW	erre e	Aug.17/48	220	20		TOTAL number of days in Quarter		fain	A
	James, Blackned	9	I	12	Ruperta Buse	x										Sept . 1/48	de la casa		Art Prints	led to return		an Au	
	Bloggre Blacknot	12	X	i.	I Commit	x					1.45					Sept .1/48	100	17	-	ognedage number of days pupils residence during Quarter	in .	Indi	
	Poter Byesit	10	X	100	Wasvanippi	I				100						Aug .28/48	200			residence during Quarter			
	Youley Sheespie	8	L X	1		I								100	17	Aug. 28/48				venage attendance of pupils	***	8.	
L.	Sixeen Misseeum	8	1		1	x	A 1							1.15	Lie Bay	Aug.28/48	-			to a second			
	Renald Miansons	13	7	150	Mistessini			x			4	122				Aug. 28/48		20		MOUNT Of per capita grant due.			
L	James Pana	. 6			Peter Bell	x										Nev. 25/46	717 To 100	20	et et a	(a) If the a church owned residue to be school state the mambia	195 G		0
	Abal Potawahana	8			Mistassini	x				2						Aug.24/49	C1916377	20	10 Aug	(i) non-Indian shiftiren		a	M.
	Allen Miliotal	10	1			I		43								Aug.24/49	1	20		(ji) non-Indian diskiren are day ashool, pupik		~	The American
-		-			1.62.							100									- 55.0	2/	

Agency
the Moose Factory, Ont.

Reserve for Quarter ended September 30,

1950

3		No.	1832 第134		CEAR OF STUDY	PIC IN		A 100	中心 人的	ATTEN	MHCE	AND EXPLOSION OF THE PROPERTY OF THE PARTY O
	MANUE OF PUPPL	AGE	DOT, GIRL	BAND OR		TRAD	E OR OTHER	11	DATE OF	4	1/40-10	PENAPES AS TO PROGRESS, 27C., REASON FOR ASSESSED.
100000000		TV:		RESERVE			TOURTRY	28	BOROOL .	Service of	Service of	DATE OF AMERICE, WHETERS AUTHORISED OF WOR
	地震网络				1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	T P		11	and the same		niir	
200 30 30 30 30 40		172	Lillo	(three) was a		ri i i i i i i i i i i i i i i i i i i				-	Que	
	Balance		27		88 1 3 5 1 1	1 1.2			- + + dra	EE44		
226	Paul Peteralone		72	Note that the second					Programme and	1000		
220		. 6	 	Mistassini	*			20.00	Aug. 24/49	- 98 _	20	
289	Jesoph Loon	8	I X		x				Aug. 24/49	92/	20	
228	Isasa Goon	8	x	н "	x			20.00	Aug.24/49		-	
Environment of the		-	1			1 1 1 1 1 1 1 1 1			AUE.24/49	92 /	_03_	
229	William Cook	10	I :	W	X				AUE 24/49	92 /	.08	and the second of the second
230	John Coonishish	9	I	Ħ	x Part I				Aug.24/49	02	••	
231	Herry Kitchen			No	r - 2 3 3			100		A KIND	A Comment	Carried Control of the Control of th
	ALCONO		.	Waswanippi	*	100 == 97.9			Aug. 24/49	92 -	20	
232	Charles Patawabene	6	X .	Mistassini	X I I I I I I I I I I I I I I I I I I I		大大大		Aug. 24/49	98	20	
235	Bamuel Kitchen	9	x	Waswanippi	-	į			Aug. 27/49	14.16		
		1							AUE AT/19	92	20	
254	Siecen Lengchap	8	. X	Mistassini	X	- 44		النائية.	Aug . 24/49	92	80	
235	Philip Shecapie	13	x	π	x				Aug.24/49	92	20	
256	Harry Managus	8	. x					474	- 15 supplieds)	Payetting.	Not de	A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O
	Constitution and a second	0	_		X				Aug.24/49	92	20	
837	Jebs Matoush	. 7	. x	Ħ	X Links	100			Aug. 24/49	92 1	20	
258	Norman Inebened	8	X	Waswanippi	x	1			Aug. 27/49	92	20	
259	Billy Ottoreyes	8	x					de considér	A1,			
The second					A - - - - - - -	1798			Aug. 27/49	92 /	20	
Beat	James Otter	9	x	, "	x				Aug. 27/49	92.	- 20	Laboration of the state of the
Deal	James Cheeze	8	x	Old Factory	x				Aug.31/49	62	W. W.	Failed to return
Dec	George Louttit	15					Sec. (1965), 10		and an arthurst	4-14 st 6		Graduated in June Total number of days in Quarter
CONTRACTOR NOT AN ADVANCED TO		10	I	Albany	X				Aug.24/49	62		Total number of days in Quarter
245	Daniel Atsynia	10	X ;	Old Factory	x				Aug. 31/49	92	20	The Marie Control of the Control
244	Johnny Georgekish	8	x	n n	x				Aug.31/49	92	20	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
245		-							14 14 14	115	EMARK.	residence during quarter
S. Carlotte	Laterus Gilpin	13	X	7 1	X Sales		المنهدية ومناجعه	Service .	Aug. 31/49	92	20	
346	Clarence Cachages	6	x	Chapleau		1 1	e e		July 2/49	98	20	Avenage attendance of pupils during
£47	Sidney Cheeze	14				1		15000		59-47-49%	建筑	
DAR .	A BUSINESS AND AND A STATE OF THE STATE OF T			Ruperts Hous	e I				Oct .15/49	62 ,		Not returned Amount of per capita grant due for
A second	Alfred Coonishish	6	x	Mistassini					Aug. 25/50	36	20	Quarter
248	Abrahan Charles	7	r	,,					Aug. 25/50	34	20	(a) If this is a church-owned resident
Z-150	Toniona .				X	1			ASSET LASSESPEE	Sec. 15.	NATIONAL VALVE	(i) non-Indian children who are
Description of the second	THE PROPERTY.	6	I			1 1 1	1. 100 (建筑)	A THE	Aug. 25/50	36	20	boarders

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

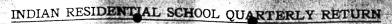
OTT Address to be cometly made and entered at the foot of column.

53

School at Moose Factory, Ont.

OR	the Moose Jest Resi	Contial School	at Moose Factory, C			Receive for	Quarter	ended September 30, 1950
	FAME OF FORCE	BOY GIRL BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY	High School Oood Oood Xi Say	TRADE OR OTHER INDUSTRY 18 2 4 7 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	DATE OF EMITANCE TO SCHOOL	Santa Aller	EEMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ASSESSED DATE OF ASSESSED, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
- 252	Balance Sandy Mateuch 7	53 I Mistassini	32 9 2 3 5 1 1 X		- 1000	Aug.26/50. 35	80	
-253	George Waynokee 8	x x	x			Aug.25/50 36 /	20	
254	George Entouch 7	x "	x			Aug. 25/50 36 /	20	
-255	Philip Swaller 9	, z	X			Aug.25/50 36	20	
256	Obadiah Vesley 15	I Albany	x			Aug.29/50 32	20	
257	Zacchous Wesley 10	, X	x		11 m 1-may 11 m 11 m 11 m 11 m	Aug.29/50 32/	20	
258	Moses Wesley 7	X "	x			Aug.29/50 32/	20	
259	John Wesley 12	x "	x x		median i indice i recipio di mon	Aug.29/50 32/	20	
260	Banes Stewart 12	X Old Factory	, x			Sept.16/50 14 /	10	
261	David Archibald 7	X Island Fall	ls X		para	Sept. 16/50 14	10	
262	Abel Otter 7	I Waswanippi	x		ar ar warming a Sta	Aug.30/50 31 /	20	
263	Clifferd Cheeze 13	X Old Factory	x			Sept.16/50 14 /	10	The second secon
264	Jessie Steckton 15	, X East Main	X		دمتان مسروحات	Sept.16/50 14 /	10	Harver and the second of the s
265	Albert Weappennicappe 1	3 1 " "	x	a service serv		Sept.16/50 14	10	the second secon
7866	James Weahyennicappe 9	X " "	x			Sept.16/50 14	_ 10	in the second se
	of Andrews and Andrews and the second	. A .	1		a state of the sta			
A	and the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the second section of the section of the second section of the second section of the section of the second section of the secti	↓						
				and the second	and the second second second second			Total number of days in Quarter
	And the continues of th				A STATE OF THE PARTY AND A STATE OF THE PARTY			
								AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
	the second secon	ī	<u>, , , , , , , , , , , , , , , , , , , </u>					Average attendance of pupils during
	and the second property of the second						1913 - 1713 1813 - 1813	Quarter Quarter
	and the manufacture of the stat				and the second of the second o			Amount of per capita grant due for
	man he will have a man and a second and a second as the se						A PARTIE OF	Quarter
		i						(a) If this is a church-owned residen- tial school state the number of (i) non-Indian children who are
	A service of the serv	į.				+	1000 S	boarders
		The state of the s			And the second s		T TEC	(ii) non-Indian children who are day school pupils
The second second		7	8 1 1 2 3 3 3 3 5 5 TO 6 1 3 5 TO 6 1 5 TO 6 TO 6 TO 6 TO 6 TO 6 TO 6 TO 6 TO	STATE OF THE PARTY	200	A CONTRACT OF STREET STREET	The state of the s	

LIC ARCHIVES
VES PUBLIQUES
CANADA ARCHIVES PUBLIC



Agence Bay Agence

School at Moose Pastery, Ont.

Reserve for Quarter ended September 30

1950

HE WALL	2000	原料上 张		CLASS OR PTUDY	STANDING IN CLASS	ii	100	ATTENDANCE	
AND DESCRIPTION OF THE PERSON	HALLES OF PERSON	AGE BOT	GIRL BAND OR RESERVE	trood	3	TRADE OR OTHER	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	## ##	DATE OF AMERICA, WHETHER AUTHORIZED OR HOS
			Grade	1 1 1 1 1 1	1 1 0	INDUSTRY	•	黑髻	
	Ballano	68		13 3 4 6 1 1 x		Contract on the Contract of Co	Aug. 9/42	61	Graduated in June
0146	Elizabeth Mark	16	I Old Factory			, A	4 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	AA ENGRISSISSISSI	
90166	Climia Nayaypa	13	X # # 1	X Light Hard		7.75	Aug.17/45	62	Failed to return
0167	Chimie Gilpin	15	X " "	<u> </u>			Aug.17/45	92 20	
0170	Anmie Visiter	u	X " "	X	\$	100 177 177	Aug.17/45	92 20	
Ø0171	Kathleen Neyappe	13	X m n	X		the programme or an appropriate programme for the programme of the program	Aug.17/45	62	Failed to return
B 0189	Mary Ann Mark	12	I Moose Factory	X	ļ ļ i		Sept.9/48	62	
J ₀₁₉₀	Annie Diemend	_12	X Ruperts House	x	j	, at a to a major area at another than a transfer	Sept.10/46	62	
8 0198	Baily Jacob	10	X " "	x			Oct.1/46	62:/	
8 0194	Marien Hester	. 10	х " "	x			0ct.1/48	62 /	
5 0199	Alma Katapaituk	8	x " " x			<u> </u>	March 27/49	1 62	Hyperson H.
Y 0203	Annie Nester	. 9	X " "	ı			Aug.28/47	62 /	Signature and the second secon
5 0204	Sarah Jaceb	_11	X " "	x			Aug.28/47	62 /	* *
50206	Kathleen Westche	8		r			Aug. 28/47	62	
202 07	Frances Cowsey	9		x			Aug.28/47	62	
0209	Cladys Sutherland	9	X Albany X				Aug.30/47	98 / 20	7.00 C C C C C C C C C C C C C C C C C C
0212	Bulah Visitor	14	X Old Factory	x . x		and a second second second second second second second second second second second second second second second	Aug.28/47	62 /	Failed to return
0213	Jean Davies	11	**	x - l		and the second s	July 8/48	92 20	
Basse	Beatrice Mark	10	X Old Factory X		1		Aug.17/48	92	Admitted to hespital Toral number of days in Quarter
B 0225	Kitty Trapper	14	X Old Factory 1			22.4	Aug. 16/48	68	Failed to return
0224	Topsy Alice Pens	8	X Peter Belle	x			Aug. 8/48	92 80	AGGREGATE number of days pupils in
0225	Bestrice Ruben	•					Aug.16/48	92 / 20	
0227	Mary Lucy Trapper	8		1005 6:	1++		Aug.16/48	92 20	Averages attendance of pupils during
K 0850	Bith Whiskurchan	tunte e	X " X				Sept.1/48	62	Oparier Failed to return
B 0254	122.4.18.4.1.21.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.	11		X			Aug.28/48		Assoure of per capita grant due for
20234 20235	Mary Miansows	16	I Waswanippi	T T			Sept.28/48		Quarter (a) If this is a church-owned resides-
Marie Company	Jarie Miansoum	12	Ι "					62	Falled to Family children who are
O6256	Post Cooper	13	x * x		-		Aug. 28/48		Dies's Rough of the Besteaper
0237	Charlette Mark	11	X Mistassini	x			Aug. 28/48	68	day school pupils
							1000	6551	
100 THE REAL PROPERTY.	TOTAL	68	27	开场 连型规则 等时间在	100000000000000000000000000000000000000	3 4 2 1 1 2 1 2 1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	CHESON SET SET SET SET	SE	· 大量可是某个产品的的表面之前,但是可能是一种一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

NOTE - Malitime to be correctly made and entered at the foot of colum

James Bey

Agency

w the Messe Fastery Residential

School at Moose Fastery, Ont .

Reserve for Quarter ended September 30

10 50

1000	Parties Programme					6		1.45	OW 81	TODY		- 1	CLANS	De		13		ATTER	DARCE	
	Allen de Conta	ACE		GIRL	BAND OR RESERVE	Deads 1		100				Vary Good	1 2	1	TRADE OR OTHER LINGUISTRY	Number of losses Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	H		PERMARES AN TO PROGRESS, ETC., REASON FOR AND DATE OF ASSESSICE, WIGHTHER AUTHORIZED ON
	Balesco	1.	68	27		47	20 9	6	10	1 2				8				6551 6551		
0238	Careline Pans	6		I	Peter Belle	. 1							3				Nov.25/48	92 /	20	
0239	Resis Revoltation	15		I	Mistassini	I											Aug. 24/49	92 /	20	
0240	Jans Bries	7		I		I						-					Aug. 24/49	92 /	20	
0841	Livrie Blacksmith	8		X	D.,	I									1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		Aug. 24/49	93 /	20	
0242	NOT AN LOOK	10	155	X		I		13			Ш				1		Aug. 24/49	92	20	
0245 ***	Hegristte Brien	8		x		ı			to?								Aug. 24/49	92	20	
0244	Clara Jolley	11		x		1										1	Aug.24/45	98 /	20	
0245	Diana Jelley	7		x		1						-			78.00		Aug.24/49	92 -	80	
50246	Daisy Hyassit	8		I	Waswanippi	I			1						L Markey 15		AUE . 27/45	62		Failed to return
0247	Margaret Cooper	9		x		I											Aug. 27/45	62		
0848	Marie Eve Blackami	sh 7		I		1						1		ê			Aug. 27/45	92 -	20	
0244	Klim Gull	10		x		I											Aug.27/4	92	20	
0250	Oeroline Neeposh	В		I		I		1							(Aug. 29/4	92 '	20	
0851	Isobel Otter	7		x		1					8						Aug.27/4	92 -	80	
Q#53	Mary Ann Gull	8		I		1											Aug.27/4	92 -	20	
0253	Helen Kitchen	10		1		I									1 1875		Aug. 27/4	92 /	20	
0254	Jame Alice Ottorey	DS 7	-	x		I											Aug. 27/4	9 92	20	Total number of days in Quarter.
0255	Jane Trapper	10		x		1										t	Aug. 27/4	9 92	20	
0255	Maggie Segenash	10		I		I									1765		Aug. 27/4	92	20	Agonsoars number of days pupils in residence during Quarter
0257	Agnus Trayper	8	-	x	Mistassini	1				it.					1.0		Aug. 27/4	9 92		
0258	Lucy Sutherland	7		I	Albany	1									1 人名英格兰	21	Eupt.1/4	8 68		Yalland Richards of pupils during
0259	Jana Bluebey	9		I	uperta Hous	·					100%		10	I			Aug. 31/4	31100103)	
0880	Nary Georgekish	•	138	I	E-1000 10 5259	1				3		D. W	10				Aug. 31/4	STATE OF THE STATE	1	Amount of per capita grant due for
0281	Emily Georgekish	13		I			1		14	1			19		145	1.18	Aug. 51/4	DO-55-3536	1	(a) If this is a shurch-owned residen-
Y 0862	Nellie Georgekish	14		ī			1	F	138								Aug. 51/4		1	(i) non-Indian children who are
0845	Stella Atsynia	10	Y55.4	dian.			Lis II		Alle						Problem Control	d a	Aug. 31/4	100	1	(ii) pos-ladian children who are
			1											-		11/1			100	
	TOTAL		68	53	TOTAL	72	20 5		10		13			100			TOTALS	8806		

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the fact of column

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN the Moose Pautery Residential School at Moose Tactory Ont . Reserve for Quarter ended September 30. BAND OR RESERVE 73 20 9 6 10 1 2 68 53 lasis C con Mistassini X Aug. 28/50 33 20 -0265 Josephine Matawashish 7 Aug. 28/50 55 4 80 - 0266 Leura Lolly Jinikin 6 Aug. 28/50 33 / 20 - 0267 Diana Hospesh Aug. 88/50 33 20 Caraline Voyageur 0268 Sept. 28/50 2 / 8 -0269 Maggie Stapp Aug. 28/50 33 / 20 ~0270 Flore Coonishish Sept . 8/50 24 / 18 -0271 Evelyn Mark X Old Factory X PUBLIQUE Sept. 6/50 24 / 18 ARCHIVES 0272 Lizzie Rauben X Lasarre Sept.16/50 14 10 0273 Risis Archibald 11 X Island Falls Sept.16/50 14 10 - 0874 Catherine Cooper X Waswanippi X Aug. 30/50 31 / 20 - 0275 Jane Kitchen Aug. 30/50 31 20 - 0276 Grace Kitchecappe 7 X East Main X Sept.16/50 14/ 1750 ES Dollian Visitor PUBLIC I Old Factor# X Sept.27/50 3/ 2 TOTAL number of days in Quarter. 92 Aconscars number of days prints in residence during Quarter \$125 < AMOUNT of per capita grant due for (a) If this is a church-owned residen-tial school state the number of (i) non-Indian children who are boarders 15 68 67 NOTE-Additions to be converty peeds and entered at the foot of column.

Age Moore Port Residential

Moose Factory, Ont.

Reserve for Quarter ended December 31

19 54

度是法學		i Nya:	542.5	7.0	STUDY				APTO THE	ive ioi	Quarter	ended 3836mber 31, 19 50
		AGE	BOY GIRL BAND OR RESERVE	Grade I	Behad	Occod Frair	TRAFF OF OTHER BOOMST	3-	DATE OF ENTERANCE TO SCHOOL	H		REMARKS AS TO PROGRESS, BYC., REASON FOR ADDARD OF ASSENCE, WRETHER AUTHORISED OF RES
121	Lawrence Mark	12	I Moose Factor	у х		and the same of			Def.14/41	92		
124	Eddie Sutherland	11	х "		x				Dot. 28/41	3 7 3 4 4 4		
168	Clifford Blackned	14	x Old Factor		x	100			Sept.1/45	92 -		
172	James Visitor	10	X " "	x			_ 1, 1, 4, 1, 5, 1, 7, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1,	-	Bept.6/46	92 .		
185	Davey Visiter	13	x " "		x			-	Aug. 24/47	92		
196	David Trapper	9	x Lasarre	x				-	ot.31/49	92		
197	George Trapper	12	x "	1	x		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	+	Aug.18/48	92 /		
198	Gilbert Trapper	ğ	x "	x			The second of th	4	Tuly 8/48	92	1 300	
199	Charles Cachagee	12	x Chaplequ		x			-	July 8/48	92	2	
200	Michael Cachagee	11	χ "		x			1	July 8/49	92	/	
201	James Cachagee	9	x "	x		-1 -		+	July 8/48	92		
203	Daniel Davies	9	x Moose Factor	ух			Sign profession	100 177 18	Tuly 8/48	41	J.	In for 10 days - then out to hos- pital Nevember 22, 1950.
205	David Tomatuk	6	x East Main	x			ترون المستورية المستورية المستورية المستورية المستورية المستورية المستورية المستورية المستورية المستورية ا المستورية المستورية	-	Aug. 23/48	92		22, 140.
207	Billy Atsynia	8	x Old Factory	x	= 1	,	to the second	1	Aug. 17/48	92		
208	David Visiter	8	x " t	x					Aug. 17/48	92 /		
220	Ronald Miansoum	13	x Mistassini		7				Aug.28/48	92 .		
222	James Pans	6	x Peter Belle	r				2 2 2 2	Nov.25/48	92 /		
224	Abel Petawabone	8	x Mistessini	x		7		- 1 mmm - 1	Aug.24/49	92 /		Total number of days in Quarter 72
225	Allan Matoush	10	x "	x					Aug. 24/49	92 -		
286	Paul Petawabono	6	x "	x				Z	Aug.24/49	92 -		AGGREGATE number of days pupils in 2843
227	Joseph Loon	8	x					-	Aug.24/49	98		
. 228	Isaac Coon	8	ж п	x .			and the second		Aug.24/49	92 /		Average attendance of pupils during Quarter
229	William Coon	10	x "	x I					Lug. 24/49	92 /		
250	John Coonishish	9	X [2] [7]						Aug .24/49	92	100 MA	Amount of per capita grant due for
251	Harry Kitchen	9	x Waswanippi	x				100	Lug. 24/49	92		(a) If this is a church-owned residen- tial school state the number of
4,852	Charles Petawabene	6	x Mistessini	*				1 2 2 2	Lug.24/49	92		(i) non-Indian children who are
253	Seewel Kitchen	9	* Weswanippi	1 1 1 1 1 1				10000000	Lug. 27/49	92 /		(ii) non-Indian children who are
234	Simeon Longohap	8	T Wistmania	7 4 4 %		1 10		3000	23 20 20 20 20			day sehool pupils

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

and entered at the foot of column.

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN Agency School at Me ass Factory, Onterio, on Reserve for Qua

9	并 自由某种制度	A STATE OF		School e	t Noose	Jackery	, Optar	lo. on	CONTROL OF	Re	erve for	Quarter	ended December 31, 1950
MODERNIE MOD		28	sot.	SINE PART OR PERSON		COL STORT	. 1	TAMBLED IN	TRADE OR OTHER INDUSTRY	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	7,9042,7516.		PERMANER AN TO PROGRESS, BTC., REASON FOR ASSESSED. DATE OF ASSESSED, WHETHER AUTHORISED OR 1985
235	Pailly Stocapte	15	T	Mistassini	ا ٥٠٠ ما ١	81	1 2 3	1 2 1		11			
236	Harry Mianscha	8	Y	B-481		1			Call Allendary	aug.24/49	92	1	
237 ,	John Matousk	7			* + +		111			Aug .24/49	92 .	1	《我们的 是是一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一
238	Norman Icebound	8	T .	Waswanippi	*	1-1-1-				Aug. 24/49	92 /		
239	Billy Ottoreyes	8	x	" acwami ppi			11			Aug. 27/49	92.		
240	James Otter	9			I		+1.1.			Aug.27/49	98 1	210 AUS	
243	Daniel Atsynia	10		Old Factory	1		111	111		Aug. 27/49	92	100	
244	Johang Georgekish Lexarus Gilpin	8	r	e .	I	1-1-1-	+++			Aug.31/49	92	Triggs.	
246	Clarence Cachagee	13	. I	Chambana	x					Aug. 31/49 Aug. 31/49	92	30	
248	Alfred Coonishish	6	7 de	Chapleau	x	1-1-1-				July 2/49	9	2	
249	Abraham Charles	7		Mistassini	1	1 72 4		1111		Aug.25/50	92		
250	Tomay Weske nan	- 6	Ţ		×					Aug. 25/50	92		
251	Emmet Mateuch	7	ì		x					Aug.25/50	92 *		
252	Sandy Matoush	7	x	-	x					Aug. 26/50	92	Service (A)	
253	G corge Wapachee	8	ı		-111	1-1-1-				Aug.26/50	92 -		
254	George Matoush	7		- 1	x					Aug. 25/50	92 -		
255	Philip Swallow	1 0	1	717	Ĭ.	1				Aug .25/50	92 -	65.58	
256	Obadiah Wesley	15	I			1 1 1				Aug .25/50	- 92		
257	Zaccheus Wesley	10	ı	Albany	ı x	1-1-1				Aug.29/50	92	140	TOTAL number of days in Quarter 9.2
25 8	Moses Wesley	7								Aug.29/50	92 1		
259	John Wesley	12	x		x					Aug .29/50	98		Accountants number of days pupils in \$943
260	James Stewart	12	x	Old Pactory	X .	No.				Aug .29/50	92	W	
261	David Archibald	7	x	IslandFalls	_ x					Sapt . 16/50	92		Average attendance of pupils during 96.1
262	Abel Otter	7	x	Waswanippi	100	444				Sept .15/50	92	100	
265 .	Clifford Cheeze	13	x	Old Pactory	1				A marine	Aug. 30/50	92		AMOUNT of per capita grant due for Quarter
264	Jessie Steckten	13		Bast Main	100	1			A	Sept .16/50	92 ((a) If this is a church-owned residen- tial achool state the number of
265	Albert Weshpennicap	P• 15			x					Sept.16/50	92		(I) non-Indian children who are boarders
266	James Weshpounicappe		· ·		Z					Sept. 16/50	- 92		(ii) non-Indian children who are day school pupils
O SPINE WILLIAM			STREET, STREET		I The state of the	I PA	16-16 ST 18-27	124 31 31	《特别》的意思的思想的知识。在	G 18/80	200	人 以外的对关 ² 对	

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

north Addition to correctly made and entered at the foot of column.

THE OF	T of the Moose Pautory Res	sid ent is 1	School	at Moose Factory, C	ntarie. on		and the	\mathcal{L}_{Res}	erve for	Quarter	ended December 31 19 50
	- 1-3			CLASS OF STUDY	STANDING IN CLASS				Theater.	TM PCE	
-	MAKES OF FORMS		BAND OR		Tall Indi	TRADE OF OTHER	of bours Questier	DATE OF	State of the state of	134A - 1877	PENARES AS TO PROGRESS, ETC., EXASON FOR ASSESSED.
		GRE BOX GIRI	RESERVE		High School Very Good Good Fair	INDUSTRY		ENTRANCE TO		Total days made days made description description description Opening	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED ON MOT
			No. 16	ě la la la la la la la la la la la la la	H 7 60 5 5		Transfer and and and and and and and and and and			Chartre Chartre Charter	
0167	Climic Gilpin 1:		Old Factory	I I				Aug. 17/45 Aug. 17/45	92 /	7.7.4	
0209	Cladre Sutherland	9 x	Albany	x			12	Aug. 30/47	92		
0213 0218	Joan Davies 1 Seatrice Mark 10		Moose Factory				1 .	July 8/48 Aug. 17/48	N/010 -		Admitted to hespital Oct. 10/50
0224 0225	Penny Alice Pens Bestries Ruben		Peterbell Lasarre	x				Aug. 8/48 Aug. 16/48 Aug. 16/48	92 -		Admitted to how ital Nov. 22/50
0227	Mary Lucy Trapper	3 . x	Lasarre	ž			1	Aug.16/48	92 -		ACCIONE CO HOSPICAL NOV. 22/30
0238	Oureline Pans	5 x	Mistassini Peterbell	x			1 1/2	Aug. 28/48 No v. 25/48	92		
0239 0240	Conit Probitation 1		Mistassini	X T				Aug. 24/49	92		
0241	Lizzie Blacksmit h	5 x	π #	X X		The second Processing and the processing of the second distribution		Aug. 24/49 Aug. 24/49		1000	
0243	Henriette Brien	B I	**	i i			1	Aug .24/49	92 -	0.314.0	
0244	Clare Jelley 11	7 x	и н	X .		ar on any any		Aug .24/49 Aug .24/49			
0248	Marie Bys Blacksmit h		Waswa hippi Waswanippi	<u> </u>		,		Aug. 27 /49 Aug. 27 /49	92-		
0250 0251		ğ , , , ,	naswanippii	Î		المناع والمعادية	ļ2	Aug . 27/49	92		
0252	Mary Ann Gull	, x	n	x x			1	Aug.27/49 Aug.27/49	92	3	
0 253 0254	Helen Eitchen 10 Jan Alice Ottereves		n	I.		*		Aug. 27/49 Aug. 27/49	92		
0255 0256	Jane Trapper 10		*	r		**		Aug . 27/49	92 -	:	The state of the s
0257 0264		B x	Mistassini	I I			5/3	Aug. 27/49 Aug. 27/49	92	11	Nevanie e e e e e e e e e e e e
0265	Jesephine Matawashish	, x	. н	X X				Aug. 28/50 Aug. 28/50	92	ķ	
0266 0267	Laura Lohly Jimikin	5 . x	#	x		· ···· · · · · · · · · · · · · · · · ·	-	Aug .28/50 Aug .28/50	92		
8850	Diana Neepesh Caroline Voyageur Maggie Stapp	9 x		x i				Sept . 28/50	92		at it is a second
0270	Flora Coonishish	7	. 2	x x				Aug .28/50 Sept .6/50	92		
0271 0272	Evelyn Merk Lizzie Reuben	9 x 7 x	Old Factory Lasarre	X .				Sept. 6/50 Sept. 16/5			Total number of days in Quarter 97
0275	Elsie Archibald 11 Catherine Cooper	1 x	Island alls Waswanippi	· x (8)		var pegala e	6.5	Sept. 16/5 Aug. 30/50	30 0		
0275 0276	Jane Kitchen	7	H	x 3		and the same of th		Aug. 50/50 Sept. 18/5	9E.		AGGENGATE number of days pupils in 4943
0277	Dealies Visitor 10	manager of the state of the	East Main Old Factory	x x				Sept. 27/5	92		residence during Quarter.
			48.				1 1 2 2		-		Array or attendance of pupils during a ## 12 12
2.3	and descended in the control of the						1 3		1.50		Average attendance of pupils during 4642
		\$									A STATE OF THE STA
	The state of the s										Amount of per capits grant due for Quarter
											(a) If this is a church-owned residen- tial school state the number of
			1				1				(i) non-Indian children who are
AND SEC		7.	A Committee of the								boarders (ii) non-Indian children who are
			-	73 10 3 2 5 1 1				 	1	100	day school pupils
	2	3		38 812611				100	100		96.12 x 108.00= 10 380.96
	Totale W	+ 41 5	TOTALE	2 2 2 2 2	200			建筑大学	1364	N.	96.12 x 108.00=10 380,96

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SEPORT of the Moose Factory Regidential School at Moose Factory, Ont.

Reserve for Quarter ended March 31/5

			ACC.	SES.	Mars Sales II	CLASS Q	# STUDY	ACRES OF	TAMEDIO IN	1	Z	ALCO THE		ATTR	HDANCE	
MONTHA MUNICIPALITY MUNICIPALIT	MANAGES OF PUPICS	ADE .	BOT		BAND OR	上小屋	Sale C	117		4	TRACE OR OTHER	111	DATE OF	HOS CON	F-12 70 NO.	SEMANES AS TO PROGRESS, STC., SEASON FOR ASSESSED.
10			排製	A SECOND		i : : : :		1 10	1	A.	INDUSTRY,		ENTRANCE TO SCHOOL			DATE OF AMERICA, WHETHER AUTHORIZED ON MOR
4		A STATE OF	2.944	10.0	54 -1	•	企业	1 1	111		A STORY	11		2	2	
226	Paul Petawabone Joseph Loon	6 4			Mistassinni	X S	12 S	1	福斯	20	ASSESSED TO THE PARTY OF THE PA	1	Aug. 24/49		and the	Park to the second seco
228	Isaao Coon	8	I	1	1 12 1	I I			45 121			45.27	Aug. 84) 49	90	The state of	
229	William Coon	IO	I	3.70		x	111		1	1	ASSESSMENT	Alle P	Aug. 24/49	90		
230	John Coonishish	9	I	100		I .	100		117	6		1.24	Aug.24/49	90	d Calcales	130
232	Charles Petawabone	6	I	-	Waswanippi n	X		+	111	-	Service Services		Aug. 24/49	90	0 元 2 元	
233	Samuel Kitchen	9	X	1	Waswanippilz	X	111	1 1	111			A TON	Aug.24/49 Aug.27/49			Activities to the second that the second three
234 PHITIM/	Simeon Longohap	8	I	1	Mistessinni x	x	149		111	-	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1000	Aug.24/49	90	the act of	And the second second
PAITID/ 236	Barry Meanscum	13	X .	4-7		X			444	4	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	1200	Aug. 24/49	90		
237 .	John Mateuah	7	Î				ST.	7	1-1-1			4	Aug.24/49			
238 -	Norman Icebound	8	X		Waswanippi ,	x	4.5	(11	111	-		1	Aug.27/49	90		ATTENDED TO THE PROPERTY OF TH
240	Filly ottereyes	8.	, X	diam'r.	A	51 -1 +		4-1-E	4-1-1			1	Aug.27/49	90		
243	Daniel Atsynia	IO		L	Old Factory x	£ 111	111	4 1 1	111		A The Bally Bridge	1	Aug.27/49		88.17	
244 245	Johnny Georgekish	8	Ĩ	1		x	411	ATT.	HIT		A commence of the parties	diam's	Aug.31/49		12/11/12	Annual Control of the
245	Clarence Cachages	TE.	X	11127	Chapleau I	X			11	1	described in minimum best of	1	Aug.31/49	90	1.00	
248	Alfred Coonishish	6	x	8 7	Mistassinni x	x x	FIJ				A STATE OF THE	1	July2/49	90		
249	Abraham Cherles	7	X	i y	" 1	x	117		1-1	1	A	-	Aug. 25/50			A comment of the second second
251	Emmet Matoush	5 .	I.	pr 197	·	I	1-1-1		411	1		1	Aug. 25/50	90	138	1 - A - A - A - A - A - A - A - A - A -
252	Sendy Metoush	7	Ĭ		L V	I I	1.17	11	111		21 Th	1	Aug. 26/50	90		
253 254	George Wennohee	8	X	1	" 3	x	TIT		111	-	40.00	100	Aug.26/50 Aug.25/50			
255.	Ceorge Matoush Philip Swallow	9 1	I -	diam		I	4-1-1			-3-		12.	Aug .25/50	90		
256	Obadish Wesley	15	X	8	Albany	I .	z	11		1		1	Aug . 25/50	90		
257 258	Zaccheus Wesley	10	X			x	111	T	111	1		10-11-1	Aug.29/50			
259	Moses Wesley John Wesley	7		44.00	- 1 F	I	-1-1-1		4-1		الرشرة والمساوية والمتار	1	Aug. 29/50	90		
260	James Stewart	12	I	-een 17	Old Factory	T T	111		111	1		137	Aug.29/50	90		May 1 and 1
261	David Archibald	2.7	X	1	Island Fallsz	x	111		fir		A STATE OF THE STATE OF	100	Sept.16/50			
263	Abel Otter Clifford Cheeze	7		44 /	Waswanippi x	x	-1-1-1		4-1-1		Andre de la Company	1	Sept.I/50	90		A server per exercise per encode series.
264 265	Josie Stocken	73	T	1	Old Factory	2 7	Z	L	A P	2	A STATE OF THE LET	die i	Sept . 18/50	0 90		Disd/pr/ Total number of days in Quarter
265	Albert Weshpennicappo	0.73	X		n n	I	TIT	A IN W	4217	38		1000	Sept.16/50			TOTAL number of days in quarter
121	James Weahpennicappe- Lawrence Mark	9	X	1		Y		411	1	40			Sept. 15/50	0 90	×	Left School on Mar.5/51
124	Eddie Sutherland	II	- X	1317	Moose Factory		x 1	震響響	個 語	6.0		450	Oct. 14/41	64		AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
168	Clifford Blackned	14	X		Old Factory		X		超速图	40		1518	Oct.28/4I Sept.I/45			Died on Feb.16th/51
185	Davey Visitor	13		A	-	Z				20	STATE OF THE PARTY.	機等	Sept .6/46	90	residents.	
196	David Trapper	9	X	1000	Lasapre	1 7	I I	AL P	(图图)	20		ARRIV	Abg . 84/47	90		Average attendance of pupils during
197 198	George Trapper	12	X	12	A Marian	1 2 2 5	7		48197	100		1	Oat 31/49			4971+3580:580
199	Cilbert Trapper Charles Cachagee	72	X	Andrew .	1	- x			4	4		(and	July8/48	90		90
200	Michael Cachages	II	7	W.S.	Chapleau		_ x		档部	AND THE			July8/48	90		AMOUNT of per capita grant due for
201	James Cawhages	9	I	2397	张浩·李二元 5	x		基定物	4度 图7	47	ARTHUR WESTERN	A STATE OF	July8/48 July8/48	90		(a) If this is a church-owned residen-
205	Daniel Davies Devid Tomatuk	- 9	X-	13	Moose Pasteryz	x			4	40	A CONTRACTOR		July8/48	00	In Ho	denital tial school state the number of
207	Billy Assynia	- 8	X	100		I	相關的	福温野	個图	27		1	Aug. 25/48	90		(i) non-Indian children who are
208	David Visitor	8	I	FUEL BOOK	to the state of th	1			4图 图	A V			Aug.17/48 Aug.17/48	90		(ii) non-Indian shiidren who are
222	Johnnie Pans	- 15	X		Mistassinni		*		4	47	A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH	1	Aug. 28/48	90	新黎鱼 东	day school pupils
384	Abel Petewabene				Peterbell x	4 日本	4		AND ST	47	AND THE PARTY OF T		Nov. 25/48	90		
225	Allen Mateush rorse		- x	A39554	Alstension		1		國新	47	ALCO MANAGEMENT OF THE PARTY OF	ALL STATES	Aug. 24/49	90	The same of the sa	

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

iar Affairs. (RG 10, Volume 6203,

147

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN Moose Pastory, Ont Moose Fort Residential March School at... Reserve for Quarter ended CLASS OR STUDY ENMARKS AS TO PROGRESS, STC., REASON PESERVE Climie Gilpin DT67 Aug.17/45 90 Aug.17/45 90 Aug.30/47 90 July 8/48 90 Old Factory Annie Visiter **CI70** 0209 Cladys Sutherland Albany Moose Factory ####/OR SJEER DAYLOR Beatrice Mark Old Featory x Aug. 17/48 In Hospital DZZ4 Tepsy Alice Pans Peterbell Aug 8/48 90 Aug 16/88 00 0225 Beatrice Ruben Lassrre In Hospital Aug.16/88 90Aug.16/88 90Aug.28/88 90NOT.25/40 90Aug.24/49 90Aug.24/48 90Aug.24/48 90Aug.24/49 90Aug.24/49 90Aug.24/49 90Aug.24/49 90Aug.24/49 90Aug.24/49 90Aug.24/49 90Aug.24/49 90Aug.24/49 90Aug.24/49 90Aug.24/49 90Aug.24/49 90Aug.24/49 90Aug.24/49 90Aug.24/49 90-Mary Lucy Trapper Charlotte Mark 0227 0237 Mistassinni 0238 Caroline Pans Peterbell 0239 Rosie Rabbitskin Mistasminni In Hospital on Mar. 19 0240 Jane Brien 0241 Lizzie Blacksmith 0242 Hary Ann Loon 0243 Henriette Brien 0244 Clara Lolley Diane Jelley 0245 **584**8 Mary Eva Blacksmith Aug. 27/49 90 Aug. 27/49 90 Aug. 27/49 90 Aug. 27/49 90 Aug. 27/49 90 Weswanippi 0249 Ella Gull 0250 Caroline Neeposh Isobel Otter 0252 Mary Ann Gull 0253 Helen Kitchen Aug. 27/49 0254 Jane Alice Ottereves Aug. 27/49 90 0255 Jane Trapper Aug.27/49 90 Aug.27/49 90 0256 Maggie Saganash 0257 Agnes Trapper Mistassinri Aug. 27/49 90 Aug. 28/50 90 0254 Lizzie Coon 0265 Josephine Matawashish Aug. 28/50 90 0266 Laura Lolly Jimikin 6 Aug. 28/50 90 0267 Diana Neeposh Aug. 28/50 90 Caroline Voyageur Sept.28/50 9077 Aug.28/50 90 In Hospital on Mar. 19 0269 Maggie Etapp Flora Coonishish Sept. 6/50 90 0271 Evelyn Mark Lizzie Rueben Old Factory x Sept. 6/50 90 Toral number of days in Quarter... 90 0272 Lasarre Sept. 16/50 90 0273 Elsie Archibald Island Falls Sept.16/50 90 Aug.30/50 90 Aug.30/50 90 Sept.16/50 90 0274 Catherine Cooper Waswanippi x 0275 AGGREGATE number of days pupils in Jane Kitchen 0276 residence during Quarter. Grace Kitchecappo East Main 0377 Dollian Visitor Cld Factory x Sept 27/50 90 Jan 18/51 73 0278 Beverley Williams Albany Dollian Gilpin Average attendance of pupils during 0208 Jan.6/51 | 84 Mary Gilpin Jan. 6/51 4971#3130- 530 AMOUNT of per capita grant due for (a) If this is a church-owned residen-tial school state the number of (i) non-Indian children who are (ii) non-Indian children who are

PUBLIQUES ARCHIV PUBLIC ARCHIVE

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN (I) lames Bay School at .. Moose ... Feetery ... Onterio ... on. REPORT of the Moose Fort Residential Reserve for Quarter ended. CLASS OR STUDY STANDING IN DATE OF REGISTER TRADE OR OTHER REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ASSENCE ENTRANCE TO RESERVE NUMBER DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT INDUSTRY Oct.28/41 91 Moose Fect. Eddie Sutherland 12 Sept. 6/46 97 51.5 rild Wact. 10 James Visitor 9T / Aug. 24, 47 Davey Visitor Gld Prot. 9] Oct.37,749 57.5 Tu Sarre 78 2 David Trapper Aug. 18/48 te spane 14 7 Ign George Trapper July8/48 50 / 50.5 31 7 Te Carre 198 Gilbert Trapper 97 / July P/48 7,99 Charles Cachare 15 " the lenu July 9,48 PUBLIQUES Micheel Cachages ~ 0 1 Mary Town ARCHIVES July 8/49 91 Thamles! 30 3 201 James Cachagee Tuly 8/48 -94-1-- Posrital 203 Daniel Dawies Conse Part Aug. 23, 48 97 51.5 205 David Mometric Last Lain lug.17/48 q.T 316 'mos. 227 filly .tsynic Lug.17/48 OI David Visiter (ad Tect. Ner.28/43 9I € 49.5 RCHIVES 220 Ronald Misnacus l'istamnini PUBLIC Tov.25/48 leterhello 1 James Fens Aug. 34/49 97 224 Abel Fetswabeno Listassini Aug.34/49 0T 🗸 225 Allen Hetoush Mathasimi Aug. 24/49 91 48 226 Paul Fetawaborc Mistagetii ace . 34/49 227 Joseph Doop 10 7 istopoles AGGREGATE number of days pupils in .UE.84/49 51.5 10 91 · Iseec Coon ...rtas: '-residence during Quarter 8463 8. QΙ 5T.5 229 William Toor Aug. 34,'49 18 Mistagalri AVERAGE attendance of pupils during Quarter. 239 John Coonishish Aug. 84, 49 Mintassini 9.7 46 . Harry Mitches. Jug. 24/49 in tripps AMOUNT of per capita grant due 01 48.5 Aug. 24,49 for Quarter. Charles Tetawabono Mistessini (a) If this is a church-owned residential school state the number of Aug. 37/49 9T 46.5 Semuel Kitchen Jaswanirii (i) non-Indian children who Aug. 84/491 50.5 234 Simeon Longehap 97 are boarders Listassini (ii) non-Indian children who 235 Aug.24/40 91 Philip Shecapic Mistassiri are day school pupils. NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column

-	James	Bay	**************************************	Agency				distribution and distribution		THE SECOND SECON		W 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	action of the control	Anna lane pro c viscos se	
REPORT	r of the Moose Fort	Reside	ntial	Sc	chool at	15	cose Fact	tery ent.	• on				Reserve	for Quar	rter ended June 30/51 19
		ijan g				CLASS	S OR STUDY	STAND	INO IN	The second secon	rer.		ATTENDA		
MEGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY GIRL	BAND OR RESERVE	Greate :	* *	60 % * * 7 1 7 1	S. Consel	D D	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of linur Trade or Queeter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL de in	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABBLICE DATE OF ABSENCE, WHITTHER AUTHORIZED OR NOT
2 mas	Section of the sectio	1 0	= #			, , ,	9999				**		2366. I	1264	THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T
	Srought Forward	NO. 250	27	9 4 me	E	< 4 4	0 .2 3.0	المراجعة المراجعة الم	- 1-	X B. CAY	- 1	Aug. 24/49	9I /		
	Harry Mianscum	IO	* =	listatein	**							Aug.24,'49	91	50.5	
No. 20 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	John Metoush.	9	1	l'istastici		25				The second secon		Aug. 27/49	91	51.5	20.5
	Normen Teebound			"Listasciti"		*** *** * ** *****	TANK I TO MAKE MAKE U. V. TAN . V.		A COMMISSION OF THE PARTY OF TH	MATERIAL PROPERTY AND MATERIAL PROPERTY AND ADMINISTRATION ADMINISTRATION AND ADMINISTRATION AND ADMINISTRATION AND ADMINISTRATION ADMINISTRATION AND ADMINISTRATION AND ADMINISTRATION AND ADMINISTRATION		Aug. 27, 49	91,		
239	Billy Cttereyes	* *	7	Mictessini	;							×	71	" "	
240	Jemes Otter	3.2	ii	Mintesmini	ú										and the second s
243	Daniel Atsynin	7 17	"	Cli Pect.	ď							foug. 31/49	9I /	48.5	<u> </u>
244	John Heorgekisk	~ -	7	Clá. Fact.	"							Aug.31/49			- Hospital
245	Lezarus Gilpi	- 4	7	Cli Pact.		7						AME.37/49	91	51.5	7
	Tlarence Cachages	23	17	Thepless	7	1						July 2/49		5I .	
PARLET NO.	Alfred Coorishink	n	n		2							Luc.25/50	or /	/ 5I	
100	atraham Jharles	5	ii.	L'istassi-i								Aug.25/50	9I (. 50	
5,	Tommy Weskeron	7	;	Tetasej-1								Aug.25/50	91	4 47	and the second s
15-10	Extret Latoush	23	*	listarsini								Aug.26/50	91	· 5I	
		e - E	*									Sug. 86/50		51	
	Sandy Latoush			inimentarini Linuarini	- 1							Aug.25/50		/ 51	
253	Feorge Wayachae	9	A1 + 7 11 1	''' हें एक्ट्रेड केंद्र पड								Aug. 25/50		, 5I	
2. 1	George Mateush	18	7 (4	Ligiesesqui	•							Aug. 85/50			Total number of days in Quarter
200	Inilia Swaller	. 10	ş. T	Kistassi'i	i i									/ 49	
	Chadinh Mesley	16	7	lbeny			ਸ਼ੂਅ					Aug.29/50		51.	Aconsoate number of days pupils in
	-Zeccheus derley	. 20	S 7	Al heny		"		T 11						1	
258	Moses Wesley	C	Ţ.,	ynedl	,						1 57	Aug, 29/50			Avenage attendance of pupils
259	John Westey	12	. 7	Albary		";			9.50	300 300		Aug.29/50			93
260	Temes Stewart	IS	7	Cli Post.			T :					Aug.16/50			Amount of per capita grant due
261	David Arrhibold	8		Is. Fells								Sept.I6/5	50 % I	1	for Quarter (a) If this is a church-owned residen
262	Abel Otter	8	7	Waswanippi	116							Aug.30/50		43	tial school state the number of (i) non-Indian children who
263	Slifford Sheeso	72	Ÿ	:ld Feet.		E. 181	7			12 x 140 years 12 1000 00 00 0 0 0 00 00		Sept.I6/5		1	are boarders (ii) non-Indian children who
264	Jossie Stockton	13		Inst Main		,,	Course Assert Accounts and the Course	1 , 8				Sept.I6/5	50 9I	51	1 -5 are day school pupils
	1/3/4/4/60	1			1 2				i i		1	1		4	C C C C C C C C C C C C C C C C C C C
COUNTY OF		1		1	100			TTT			7 1 5A		AGAT.	25I2.	

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

india: Affairs. (RC 10, Volume 6203, file 467-2, part 1)

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN Jenes Eay Agency School at l'oose Factory, Cnt. Moose Fort Residential REPORT of the June30/5I 19 CLASS OR STITLE ATTENDANCE REGISTER DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL Total number of days pupil in /eitlenne during Quarter Quarter TRADE OR OTHER REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE NUMBER RESERVE INDUSTRY DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT .B. rought Forward 365 ... Albert Weakpennioappo IS V Sept. 16/50 91 266 James Weshpermiosppo Dept.16/50 91 51.5 "cys' 12 31 6 5 0 4 3 C T Brought forward 2615.5 0167 Climie Gilpin Tid Tect. Aug. 17/45 OT / Annie Visitor Aug.17/45 91 316 Past. 467-2, part Dolion Hilpin Cle Fart. Aug. 23/45 9I / 5I PUBLIQUES A D A Nam Gilpin Cld Tect. Aug. 25/45 91 ARCHIVES Gledys Transland 1 ug.30/47 file Jean Davies loose Tect. July8/48 91 0378 Bestrice Mark STA Pact. Aug. 17/48 -01-11 Hospital Alice Fans Teterbelle 94,9.90. Z Bestrice Ruber Aug.16/48 ARCHIVES UBLIC 0227 Marylucy Trapper La Carre Aug.16/48 9I / 5I.5 0237 Charlotte Mark Oskalebo Aug.28/48 91 / 51.5 0239 Caroline Dans 1 18 7 . Teterhelle Mov. 25/48 91 / 5I.5 0239 Rosie Rabbitski-Mintassini Aug. 24/49 9I / 38 Total number of days in Quarter. Jane Prien Pistessini Lun. 24/49 91 / 48 PId. 0247 Linzie Blacksmith AGGREGATE number of days pupils in l'jetessini Aup. 84/49 Arcsidence during Quarter. 0342 Mary and Loon : istageini Sur. 84,'49 --- 1/ospital 8463d. 0243 AVERAGE attendance of pupils Herriet Wrien listassici Sug. 34/49 91 - 49 during Quarter 0244 Clars Jolley 13 93 Aug. 24/49 91 44.5 Mistassini AMOUNT of per capita grant due 0245 Diana Jolley Aug. 24/49 Hospital Mistrasiri for Quarter... Caswan ppi (a) If this is a church-owned residen-Merlene Blacksmith Aug. 27/49 91 - 51.5 tial school state the number of Ella Gull (i) non-Indian children who Waswanippi Jug. 27/49 91 / 49 are boarders.... (ii) non-Indian children who Aug. 27/49 91 / 47.5 are day school pupils. TOTALE 55 22 6552 | 3539 TOTALS NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column,

James Bay Agency											
REPORT of the Mongae Fort Residential School at Mongae Factory Ont									rter ended June 30/51 19		
DEGISTER. BURNER	NAMES OF FUFILE	AGE BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR SYUDY	O T O T O	TRADE OR OTHER SO INDUSTRY 9 8	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days sight in residence during Quarter	OANCE Total tumber of days pipel days pipel in tissue-roots during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS STO, REASON FOR AMERICA. DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED ON NOT
-364-	Prought Forward	55	22		12:33 911:3 4 3 I T				6552		
08 51	Isobel Stter	9		Maswanippi				Aug.27/49	Miller of	2011	3747.32
0252	Mary ann Gull	10	of an analysis	Waswanipri			er menengangan samur samur samur samur samur samur samur samur samur samur samur samur samur samur samur samur	Aug.27/49			$t^{\prime\prime}$
0253	Ellen Kitchen	18	1.	Waswanippi	also and an executive splitting. The latter on the processing appropriate a second natural contemporaries and a second natural contemporar			Aug. 27/49	91	المراجع والمستمين المستوادي والمالة	- / n
× 025 4	Jane Ottereyes	9	4	Maswanippi	man to a second of the second		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Aug. 27/49	1,110,111,20	43 51.5	
0255	Jane Trapper	I2	The second second second	Waswanippi	The second secon	manufacture in the	enteres : See a la company de la company de la company de la company de la company de la company de la company La company de la company de la company de la company de la company de la company de la company de la company de	ر به در در در در در در در در در در در در در	da ir marija dili. Francisco di	to we will some source of the	719
0256	Maggie Saganash	Iz	************	Waswanippi	er	- valent in a white right		Aug. 27/49			
0257 0264	Lizzie Coon	io i	7 7	Mistessini Mistessini			en an artista de la companya de la c	Aug.27/49	91 ′	39.5	
0265	Josephine Matawashis	the same and a same	1 1	Account the Contract	g salv com and a second second of the			Aug.28/50	hilipate a same egyptick in	and the second of the second	Consideration of the Considera
0266	Laura(Lolly)Jimikin	Sprance and in the	* 1000,7100, 0,07	Mistassini	a transfer on the ange is a might		and the same of the same of the same of the same of	Aug.28/50	91	49	
2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Diene Neeposh	. 7	1	Mistassini	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ئېد. يې سىد ې د سې	t. Billion of the presidence was a supplied to the supplied to the supplied to the supplied to the supplied to the	.ug.28/50	91	46.5	\9/
	freely commended to the completions.	former of a factor	11 0 000010	Mistassini	war and the second of the second of the			Aug.28/50	a first to did management	40	
16 1 10 101	Caroline Voyager	10:		Mistessini	the state of the contract of the second of t		or a constraint interest of the const	Aug.28/50	the second of the second con-		
	Maggie Etapp)) A.	8		Mistessini	and the season of the season o		ر در در در در در در در در در در در در در د	Aug.28/50	91	49.5	and the second s
and talk the transmission of the state of the state of	Flora Coonishish	8 .		Kistassini	the same of the same and the same of the s	magnet & other transformation of any state	The second secon	Aug.28/50	91	50.5	
3.0.1.	Evelyn Mark	9		old Fact.	1 437		The second of th	Sept16/50	91 /	_ 51. 5	
and the same	Lizzie Ruben	/8		La Sexve	When a come is a many some from		The same of the same of the same	Sept. 16/50	1. 10 10 10 1	1 m 1	
	Elsie Archibola	IS		Is: Falis	The second section of the second section is the second section of the second section of the second section of the sect			Sept. 16/50		15 产力量	Total number of days in Quarter
	Cathrine Cooper	IO	Ţ	Oskalan•o	The same of the sa			Aug.30/50	Laren roll		91
THE RESERVE OF THE PARTY OF THE PARTY.	Janie Eitchen	8	7	Waswanippi				Aug.30/50	91	50	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
Trible Property	Gracie Kitchecappo	7	*	East Main	*			Sept.16/50	- and a second property of the	and the same of th	8463 days
0277	Dolian Visitor	10	7	Old Fact.	¥.		The second secon	Sept.27/50	ye of the second	48	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
0278	Beverley Williams	7		Albany	7		The second secon	Jan. 18/51	janon silaman parija.		93
							and the state of t	1 20/01			AMOUNT of per capita grant due
				ALIEN Al Young a second	The state of the s		and the first supplementary and the state of				(a) If this is a church-owned residen- tial school state the number of
1.6.5								Posterior or construction			(i) non-Indian children who are boarders
											(ii) non-Indian children who are day school pupils
			1	The state of the state of							are tray sensor pupils

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

45

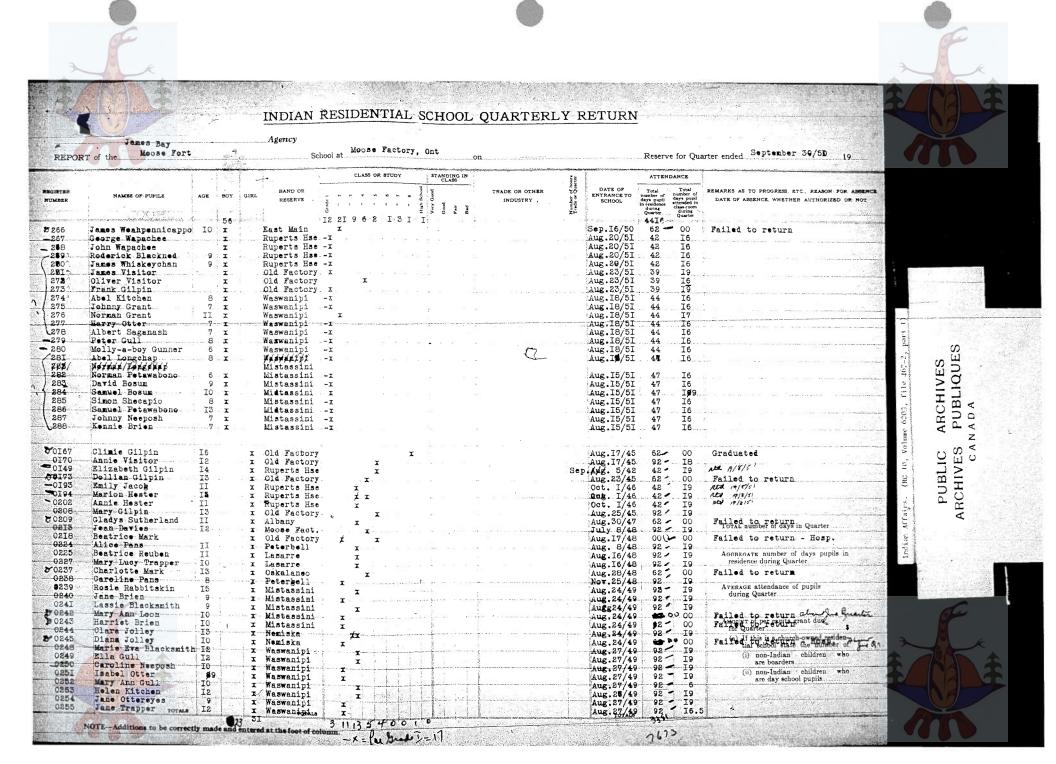
8463 4521 = 93 × 113.40 = 10546.20

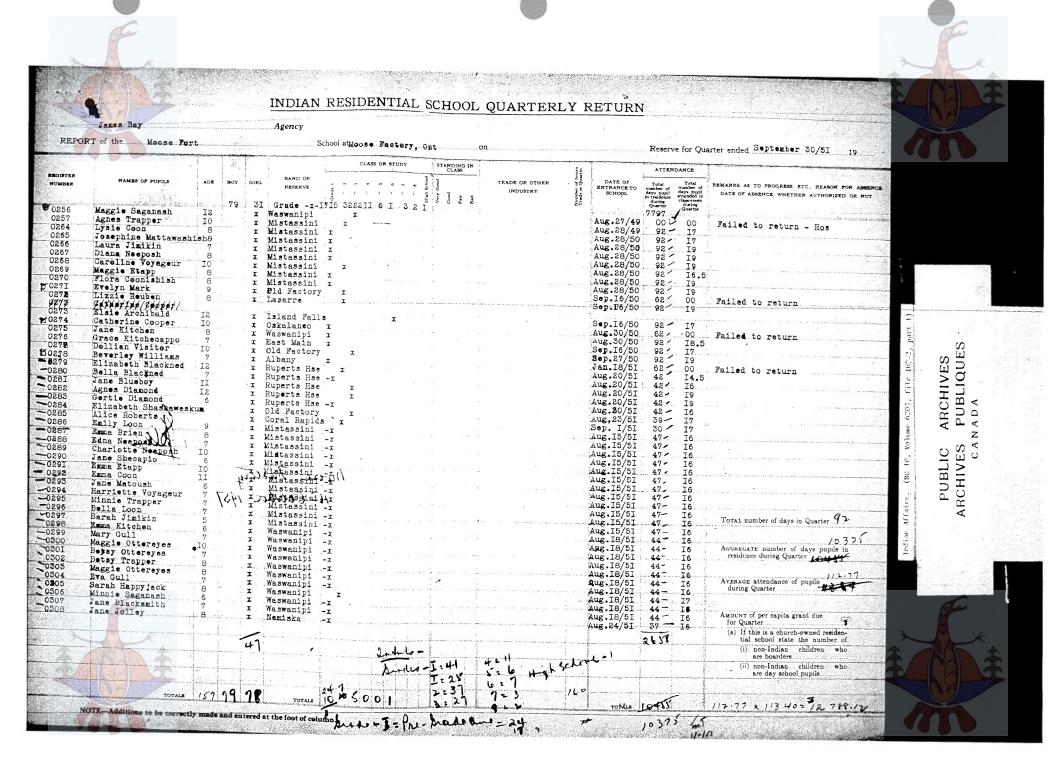


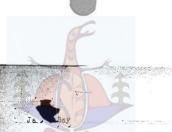
	A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH				TATELATA					· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	COLLECTION						
																	The second continues of the second se
	James Bay																
REPORT	of the Massa Jo	+	= .		Sc	chool a	t Meos	. Fact	ory, Out,	on.		, ,, ,, ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		Re	serve f	for Qua	ter ended September 50/51 19
KEPUKI	Of Caronina and Ca							***	1000						·		
ARCHARD TO		1		1			CLASS	OR STUDY	STANDI	ng in SS		of hours Quarter		A	TTENDA		
					BAND OR		12		1 1		TRADE OR OTHER	*0	DATE OF ENTRANCE T	To To	tal nu	Total umber of sys pupil tended in	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ASSESSED
NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	RESERVE	¥ .					INDUSTRY	Number of Trade or	SCHOOL	daye in resi	pupil de	tended in	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR HOT
	2012/04/2017					ð			Mach Very Good	Pair Bad		žĚ	1	Que	ring erter	during Quarter	
and the second of the	processor ist it is not made		>		Moose Fact				Y				Oct.28/	4 T	92 -	I5	Contracts and the second secon
124	Eddie Sutherland James Visitor	IZ	I		Old Factor		x					4	Sep. 6/	46	98	17.5	
172 185	Davey Visiter	14	x		Old Factor			1	10 000 000				Aug.24/	47	62	00	Failed to return
196	David Trapper	IZ	I		Lasarre		x						Oct .31/	49	92	17	
197	George Trapper	15	I	,	Lasarre		*		x,				Aug.18/	48 48m	62 /	00- 17.5	Failed to return
I98 I99	Charles Cachagee	IZ I4	I	,	Lasarre Chapleau		_		Y - + -	6.0			July 8/	48	92	17	
200	Michael Cachages	73	X		Chapleau				I				July 8/		92-	15.5	
201	James Cachagee	13	x		Chapleau		I	:					July 8/		92 -	17.5	
203	Daniel Davies	SI	I		Moose Fact	•	x			1 -			July 8/	48	00 U	00	Failed to return - Hospit
205	David Tomatuk	IO-	X		East Main Old Factor	vr	T .						Aug. 23/	48	62 -	00	Pailed to return
≠ 807	Billy Atsynia David Visitor	IO	I		Old Factor		I		a the special power parties where the con-	ation of the lander	Try of process and a second se		Aug.17/	48	92 -	I9	
-210	James Blackned	II	x		Ruperts Hs	e	x						Aug.28/	'A G	41	I6	NCT 20/1/51
-2II	Richard Blackned	13	x		Ruperts Ha		2						Nov.25/	48	41/	16	NE MINIST
220 222	Ronnie Mianscum James Pans	. I4	X		Mistassini Peterbell				x				Aug.24/		92-	. 69 I9	2 10 27 1 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1
224	Abel Petawabono	- 10	- X		Mistassini		x						Aug. 24/	48	92 -	Ī7	· Fill
225	Allan Matoush	ĪZ	x		mistassihi		x						Aug. 24/	48	92-	I6.5	
226	Paul Petawabono	9	X		Mistassini		x						Aug .24/		92	17	n i i i i i i i i i i i i i i i i i i i
227 \$228	Jeseph Leon Isaac Coon	IO	x		Mistassini Mistassini		X						Aug.24/		92-	I6.5	Failed to return
229	William Coon	IZ	x		Mistassini Mistassini		X T		44				Aug. 24/	48	92	17	. Pallet oo roomin, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
230	John Coonshish	II	ĭ		Mistassini		ĭ						Aug.24/	48:	92-	17	and the second s
15 231	Harry Kitchen	Il	x		Mistassini		x	,					Aug.27/	48	62-	00	Failed to return
232 233	Charles Petawabone				Mistassini		I		,				Aug. 24/	49	92.	I7	ye a transfer of the second se
234	Samuel Kitchen Simeon Longohap	II To	x		Waswanipi Mistassini		I.						Aug.27/	49	92 -	16.5	
235	Philip Shecapio	. IO	I		Mistassini		Δ T						Aug . 24	149	92 -	17	1
235 236	Harry Mianscup	. IO	I		Mistassini		x				54 (5.5)		Aug. 24/	49	92 /	15	TO 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10
237 238	John Mateush	9			Mistassini		x						Aug.24	49	92	I6.5	
239	Norman Icebound Billy Ottereves	II	3 x		Waswanipi Waswanipi		x		9.2				Aug.27	/49	92	T7	No. 11 a. a. 1 a. a. 1 a. a. 1 a. a. 1 a. a. a. a. a. a. a. a. a. a. a. a. a.
240 8-243	James Btter	IZ			Waswanipi		ī		,				Aug. 27	/49	92-	17	The second secon
	Daniel Atsynia	IZ	X		Old Factor	у х	•		-				Aug.3I	49	62 -		Failed to return Quotes Parland to return in Quotes Parland to return in Quotes Parland to the P
244 P-245	John Georgekish	= II			Old Factor				17655	v .	11-9411 560		Aug.3I,	49	00 1		Failed to return
246	Lazarus Gilpin Clarence Cachagee	14			Old Factor Chapleau	y	I		i				July 2, Aug.25	/ \$ 0	92-		The state of the s
2478	Alfred Coonishish	7	1		Mistassini	Y	I						Aug. 25		92 -	19	AGGREGATE number of days pupils in
2489	Abraham Sharl	. 8	x		Mistassini Mistassini	Î							Aug. 25	/50	92	I9	residence during Quarter
24950 250	Tomny Weskenan Emmett Matoush	7 8	x		Mistassini	x							Aug.25	/50	92	I9_	
251	Sandy Matoush	8		47	Mistassini Mistassini							1 1	Aug. 25	/50	92		AVERAGE attendance of pupils
258	George Wapachee	. 9			Mistassini	X	I		Ĭ.				Aug.25	/50	92-	I9	during Quarter
254	George Matoush	8	1		Mistassini	X						11.5	Aug. 25	/50	92		
255 256	Philip Swallow	. 10			Mistassini	x					1. 17,750		Aug.25	/50	62 -		PASSENT of pur capits grant due
D/257	Obadiah Wesley Zaccheus Wesley	16			Albany			x	Si ali	-			Aug.29	/50		00	To (D) Qualer return
£258	Moses Wesley				Albany		x						Aug.29	/50	62 -	00	Faired by results rant due Faired by results owned residen- Faired by non-noise children who
#259	John Wesley	12	ī		Albany	x	-		1				Lug.29	/50	62_	- 00	Pailed to Fotura children who
260 26I	James Stewart	12	. 1		Old Factor	ey .	A	T .		, = i		;	Aug. 16	/50	92/		are coarders
262	David Archibeld		I		Isl. Falls	8 -	X						Sep. 16	/50	92-		(ii) non-Indian children who
¥265	Clifford Cheeze		X		Waswanipi	I					The second states and second s		Aug.30	/50	62-	-00-	reiled to return
10 204	Josie Stanken	TT	1		Cld Factor	C.A.		- x					Sep.16	/50	62	00	Failed to return
9 265	Albert Weshpennics	appp13	x		East Main		X :	x		and the land party			Sep.16	/50	62-		Pailed to return
THE RESERVE TO BE STORY	The state of the s		56			V				10-51	1 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4			of the latest and the	1416	1 3.	

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

NOTE -Additions to be correctly made and entered at the foot of column.







Agency

REPORT of the Moose Fort

School at loose factory, Ont

Reserve for Quarter ended December

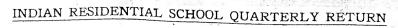
TOTALS

CLASS OR STUDY STANDING IN ATTENDANCE REGISTER BAND OF NAMES OF PUPILS TRADE OF OTHER REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE NUMBER RESERVE INDUSTRY Number Trade of Very C Good Fa.: DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT 129 Eddie Sutherland 12 Moose Path. 92 Oct.28,4I 59 James Visitor 178 10 Old Footer. Sep. 6/46 92 196 David Trapper 12 X Tuesrre Oct.31/48 50.5 I98 Clifford Trapper ĭz X Lastrie 32.5 July 8/48 98 199 Charles Cachagee 14 Chapleau July 8/48 92 42 200 Michael Cachagee 13 Craple: u July 8,48 92 42 201 James Cachagee II Charlenn July 8/48 92 208 David Visitor 10 Old Factory x Aug.17/48 92 37 ols James Blacknei Il Augerts lise Aug.28/48 92 ZII Richard Blackned 13 Ruperts Fas Nov.25/48 220 Monnie Lianscum 14 X Listeslini nug. 24/48 92 35 222 James Pans 83 Peterbell hug. 24/48 92 224 Abel Petawabono 10 Pistassini Aug.24/48 225 Allan Matoush 19 listursini Aug. 24, 48 98 226 Paul Petuwabono Aug.24/48 92 1097 227 Joseph Loon TO idstassini 11 73.5 Aug.24/48 92 4I.5 229 William Coon 107.5 Listessini 92 Aug.24/48 39.5 196.3 230 John Coomishish 11 Listuarini Aug.24/48 92 37 Total number of days in Quarter 6.93. 5 252 Charles Petawabono 8 11532 . dstarairi Aug. 84/48 98 42 3265 233 Samuel Kitchen 77 AGGREGATE number of days pupils in Massynt Int Aug. 37/48 93 46 residence during Quarter 234 Simeon Longehap 10 listassini Aug.84/48 92 38 255 Philip Shecapio II X Mistassini Average attendance of pupils 25.46 Aug.84/49 92 45.5 236 Harry Mianscum ĬΟ X Listassini Aug.24/49 92 44 257 John Matoush 9 X Mistassini, Amount of per capita grant due 92 Aug. 24/49 / 43 for Quarter. 238 Norman Icebound IO (a) If this a church-owned residen-Vaswanipi Aug.27/49 92 46 tial school state the number of 239 Billy Cttereyes II X (i) non-Indian children who are Waswanipi Aug.27/49 92 5c.5 boarders ... 240 James Otter 12 Х (ii) non-Indian children who are Waswanipi Aug.27/49 92 58.5 day school pupils. 246 Clarence Cachagee X 9 Chapleau 38.5 Aug.25/50 92 / 28 2576 0.3 I 5 4 0 1097

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column,

TOTALS

PUBLIQUES ARCHIVES A D z ARCHIVES PUBLIC



REPORT of the Moose Fort Indian Residential Schoolat Moose Factory, Ont.

NOTE -Additions to be correctly made and entered at the foot of column 23

Reserve for Quarter ended December

				j j	den der vergregen er er er er er er er er er er er er er	CLASS	OR STUDY	STANDING IN		1				
REGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE	N/O	y G:	BANU CR		10 M	T y	TRADE OR OTHER	of house	DATE OF		DANCE	
NUMBER		1	5940		RESERVE		18 E 1 1 1	Unch Ser Very Go Good Fact	INDUSTRY	Number o	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence	Total number of days punil strended in class-room	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE. DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORISED OR NOT
****		:						១/១០៩គ		Z Z		days pupil in residence during Quarter	during Quarter	
248	Alfred Coonishish	7	X		Mistassini x				•		aug.25/50	92 /	45	and an incidental relay.
249	Abraham Sharl	8	X		Mistessini X						Aug.25/50	92	44	
.250	Tommy Weskensn	. 7	X		. Mistassini x			*			Aug. 25/40	92	47	
251	Emmett Mataush	8	X		Mistassini x						Aug.25/50	92	4I	
252	Sandy Matoush	8	X		Mistassini 🗡	X				. 0	Aug.25/50	لر 92	4.7	
253	George Wapachee	9	Х		Mistassini x						Aug.25/50	92 /	45	
354	George Matoush	8	X		Listassini x			**			Aug.25/50	92 /	47	And a second second of the control o
255	Philip Swallow	10	χ		Mistassiai n						.ug.25/50	31 /	00	Left 1/1/10 -
260	James Stewart	12	X		Old Factory	х					Aug.16/50	92	46.5	124.) ,
261	David Archibald	IB	X		Isl. Falls	X.					Sep.16/50	92	43.5	
262	abel Otter	8	X		waswaniji x						nug.30/50	92 1	47	2 39 10
267	George Wapachee		X		Ruperts Lse-1						.ug.20/5I	92 /	46	
268	John Wapachee		X	,	Ruperts Hse-x						Aug.20/51	92 /	45 :	- 55
269.	Roderick Blocked	9	X		Ruperts Hserk						Aug.20,5I	92	47	
270	James Whitskey chang	9	X		Auperts lise-x	`					Aug.20/51	92	41.5	
271	James Visitor		A.	٧٠٠	conforms that	(Z)					Aug.23/5I	92	36	
272	Oliver Visitor	50	X		Old Physiology = 1	\ x					Aug. 25/51	92 1	46.5	
273	Frank Gilpin		X		Old Factory x						Aug.25/5I	92	47	Total number of days in Quarter 9.
274	Abel Kitchen	8	X		arsweniji -x						Aug.18/51	92	46	
275	Johnny Grant	7	X		No Own Hipi -x						Aug. 18/51	92 1	42	Accrecate number of days pupils in residence during Quarter
276	Norman Grant	11	X		Asswenipi ;	x					Aug. 18/51	92	46	1153>
<u> </u>	Harry Otter	7	X		Naswanipi -x						Aug.18/51	92	41	Average attendance of pupils /25.46
	ert Saganash	7	X		-aswanipi -x			74		į	Aug,18/51	92	45.5	According
279	Peter Gull	8	X		Weswanipi -x	1		Dec 18			Aug.18/51	92	44	AMOUNT of per capits grant due- for Quarter.
280	Wolly-a-boy Gunner	G .	X		Waswanipi -x						Aug.18/51	92	45	(a) If this a church-owned residential school state the number of
	Abel Longohap	8	X		Wistessini -x						Aug.15/51	92	14	(i) non-Indian children who are boarders
282	Norman Petawabono	6	X		Mistassini -x		i iv	1			Aug.15/51	92	41	(ii) non-Indian children who are day school pupils.
283	-David Bosum	9	X		Mistassini -x	,		\$ \$			Aug.15/51	- 92	46	
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	TOTALS	1	29		700010		1 1 1			-	***********	26	7	

ARCHIVES PUBLIC

2515 1173,5 5.091

Agency

X Weswamipi

X Waswaniji

X heswaniji

X Wasweni,i

X Waswamipi

X Waswanipi

X Waswanipi

REPORT of the Moose Fort Indian Residential

School at Hoose Factory, Ont.

STANDING IN Number of hours Trade or Quarter ATTENDANCE BAND OF TRADE OR OTHER REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE NAMES OF PUPILS NUMBER INDUSTRY DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT X 284 Samuel Bosum Mistassici +x IO Aug. 15/51 92 46.5 Mistaspini -X 288 Simon Shecapio Aug. 15/51 92 42 286 Samuel Petawabono 13 X Kistussini Aug. I5/5I 31 04 287 Pistassiai -n Aug. 15/51 Johnny Neeposh 92 46 288 Kennie Brien 7 X Mistassini -X Aug.15/51 92 **GI49** Elizabeth Gilpin 14 Y Runerts I'se Sep.5/42 92 46 0170 Annie Visitor 12 X Old Factory Aug.17/45 46 UI93 Emily Jacob 11 X Ruserto Mae Oct. I/46 47 0I94 Marion Hester 13 luperts lise Oct. I/46 36 0198 Alma Katapaituk 10 X Superts Ese Mer. I/47 31 -04 2020 Annie Hester II X Numerts Est Oct. I/46 0208 Mary Gilpin 13 X Cld Factory Aug.25/45 44 02I3 Jean Davies 12 I Moose Pact. July 8/48 47 0224 Alice Pans II Peterbell Aug. 8/48 92 47 0225 Beatrice Reuben ll Lasirre Aug. 16/48 46.5 0227 Mary Lucy Brapper 10 Aug.16/48 92 45.5 0238 Caroline Pans Nov.25/48 43.5 0239 Rosie Rabbitskin 15 X Listesskii 38 Aug. 24/49 92 Total number of days in Quarter. Q. 0240 Jane Brien X Listessini Aug. 24/49 92 \$5.5 AGGREGATE number of days pupils in 0241 Lassie Blacksmith X Vistassini residence during Quarter // 5 3 > Aug. 24/49 98 44.5 0844 Clara Jolley 13 X Lemiska 47 Aug.24/49 92

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column,

IZ

IO

IO

IO

IZ.

Marie Eva Blacksmith 12

Ella Gull

Caroline Neeposh

Isabel Otter

Mary Ann Gull

Helen Kitchen

Jane Ottereyes

0248

0249

0250

0251

0252

0253

0254

7464

92

92

92

31

92

92

46

47

47

04

42

47

Aug. 27/49

Aug. 27/491

Aug. 27/49

Aug. 27/49

Aug.27/49

Aug.27/49

Aug.27/49

Reserve for Quarter ended December 1951

AVERAGE attendance of pupils 28.44

(a) If this a church-owned residen-

day school pupils

tial school state the number of (i) non-Indian children who are

(ii) non-Indian children who are

AMOUNT of per capita grant due

during Quarter.

for Quarter.

PUBLIQUES ARCHIVES RCHIVES PUBLIC 4



NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

REPORT of the Moose Fort Indian Residential School at Loose Factory, Ont.

Reserve for Quarter ended December, 1951

ماهم

		£		AND THE PROPERTY OF THE PARTY O	(CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	Taken may could have been stated. The confidence apparatus of contract	* \$25		ATTE	NDANCE	and the second s
REGISTER	Names of Pupils	AGE	80Y G1	UAND OR RESERVE	1 1	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	Brigh S. brank Very Good Good Fair	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hourse	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil foresidence during Quarter	Total number of days pupil attended in cleas room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED
0255	Jane Trapper	12	Х	: Waswani.i	2	· c						1	
0257	Agnes Trapper	10	X	Mistassini Zasympiji	X		•	1		Aug.27/49		38	· •
0264	Lysie Coon	8	¥ X		20					Aug. 28/49		21.5	
0265	Josephine Mattawashi	lsh8	Z	Mistassini	X					Aug. 28/49		37	
0266	Laura Jimikin	7	X	Listasulal	3:					Aug.28/49		46.5	
0267	Diene Neeposh	8			7.		1 M 1 140 WA		white and a	Aug.28/49		47	
0268	Caroline Voyageur	IU	i.e	Lista tini);					Aug. 28/49		47	n a san' a sa is a sana a sana a sana a sana a sana a sana a sana a sana a sana a sana a sana a sana a sana a s B
0269	Maggie Etapp	8	rape 4.4	List solul	Z					Aug.28/49		46	
0270	Flora Coonishish	8	, Z	Listashill	Х.					Aug.28/49		47	
G272	Lizzie Reuben	8	1	Lasgrae	X					Aug.28/49		47	
C273	Elsie Archibald	14	X	Islahl All	٤	x				Sep.15/50		41.5	
0275	Jane Eitchen	ë			22	~				Sep.16/50		34	
0276	Grace Kitchela)po	3	X	bast	<i>).</i> X					Aug.30/50		1 44	
0277	Dollian Viai	41	ž.		Z					Sep.16/50		44	
0279	Elizabet, Blacked	12	X	-	**			ta e		Sep.27/50		44.5	
0280	Bella Blackned	7	. ~ X	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1.			•		.ug.20/5I		44.5	
0281	Jane Blueboy	11.7	T'x	inperts You	12714					.ug.26/5I		37.5.	
0282	Agnes Diamond	12	2	1 1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	- 71					.ug.20/5I	92	47	m
0283	Gertie Diamond	6	***	Tura esta esta						.ug.20/51	92 '	47	Total number of days in Quarter 45
0284 K	izabet: Shashoverkus		Z	20 d - 20 g - 40	7.0					.ug.20/5I		40	Accrecate number of days pupils in
0295	Alice Roberts			20202 7 5 5	****		31 21 2	alone - an		.ug.22/51	98 ′	, 44 ; ,	residence during Quarter
C888	Daily Loon	9	35		30					Jey. I/81	. an ,	47	Average attendance of pupils
6 0287	Iswa Brien	3	**	Listassini						Aug.15/51		40	during Quarter 123
0288	Edna Resposh	7		List saini	2					aug.15/61	92	40	Amount of per capita grant due
0289	Charlotte Weeposh	IO		Listabeini		1.34	III 1			Aug. 15, 51	92	41.5	for Quarter. (a) If this a church-owned residen-
0290	Jane Shecapio	6		Listessini			" yim r			Aug. 15/51	92	42	tial school state the number of (i) non-Indian children who are
0291	Emma Etapp	IG :		Listaseini		Territor			1 2	Aug.15/51	92	46	boarders
0292	Emma Coon	II			-x -	. 1	II faceria.			Aug.15/51	92	46	day school pupils
	TOTALS		2	Kistessini	-X					Aug, 15/51		43	and the second s
NO	hadanaa adaa oo oo aa aa	transcriptori	Mariera al Land	TOTALS	16.3	001	derri manuarialentus, t	1. The second second second second		TOTALS	25.26	196.5	



Agency REPORT of the Moose Fort Indian Residential School at Louse Paftory, Ont.

Reserve for Quarter ended Becember, 1961

19.5%	to make a second or the second	and the second second			Annual Co. Co. Company or an experience of the second		CLASS OR STUDY	STANDING IN	1	THE PERSON NAMED IN	2.755		-	becemcer, 1951															
REGISTER		1			BAND OF	*		CLASS	i	of hours		ATTEN	DANCE																
NUMBER	NAMES OF PUPILS	: AGE	807	GIRL	RESERVE	1 12 33		Very Coc Cased Fac	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of Trade or Ou	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT															
6093	Jane Matoush	΄ δ		χ	'istami.	- X					Í	2-4	2000	No. of the Contract of the Con															
U294	Voyageur Harriet Brien	7		70	List raisl	-3			*		Aug.I5/5I	92 /	46																
6295	Minnie Trapper	7			liste si i			,			Aug:15/51	92	42																
0296	Bella Loon	- 7			Histor in						ug.15,5I	92	45																
0297	Sarah Jisikin	5									Aug.15/51	92 /	44																
	imma Kitchen	0			Li tundi.						nug.15/51	92 /	40																
W/ h	1	- 0			Wispazziri Tuswaliji		13 1 2 3 1 10 3 10 W = 1 W 14 V				au€.18/51	92 /	44																
6299	Mary Cull	7		X	1787417717	- 3,					Ic/81.3u.	92	46	THE THE THE PARTY OF THE PROPERTY OF THE PARTY	0300	haggie Ottereyes	10		1	. gw :	w					Aug. 18/51	92 /	40	
0301	Betsy Ottereyes	7		$\mathcal{I}^{\scriptscriptstyle{(a)}}$	" wasteral, I	$-\mathbb{R}$					Aug.18/51	92 /	46																
0302	Betsy Trapper	8		1		- (7)					Aug.19/51	92 /																	
0303	Mag. ie Ottere, es	U		-7		- 01							38																
0304	Eva Gull	7		1	1200 1						.ug.I8/51	92	46																
0505	Sarah Hapiyjadk	8		X	manufil 1						Aug. 18/51	92 /	45																
0306	Alinnie Sugabas	6		15	44.5.1.1.1.1						.ug.18/51	92 /	45.5																
0307	Jane Blacksmith	9		4.							Aug.12/51	92,,	41																
0308	Jane Jolley	8				1					nug.18,51	92 /	41																
0309	^ 2		, -	,)W, .	y'i enigipe j	- 大、 .					Aug. 28 /5I	92	46																
troublesson in the second	Del aring Long chap	52		*	This .	16					Amg18/51	135.	.1																
	. III .				*	•					•		t	Total number of days in Quarter 92															
Mar. 4. 4. 4. 4. 4.																													

Addredate number of days pupils in //66 7

Average attendance of pupils during Quarter

AMOUNT of per capita grant due for Quarter

- (a) If this a church-owned residen-tial school state the number of
 - (i) non-Indian children who are boarders.
 - (ii) non-Indian children who are day school pupils.....

JC ARCHIVES
/ES PUBLIQUES
CANADA

ARCHIVES

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Agency

REPORT of the Louise fort Residential School at ... Factory, U.S., on Reserve for Quarter ended accor 21/52 19

	A A B S S S S S S S S S S S S S S S S S					CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS		1 12	b 8	ATTEN	DANCE	,
NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL RESERVE	County 1	м - и ю к е	Man Sund Very Good Good Fan	trade or other industry	Number of hours	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABBEN DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
) ,4	Lidie out erland	1 2 3	Ta	lacin i		Σ.				Cot	91 /	54.0	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
147	loruce seffries	2.1	3"	Estate 1.						Junel6,45	66	43.5	
3.7.1	Jumes Visitor	2.10	X	2 3 12 × 1 1 1 1 1 1 1		Y				1305. U/40	91 /	5: .5	
Lac	David Prayer					Σ				008.11/40	31 /		1.70
100	Cliffort Srupper	-		20.000		e v				Ful, 1/48	91 1	54.5	a a
190	Churles Jech. (et	- 4	15			7	**			- (uly 5, 4e	21	1 27.5	daituei-co-losp Partió
400	sickeel dechages	1.0	ζ.	2 gr = 4		Σ				July 2/48)1 /	54	
201	James Padriller	30	11			<i>3</i> .				- (uly 6/45	31 /	r 57	0.3/8
ot.	Ouvid Misitor	w ~		via s						ug.17/45	31 P) 59 :	
10	Tades Blacket			· · · · · ·).					WI .	55.5°	
Il	Aidmort [lucel	- L				:				1.0V. 10/40	91	54	
الكني	i Monali dansek	4 *:	1			¥				nug. 4/65	211	4	minitres to hospr.,s
	ister P. La									مَهُ رِجَهِ ، رَسَامَ	91	59	
	. Sel Pesa 5.3	in No		12						يعلي ، يعر في	31	37	
220		*	er.	x A		1				د المارية المارية. المارية المارية	91 .	50	
	Faci Fets valous	(4)		. =						nue/€3	91	ან '	
367	Cosein Loui.	VI	1							Wg4/40	52 /	50.5	
123	Tallier Jour	_	7							.uz.4/45	12	14	Total number of days in Quarter
పర	Com. Coolis.15.				:					يقاري والمارية	21	53	
185	om rled Petin bond		5. S.								91	1.7	Aggregate number of days pupils in residence during Quarter
201	Samel . 160 .e.	3 14		7. 1. 1						aug. 3/40.	131 /	67	
254	Simeon Longuray	34		. Lut	2					Aug40	93 /	00	AVERAGE attendance of pupils during Quarter
135	Phillp Shecapio		V.	listers: 1	×				Me	Lug.24/40	UI !	. 57 1	
-25	Harry Libertum	27		list twi.i.	**						- 31	5c.5	Amount of per capits grant due for Quarter
227	Sohn Lauguet.	,1		F = 111	2"					ug4/48	91.	0375	(a) If this a church-owned residen- tial school state the number of
120	Portan luebouni	10	X	3 48 P - 2 4 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	Œ					Aug. 34/48	el /	54	(i) non-Indian children who are boarders
239	Till; Otterajes	13.	χ	Missiniji	131					Laug. 27, 48	er /	55	(ii) non-Indian children who are

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

"bayoni,i

Agency

Waswaniji

"cawari_i -x

Mistassini -x

Mistassini -x

Listassinix -x

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTALS IZ 3 6 Z

Albert Saganash

Abel Longchap

Molly-a-boy Gunner

Norman Petawabono

TOTALS:

Peter Gull

7278

279.

REPORT of the Moose Fort Residential School at Louise Factory, Ont. on Reserve for Quarter ended Earon 31/52

CLASS OR STUDY ATTENDANCE TRADE OF OTHER NUMBER RESERVE Clarence Cuchagee Chaplesu -Aug. 85, 50 - 91 / 59 aug. - b, 60 91 / 59 . istassini Alfred Coonishish Aug . 50, 50 91 -43 Abraham Sharl ! istussini Aug. -5/50 60 1160 Admitted to Hosp. Listassini Tommy Weskenan 22 / 451 Emmett amtousa listassi.i الالارداد غلام Sandy Latoush Listensini 91 / Hub. 20/60 George Wapaches Cistassi.i 91 / 254 George Satousn : istassini ..ugg...5/50 Philip Swallow i istas,iii 00 رون. يناير 91 / James Stewart old Purtor, aug.10,50 91 / 261 David Archibald Isl. Fulls Sep. 10, 50 91 / Abel Otter nu .30/80 31/ 4.85.0.1.1.1 363 FGeorge | apaches Aug . 20/61 huperus Tse.-n John Wapschee Aug. 20/01 91 / U6 Aujert Se. -7 Roderick blacknei lagers : sa. -X aug. 50, 51 James Thiskeychan 91 Augert ise. -: Aug. - 0/5I V Is James Visitor Old Factory w Aug. 25/51 272 Oliver Visitor old Pultbry n46, ... 1 51 273 Frank Gilpin Old Jectory x Aug. Jt/SI 9I / AGGREGATE number of days pupils in 874 Roel Kitchen Aug.le/SI 91/ 'asabhiji -x 275 Johnny Grant 21 53.5 Laswstill i AVERAGE attendance of pupils 276 Morgan Great 27 _ug. IE, 5I .sswanipi 277. er/ Harry Otter Aug. 16/61 "aswahi,i

Amount of per capits grant due for Quarter.

(a) If this is a church-owned residen-

tial school state the number of
(i) non-Indian children who
are boarders

(ii) non-Indian children who are day school pupils.

(9)

one of

91

4980

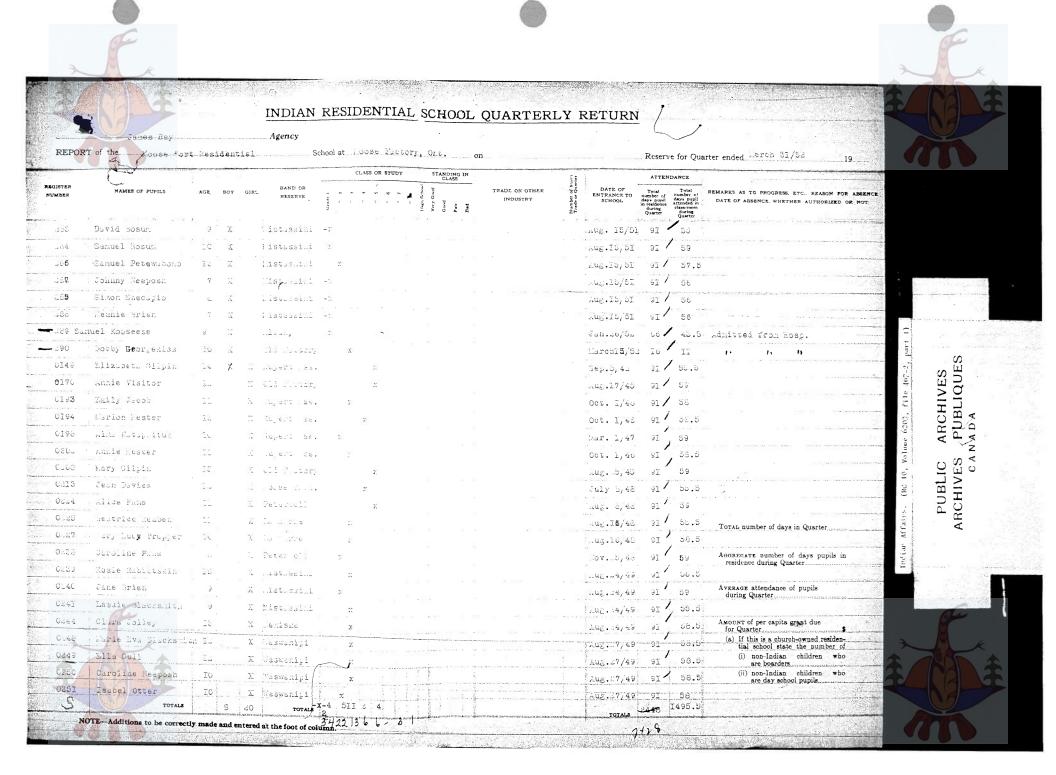
Aug. 18,51

Aug.18/51

hug.18,51

Aug. 18,51

PUBLIC ARCI

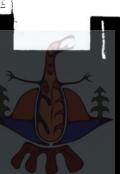




James Bak

Agency

RE	PORT of the Masse Part	Mai4	entiel	6 . 1 6 . 1 6 . 1	School at Moo	. Pactor	7. 0	n				***
	Silver,	T		<u> </u>	CLASS (OR STUDY	STANDING	PALLED TO THE PARLET OF THE PA	A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O	Keserve	for Qu	larter ended March 31/52 19
REGISTE		AGE	воу	GOPI. BAND OR	Anna Apparentamental providence de différen	1 -	STANDING IN CLASS	n,	DATE OF	ATTEND	ANCE	
		1		RESERVE		W W H W	2	TRADE OF OTHER	ENTRANCE TO	Total number of days pupil in residence	Total number of days pupil standed in class-room	REMARKS AS TO PROGRESS ETC., REASON FOR ASSE
0252	Mary Ann Oull	IO	r volumente de ce L	I Waswanipi	T T	THE STATE OF	High Very Occod	A STATE OF LIAM, AND LIAM BOX	Z.C.	Overter	during Quarter	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
0255	Helen Kitohen	12		I Waswanipi			CE W		Aug. 27/49	91 /	58.5	the contraction and the second
0284	Jame Ottoreyes	9		I Waswanipi		100			Aug.27/49	301	18	Returned from Hosp. Mar. II
0255	Jane Trapper	12		I Waswanipi	· · ·				Aug. 27/49	91	57.5	
0255	Agnes Trapper	10		X Mistassin					Aug.27/49	91	56.5	Company of the
0284	Lysie Coon	В		X Mistassin		ie.			Aug. 28/49	91/	56	- made and a made and
0265	Josephine Mattawash	ish8		I Mistessin	· ·				Aug.28/49	91/	58.5	
0256	Laura Vinikin	7		X Mistassini		5 B 3			Aug. 28/49	91	55.5	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
0267	Diana Neeposh	8	*	X Mistassini					Aug.28/49	91	59	
0268	Caroline Voyageur	IO		I Mistassini					Aug.28/49	/	57.5	
0269	Maggie Itapp	8		I Mistassini	-				Aug.28/49	/	59	
9870	Flora Coonishish	6		Wistessini					Aug.28/49	9I /	58	= 3 000 02
0272	Lizzie Reuben	8		La Sarre					Aug. 28/49	/	59	
0275	Elsie Archibeld	12	1	TTTTTTT	x				Sep.16/50	/	59	
6 0478	Jane Kitchen	8	- x		_	x			Sep. 16/50	,	52	EN ALLES & SHOW
9876	Grace Kitchecappo	8	1		X				Aug. 30/50	91	59	
0277	Dollian Visitor	II	1	. Dans Mail	x				Sep.16/50	1.	59	
0279	Elizabeth Blackned	12	I	RRupert Hae.	_				Sep.27/50	91	53.5	A Park A
9880	Bella Blackned	7	x						Aug.20/81	91 /	88	TOTAL number of days in Quarter
osar	Jane Blueboy	II	x						Aug. 29/51	91 8	5.5	V. V. V. V. V. V. V. V. V. V. V. V. V. V
9252	Agnes Dismond	IZ	x				. 13	x 00- FEIG	Aug.20/51	91 / 5	8.5	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.
0285	Gertie Diamond	6	x	Rupert Hae.	_ X			V 958.5.	Aug. 20/51	91 5	3.5	20
	Lisebeth Sheshaweskum	12	ï	Old Factory					Aug. 20/51	91 5	4	Average attendance of pupils during Quarter
0485	Allee Roberts	II	: · · · x	Coral Rapid		t.	and the said	Home to the late of the late	Aug. 23/51	9I / 5	5	
0986	Pilly Leen	9	x	Mistassini	;	/			Sept 1/51	9I 5	8.5	Amount of per capita grant due for Quarter.
9167	a Arion	8		Mistassini		Mari-			Aug.15/51	91 5	8	(a) If this is a church-owned residen- tial school state the number of
Chas	Edm Rospons	7		Mistessini					Aug.15/51	91 5	6	(i) non-Indian children who are boarders
CHAP	Charlette Seeposh	10	x	Control of the second of the s	4 4 4	lyka a		4	Aug.15/81	91 5	5	(ii) non-Indian children who are day school pupils
2	TOTAL		28		4				AME-15/57	91/ 50		
10 miles	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	The Definition of the last	PERSONAL PROPERTY.	TOTALS	• • • • · · · · · · · · · · · · · · · ·	THE PARTY OF THE P	Tights I will be to	AND ASSESSMENT OF THE PARTY OF	- TO THE PARTY OF	A	100	





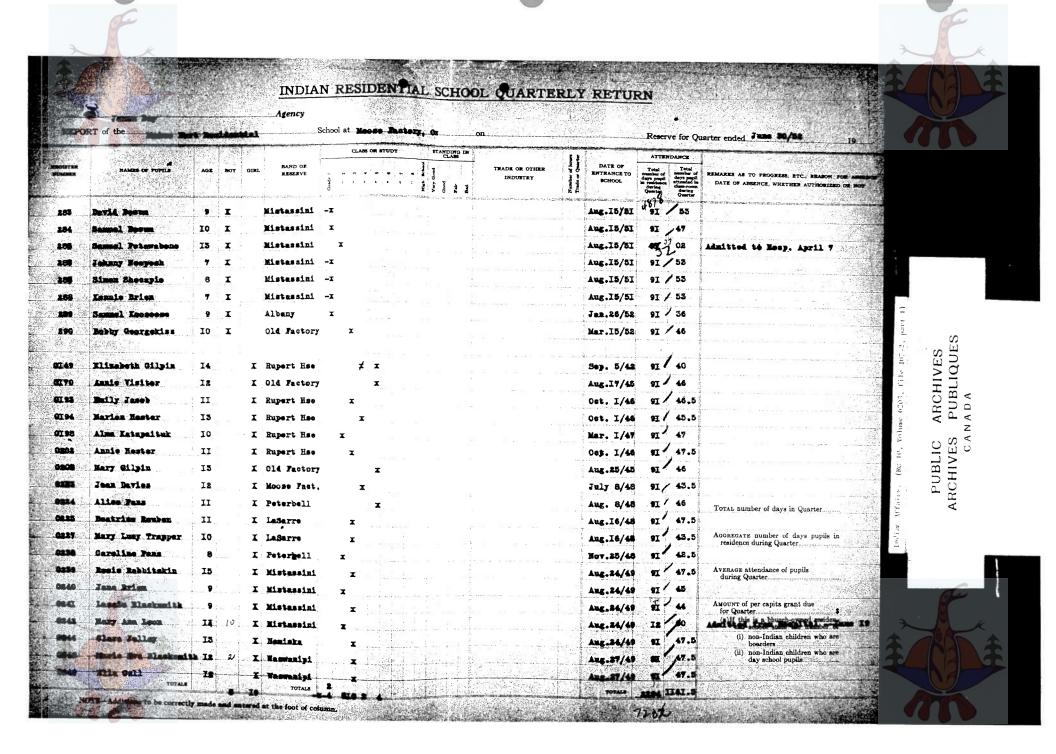
School at Loose Factory, Ont. MOORT of the Moose Fort Residential

uarter	ended karth	31/52	
uarter	ended	02700	124

200	The state of the s		-			****	-	The same of the sa		A L	Keser	ve for Q	uarter ended learen 31/52
				3.	CLASS OR STU	YUY	STANDING IN	*:	11	1	ATTER	MDANCE	The second secon
Mineses	HAMES OF PUPILS	AGE	BOY ORE	L BAND OR RESERVE			1	TRADE OR OTHER	80	DATE OF ENTRANCE TO	Total washer of	Total number of	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR A
				,	Ž × 1 A X X		Very C	INDUSTRY	Humb.	всноот,	Total wember of days popti in residence during Quarter	number of days peopl standed in class-room during Quarter	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED ON MOT
0290	Jane Shecapio	6	X	Listas ini	- J.	Shada a Siri	Action with the course	to the community of the composition.	The granted transit	ALLO TEVET	-	ilgions en amel	Commission of the commission o
0:91	Emme Etepp	10	XX	(Listassini	-21	1.00		/ 11 To a fall of the come	- a	Aug. 15/51	91	56	
0795	Emme Coon	. 11	ī. 1 k	l'ist.spini	-1		FEED IN	. 3		Mug. 15/51	91	56	
0293	Jane Matoush	6	. =	Listurbiti	± ***					Aug.15/51	91 /	53.5	1
0294	Harriet Voyager	i 7	X	listoskini	-1				2	Aug.15/51		55.5	
029 5	Minnie Trapper	1 7	· = K	Mistervini	- X					nug.15/51	91	58	
0296	Sella Loon	. 7	24	listesui.i	er er				10 00 9	g	IQ rc	56	
0297	Barah Jimikin	j.	X	ilatistini		***				Aug.15,51	91	56	
0298	Lame Kitchen	C	**************************************	sw niji					. 1	Aug.15/51		55	
0299	Lary Gull	7	X	Nuswani.i				10 10 10 10 10 1 2	5 4	Aug. 18/5	li	56	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
0300	Maggie Ottereyes	10	λĩ	head of in 1 p 1	E 82			P A1 01 3		Aug.18,51	91 /		
0301	Betsy Ottereyes	7	= 12	المناهدة				8 1 F 8 8 E		Aug.18/51	91		
0302	Betsy Trapper	9	Z.	Time and the second	-7				5	Aug.18,51	91	56	
0303	kaggie úttereyes	3	ñ	Seesaniji .				= 1120 /		Aug.18/51	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
0304	Eva Gull	7	2.		-2			-	. 2	Aug.18/51	91	56	
0305	Sarah Kappyjock	8	Z.	wassi,i						Aug.18/51	91/		Teb.10
0306	Minnie Seganash	٥	X.	"SUWDRIJE".						Aug.16/51	P	15	Admitted to Rospital , XXXX
0307	Jane Slacksmith	7			. Y				- 4	Aug.18,51	91	56	
0308	June Jolley	8	7.		-),		*		ď.	Aug. 18/51	91/	55.5	TOTAL number of days in Quarter.
0309	Daisy Longohap	6	X	.ist.ssini -					6	Aug, 24/51	*	I6	To Hosp Jan. 15 - Out ber. 7
					t tone				, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	Aug. 15/51	91 /	54	AGGREGATE number of days pupils in 1168
		1			a same	A	K 100 CO	e in the second section	·			and the second	
		To	stal no. o	of Noys - 64 Dirls - 66			15-	fire with a			. i. i.		Average attendance of pupils 128.40 during Quarter
			á	14172 116		·			·				
		ř :				yal I		Levelini, en e					Amount of per capita grant due for Quarter
			1 -		64								(a) If this is a church-owned residential school state the number of
			ş iline:	· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	653120 6 6 1	3			Eigh		1111		(i) non-Indian children who are boarders
and the						100					i Sh		(ii) non-Indian children who are day school pupts
	A State of the second	10 % 21		-		VE LANGE		MICHAEL CONTRACTOR	LEAN.	等是是一个	WAR B	Sanga L	A STATE OF THE STA

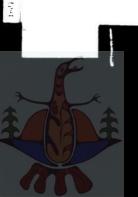
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN Agency School at Moose Pastery, Q Reserve for Quarter ended CLASS OR STUDY ATTENDANCE DATE OF BAND OF TRADE OR OTHER RESERVE INDUSTRY 11111 184 14410 Sutherland IR X Moose Fact. 00t.28/62 91 / 147 Sprung Jeffries 11 Moose Fact. I ITZ Jenes Tiniter IO Old Factory I David Tropper IN I X LaSarre IN Clifford Tropper IR I LaSarre July 8/48 199 Charles Cashages 14 I Chapleau 13 Chaplesu July 8/48 100 Junes Cachages II I Chapleau July 8/48 PUBLIQUE 206 David Tipiter 10 Old Factory Aug.17/48 ARCHIVE BIO James Blacksod II I Rupert Hee Aug. 28/48 Richard Blacksod 15 X Rupert Ree Nov.25/48 91 Reveld Missesses I4 X Mistas sini V James Pans 222 a I Z Peterbell 84\45.ga4 ٧ S Abel Petamabone IO I Kistas sini AUE.24/48 PUBLIC [1] Allan Mateonh IZ RCHIV Mistassini Aug.24/48 Paul Petersbone Mistassini Aug.24/48 227 Joseph Leon IO I Mistassini 84\48. gua 229 William Coom IZ I **Kistassini** AME.84/48 John Coonishink 11 Mistassini 42 AGGREGATE number of days pupils in Charles Peterabone Mistassini ANE.34/48 residence during Quarter... Saunal Kitobea II Waswanipi Average attendance of pupils Simon longoler 24 IO I Mistessini AME . 84/48 91 during Quarter.... Pailin Marenie II I Mistassini AMOUNT of per capita grant due 220 Barry Rian IO Mistassini ANG.24/48 for Quarter. (a) If this is a church-owned resider tial school state the number of Mistanaini (i) non-Indian children who are IO I Ang. 27/48 91 (ii) non-Indian children who are Maswanini II I Wastenipl.

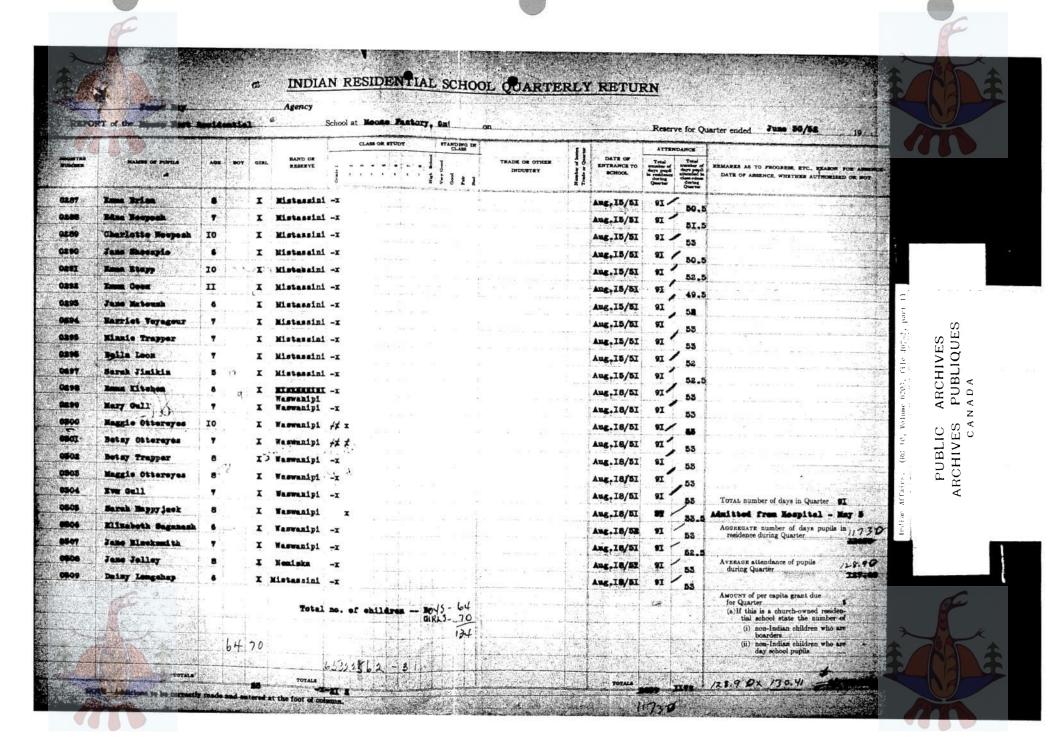
		0	p : aler		1	CLASS C	X STUDT	STANDING	in	N				-	Cuarter ended Zame 30/50
	A NAMES OF PUPILS	AOR	воу	OIRL BAND OR RESERVE	Drede (* # * * # *	CATTER MAN TO SECURITY AND	. 100	TRADE	OR OTHER	Number of Journal Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total manher of days people is residence during Quarter	Total number of days people attended is clearing Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON. DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZE
244	Clarene Gachages	9	x	Chapleau	x					e determination in des	SE TRE BURN SCHOOL	lug.25/80	174	46	The second distribution of the second of the
.48	Alfred Geomishish	7	. x	Mistassini	X			,				ug.25/50	91	47	
	Abraham Bari	8		Ristessini	x				1			lug.25/50	92 4	47	
L50	Comp Sections.	7	x	Mistessini	×		4					ing.25/50	74		Returned from Hosp. April
851	Driett Ratoush	8.	X	Kistassini	x						К К	Mg.25/50	91 -	47	mountain tree gosp. April
252	Sandy Mateunh	8	x	Mistassini	x		e, ele		(I)			ug.25/50	91	47	
253	Seerge Vajeshee	9	x	Mistassini	x							ug.25/50	91	47	and a land of the many
B54	Dearge Hateusk	8	x	Mistessini	x							mg.25/50	91	47	
155	Philip Swellow	IO.	x	Mistassini	x						i i	ug.25/50	91		7 grading 100
	James Stewart	Iz	x	Old Factor	7	x				10907 17 18		mg.16/50	91	47	
AT.	David Archibeld	10	x	Isl. Falls	x							16/50	91	46.	
	Abel Otter	8	x	Weswanipi	x		10% VIC 10					ng.30/50	91	43	
67.	Geerge Wapashee		x	Rupert Hae	-x				2 0 10		1	mg.20/51	1	47	
	John Wapashoe		ı	Rupert Hae					2 10 10		A1 8		91	53	
49	Boderick Blackned	9	x	Rupert Hse							3	ng. 20/51	91 /		
70	James Whiskeychan	9	x	Rupert Hae	_				6			ng.20/5I	91 /		T T HE SHOW
71	James Visiter	9	x	Old Factor								Mg.20/51	91	53	
72	Oliver Visitor	14	I	Old Factor								Mg. 36/51	gr ,	47	
173	Frenk Gilpin	10	x	Old Factor		•					1	ng. 23/61	91	45	Total number of days in Quarter
74	Abel Eltehon	8	X	Waswanipi	-x			1000 +0 + 0	ine (1000en)		1	ng. 25/51	91	4.7	Aggregate number of days pupils i
175	Johnny Grant	7	x .	Waswanipi	X						5	Me_IO/SI	8X	53	residence during Quarter
76	Sorpen Grant	11	x .	Vaswanipi				Teger "		** ** **	15	me.18/BI	st f	53	Average attendance of pupils
77	Marry Ottor	7	r	7 Waswanipi	X	**						ng.18/51	91	4.6	during Quarter
178	Albert Seganash	,	x	-	~X			. Garren Co				mg_[8/5]	91 /	45,	AMOUNT of per capita grant due
V. 20 3	Fotor Cull		x	Waswanipi	-x		:		Ř			Pg.18/81	M /	. 44	for Quarter (a) If this is a church-owned residen
	Holly-b-boy Cumpy		T	Weswenipi	-x	3.4	: , :			al and a constant	4	Mg_IS/SI	91	55	tial school state the number of (i) non-Indian children who are
131		8	X	Mistassini Mistassini		5				98.5		ME_IR/NI	9 I /	52_1	boarders
		100		Mistassini			4-4-4-				- 4	TANK!	9 1 /	52	day school pupils



Arrana	
Agency	

FEO	RT of the			•	and level and real experiences are surely to the law.	School	at Mo	oss Fester	7, 00)1			Reserv	e for Qu	arter ended 19
			77.77)		CLASS.	OR STUDY	STANDING IN	The second second	E 2	11.1744	ATTEN	Section 2	A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O
	MAKER OF PUPILS	for	BOY	GIPL	BAND OR RESERVE	Orade 1	n n T	a an Amerikanya ya	High School Very Good Good Pale	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hos Trade or Quar	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total warmber of days pupil in residence during Quarter	Total seasurer of days people attended in class-room during Quarter	REMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ADMINIST DATE OF ADMENCE, WIGTHER AUTHORISED OR BOT
9650	Occultus Propert	IO	8	x	Veswenipi		x	Prince 44				Ang. 27/41	m/	47.5	The state of the s
025 T	Zastel Otter	10		x	Waswanipi	x	:	The Opening				Ang. 27/4		42	- 1
9852	Mary Ama Oull	IO		X	Waswanipi		x					ANE.27/46	4.4	46.5	1 mm
0455	Files Kitches	IZ		x	Waswanipi		x			-		AME . 27/45	4	46.5	
0254	Jean Ottoreyes	9		x	Waswanipi	x	:					ANG.27/45		46	
0255	Jese Tresper	IZ		x	Waswanipi		x	M * 100.00				Aug. 27/45	1	47.5	
CASE	Persia Secure	Iz		x	Wassenipi		x					Aug. 27/44	1	- 00	3
0257	Agus Trapper	10		x	Mistassini	x	_					Aug. 28/44			Admitted from Hospital - June 19
0864	Ireis Ceon	8		I	Mistessini	. x				576 any 58 51 51 51		Aug. 28/41		46	
CRAS	Jeoghiae Mattema	dah6	9	x	Kistessini	-				***	,	Aug. 28/49		45.5	1.4
Comps .	Laura Flathia	7		x	Mistassini						1	Aug.28/49		47	
667	Diana Respost	8	ri m	r	Mistassini							Aug. 28/40		47	1
	Caraline Voyagest	10		r	Mistassini	-		***					1	46	
0069	Maggie Stepp	8	-	. <u></u>	Kistassini							Aug. 28/44		47	
9070	Flore Coomishish	8		r	Mistassini			***				Aug. 28/44		40	
0872	Libria Boules	В		r	LaSarpe	·······································				l¥		Aug. 28/45	1	46	
0578	Elsie Archibeld	12		r	Isl. Falls	_						Sep.16/50	1	46	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
G075	Jam Elleber			r	Vammanipi			*				Sep.16/50		47	.
0570	Ornes Eltshoospe			1	East Main	X				4 300		Aug. 30/50		45.5	Toral number of days in Quarter
. Sat77	Palling Vielber	11		ı		- X		a service of the service of		· (FE 344 B 4)		Sep.16/80		47.5	AGGREGATE number of days pupils in
9077	Blincheth Electron	IZ		I		-	×			903 - 188 - 1 190 (a.)	12 14	Sep.27/50		46	residence during Quarter
6-6	Della Blastmed	7	4	x	Rupert Hee					1 May 2 2 2 4 4 4	· 4 ·	Ang.20/51	19 J	55	Average attendance of pupils
		II		x	Rupert Rec							Aug.20/51	25 . 11 1	47.5	during Quarter
		IR		x			X			* 5 * * * * * * * * * * * * * * * * * *		Ang. 80/51		46.5	AMOUNT of per capita grant due
				ľ			X .				Total Control	Aug. 20/51		49.5	for Quarter
-	King Section	TR		I			* ***	1 5 1		., ., ., .		Amg. 20/53	5 . Sec. 2 6.	46	(i) non-Indian children who are boarders
0000		п		Ì		3			Time I		4	Aug. 25/61		45	(ii) non-Indian children who are day school pupits
2000/849/97	THE RESERVE THE PARTY OF THE PA	1	1		Coral Rapi	48	2	1 1 7 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Maria	and the same of the same	1	See_ I/II	91	in make my	and the state of t





TAMES BAY

Agency

REPORT of the Moose Port Residential

School at Loose Factory, Ont. on

Reserve for Quarter ended September 30

1952

					CLASS OR STUDY	T STAN	DING IN		11		ATTEMD	ANCE	Market State of State
PERCUSTER	RAMES OF FUFELS	AGE	807	GIRL BAND OR		1 1	11	TRADE ON OTHER INDUSTRY	Trake of the	BATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Yound member of days profil to remine during Quarter	Total number of days popul attended in class-young during Quarter	REMARKS AS TO PROGREM, ETC. SEASON FOR ASSESSED DATE OF ASSESSEE, WARTERS AUTHORIZED OR 1907.
	Eddie Sutherland	13	1	Moose Factory			x.			Oct.28/41	92/	16	Late coming in
් 147	Horace Jefferies	12	1				х			June 16/4	5 62		Failed to return
1 72	James Visitor	11	x	.01d Zactory	x.		I			Sep t . 6/46	62		Failed to return
	David Trapper	13	Ι.,	La Serre	x		Ĭ.			oct.31/48	92 2	17	Returned 2 days late
8 198	Clifford Trapper	13	χ.,	La Sarre	x		x			July 8/48	() . <u>.</u> .	Hospital April 7/52
PS 199	Charles Cachages	15	I	Chapleau		x.,	I.			July 8/48	(<u> </u>	Nospital March 15/52
1 200	Michael Cachagee	14	χ.,	Shapleau	14 a Ch	x	x :			July 8/48	62 /		Transferred to Shingwauk
201	James Cachagee	12	r	Chapledu	x		χ.			July 8/48	92/	19	
208	David Visitor	.11	x	Old Factory	Σ.		х.			Aug.17/48	92/	19	
X 210	James Blackned	12	x .	Numert's H.	X .		χ .			Aug.28/48	62/	in Table	Typnoid epidemic
8 , 211	Richard Blackned	14,	ĭ.	.Rupert's H.	Σ		, r			Nov. 25/46	62	-	Typhoid epidemic
5 220	Ronald Miansonn	. 15	r	Mistassini .		x	T.	yersay		Aug.24/48	- <u>-</u> L	!	Hospital March 22/52
	James Pans	9	x .	Peterbell x			r = 55			Aug. 24/48	02	19	
224	Abel Petawabana	11	x.	.listes:ini	2		z,			Aug. 24/48	92 /	19	
** 225	Allan Matoush	. 13	I	Mistassini	x		x			Aug. 34/48	62 -		Failed to return
	Paul Patawabono	10	x	Mistassini	х		Σ	12.		Aug. 24/48	92	19	1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -
D 227	Joseph Loon	. 11	x .	Mistessioi x	0 1 5		x	- Tr Rev		Aug. 24/48	- 68		Failed to return
_po, _po,	William Coon	13	x .	Mistassini x	7 7	1	X			Aug. 24/48	62 1	-7.7	Failed to return Total number of days in Quarter
N 230	John Coonishian	12	1	Listessini 2		Transfer of the same	. x	200		Aug. 24/48	68/		Failed to return
252	Charles Petawabono	. 9	x ,	kistassini.	x		x		7	Aug. 24/48	92	19	Aggregate number of days pupils in residence during Quarter
9 233 234	Samuel Kitchen	14	χ.	- Waswamipi x		1.00	х	v * v měn gř		Aug. 24/48	92 1	18	1000 (1000) (1000) (1000) (1000) (1000) (1000) (1000) (1000) (1000) (1000) (1000) (1000) (1000) (1000) (1000)
_P 234	Simeon Longehap	. 11	x	Eistassini, x			. x		1.	Aug. 24/48	62	•	Average attendance of pupils during Quarter Falled to return
235	Philip Shecapio		1	Eistassini,	x		х		1	Aug. 24/48	92	19	
8 256 8 256	Harry Mianscum	11	х.	Mistassini x			1		1	Aug. 24/48	62		Amount of per capita grant due for Quarter Failed to meturn
237	John Metcush	10	χ.,	Mistassini 1			x			Aug. 24/48	62		(a) If this is a church-owned residen- tial school stayed a single return
238	Norman Idebound	. 11	x !	Waswanipi	x		x		I de	Aug. 27/48	92	19	(i) non-Indian children who are boarders (ii) non-Indian children who are
239	Billy Ottereyes	Service Contract	x	Woswanipi	x		1		1 1	Aug, 27/48	92/	19	day school pupils
240	James Otter	13	x	Waswanipi	x		x			Aug. 27/48		19	
	TOTALS		28	TOTALS 1 6	3 10 2 3	2 2 2	28	* to the below are the second		TOTALA	1940	241	

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES

MUIE Additions to be correctly made and entered at the foot of column

James 1

Agency

REPORT of the Moose Fort Residential School at Moose Factory, Ont.

Reserve for Quarter ended September 30

	Harry County State of the Land		10 m 200		CLASS OR ST	/DX	STANDONG 1			-		marter ended September 30
REGISTER				BAND OR	Curso on or		STANDING IN	에 내 하고 있는 사람들은 가능하다.	DATE OF	Part of the last	NDANCE	从是在影响的影响的影响
PUMBER	RAMES OF PUPILS	AGE	28	GIRL RESERVE	1 8 10 2 5		Mg. Very Good	TRADE OR OTHER INDUSTRY	ENTRANCE TO SCHOOL		Total maker of days payd estunded in classification during Overtor	REMARKS AS TO PROGREM ETC. SEASON FOR DATE OF ASSENCE, WIGITIES AUTHORIZED OF
246	Clarence Cachagee	10	x	Chapleau	x	2	2 26 x	The second secon	Aug.25/50	1940	241	
	Alfred Coonishish	8	. x	. Mistassini	, x		x		Aug.25/50	进门汽车:	/ 19	
Y 249	Abraham Sharl	9	x	. Listassini	x							
250	Tommy Weskenan	8	. x	. Mistassini	x		•		Aug.25/50	Acres marines		Failed to return
	Emmett Matoush	i, i9i	Lacx		×			the state of the s	Aug. 25/50	92	1 7 The 12 1	
/	Sandy Metoush	9		Mistassini	3"		Δ.	and the second s	Aug.25/50		Arriva Array	
15-366 3	Seorge Wapachee	10		Mistassini	*	,	X		Aug. 25/50	. 62.	/	Failed to return
254	George Matoush		x	Listassini		ta a series presente de la companie de la companie de la companie de la companie de la companie de la companie La companie de la companie de la companie de la companie de la companie de la companie de la companie de la co			Aug. 25/50		/	Failed to return
	Philip Swallow	11			A	1	X		Aug.25/50	92	19	
	James Stewart	1. 13 :		Listassini . Cld Factory	X Section 1		χ.		Aug.25/50	100		Failed to return
251	David Archibald	111			Х.,		x x		Aug.16/50	. 62	,	Failed, to return
	Abel Otter	1			X =	404	x		Sept.16/5		19	
3 267		1	х.	Waswanipi	Х		х.		Aug.30/50	92	19	
	George Wapachee	10	- X	Rupert's E.	x		. х	r in kanaliya.	Aug.20/51	62		Typhoid epidemia
268 269	John Wapachee	. 9,	х,	Rupert's 1		5 -	_ x		Aug.20/51	62	/	Typhoid epidemic
	Roderick Blackned	10	X	Rupert's E.	X = s		х		Aug.20/51	62	/	Typhoid epidemic
270	James whiskeycham	. 10	X	_	x .	in i	χ.		Aug. 20/51	62	/	Typhoid epidemic
271 272	James Visitor	10	X	Old Factory	x		х		Aug.23/51	92	/ 14	In Hospital Sept. 3rd - 9th
273	Oliver Visitor	15	X	Old Factory	X		χ		Aug.23/51	68	/	Failed to return Total number of days in Quarter
- day 3 ba	Prank Gilpin	11	x	Old Factory	x		x		Aug.23/51	62	/	Failed to return
274	Abel Kitchen	9	X.	Weswanipi ,	X		x		Aug.18/51	92	/ 182	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
275	Johnny Grant	8.	x j	heswanipi	x		x		Aug.18/51	92	16	711
276	Norman Grant	12	х.	Waswanipi	x		X :		Aug.18/51	92	1	Average attendance of pupils during Quarter
277	Harry Otter	8	x .	Waswanipi	X		x		Aug.18/51	102	/ 19	4
278	Albert Saganash	. 8	x	Waswanipi	x	Till	x	,	Aug.18/51	-	19	AMOUNT of per capita grant due
279	Peter Grall	9	x	Waswanipi	x	ļ. l	x	, Ta	Aug.18/51	1	19	for Quarter (a) If this is a church-owned residential school state the number of
280	Molly-a-boy Gunner	7	x	Mistassini	3 3 4 4 4	115	x		Aug.10/51	92		(i) non-Indian children who are
281	bel Longchap	9	x	Mistassini	a value	kind.				Page 1	Production and the second	boarders (ii) non-Indian children who are
282	Norman Patawakona	7	x	5	x		X		Aug.18/51	92	A SERVICE OF	day school pupils
2-6	LATOTAL	0411	56	and the second second	17 1413 4 5	2 2	3 6 47		Aug. 18/51	92	11 5474	Returned late.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column,

James Bay Agency

REPORT of the Moose Fort Residential School at Loose Factory Ont. on Reserve for Quarter ended Sectember 30 162

1 .71						LASS OR STUDY	STANDING IN CLASS		5 P	ATTE	NDANCE	
REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL HAND OR RESERVE	4	T T T Z	High Rebost Very Good Good Fair Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil extended in class-room during Questar	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., READON FOR AMERIC DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
265 David	Bosum	10	_ 56 _x	kistossini	27 24	ა⊈ 3 2:	- 3 6 47		the second secon	4186	547	Buttering are information of the same and th
84 Samue	l Bosum	11	Ä	ilstessini			λ		[Aug.15/5]	L 63 -		failed to return
36 Samue	1 Petawabone	14					χ		.ug.15/5	l, 62 -	/	failed to return
	y Neeposh	6	X X	Listessini Listessini	X		*		Aug.15/51		Ų	Hospitel April 7/52.
	100 A 21 A				Ž.		λ		ug.15/5]	92	19	
	Shecapio	3	Х	1 150.051		*	х.		Aug.15/51	98	19	7 mong risus
	e B rien	8	X	Mistassimi			ñ,		Aug.15/51	92	19	
	l Kooseese	10	Х	alueny	λ		λ		Jan.26/53	. 62 /	·	Failed to return
Do bby	Georgekiss	11	х	014 f.eecr.	Ā		žu.		Mar. 15/52	62 -	/	Failed to return
3 Danie	l Atsynia	24	λ	til feeter,	ž.		T.	-			/	4 L.
07 Billy	Atsynia	13.	× ×	els a desay	X		 1		Sept.1/52		,	Re-admit ted
Aegin	old Louttit	13	ž.	lbany	90		3		Sept.1/52		,	Re-udmitted
2 Ernes	t Wynne	15	x	والمسادية	17				Sept.1/52		19	/
85 Kenne	th Hugnie	×	2/4	-			7		Sept.1/52	30	, ""	
	w Wesley	7	¥4	Abang	3		20		Sept.1/52	30	16.	<i>J</i> 111
	e Wesley		dy	Tranj			X.		Sept.1/5s	30	19	
	•	9	X	Atom			Х		Sept.1/52	50	19	
	Wesley	10	X	15			X		Sept.1/52	50 /	19 /	
7 Charl	ie Wynne	ô	X	ر داد د د د د د د د د د د د د د د د د د	20		X		Sept.1/52		19	
resident for the first	Visitor	ê	X	Cli Fuotory	2.		Y.		Sept.1/52	,	,	Ill Total number of days in Quarter
9 Isaac	Coonishish	9	X	Fistus.ini	3		**				182	Total number of days in Quarter.
O. Henry	Mianscum	Ü	х	istnssini	-		A		Sept.1/52	1	19	Aggregate number of days pupils in
1 Georg	e Shecepio	9	×	Aistassini:			х		9ept.1/52	()()()		residence during Quarter
	-			r.1963881D1;			X	-	Sept.1/52	30 /	19	
)	Street x				•		/		NA.		200	Average attendance of pupils during Quarter
9 Zliza	beth Gilpin	15					Sec.					
777	Town	13		& Aupert H.		x	X	,	Sept.5/42	62 /	/	Typholyti of partabile grant due
the same from the same	A- 6			x Clá řactory		x	Х		Aug.17/45	92 /	19	(a) If this is a church-owned residential school state the number of
	Marie among a diagrams	12		X RupertsH.	X		X.		Oct.1/46	62/		Typhoidi) anondadisa children who are
The second second second	and a special formation of the	14		R Ruperts H	1	c 4	Y		Get.1/46	62		Typhoidi) nop-Indian children who are
18 Alma	Katapaitrik	11		x duperts H	Z Z		r		Nov.1/47.	62		Typhoid Epidemic
	TOTALS		3	od at the foot of colu	8 20 12		411.66		TOTALS	5 440	867	Typote Bridgits

James Bay Ager

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

REPORT of the Moose Fort School School at Loose Pactory, JRL.

Reserve for Quarter ended deptember 30

1952

Carre							CLASS OR ST		UDY	STANDI	ING IN		* 1		ATTEN		The state of the s
	REGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE	вох	GIRL	BAND OR RESERVE	Grady :	e • •	10 p 10	Good A	Bad Sad	TRADE OR OTHER	Number of horu Trade or Quarte	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR AM DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NO
	0202	Annie hester	1	77	5 X	Augerts : .	at at	.554 x	1 2 2	» 11	US X			Uct.1,40	5440	/867 <u>1</u>	Ext. 1. W. Vinc. Spin and Street Lang. V
Ø	0208	hary Gilpin	14		х	tli Jestary		х		х				Aug. 25, 45	62 /	,	Typhoid Epidenic
	0213	Jean Davies	15		X	: 00%6		X.			æ			July 0/48	92/	,	Typuoid Epidemic
	0224	Alice Pans	123		**) eterbell			X		X			nue, 0/48	92/	, 19 , 13	
orandas	0325	Seatrice Reuben	12		-	1		2.			Á			Aug. 16, 48	92 /	, 19	
à	0237 *	Mery Lucy Trupper	11		Λ.	L 0 275		ž,						.ug.le/48	92.7		
	0238	Caroline Pans "	<i>€</i>		Įų.	eternei.				λ				Nov.39/48	92/		Late returning
p	೦೭೮೨	Rosie Ratsitskin	10		ii.	134.35	7	į		X				144.04,40	02 /		In mospital pept.17th - 23rd Graduated
3	0340	June Brien	1_		2	Land Committee					**			. لاي خ 49	112/		111
9	0241	Lissie Blacksmith	10		vi.						2			.hug.se/49	62/		r'elled to return
8	0342	isry Aun Loon	13		30	interestini	11				**			nug.:4/49	62/		Failed to return
B	0344	Clara Folley	1 72			c. i.s.	3	Ř.			ζ.			.ug. 34/49	102 /		Failed to return
	0248	Martine Discessmith	12		X	has/oni,_		x			X			Aug. 27/49	92 /	18	
100	0249	Ella Gull	15		3.	545	Ŀ				ĭ.			nug. 27/49	92	19	
	0350	Garoline Meegasa	11		5,4 (5.1	e_3a1.1.1.1	3	S.			2.			Aug. 17/49	92/		Chicken Pox
Å.	0251	Isabel Otter	11			501111				X				.ug. 87/49	92/		Chicken Pox
	0252	bury sur bull	12		à	18.50	,	V.			**			.ug.37,49	92/	171	
) 	c253	Blien Mitchen	J.,		 	wa. wiji	j				x			hug. 37, 49	93 /		v i
	0254	Jake Ottereyes	10		2	Now Fi.i	2	r.		2.				Aug. 17/49	02/	10	Total number of days in Quarter
30) 	0255	Same Trapper	13		1	6 26, 21 ₄	,	r.			ħ.			Tog. 37/49	المريدو	19	Aggregate number of days pupils in
	0356	Laggie Shoganush	4.0		X	Swiyi	1	κ			X.			.ug.27/49	93 /	19	residence during Quarter
b	0257	agnes Trapper	11		X	list sasing	X				х			Aug. 26/49	52 /		Falibulos ettereisment pupils
	0.464	Lysie Coon	9		Ž.	istus .ini	IX				X.			Mig. 23/49	92/	19 1	during Quarter
il.	0265	Josephine Mattawas n	ish 9		est.	Listansini	7				X	•		Ade 20/49	98	19	Amount of per capits grant due
A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH	0266	Laura Jimikin	ë		x	listassini :	ž.				X			وندريد. علام	52	A.	for Quarter \$ 1149114thisrie surburch-owned residen-
B		Diana Neepash	9		2%	Tistassini :					х		4	Aug. 25/49	62/		tial school state the number of Failed til postingian children who are
	0268	Caroline Voyageur	11		x	i.istassini	· ·		. 10 10					nug.28/49	92/	19	boarders. (ii) non-Indian children who are
	0269	Maggie Etapp	9		Х	Mistassini	x	470		x	c	W/// 2 1 2		Aug. 26/49	92/	19	day school pupils
42.4		TOTALS			-	-			www	S		the second second second second second	·		· Translandagement		The same of the sa



NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Moose Fort School School at Loose Factory Ont. REPORT of the

Reserve for Quarter ended September 30.

	m 41. ,	1			CLAS	OR STUDY	STANDING IN CLASS		5 3		ATTEN	DANCE	
REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY GIRL	BAND OR RESERVE		E E E Y	High Behasil Very Good Good Fair Bad	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hor Trade or Quer	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pugit attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., PEASON FOR A DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR
0370	Flora Coonishish	9	77 53 r Mis	tessini	15 00 29 s	9 5 2 2 2	5 1 5 89 x		1.64	des e Circo	7746	1208	7
0272	Lizzie Ruben	. g	x Las		*		Α			Aug. 18/49	92,	/ 19	
0273	Elsie Archibald	13		. dalla	,,	i x	X			Sept. 16/50		, 19	2
0275	Jane Kitchen	20				*	X			Sept.16/50		19	-
0276	1 Table 1 A 18 100 100 100 100 100 100 100 100 100	- 1		Wenigh	.ž.		À			Aug.30/50	92	19	200
0/	Grace Kitchecappo	9	X Des		X		λ.	. 50		Sept.16/50	92	19	
P 0277 P 0279	Dollian Visitor	1.,		SHOWS T	12		10			Sept. 27/50	63	,	railed to return
	Elizabeth Blackned	15	ж Кар	erts .	Ž.		£			.ug. 20/51	. 62 ′	,	Failed to return
8	Belle Blackned	7.7 No.	x Ru	erts	To.		٤			Aug. 20/51	. 62 /		Pailed to return
A CECT	Jane Bluebog	12	y Aug	erts .	7.		1.			Aug. 20/51	52		Failed to return
7	Agnes Diemond	15	X .10	erts .	X		£.			.ug. 20/51	62/		Failed to return
R 0283	Gertie Diamoni	7	r Aug	erts .	ž.		.5.			ug. 20/51	. 62 [/]	~-	Failed to return
9 ,0284	Elizabeth messawes	kwalb	x Glu	Swatte	1.					Rug. ⊴3/51	63/		failed to return
	alice Roberts	12	X 752	ul cyla	s x		A M * A			Sept.1/51	92	19	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
& 0586,	Emily Loon	10	Y	t. sylid	2		\$.ug. 15/51	62	/ ==	Feiled to return
2 0267	Erwas Brien	5	Z : is	tissini	11		;			aug. 15/51	. 92	19	
0288	Edna Neeposn	8	x .ls	tussini			1			aug. 15/51		/ 14	Chicken Fox
0269	Charlotte Meeposh	11	x Kis	tessini			ra‡			.ug. 15/81	. 92 (13	Unicken Pox
0290	June Shecapio	7	xis	t.ssini	Σ.		٤			Aug. 10/51		19	
0291	Essin Etapp	11	x .is	tassini						.ug. 15/51		19	Total number of days in Quarter
ರ 0292	Eama Coon	12		trasini	50		114			Aug. 15/51		/	Following mentorm days pupils in
8 0295	Jane Mutoush	7		Lassint	γ.					nug. 15/51		,	residence during Quarter Failed to return
0294	Marriet Woyageur	ä		tussini	z. Z					Aug. 15/51		19	Average attendance of pupils
8 0295	Minnie Trapper	8										1	during Quarter Feiled to return
2 0296	Bella Loon	В		tessini	X		3		9	_ug. 15/51		,	
0297	Sarah Jimikin	6		tassini	X		A ,	A STATE	5	.ug. 15/51		,	FoAdourthoperexpitatement due for Quarter
0298	Emma Kitchen	7.		tussini	X		х	manufacture of the state of the		`_ug. 15/5]		15	tial school state the number of
0299		-		wanipi	×	100	λ			.ug. 18/51		17	Chicken (Down-Indian children who are boarders
0300	Maggie Ottereyes	8 ₁		wanipi	27		X.			Aug. 18/5		12	day school pupus
		1	Xus	wanipi	X		X	we in the second second second second second second second		Aug. 18/5	92	18	Chicken Fox

James Bay

...Agencv

REPORT of the

Moose Fort School

School at Loose Factory Ont.

Reserve for Quarter ended September 30.

1052

							CLASS	OR STUD	Y	BTANDING IN			ATTENDANCE	
REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGR	BOY	GIRI	BAND OR RESERVE	Grade 1	3 Y 3	w vo	. ? . s High School	Very Good Dood Fair	TRADE OR OTHER 5	ENTRANCE TO SCHOOL	Total Total number of days pupil in residence during Quarter Quarter Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ASSENCE, WHETHER AUTHORISED OR NOT
0301	Betsy Ottereyes	8	77	. 6J	Waswanipi	44 X	29 36 1	0 5 2	3 2	5 17 115 X	The second secon	MARKETHEE COMMISSION	9962 1487	The state of the s
0302	Betsy Tropper	· a		. х	Waswanipi	x					B E	Aug.18/51	92 13	Chicken Pox
0303	Maggie Ottereyes	9		ı x	Waswamipi	7				x	55 T 10 T 10 F 10	Aug.18/51	92 12	Chicken Pox
0304	Eva Gull	8		x	UC-	Z,				х		Aug.16/51	92 17	Chicken Pox
0305	Sarah Hoppy jack	. g		• •	Waswanipi Waswaniji	à	*			Х		Aug.18/51	92/13	Chicken Pox
0306	Elizabeth Saganash	7	- •		-	.,	Δ	-		x		Aug.16/51	93 18	. 111
0307	Jane B lacksmith	. , 8	. %	x	Jaswaniyi	Z.				I		Aug.18/51	92/12	Chicken Pox
0308	Jane Jolley	. G		X	Vaswanili	X				. 7	Tak.	Aug. 18/51	92 / 12	Chicken Pox
0309	Daisy Longthop	. 7		x	Peniska X	X				х		Aug.18/51	92 14	Chicken Pox
-0173	Dollian Gilpin			х	Mistassini	14.				X	•	.ug.15/51	92 13	Chicken Pox
0260	MayGeorgekish	14		Х	Old Factory		х			X		Sept.1/52	30/19	Re-admitted
0310	Alice Kakabat	12		Х	Old Factory		X			X		Sept.1/52	50/19	Re-admit ted
0311	Gertie Louttit	11		x	Old Factory	5				X		Sept.1/52	30 2	In Hospital Sept.6th -
0312		14		х	Albany		х			x	, i	Sept, 1/52	30 19	1
	Clara Wesley	12		х	albany	x				. X	2151	Sept.1/52	30 19	16
0313	Hattie Coonishish	10		х	Listessini	.3				Ž.	130 43	Sept. 1/52	30/ 16½	111
0314	Climie Hughie	9		х	Albeny	В				x	17130	Sept.1/52	30 19.	
~ 0515	Mary Agnes Lazarus	7		X	Albany.	3	*			x	4868 /18	Sept.1/52	36 19	
0316	Dinah Katoush	7		х	Listassini	έγ.				x	7600	Sept.1/52	30 122	Chicken Pox Total number of days in Quarter. 22
0317	Kary Miansowa	Ġ		х	Mistassini	3				x	7 49	Sept.1/52	30/14	Chicken Pox
0318	Dorothy Shecopio	Ü		X '	Listassini	₽.				х	1/2	Sept.1/52	30 121	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter
0319	Beulah Wynne	10		x	Albany	х				x		Sept.1/52	30 19	tendence duting quarter
0166	Climie Mayappo	16		x	01d Factory		. x			х		Sept.1/52	30/ 19	AVERAGE attendance of pupils 121.85
0320	Elizabeth Visitor	8		x	Old Factory	3				x •	•	Sept.1/52	36 19	during Quarter
						2								AMOUNT of per capits grant due for Quarter. (a) If this is a church-owned residential school state the number of (i) non-Indian children who are boarders
	and the same that a same that					10		3	a		r = r m			day school pupils
	TOTALS	The same of the same of	77	84	TOTALS	54 2	9 3813	5.2	3 2:	5 20 135			i a avita canto	
NO.	TV -Additions to be correctly.	made a	nd ent	ered :	it the foot of colu	mn.				eur America (S.)		TOTALS	11210 1639	121.85 × 521.67 15890.46

Agency Moose Fort, Anglican

School at Moose Factory, Ontario. on

Reserve for Quarter ended December 31st,

AND THE PERSON NAMED IN					CLASS OR STUDY	STANDING IN		T)	ATTENDANCE	
REPORT EN	HAMES OF PUPILS	AGE	вот	GIRL BAND OR RESERVE	į : : : : : : : : : : : : : : : : : : :		TRADE OF OTHER INDUSTRY	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total Total of derivative of d	REMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIS
124	Eddie Sutherland	13	1	Moose Fort				Oct.28/31	92 / 56	
195	David Trapper	13	x	LaSarre		x .		0et.31/48	92 56	
201	James Cachagee	12	×	Chapleau	x 1.1.1	x		July 8/48	92 / 56	
208	David Visitor	11	x	Old Fact.	x	1		Aug.17/48	92 / 56	
222	James Pans	9	I	Peterbell	x The state of	x		Aug.24/48	92 /53	Hospital, Tonsils, 9day
224	Abel Peterwabono	11	x	Misatssini	x	x		Aug.24/48	92 56	Not 1-9.
226	Paul Perbawabono	10	ı			1		Aug.24/48	92 / 56	
238	Charles Peterwabono	9	z			T.		Aug.24/48	92 / 56	
233	Samuel Kitchen	12	x	Waswanipi				Aug.24/48	92 / 56	
235	Phillip Shecapio	12	x	Mistassini				Aug.24/48	92 / 56	
238	Norman Icebound	11	x	Waswanipi	. x	1	military streets	Aug.27/48	92 7 56	
259	Billy Ottereyes	12	x		x	I		Aug.27/48		
240_	James Otter	13	x		x	I		Aug.27/48	92 / 56	
246	Clarence Cachagee	10	x	Chapleau	x	X .		Aug.25/50	92 56	10-5-7
248	Alfred Coonishish	В	I	₩istassini	x	x		Aug. 25/50	6 / 35	Hospital, "roken finger
250	Tommy Wiskensh	8	x		x	x		Aug. 25/50	92 / 56	
251	Emmett Matoush	9	x		x .	T.		Aug.25/50	92 / 56	
254	George Matoush	9	x	a process the	x .	r		Aug. 25/50	92 56	Total number of days in Quarter
261	David Archibald	11	I	Island Fall	8 X	x		Sept.16/5	0 92 - 56	
262	Abel Otter	9	x	Waswanipi				Aug.30/50	92 / 56	AGGREGATE number of days pupi residence during Quarter
271	ames Visitor	10	r	Old Feet.				Aug.23/51	MARKET AND THE STREET	
274	Abel Eitchen	9	I				e anthible	51	2.7 8 600	Average attendance of pupils
275	Johnny Grant	8	ton	" "	1			Aug.18/11		
276	Norman Grant	12	x		•			Augu18/51		Amount of per capita grant due for Quarter
277	Harry Otter	1	I		I			Aug. 18/51		(a) If this is a church-owned res
278	Albert Shaganash	8	x		* 1114	The I		Aug.18/51		(i) non-Indian children wh boarders
279		8	I		*		The second secon	Aug. 18/51	Paris A	(ii) non-Indian children wh day school pupils
280	Peter Gull	9	x		x	I X		Avg.18/51	\$1000 C \$1000 B \$1000 B \$1000	day action property
	Wolly-a-boy Gunner	7	I	Mistassini	В	1 3		Aug.18/51	AND DESCRIPTION OF STREET	
	TOTAL	AT-100	28	TOTALS	6 15 3 1 1 1 1 1	5 15 8	All and the second second	TOTAL	2544 1529	2484

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

EPO	RT of the Moose Fort,	ARLI	Can	Ž	34-2	SCHOOL	at Moose Factor		n		Reser	ve for Qu	marter ended Desember 31st. 19
STER BHX	NAMES OF PUPILS	AGE	вох	GIRL	BAND OR RESERVE	Gende 1	CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER 5		Total number of days pupil is mediana during Owner	Total number of days popul ettased on tissue-room during Quarter	NAMARES AS TO PROGRESS, ETC. SEASON FOR A DATE OF ASSENCE, WIRETEER AUTHORISED ON
ı	Abel Longohap	9	28 x		Mistassini	6 15 X	31 11 1	515 8 .x	o see the same of	Aug.18/51	2514°	1529	Ill in school,
	Norman Petawabono	7	x			x		x .		Aug.18/51		/ 55	
	Johnny Neeposh	8	x	1		x		.		Aug.15/51	92	551	
	Simon Shecapio	9	x	. t		x		x		Aug.15/51		56	
	Kennie Brien	8.	x		. #	x	i i i i i i i i i i i i i i i i i i i	.		Aug.15/51	Same 18	∕ 54è	
	Deniel Atsynia	14	X	į	Old Fact.	(og			e e e e e e e e e e e e e e e e e e e	Sept.1/52		56	
	Billy Atsynia	111	x		н п	x		x x		Sept.1/52		/ ₅₆	
	Reginal Louttit	13	x		Albany	r		r		Sept.1/52		/ 56	
	Ernest Wynne	13	×			x		x		Sept.1/52		/ ₅₆	
	Kenneth Hughie	9	x			В		1		Sept.1/52		56	
	Andrew Wesley	7	x		. #	В				L. Very state 1		1	
	George Wesley	9	x	` t		B	- 1545	x	C 1	Sept.1/52 Sept.1/52		56	
	Willey Wesley	10	x		, 74 , 4	В		x				1	
	Charlie Wynne	9	x			r	1			Sept.1/52		1000	
	Bobby Visitor	9	x	-	Old Fact.	_	5.04	- x		Sept.1/52		531	
	Isaac Coonishish	9	I	liv-		x	-574	x		Sept.1/52		1	
	Henry Miensoum	6	x		MISUASSINI	I		X		Sept.1/52		1	
	George Shecapio	9	x		,	В		x	3.34	Sept.1/52 Sept.1/52	19.5	54±	Total number of days in Quarter
	Henry Cowboy	12	x		Rupert Hse	x		T I		Nov.13/52		/26 \	Admitted late from Hospital Addressare number of days pupils in residence during Quarter.
			, i		The state of the s	11170 Mil. www. Special	And the second s	han Shari Sharish a silan manifesta da a silan a da silan a da silan da sangan a da silan da sangan a da sanga San					Average attendance of pupils during Quarter
								Company Andrews			سجنيد الا المحار عداد المحار الاحار		Amount of per capits grant due for Quarter (a) If this is a church-owned residen- tial school state the number of (i) non-Indian children who are boarders
					Annua Samuel Company								(ii) non-Indian children who are day school pupils
	TOTALS	Charles to	- Mag	odato roja dila	TOTALS	20 20	3 1 1 1 1	6 1526		TOTALS	dâty	2547.	1109
N	OTE Additions to be correct	ly made	and	entered	at the foot of co	lumn		the supplies of the supplies of		t inde	189	The state of the s	41.1

ES PUBLIQUES CANADA PUBLIC ARCHIVES



NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

School at Moose Pastory, Onterio

REPORT of the Moose Fort, Anglie					S	choor at.	0086 14860	valario	on.			Reser	ve for Qu	narter ended December 31st.
		4 12				CLA	SO OR STUDY	STANDING 1 CLASS		11		ATTER	DANCE	
PROSTER MUNICIPE	NAMES OF PUPILS	AGE	вот	OTRL	BAND OR RESERVE	į - :			TRADE OR OTHER INDUSTRY	Trees	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total transfer of days people in residence during Quarter		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR DATE OF ASSENCE, WRITTER AUTHORISED
0170	Annie Visitor	13		ı	Old Fact.		. .	1			Aug.17/45	92	56	
0213	Jean Davies	13		I	Moose Fast.		r	1			July 8/48	92	56	
0224	Alice Pans	12		x	Peterbell			1			Aug.8/48	92 1	56	
0225	Beatrice Ruben	12		r	LaSarre			.			Aug.16/48	92	56	
0227	Mary Lucy Trapper	11		r			c	I		GLOCE	Aug.18/48	92 /	56	
0238	Caroline Pans	9		I	Pererbell .	I		1		100	Nov.25/48	92 /	55	
0240	Jane Brien	10		r	Mistassini	I.	100			7.13	Aug.24/49	92		
0248	Marlene Blacksmith	12		x .	Waswanipi .					32.23	Aug. 27/49		56	
0249	Ella Gull	13		x		1	The stocks					92		
0250	Caroline Neeposh	11		r		r					Aug. 27/49	92 /	56	
0251	Isabel Otter	11		r		1					Aug.27/49	92 /	56	
0252	Mary Ann Gull	11		1		- I	ari ili			0.016	Aug. 27/49	92.	, 56	
0255	Ellen Kitchen	13		1		· ·	13010030				Aug. 27/49	92	56	water 7
254	Jane Ottereyes	10		ı		1				7 500	Aug. 27/49	•	54	Hospital with ear infection
0255	Jane Trapper	13		x .						25.3	Aug. 27/49	92	54	Cold is solve
256	Maggie Saganash	13	- 17	I			0.00		× 10	1 - 1	Aug. 27 /49	92	56	
0264	Lizzie Coon				Mistassini	I				1	Aug. 27/49	92	56	
265	Josephine Mattawash	The state of		·	WISAGSSIEL	x		ı	1	1 1	Aug. 28/49	98	56	
268	Caroline Voyageur	11	,			1	-1-1-1	I			Aug.28/49	92 /	56	Total number of days in Quarter
269	Maggie Etapp			T		I	S. Jersey			7	Aug.28/49	92 /	56	AGGREGATE number of days pupils in
0270	Flora Coonishish			x		x	and the second			- y	Aug. 28/49	92/	54	residence during Quarter
0272	Lizzie Ruben			x	, = .v	I	2 4 4 1	x			Aug. 28/49	92	56	Average attendance of pupils
0273	Elsie Archibeld	13			La Sarre	I		I			Sept.16/50	. 92	56	during Quarter
0275	Jane Kitchen		- 1		Island Falls	100	- ix :-	x		-	Sept.16/50	92	56	- AMOUNT of per capita grant due
0276	Grace Kitchicappo	9	1		Waswanipi	1		x		1-1-	Aug. 30/50	92	56	for Quarter
0285	Aline Robert	9.			East Main			, x			Sept.16/50	92	56	tial school state the number of (i) non-Indian children who are
287	Doma Brien	12			Coral Rapids					11110	Sept.11/51	92 /	53	Bar infect forders
288	Edna Heeposh	9 8		100	Mistassini		1.124	- X			Aug. 15/51	98 -	56	day school pupils
THE REAL PROPERTY.	TOTALS	200		X B	TOTALS	4	1111	X.			lvg.15/51	92 /	50	Chicken por " select.

PUBLIC A ARCHIVES I CANA



James Bey

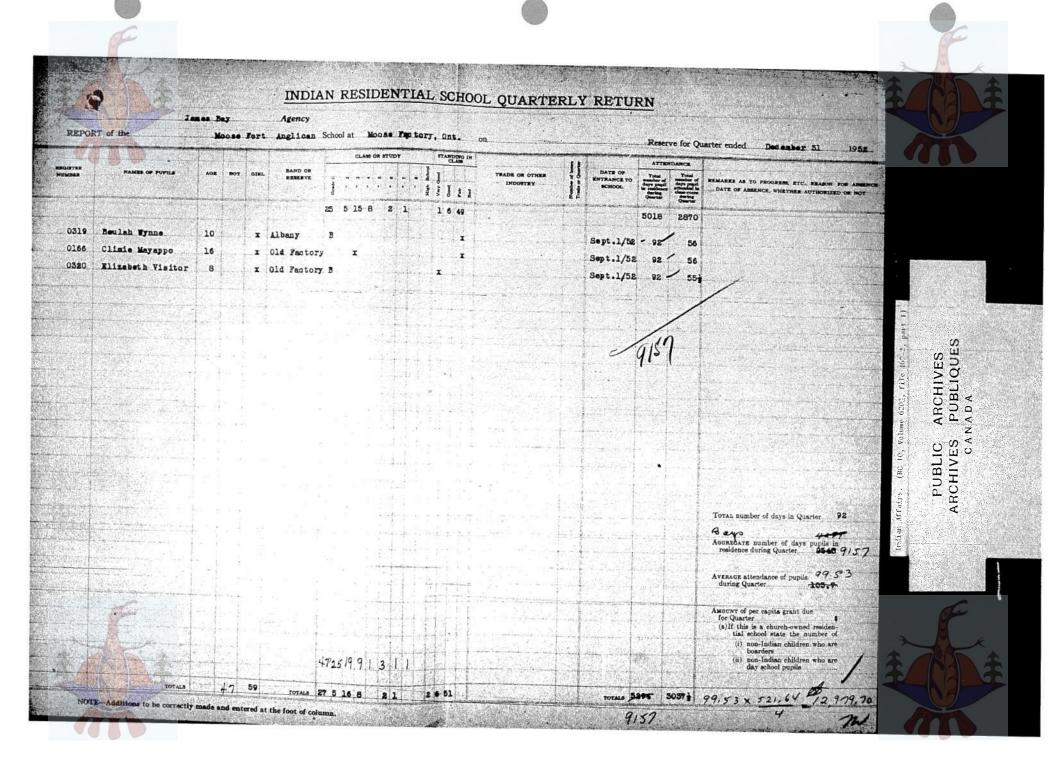
Moose Fort Anglican

School at Moose Factory, Ont.

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR					V 1		WWW.	OIL	The state of the s	West Control	Reserv	e for Q	uarter ended December 31 19
			EVEN E			CLASS OR STUDY	STANDING IN		THE RESERVE		ATTEM		•
NUMBER NUMBER	PASSES OF PUPILS	AOE		BAND OR RESERVE		5 13 5 2,1	111111	TRADE OF OTHER	ENTRA	Z OP NCE TO. IOOL	2576	1552	PRIMARIES AS TO PRODUCES ETC. MEASON FOR ASSESSED OF BOTTOM OF ADMINISTRATION OF BOTTOM OF BOTTO
0289	Charlotte Neeposh	ш		x Mistassini	x	e podestie	ı x		Aug.		•		Ill in hospital Colts
0290	Jane Sheespio	7		x .	x.		ı,		Aug. 1	5/51	92/	ASHNO-SK	
0291	Emma Stapp	11		x	x		r x		Aug.1	5/51	92/	56	
0294	Harriet Voyageur	8		x !	r		x		Aug.1		92 /	55	
0297	Sarah Jimikin	6		* i i *	x		I		Aug.1	5/51	92 /	501	Chicken pox w school
0298	Emma Kitohen	7		I Waswanipi	1 -		I,		Aug.1		92/	48	Chicken pox w school
0299	Mary Cull	. 8		x .	1		. 21		Aug.1	学校 表表数	•	19	Hospital - TB suspect Alak
0300	Maggie Ottereyes	11		r "		x			Aug.1	8/51	98/	51	cold in school
0301	Bet my Ottereyes	8		x . "	x		I		Aug.1		92 /	deules	Chicken pox in relate
0302	Betsy Trapper	9		x. "	x		r		Aug.1		92/	471	Chicken pox
0503	Maggie Ottereyes	9		x *	x		x		Aug.1		92/	47	Chicken pox
0304		. 8		x *	x		x		Aug.1	200	92/	49	Chicken pox
0305	Sarah Happy Jack	9		x		x	x		Aug.1	8/51	92 -	56	
0306	Blirabeth Saganash	7		"	I		I		Aug.1	8/51	92 /	43	Chicken pox
	Jane Blacksmith	. 8		r	I				Aug.1	8/51	98 /	48	Chicken pox
0508	Jane Jolley	9	"1	r Nemiska	I		x		Aug.1	3211	92 /	491	
030 9	Deisy Longohap	. 7	11 14 1	x Wistassini	x	1 2 3	x		Aug.1	5/51	92/	461	
THE REPORT OF THE PARTY.	Dollian Gilpin	14	2 8	t Old Factor		*	x		Sept.		92/	56	TOTAL number of days in Quarter
2000 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00	Mary Georgekiah	12	- E -	x • •		x	x		Sept.	41.4	92	56	
0510	Alice Kakayat	11	77		В				Sept.	300	(١ ا	AGGREGATE number of days pupils in
MEDIC TO PRODUCE	Gertie Louttit	14		x Albany		x	, I		Sept.		92 /	56	
经国际发生证明 1970	Clara Wesley	12	- 1	x , "	I				Sept.		92 -	53	Avenage attendance of pupils during Quarter
William State of the Control	Mattie Coonimish	10	5 10	Mistassini	В				Sept.	44030	92/	56	
	Climie Hughie	9		Albany .	В				Sept.	1	92 /	55	AMOUNT of per capita grant due for Quarter \$
MARKET STATE OF THE STATE OF TH	Mary Agnes Lazarus	7	- 1 - 1	x Albany	В		x		Sept.	3	92 /	u	(a) If this is a church-owned residen- Chicker is a chool state the number of
自己是1000000000000000000000000000000000000	Dines Matouah	7		Mistassini	3		11.1		Sept.	100	92/	45	(i) non-indian children who are boarders
0517	Mary Miansoum	6	. -		B	1.1.1.1.1.1	(A) (A) .		Sept.	16.54		54	(ii) non-Indian children who are Hospital day school pupils tion
2 /4 /A	Dorothy Sheespio	- 6		•			L x		Sept.	Sept Street	92 /	2015173	Chicken pox is solved
STATE OF THE PARTY OF THE PARTY.	AND THE PERSON NAMED IN COLUMN TO LAKE	ALCOHOL: N	120 120 110	AND COMPANY TO A STREET	- V 4 E 4	COLUMN ACADEMIC PROPERTY.	2.個49項の表示には、	CONTROL AND WITH THE PRESENT OF THE PROPERTY OF	NOT THE RESERVE AND THE	PROPERTY STATE	SCHOOL SOUTH	HARLY CHARLE	

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

TOTALA 5018 2870 8881 -



	io v				iean n	1							I	1
		U.S.		A 100 (EV) (14)	HETHAL	PROSE 7	D Good							
0189	Mary Asia Mark		T VI	和政治公司	Moone	Olev Your						A.		
0190	Aunta Diamopa			1	Report's H	48258		n i						
0192	Merion Setupeding	THE B	4	FEBRUS.	Rupert's B	100	Part of				T			
CONTRACTOR SECTION	Winnis Jecob	9		THE THE PARTY	Rupert'sH.	ELECTION.	2537					T.		-
0193	我们会了了一种的情况,一个时间的一个时间,这个时间的一个时间的一个时间的一个时间的一个时间的一个时间的一个时间的一个时间的一	6			Rupert's H.	48.50	3.00			-		1		
0194	Marion Mc -epd	9		2000	Rupert's H.	(A) (E(2))	100.46							
0195	Lottle Sutherland	13		手点以	Albany			5						
0196	Ite Cheezo	12			E. Mein	1.					7			
0197	Sarah Sealhunstr	13		10 (2 ter)	Ft.George		2				1			
0198	Alma Katapaituk	5		Charles and	Rupert's H.	γ	1						1	1
	Ta													88
				Me and	200 2164 00 36 kg 368	100			15	in a				
							F (Y)							
2	The state of the s												1	Ħ
									331					
				71)			900							
									4					
								蓮						#
					orting property		. 1		11:3					
					Name of the									
										V			Ŧ	
							1	0						
		4												T.
723														
										F (4)			號	*

Beaver

Tra, ping

Durin the first quarter of the year 1947 the below entioned pupils, under the guidence of Daniel Seilors (Indian of Roome Sectory), referred instruction in Indian methods of taking beaver and winter wood life generally, This took place over a tray-line granted to the pupils of the School by the General Repervisor, Fur Developments, I.D. The boys left the school (tares each week) friday morning and returned sunday moon. While absent from the school they were under the direct supervision of their instructor. Food and beiding was supplied by the School and the other equipment by the local Indian Office. Each boy experienced ten dues in the bush during the quarter.

6	
10 Beauer trap std.	

10 3	Peter Cheechoo
104	Sampson Koostan
121	Lawrence Mark
125	James Sutherland
127	George Cark
135	William Cheechoo
136	Billy Nickoshie
133	James Cheechoo
137	Robert Vincent

Henry I Good

negations number of days peptls in residence during Quarter

Attribute puredents of

1	
:	
5	
(RC	
Affairs.	
Indian	

			信息 内距						N. FOLD			
	PASSE OF PERSON AS											整備
	200050			h.	нези и	I			1.7			
	7 70	Us	1	S (100) (100)	UARTS	10000	STORY THE	10	5			
5189	Mary And Mark 1	1.6		8	Koose	1				Jon.		
0190	Aunis Dismond	•		6	Espert's H.	1						D.
0192	Merion Katapattur	****	4 min	•	Rupert's H.	0						显
0192	THE THE PERSON NAMED IN COLUMN	9		. 8	Rupert'sH.	1						1
0193	Ently Jecop	- 5		Digital No.	Rupert's H.	7C8376						,
0194	Marion Ms sod	9		8	Rupert's H.		2				F.	
23.556.666	Lottie Sutherland	13	5.4		Albany		5					
A CAMPA	Ize Cheezo	12		8	0.000	1.				47		
ACCUSED NO.	Savah Seelhunetr	13		100	Ft.George		2			14		1
	Alma -atapaitur	5	2000年 初556	8	Rupert's H.			2914				
	the transfer of the same	ila gas			Application							
					100							
										1		3386
	18									Ħ		E.
						74		4.7		1		100
	1. 14. 美情的人		11					4				
						10.4						
				1112						İ		
		itti mad			era eras			4				
					Water 5			30				
				77,567								を
					4							Sarano
		777		4								200
		No.								體學		ğ

Beaver

Tra ping

Durin the first quarter of the year 1947 the below entioned pupils, under the guidance of Daniel Geilors (Indian of Loose Rectory), referved instruction in Indian methods of taking beaver and winter wood life generally. This took place over a trap-line granted to the pupils of the Behool by the General Appreciator, Fur Developments, I.D. The boys left the school (tares each week) friday morning and returned sunday noon. While absent from the school they were under the direct supervision of their instructor. Food and beiding was supplied by the School and the other equipment by the local Indian Office. Each boy experienced ten dues in the bush during the quarter.

10 Beauty for	_

103 Feter Cheschoo 104 Sampson Koostan 121 Lawrence Mark 125 James Sutherland 126 George Lark 126 William Cheschoo 127 James Cheschoo 127 Robert Vincent		one bash during t
led lowrence mark less James Sutherland George Lark William Chechoo less Billy Mickosche James Chechoo		Peter Cheschoo
127 George Lark 128 William Cheechoo 126 Billy Nickostie 152 James Cheeghoo	181	Lawrence
125 William Cheechoo 126 Billy Mickoste 152 James Cheechoo		Jakes Sutherland
152 James Cheenhoo	135	William Cheachan
137 Robert Vincent		Silly Hickoryto
1106116	137	Robert Vincent

Henry & Cook

Accessory number of days people in residence during Quarter

daring Courses

	No.	4			= :			12	17	
					n resi				112	
ə189	Mary Ash Mary			Contra	HETSIALD.	C FRED PLASTER	130%	e .		
0190	All the second s				Report s H.	a Control				
0192	· 不可能的是 1980年 198	*·B		50 E 10	Rupert 's B.	A Seller Market	+ 11			
9192	Winnie Jacob	9		100000	Rupert'sH.	10.00				
0193		6		CE CHI	Rupert's H.	65 G C L S 23 - 1				2
15.55	Marion Me-abd	. 9		CHL189	Rupert's H.	JOHNSON VIOLE AND				2
	Lottie Sutherland	13			Albany					
	Isa Chesto	12		g	E. Main	1.				
CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE	Sarah Sealbunatr	15			Ft.George	2				
0188	Alma Katapaituk	5		8	Rupert's H.	Y				
	The territory of the same		dran .							100
			17.17	100	Section 19		i op le a		10	48660
	10 m		1710							
						10.				
				3			13-10			S. Harris
										1
					2 8				1	
				14.				湖市	1	
-					Mar Silver	6 9 69			17	が変
			**	-		97				# 12 m
				100						10.54
					351					
	A Commission		+			-14				1
	2014 Sec. 14					4				
	一种人们的	-						法學的	建	飂

Beaver

Trapping

Durin the first quarter of the year 1947 the below entioned pupils, under the guidence of Daniel Seilors (Indian of 2008e Sectory), received instruction in Indian methods of taking Exercise and winter wood life generally, This took place over a trap-line granted to the pupils of the Dahool by the General Expervisor, Fur Developments, I.D. The boys left the school (three each week) friday morning and returned sunday noon. Shile absent from the school they were under the direct supervision of their instructor. Food and beiding was supplied by the School and the other equipment by the local Indian Office. Each boy experienced ten do s in the bush during the quarter.

10 Beauty to	103 104 181 125 127 135 136 137	Peter Cheechoo Sampson Koostan Lawrence Eark James Sutherland George Lark William Cheechoo Billy Rickosmie James Cheechoo Robert Vincent
--------------	--	--

Henry & Cook

Available attendance of daring Quarter 14

the same of the same of

			INDIAN 1	RESIDENTIA	L SCHOOL	QUARTER	LY RETURN		2/11/2
	James I	ay	Agency			U	TI TOTOMY		
REPO	RT of the Moose Fort Re	sident;	ial School at	Mease Factory, 0	nteria			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
			A Mar Manadag par . As	CLASS OR STUDY	A secondary and a second second		Reserve for Quarte	r ended 31st.December 1948	
REGISTER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY GIRL	01003	STANDING IN CLASS		ATTENDANCE		
NUMBER	*	,,,,,,	PESERVE		R Betroo	TRADE OR OTHER INDUSTRY	DATE OF Total mumber of sumber of days pupil days pupil days pupil days pupil days pupil to attacked in	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE.	
121	**************************************		Ø		Very Sale	ø .	during class-room during Charter	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	
124	Lawrence Mark		x LooseFactory	x b	x		d y an "ki matan mi		
550	Eddie Sutherland	10	x Moose Factory	x	r				
127	George Mark	16	•	x	x				
143	Dlifford Cheezo	11	x Old Factory	x	x				
148	Obadiah Wesley	12	x Albany	x	x				
151 154	Frank Weapinacoppo		1104 10 0 1104 11 11	r	x			Sick in bed.	
154	Edward Visitor	12	x Old Factory	x	ı				1)
	Oliver Visitor	10 ;	i Old Factory	r	x			- 13	Part Company
156 157	Harry Stewart	15	- ora racoury	x	I			· · · · · ·	ES ES
	Clifford Shashoushk	ruml4 1	Old Factory	x	x				ARCHIVES PUBLIQUES A D A
167 158	Oliver Davey	12 2	HooseFactory	x	x		Aug.17/45 92 50		
172	Clifford Blackned	10 1	Old Fectory	x	x		Sept.1/45 64 25	Returned to school Oct. 28.	RCH PUB DA
174	James Visitor	9 x	Olá Fectory x		x		Sept.1/45 92 51 Sept.5/46 92 49		ARC PUI
179	Sammy Tamatuk Josie Stocken	14 x	Esstmain	x	x				Volume S A A
182	John Wealey	11 x	Eestmein x		r		Sept.17/46 92 51 Sept.15/46 92 51		
185	Davie Visitor	10 x	aloshy K		x		Sept.30/46 92 / 50		B H
187	Oliver Georgekish	11 x	Old Factory	x	r		Aug.24/47 92 50		PUBLI CHIV
188	Roderick Georgekish	15x			raperar you always to you have been provided as a second of the second o				A R
191	Zaccheus Wesley		Old Factory x		x			Total number of days in Quarter	×
192	Clifford Wesley	7 x	Albeny K		x		Aug.25/47 92 51 Sept.18/47 92 42	AGGREGATE number of days pupils in	Indian
194	Henry Davey	. x	albany x		x			residence during Quarter	
195	Harry Trapper	7 x	MooseFactory K		x			Average attendance of pupils Returnsequator school Oct. 28.	
196	David Trapper	13 x	La Sarre	x	r		Aug.16/48 98 50	newww.custor.shhodl Oct. 28.	
197	George Trapper	9 x	La Sarre K		x		Aug.16/48 92 44	AMOUNT of per capits grant due	Oc.
198	Gilbert Trapper	11 x	La Sarra	. , x	x		Aug.16/48 92 51	for Quarter	
199	Chamles	8 x	La Sarre x		x		July 8/48 92 51	(i) non-Indian children who are	
200	Manage Contable	11 x	Charleau	x	x		July 8/48 92 51	(ii) non-Indian children who are	茶 (
Styler sy	Tofus	10 x	Chapleau	x :	r		July 8/48 92 51	day school pupils	35 1 35
NO		28	Fores 5 5	5 5 1 2 1	115 10 2		TOTALS 2520 1342		
	YTE—Additions to be correctly		entered at the foot of column.			estanti de la finale	2020 1342	The second secon	

		14 16C			Agency				<u> </u>	OTILLI	SICL.	I KETUI	KIN				
DE	POP	l' of the	aa aa waayo o o o oo oo	Ag 500 July 2 pg 5 1 1 15 1	Schoo	l at											
-	OK	i or the	de manares a c			1 AL		Palata algorithm American y American	on	and the second second	***************************************	***************************************	Reserve for	Onarte	e and all		
							CLASS OR STUDY	STANDIN	3 IN					Quarte	r enged19		
UMBE		NAMES OF PUPILS	AGE	BOY (BIRL RESERVE			CLASS		RADE OR OTHER	<u>i</u>	DATE OF		COANCE		V. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C.	-00
	*					Orade		Fileh Schu Very Good Gond Fabr		INDUSTRY	Number of	B ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence disring Quarter	Total sumber of days pupil attended in class-room during Quarter	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED	OR NOT	
		Brought Forward		28	"K-	4 5	5 5 5 1 52 1	1 1510	6					Quarter		18	
2	01 .	James Cachagee	±	x	Chapleau	x			2			*	2520	1342	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	162	
Ð	03	Daniel Davies	9	x	īs.Falls	K		x				Jul8/48	92	51		114	
2	04	Albert Weapinacoppo	10	r	Rastmain	K						July 8/48	92 -	51	•		
2	05 1	David Tamatuk	6	I	Eastmein	K		x				Aug.23/48	92	51			
21	6 5	Sinclair Weapinacop	0 9	x	Eastcain	K		x				Aug.23 /4	8 92 /	51		*****	
20		Billy Atsynia	7	x	Old Pactory			ĭ				Aug.23/48	92 -	51	8	N N	
20		David Visitor	7	r	Old Factory			x				Aug.17/48	92	51	•		Ξ.
20		Peorge Pans	13	x	Peterbelle	E.		x				Aug.17/48	92 ~	51			a v
21		James Blackned	9	x		**	X	x				July 8/48	92 -	49			ES ES
2)		Richard Blackned	11	x	Rujert's H.			x				Sept.1/48	92 /				ARCHIVES
2]		Bartholomew Lezerus	14		Aupe t's H.			x				Sept.1/48	92 ′	51			E =
23		William Wynne	14	X	Alteny	X		x				Aug.28/48		50			4RCI
21		William Lazerus		x	Albuny	x		x				Aug.28/48		50	N)		F A
21		Peter Nayassit	12	x	albany	x		x				Aug.28/48	92 /	49			10 M
21			g.	X	Waswanipi	ı		x				Aug.28/48	92 /				್ ≌ ಚ
21		Weskley Shecapic Simeon Mianscum	8	X	aswaniji	x		ı				Aug.28/48	92 1	51			PUBL
21		John Mark	8	x	Meswenipi	K		I				Aug.28/48	92 -	51		- 4	FUBLIC
22			13	X	Listassini		x	1				Aug. 28/48	92 7	51		- 1	#
- 22		Ronald Miansoum	13	X	Listassini		X	x	The Manufacture of the Language Co.	. 17 1 100 1700 1 100 1 100 1	AU II WAREHOUSE	Aug.28/48			Sight idmberof days in Quarter		*
		Alan Cooper	10	x	Weswanipi	2	:	1				Nov.8/48	92 /	51	Anceperate number of		ic.ram
- 22		James Pans	∌ 4	x	Peterbelle								53 -	24	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter		5
- 22		Peter Pans	2	ı	Feterbelle							Nov.25/48	36 -		Orphan	W. 12. W.	Last rates
01		Elizabeth Mark	14	I	Oli Factory		x	ı	Sewing	30	20	Nov.25/48	36 —		Or Possing Quarter		
01		Hannah Goodwin	11		Loose Fact'y	· x		 T	11	Pr	30	Aug. 9/42	92	51	The company of the	- (37)	-
. 01		Climie Meyapo	12		Old Factory	r		- T	11		50	Jan.19/45	92 -	51	Amount of per capita grant due for Quarter	.78 -1	9
01		Climie Gilpin	12		Old Factory	•	5	-	,,			Aug.17/45	92 🛩	50	(a) If this is a church-owned residential school state the number of		a M
- 91	1	Annie Tamatuk	14		Eastmain		-	x				Aug.17/45	92 ~	51	(i) non-Indian children who are boarders.		TOPA
01	70 1	Annie Visitor	ş		Old Factory	x		x	# _	30 10 1		Aug.17/45	92 💆	51.	(ii) non-Indian children who are day school pupils	1 6	
i		TOTALS		49 s	T0744	I		x	π		50	Aug. 17/45	92 /	51			
4-	NOT	E-Additions to be correctly	/ made ar	id entera	TRT-415	1110	7 5 3 3 1	3 2622 2			220.	TOTALS	4853 2	573			

K-21 18 1411 8 4 3 1

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

REPORT of the	a * Marcolana menanganan anganahan sa	Scho	ol at			
	and the second second section is a section of the second s	TOTAL TRANSPORTATION OF THE PROPERTY OF THE PR	CLASS OR STUDY	On.	Reserve for	r Quarter ended
E CONTEST	Charles and the second section of the second section of the second section of the second section of the second section	BAND OR	CENTRE OK STUDY	STANDING IN CLASS	The second secon	19 minima
NAMES OF PUR	PILS AGE	BOY GIRL MESERVE	- " " " " " " " " " " " " " " " " " " "		E OF OTHER	TDANCE
			,	High Sc Cond Cond Pric	VDUSTRY 8 ENTRANCE TO sember of days pure days pure	Total mumber of days, pupil DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORISMS.
Brought forwar	d .	49 6 Kl3	11 10 7 5 3 3 3	- > 0 & £	during Quarter	Bays pupil DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT districted in during quarter
0171 Kathleen Meyap			9	3 2622 Z	220 4953	
and the same of th		x Old Factor	-	I Sewing		2573
	11	x Rupert's H	x ,	I #	20 Mmg. 17/49 08	50
0175 Margaret Namag	003 11	x Rupert's H	*	т п	30 Aug.28/45 92 /	51
0187 Deisy Goodwin	14	x Moose Fact	. x		30 Aug. 28/45 92	51
0189m Mary Ann Mark	11	x Moose Fast	x	I n	30 Mar. 8/46 92 /	50
0190 Annie Diamond	11	x Rupet's H.	~	х "	50 Sept.9/46 92 ~	51
0193 Rmily Jacob	8		x	I n	50 Sept.10/46 92 *	
0194 Marion Hester	-	x Rupert's H.		Ι π	5 0 0 1 - 1	50
The state of the s	9	x Rujero's E.	. x	X H		50
and the medical	12	x Espain	ı	Σ π	25 Oct. 1/46 92 .	51
0201 Emily Moses	13	x Esstuain	x	X n	50 Aug. 28/47 92	51
0203 Annie Hester	9	x Rupert's H.			30 Aug.28/47 92 *	48
0204 Sarah Jacob	10	I Rujert's II.		Х #	25 Aug.28/47 92	46
0205 Marjorie Kithhe	E 8	I Rupert's H.		х н	25 Aug.28/47 92	42
0206 Kathleen Weisto	he 7			I H	25 Aug.28/47 92	50
0213 Jean Davies	10	x Rujert's H.		X #	25 Aug.28/47 92	and the second s
0214 Flora Moses v		I Island Fall:	s K	Y W		51
Tavada acada v	13	x Eastmein	x	Y #	25 July 8/48 92 /	51
		x Eastmain	x	I n	30 Aug.23/48 92 /	51
0216 Juliet Miniquak		x Old Factory	X	X n	30 Aug.23/48 92 /	51 Total number of days in Quarter
0217 Margaret Kichic	appo 13	r Old Factory	 X		30 Aug.17/48 92 >	51
0218 Beatrice Mark	8	x Old Factory		X "	30 Aug.17/48 92	51 Addregate number of days pupils in
0219 Mary Moses	7			¥ *	25 Aug 1871	residence during Quarter
0220 Edma Stocken	8	I Estmain	K	X A	25	
0221 Frances Trapper	-	I Eastmain	K	x w	25 to an in	51 Average attendance of pupils during Quarter
amoos irapper	10	x Senneterre	K	x "	The state of the s	50
Tappe	er 12	x Senneterre	K	х п	The second secon	50 Amount of per capita grant due for Quarter
0223 Kitty Trapper	13	x Senneterre	K		the state of the s	5) (a) If this is a church are
0224 Topsy Pans	7	X Peterbelle		x *= -	30 Aug.16/48 92 -	50 (i) non-Indian children who are
-0225 Beatrice Reuben	8		X 28 100		50 Tul- 0/15	boarders
347-240000 - 10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-1	ELATO1	x La Sarre	K	, j. x ***	25	day school pupils
NOTE-Additions to be on	49		18 1411 8 4 3 1	7 4328 2		50

TOTALS 7337 3924

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA Wfairs. (RG 10, Volume 6203,

Agency

School at. Reserve for Quarter ended

		. Commence of the same and same		JAC 11			CLASS OR STUDY	STANDING IN CLASS	4 - St. St. Philodolika - University 1 5 mile 202 Philodology (Per 1 Delicities Ad Alice Bark	1 5	where the Art Tile $\theta = 1$ restricts appearing to such that	ATTI	ENDANCE	
WUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY 49	girl 33	RESERVE	D Greete 1	4 11 8 4 3 1	Very Good Good Feir	TRADE OR OTHER	Number of he Trade or Quart	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total d number of days pupil e attended in class-room during Quarter	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
	Brought forward	Ħ	¥.	ψU	V = €7	10 11	4 11 8 4 3 1	7 4 3 28 2	. F	1075		7337	3924	
028	26 Frances Reuben	10		1	La Sarre	K		r	Sewing	50	Aug.16/48	92 1	/ 51	
028	27 Mary Lucy Trapper	7		x	La Sarre	K		x	п		Aug.16/48		7 51	
	28 Ellen Reuben	13		I	La Sarre		x	x	#		Aug.16/48		/ 51	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
022	29 Beatrice Pans	15		x	Peterbelle		x	x	Ħ	30	July 8/48	92 '	/ 51	* *
	30 Edith Whiskeychan	10		X	Rupert's H.	x		x	**		Sept.1/48		51	**
	31 Janie Goodwin	14		x	Albeny	ĸ	•	x	tr		Aug.26/48		50	
	32 Doreen Koosees	11		x	Albany	K		x ,	Ħ		Aug.26/48		51	
	33 Lydia Koosees	14		x	Albany	K		x	n		Aug.25/48		50	
	34 Mary Mianscum	12		x ,	Waswaniji		x	x	н		Aug.28/48		, 51	
	35 Jeanie Mianscum	10		x ·	Waswaniji	x	<u>r</u>	X	11		nAug.28/48		7 51	
	36 Rama Cooper	12		x III	Waswinipi	K		x	ts		Aug.28/48		51	
	37 Charlotte Mark	10		x - 7	Mistessini	x	٤	x	**		Aug.28/48		/ 51	n 9
	38Caroline Pans	5		x	Feterballe						Nov.25/48			Orphan
020	07 Frances Cowboy	\$		X E	Ruperts H.	x		x	11		Nug.28/47	92 -		ограм

TOTAL number of days in Quarter 92

AGGREGATE number of days pupils in 5569 residence during Quarter

Avenage attendance of pupils 93.14

AMOUNT of per capita grant due for Quarter \$9546.85

- (a) If this is a church-owned residential school state the number of
 - (i) non-Indian children who are boarders.
 - (ii) non-Indian children who are day school pupils 35

REPORT of the

7 4836 2

MEA/H9



PUBLIC ARCHIVES

1600

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column,

	James Bey A			Agency		- MID BEHOOL	QUARTERL	LELUK	<u>CIN</u> .		an and a street of	
REFOR	T of the	est.	-Alal	School at	Moose Fact	ory, Unterio	85 11.			* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *		اد ا العلم ال
	- Adams - Adam			The state of the s		on.	***************************************		Reserve fo	r Quarter	ended 19	
REGISTER	CONTROL OF STREET STREE			The state of the s	CLASS OR ST	UDY STANDING IN CLASS	The state of the second control of the second secon	and and	ATTE	NDANCE	en registrati. In mega para timagang hipotopologis (15 kg) mega katangang periodologis in 1990 tilahang menanggang menanggang katanggang pendalah di menganggang pendalah di menganggang pendalah di menganggang pendalah di menganggang pendalah pend	
Number	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL BAND OR RESERVE _	~ ~ + m .	\$ the state of the	TRADE OF OTHER	DATE OF ENTRANCE TO	Total number of days pupil in residence	Total number of	PRIMARES AS TO PROGRESS, STC., REASON FOR	ANGENCE
		i	f	Orede	1 1 1 1 3	Figh Sci	M.Doutki	g school	in residence during Quarter	Total number of days pupil strended in class-room during Quarter	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED	OR NOT
381	Laurence Mark	12	x	Foose Feetper	x	*		Cet 14/41			· '	12.0
134	Madie Suther land	11	x	n. Instary	x	~ X		10/20/41		53 58	*	
127	Geor go Mark	16	I	75 e	À. 1			0/9/42	91			
163	Clifford Choeses	11	Z.	0. Factory	x	- x		8/17/44		53		22
148	Obadia Healey	12	x	Albany	x	X X		2.7	91	5.5		2.04.4
151	Frank Wear soni sappo	15	X.	I. Dain	1			0/15/45	9).	58		
	Edward Visitor	12	x	C. Instein	I	X		6/17/46	91	51		
185	Oliver Visitor	10	1	4 4	1	Ψ,		8/17/48	91	53	ž.	
136	Harry Stowert	15	1	4 m		I		8/17/48	91	63		
187	Clifford Shashouskus	14	1	es es	1	- X		6/19/45	91	55		
	Eliver Davey	12	ı	K.Factory		X.		8/17/45	91	55		
160	Clifferd Blackned	10	I	•	x ,	1		9/1/45	87	33		
•	James Visitor		x	0. Pastury	x	X.		9/1/45	91	55		
	See Tenatuk	15	ı.	" " X	_	x		9/5/46	91	58		
179	Josia Stocken	11	L		X.	X		9/17/46	91	55		
108	lobn Wesley	10	x	* * I		X		9/15/44	91	33		
		11	ı.	Albemy K	_	x		9/30/46	91	53		
1.87	3.4	16	x	or rectory	X _	в , 🛣		8/24/47	91	53		
	The state of the s		* X		Name that the blanch a virtual of a	*		6/25/47	91	53	There are no the state of the s	
		7				The last of the policy of the last of the	the state of the s	6/86/47	67	53	Total number of days in Quarter	
	lifterd realer		X .	Albay E		x		9/28/47	91	58	AGGREGATE number of days pupils in	
		7	X	* X		<u></u> I		9/27/47	93	03	residence during Quarter	
		•	X	E. Actory		x		1/19/48	92	56	Average attendance of pupils	3
	David Trapper	15	X	LaSarre		x x		8/26/48	62	55	during Quarter	
1.97		¥ .	X	* K				8/24/40	91	83	Amount of per capita grant due	1480
100	M	11	x	•	I	x ,		0/16/40	92	55	(a) If this is a church-owned residen-	ئى ئىدىن مىسى ئىدىن ئىدىن
200	Gilbert Tonyper	8	X	• 1		I.		7/0/46	63	85	(i) non-Indian children who are	Compared to
200		11	x	Chaples	The state of the s	x		7/0/40	112	55	boarders (ii) non-Indian children who are	
		10	X	8 8 8 8	x	x		1/0/48	102	23	day school pupils and a contact of	
45 years at	TOTALS		26	Bodus B.		1 4 10 4 4		Toras		1470	11 - 11 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 -	

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column

1	Tenno Bay		- 2	Agency									
REPO	RT of the Mosse Fort Re	elden	Mal	School a	. 34	man Facto	5		*		4, -1		
		Photographic and				philosophic property of the control					eserve to	Quarter	ended 3000 0010 19
REGISTER				BAND OR		CLASS OR STUDY	STANDING CLASS	IN	hours		ATTE	DANCE	The state of the s
NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL RESERVE		" * * * * *	a gelsoni	TRADE OR OTH		ENTRANCETO	Total number of days pupil in residence	Total number of days pupil attended in	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED
			*		5		High : Very C Good Pate	Bad D	Number Trade	*, *	during	attended in class-room during Quarter	ADDITION WHETHER AUTHORIZED
	Brought Fermand		88	X-4	5 5 6	4 1 2 1	5 15 8	9			2542		i con o
201	Junes Cachages	9	x	Chapless	Į.	-	-			9 /0 /00		1478	· ·
203	Deniel Devies	9	1	Island Falls						7/8/45	93.	53	
204	Al. Feepeschooppe	10	x	I. Main	ť		1			7/8/48	87	53	
205	Devid Tenetuk	8	X.	* " K	•		x			2/23/46	91	\$3	
207	Milly aternia	9	x.	_			I			6/25/48	91	53	
206	David Yaiter	7	ı	O. Fastory	•		I			6/17/40	37	85	
810	Jomes Blackmed	9	ľ				x			8/17/48	91	55	
811	Richard Blocksed	•		A. House 1 1			Z.			9/1/68	91	53	
235	Bart. Lasery	11	I	* * ;			τ			9/1/48	91.	53	•
214	Wm. Wynne	14	χ -	YI pan's 1			X			8/20/49	91	50	
23.5	Wa. Laterna		I,	* 1			r			8/28/48	91	55	
217	sealey Sheespie	lz a	I	•			K			8/26/46	91	53	
ala	Himmon Minneson	ß.	X	*assanippi x			x			8/28/48	91	53	
820		-	X	" X			I			6/28/49	91	53	
-	Rosald Elanson	12	X	Mistassial	X		x			0/20/48	91	\$\$	
22;1	Allen Cooper	10	X	"maswanipyi	x		x			11/6/46	91	22	
	Jones Pens	4	x	Pater belleX			x			11/85/46	87	52	
283	Peter Pens	3	I	*						11/25/48	75		Adopted June 14/49.
03.46	Llisaboth Wark	14	- 11	I E. Fectory	THE COLUMN TOWNS	X	I	Sewing	79		61	52	Total number of days in Quarter
9798	Henne Goodwin	11		I H. Pastory	x		1			100	× ×		Aconsolate number of days pupus in
0744	Climie Mayappe	18		I G. Factory X				X Sewing		1/19/48			residence during Quarter
63.67	Climie Cilpin	12		I * *		x	x	Sowing	44		93	5 8	Average attendance of pupils
0144	Alois Tametuk	14		1 I. Main	x		x		54	Armerica	91	33	during Quarter
9170	Annie Yishber	9		I C. Factory	X.			Sowing	35		67	55 83	AMOUNT of per capita grant due
0373	Esthless Rayappe	12		X " "		I			54	4.11	91		for Quarter. (a) If this is a church-owned residen-
0374	Laura Monea	12		I R. House				Sewing		8/17/45	36	28	tial school state the number of
9276 1	Interest Remotes	18		X ·		X	X	- Amiles	73		93	53	(i) non-Indian children who are
91.00	Balay Goodwin	24		117.21	4		X	Denkay .	54	8/80/65	81	56	(ii) non-Indian children who are day school pupils

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

MARK OF PARKS MARK O		IRT of #			W. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.	***** *********************************	Scho	ol at	Constitute Expression Suppose Associations	on			Б	eserve fo	r Ouarte	er ended
Mark of Popular And 20 Un				-		***************************************	\$20000 day \$1,000 gr is a	CLA	SS OR STUDY	STANDING IN	ere and make a minimal part of the St. M. Anabes a commission of the Station in a	•	***************************************	***************************************		THE CHARLES AND A COMMENTAL OF THE COMMENT OF THE C
Mary Ann North 11		NAMES OF PUPILS	AGE	воч	GD	R1.		Water and the same of the same of	THE A SEC A SECOND STREET OF THE PARTY OF TH	T _	TRADE OR OTHER	2 1	DATE OF			-
Comparison Com		1760					SERVE	Grade 1			INDUSTRY	. š	ENTRANCE TO SCHOOL	amerber of days pupil in residence during	aumber of days pupil attended in class-room	REMARKS AS TO PROGRESS, ETC. REASON F DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZ
Many Ann North 11		Brought Joseph		63	10		IB	18 9 7			•			Conses		
1	0100	Many and Bark	11		1	H.Fac	barr						. 60=	4950	2763	
1	0190	Annie Diamen	n					-	_		264.770	71	9/9/44	93	23	
Revise Residence	0195	Badly Jesph				*			- 2	*	. *	70	9/30/46	91	83	
Transce image 18	6194	Serion Rester								I	et .	40	30/2/46	91	93	
### 12 ### 12 ### 13 ### 14 ### 15 ###	0000		10							X	•	49	10/1/46	91	53	
Second S	0003					E. 36.	La			ĸ	塘	72	e/20/47	91	55	ar a c
Company Comp	ones.				*			I					6/2547	70		to hospital May 10/49
### A	· 53.5		-		-	A. Hos	-94	x		x	Hewing.	49	6/84/47	91	5.3	
Coole Establean Science 7 1						*	'	-		x	•	49	8/20/47	91	56	
See Device 10	2.7	44.0	-		_	**	'			X			8/36/47	87	58	
			•		_		'	ı		ĸ	Sewi. Dg.	49	6/26/47	91	88	
### A Part	N IN THE CO.		10		£	Is. Fa	120	X		£.			7/8/49	91	53	
Margarest Kitchicappe 13					X	E. Mel	n	x		x	Sewlag	67	6/23/48	91	**	
Secretaries Secretaries	1.5	-			x	O. For	tory	X		x	*		• •			
Genie Mary Hence 7			13		1		•	I		x	•	73				
Series Trapper 10 x Series Errors Sick in bed, transferrer Sick in bed,			3		I	130	* K			x	170					
Sick in bed, transferrer Christian Trapper 12		Kary Moses	7		I	I. Ma	in k			x	ø	47				
Tristing Trapper 13 I - X	Mari .	Frances Trapper	10		x	Sersie t	erre <u>z</u>								-	Sick is bed, transferred to
Toper Peas 7 I Peterbelle X X 60 8/18/48 21 55 Aggregate number of days pupils residence during Quarter. A 19 7-8-48 91 53 Average attendance of pupils during Quarter. X 47 8/18/48 91 53 Average attendance of pupils during Quarter. X 47 8/18/48 91 53 Average attendance of pupils during Quarter. X 47 8/18/48 91 53 Amount of per capita grant due for Quarter. X 38-24-48 91 55 (a) If this is a church-owned rest till also clear the number of days pupils are sidence during Quarter. X 47 8/18/48 91 53 Average attendance of pupils during Quarter. X 48 8/18/48 91 55 (a) If this is a church-owned rest till also clear the number of days pupils are sidence during Quarter. X 48 8/18/48 91 55 (a) If this is a church-owned rest till also clear the number of days pupils are sidence during Quarter.	-	Christias Trapper	18	****************	X		X -	THE RESERVE AND THE MAN AND THE SAME	William San San		******			70		and the second s
AGORGATE number of days pupil residence during Quarter. *** *** *** *** *** *** *** *** *** *	2005	Kitty Trapper	13		X		x			y						THE RESIDENCE AND ADDRESS OF THE RESIDENCE AND T
Many Lawy Trapper 7 I F X 47 8/16/48 91 55 Average attendance of pupils during Quarter		Poper Peas	7		I	Poterb	lle	x				50				Aggregate number of days pupils in residence during Quarter
Average attendance of pupils during Quarter. Average attendance of pupils during Quarter. Average attendance of pupils during Quarter. Average attendance of pupils during Quarter. About I R. Bout I R. Bout I So Amount of per capita grant due for Quarter. Sold Residence I So Amount of per capita grant due for Quarter. (a) If this is a church-owned rest tial school state the number tial school state the number of the pupils during Quarter. Average attendance of pupils during Quarter. Approach I So Amount of per capita grant due for Quarter. (a) If this is a church-owned rest tial school state the number of the pupils during Quarter. (b) Approach I So Amount of per capita grant due for Quarter. (a) If this is a church-owned rest tial school state the number of the pupils during Quarter.		Bustries Rouben	8		X	Latter	e K			~		4.9				
### 6/16/48 91 53 ### 6/16/48 91 53 ### 70 7/8/48 91 53 ### 70 7/8/48 91 55 ### 70 7/8/48 91 55 ### 70 7/8/48 91 55 ### 70 7/8/48 91 55 ### 70 7/8/48 91 55 ### 70 8/8/48 91 55 ### X Albany X X Sewing 70 8/8/48 91 55 ### 11 X X Sewing 70 8/8/48 91 55 ### 11 X X Sewing 70 8/8/48 91 55 ### 13 *** ### 13 ** ### 14	2000	Many Lany Trapper	7		1							47	8/16/48	a J	53	Average attendance of pupils
Amount of per capita grant due for Quarter Amount of per capita grant due for Quarter Amount of per capita grant due for Quarter (a) If this is a church-owned rest tid school state the number	1820	Ellen Rouben	13		I		•		T	.,	•	47	6/16/46	91	53	Carried Section
3/1/48 91 55 (a) If this is a church-owned restricted school state the number 11 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1	Baick Whishey chas	20		X	R. Hom		¥	*	ξ.	*	70	7/8/45	91	83	Amount of per capita grant due
11 I I I I I I I I I I I I I I I I I I	MEN .	Jenie Geodela	14							•			9/2/40	91	55	(a) If this is a church-owned residen-
39 9/38/46 11 B boarders						WI DOWN				x	Souring	70	0/20/40	62	55	(i) non-Indian children who are
(ii) non-Indian children wh		100			_	_		I				20	0/34/40	112	88	boarders(ii) non-Indian children who are

NOTE -Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

	dishiplings/infrastriplication stranger/profession/Additionaries			hadding, in the states which had been deer more more gary.	and the day on your last	CLASS OR STUDY	STANDING IN	Control of the Contro	-	R			
RODINE	MAMES THE PLANT			BAND OR	***************************************	CLASS OR STODY	CLASS		houre		ATTE	MDANCE	the same of the sa
Number	6	ACE.	BOY GI	RESERVE	Grade 1	()	With School Very Good Good Print Red	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of Trade or Ou	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total aumber of days graph in residence during Quarter	dere sunii	DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR
	Brought Forward		45 31	K-15	27 1	4985 41 @	. a 24 s 2		1721		7252	4048	, also
0254	Mary Miansons	15		I Waswanippi		x	x .	Sowing				**	
0235	Jamie Mianpous	10	2		3					8/28/48	91	53	
0236	Bome Cooper	12	,				· 3			8/28/48	91	53	
0.25	Charlette Mark	10					X 🛴	at the state of th	47	8/28/48	91	53	
0000		2.43		Mistessini	X		, c		49	8/88/48	91	53	
0458	Careline Pans	Ď	X	Peterbelle	T		I			11/25/48	91	58	
9196	Isa Checze	9	x	E. Main	x		1					20	Re-edultted after two
0207	Frances Cowbey						× .			5/10/49	51	31	Years in hospital,
	-	•		R. House	X		ī	Sewing	49	8/28/47	91	53	*
216	Poter Nyasit	9	X	Waswanipp1	X					8/28/48	91	53	

Total number of days in Quarter ... 91

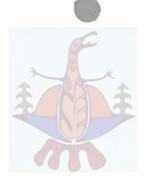
AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.

AMOUNT of per capits grant due for Quarter

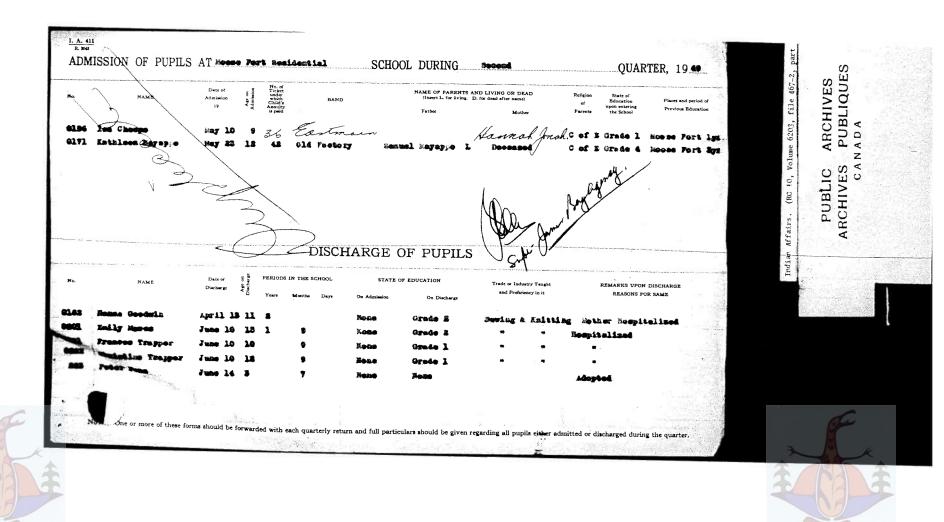
- (a) If this is a church-owned residential school state the number of
 - (i) non-Indian children who are boarders.....
 - (ii) non-Indian children who are day school pupils

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column,







TAMES BAY

....Agency

REPORT of the Moose Fort Residential School at Loose Factory, Ont.

Reserve for Quarter ended September 30

1952

EW.		-			CLASS OR STUDY	BTAND	ING IN			ATTENDANCE			
HVACUSE WALLS	RAMES OF PUPILS	AGE	вох	OLEL BAND OR RESERVE	e e e v v v v v	High School	11	TRADE OR OTHER 5 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	Total sumber of days position residence days good days Quarter Quarter Quarter Quarter Quarter quarter	otal abor of a popul acad in a room uring	REMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	
124	Eddie Sutherland	13	x	Moose Factory		r	x , .		Oct.28/41	92/	16	Late coming in	
ජ ₁₄₇	Horace Jefferies	12		Moose Factory		w K ±	x		June 16/45	62		Failed to return	
9 172	James Visitor	11	x	Old Factory	x ,	•	x	The state of the s	Sep t. 6/46	62		Failed to return	
196	David Trapper	13	I	La Sarre	x		. x		Oct .31/48	92	17	Returned 2 days late	
R 198	Clifford Trapper	, 13.	x	La Sarre	x		x .		July 8/48	<u>U</u>		Hospital April 7/52	
199	Charles Cachagee	15	x	Chapleau		x	x		July 8/48	U	:	Hospital March 15/52	
N 200	Michael Cachagee	. 14	. 🗶	Chapleau	x		х .		July 8/48			Transferred to Shingwauk	
201	James Cachagee	. 12	. x	Chapleau	x , •.	-21	x .		_ July 8/48		19		
208	David Visitor	11	. x	Old Factory	. 🗴		x		Aug.17/48		19		
_ % _210	James Blackned	. 12	х	Rupert's h.	X		, X		Aug.28/48			Typhoid epidemic	
P 211	Richard Blackned	14	x	Aupert's H.	x	у е	2;		Nov.25/48	.15		Typhoid epidemic	
T 220	Ronald Mianscum	15	x	Mistassini		*	х ,		Aug.24/48			Hospital March 22/58	
. 533	James Pans	9	x	Peterbell	x	2	ι,		Aug. 24/48		19		
224	Abel Petawabono	11	. х	Listassini	х .		χ.	× .	Aug. 24/48	_	19	Failed to return	
D 225	Allan Latoush	13	x	Listassini	x		x		Aug.24/48	B 2	1.9	Falled to return	
	Paul Petawabono	. 10) x	Listassini	x		X		Aug.24/48			. Wailed to not urn	
1 227	Joseph Loon	= . 11	L x	Listassini	x		X		Aug.24/48			Failed to return Failed to return Total number of days in Quarter	
** 229 *********************************	William Coon	13	X Č	Eistassini	x		X	the sy ,	Aug. 24/48			Failed to return	
20/2000	John Coonishish		X S	Mistessini	X O		X .		Aug. 24/46		19	Agoregate number of days pupils in residence during Quarter	
232			9 x	kistassini	x	*	x	II. "	Aug. 24/48	. /	18		
	Samuel Kitchen		X .5	<i>yaswanipi</i>	x		Х .		Aug. 24/4			Average attendance of pupils during Quarter Failed to return	
1000			l x	Mistessini	x		, x	· *	Aug. 24/4	11 / 2			
235 8 236			2 x	Listassini	х.		х	- × ×	Aug. 24/4	1 1-		Amount of per capita grant due for Quarter Failed to met urn	
OX.			l x	Listassini	x	30	x		Aug. 24/4	:		(a) If this is a church-owned residential school state of the country of the coun	
and the		4	0 x	Mistassini	x		X.		Aug. 27/4	4	19	(i) non-Indian children who are boarders	
238		,	1 x		x		X ~	2. 10 [2]	Aug, 27/4	1		(ii) non-Indian children who are day school pupils	
239 240	James Otter	1	2 x 3 x		x	11	X		Aug. 27/4	1		300	
to and	2344V		, 28		1 8 10 2 3	2 2 1 2	26		TOTALS	1940	241		

REPORT of the Moose Port Residential School at loose Factory, Oct. on

		BACK OF						12-017-12-12-12-12-12	weserve for Q	uarter ended September 30 1952
					CLASS OR STUDY	STANDING IN			ATTENDANCE	·
REGISTER	HAMES OF PUPELS	AGR	BOY	GIRL BAND OR			TRADE OR OTHER 8	DATE OF ENTRANCE TO	Total Total	
A CONTRACTOR		1.00				1111	INDUSTRY	BCHOOL	Total Total semiliar of days poul days and days days days days good good good good good good good goo	PRIMARES AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE DATE OF ASSENCE, WHETHER AUTHORIZED ON MOY
	History Constitution of the Constitution of th	-		Official and the second of the second	and the state of t	Note that the	£ £		Quarter during Quarter	PPART 2000年第2日
124	Eddie Sutherland	_13	x	Moose Factory	x	.		Oct.28/41	92/ 16	Late coming in
_ ರ 147	Horace Jefferies	12	1	Moose Factory	x .	x		June 16/4	5 62	Failed to return
1 172	James Visitor	. 11	I	Old Factory	I ,	X.		Sep t. 6/45	62 /	Isiled to return
196	David Trapper	13	Z.	La Serre	x	I I		0ct.31/48	92 / 17	Returned 2 days late
% 198	Clifford Trapper	13	x	La Sorre	x	x		July 8/48	()	Hospital April 7/52
PS_199	Cherles Cachages	15	r	Chapleau		X X	The state of the s		Ù	
× 200_	Michael Cachagee	14	5	Chapleau				July 8/48		Hospital March 15/52
201	James Cachagee	12	- 1	Chapleau	*	x		July 8/48	62	Transferred to Sningwauk
208		100			x	X.		July 8/48	92 19	and the same of the little of the same
Ø	David Visitor	-11		Old factory	, x	X		Aug. 17/48	92/ 19	
~	James Bluckned	12	x	Rupert's E.	x	x		Aug.28/48	62/	Typhoid epidemic
\$25,000 AVA \$25,00	Richard Blackned	14	x	Rupert's H.	x	x		Nov. 25/46	62 /	Typnoid epidemia
_ A 220	Ronald Miansour	. 15	x	Mistassini	x	x		Aug.24/48	U	Hospital March 22/52
222	James Pans	9	1	Peterbell .	x x	x		Aug. 24/48	02/ 19	
224	Abel Petawabono	11	χ,	Kistassini	x .	x .		Aug. 24/48	92 / 19	
15 225	Allan Matoush	13	x	Mistassini	x	x		Aug. 34/48	62 /	Failed to return
228	Paul Petawabono	10	x	Matasini	x					101104 10 100111
5 227	Joseph Loon	11	x		x			Aug.24/48	92 19	
	William Coon	13	x .	207 p. in 2		*	F-51	Aug. 24/48	- 62	Failed to return Failed to return
9 5 230	John Coonishish				х	x		Aug. 24/48	62	Total number of days in Quarter
		12	x	Watessini	x			Aug.24/48	62	Failed to return
232	Cherles Petawahono	9	x	Mistassini	x	,, X. ,		Aug. 24/46	92 / 19	Aggregate number of days pupils in residence during Quarter
% 233 € 234	Samuel Kitchen	12	x	Waswanipi	x			Aug.24/48	92 18	
234	Simeon Longehap	11	x .	Eistessini	r into pio			Aug. 24/48	62/	Average attendance of pupils during Quarter. Failed to return
235	Philip Shecapio	12	x.	Mistassini	*				92 / 19	during quarter. San let to Let urn
% 256	Harry Mianacum	11	1		x .			Aug. 24/48		Amount of per capita grant due
_ ≪ ₂₃₁	John Matoush	10	x	Mistassini	•	T		Aug. 24/48	62	for Quarter Fulled to set urn (a) If this is a church-owned residen-
238	Norman Icebound	-	1		*	1		Aug. 24/48	62	tial school state of a samper set urn (i) non-Indian children who are
239	Billy Ottereyes	3.0	7.1	Waswanipi	x	_ x	·	Aug.27/48	92 19	boarders (ii) non-Indian children who are
240	Tarana ditereyes	12	x	Waswanipi	x 1	X		AUE 27/48	92/19	day school pupils

PUBLIC ARCHIVES ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

NOTE Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Agency Moose Fort School Loose Factory Ont REPORT of the School at Reserve for Quarter ended Sertember 30. CLASS OR STUDY STANDING IN ATTENDANCE PROVINCE NAMES OF PURPLE BAND OF NUMBER DATE OF RESERVE TRADE OR OTHER ENTRANCE TO INDUSTRY Number Trade or SCHOOL Coord Fair DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT 44 17 36 10 5 2 3 8 0301 Betsy Ottereyes Yuswall; i 9962 1487 Aug.18/51 92 1 13 Chicken Pox 0302 Retsy Tropper Z Seam ini Aug.18/51 92/12 Chicken Fox 0303 Muggle Ottereyes .ug.13/01 Chicken Pox 0304 Eva Gull 4. 202 1.1.1 aug.18/51 Chicken Pox 0305 Sarah Hoppy jack X . SK Ei-i Aug.16/51 111 0306 Elizabeth Saganash Aug. 18/51 Chicken Pox 0307 June D lucksmith aug. 18,51 92 / 12 Chicken Pox 0308 Jame Jolley 94/14 .ug.18/01 Chicken Pox 0309 Daisy Longehop _35.00.1.1 ..ug.15/51 Chicken Pox 0173 Dollian Gilpin & .ll Pastur Sept.1/52 Re-eduitted 0250 HayGeorgekis. Sept.1/52 Re-admit ted 0310 Alice Makabut 11 x 311 Sept.1/53 In Hospital Sept. 6th -0311 Gertie Louttit A sless. Sept, 1/53 0312 Clara Wesley 1: Sept. 1/52 0313 Hattie Coonishish 10 1.150.051.1 30/ 162 Sept. 1/52 111 - 0314 Climie Hughie r Sept.1/52 30 19 -0515 Mary Agnes Lazarus x Alteny. 36 19 Sept.1/53 -0316 Dinah Matoush . 185.. 281:11 Chicken Pox Total number of days in Quarter 22 Sept.1/52 50 12. 0317 Mary Minascum istissici Sept.1/52 50 14 Chicken Pox > 0518 Dorothy Shecopio Y list asig Sept.1/52 30/ 121 AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter. ~0319 Beuleh Wynne 10 30 19 Sept.1/53 -0166 Climie Mayappo 16 m Cla Access; Sect.1/52 30 19 AVERAGE attendance of pupils 0330 Elizabeth Visitor (21.85 during Quarter ... 8 x Old Factory 36 19 Sept.1/52 Amount of per capita grant due for Quarter (a) If this is a church-owned residential school state the number of (i) non-Indian children who are buarders (ii) non-Indian children who are day school pupils 54-29-3813 5 TOTALS 11210 1839

3 PUBLIQUE ARCHIVES S PUBLIC ARCHIVE

NOTE-Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

2110/2





